# **Intelligent Drivesystems, Worldwide Services**









DE

**BU 0500** 

**SK 500E** 

Handbuch für Frequenzumrichter







### **NORD Frequenzumrichter**



## Sicherheits- und Anwendungshinweise für Antriebsstromrichter

(gemäß: Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG)

#### 1. Allgemein

Während des Betriebes können Antriebsstromrichter ihrer Schutzart entsprechend spannungsführende, blanke, gegebenenfalls auch bewegliche oder rotierende Teile, sowie heiße Oberflächen besitzen.

Bei unzulässigem Entfernen der erforderlichen Abdeckung, bei unsachgemäßem Einsatz, bei falscher Installation oder Bedienung, besteht die Gefahr von schweren Personen- oder Sachschäden.

Weitere Informationen sind der Dokumentation zu entnehmen.

Alle Arbeiten zum Transport, zur Installation und Inbetriebnahme sowie zur Instandhaltung sind von qualifiziertem Fachpersonal auszuführen (IEC 364 bzw. CENELEC HD 384 oder DIN VDE 0100 und IEC 664 oder DIN VDE 0110 und nationale Unfallverhütungsvorschriften beachten).

Qualifiziertes Fachpersonal im Sinne dieser grundsätzlichen Sicherheitshinweise sind Personen, die mit Aufstellung, Montage, Inbetriebsetzung und Betrieb des Produktes vertraut sind und über die ihrer Tätigkeit entsprechenden Qualifikationen verfügen.

#### 2. Bestimmungsgemäße Verwendung in Europa

Antriebsstromrichter sind Komponenten, die zum Einbau in elektrische Anlagen oder Maschinen bestimmt sind.

Bei Einbau in Maschinen ist die Inbetriebnahme der Antriebsstromrichter (d.h. die Aufnahme des bestimmungsgemäßen Betriebes) solange untersagt, bis festgestellt wurde, dass die Maschine den Bestimmungen der EG-Richtlinie 2006/42/EG (Maschinenrichtlinie) entspricht; EN 60204 ist zu beachten.

Die Inbetriebnahme (d.h. die Aufnahme des bestimmungsgemäßen Betriebes) ist nur bei Einhaltung der EMV-Richtlinie (2004/108/EG) erlaubt.

CE- gekennzeichnete Antriebsstromrichter erfüllen die Anforderungen der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG. Es werden die in der Konformitätserklärung genannten harmonisierten Normen für die Antriebsstromrichter angewendet.

Die technischen Daten sowie die Angaben zu Anschlussbedingungen sind dem Leistungsschild und der Dokumentation zu entnehmen und unbedingt einzuhalten.

Die Antriebsstromrichter dürfen nur Sicherheitsfunktionen übernehmen, die beschrieben und ausdrücklich zugelassen sind.

#### 3. Transport, Einlagerung

Die Hinweise für Transport, Lagerung und sachgemäße Handhabung sind zu beachten.

#### 4. Aufstellung

Die Aufstellung und Kühlung der Geräte muss entsprechend den Vorschriften der zugehörigen Dokumentation erfolgen.

Die Antriebsstromrichter sind vor unzulässiger Beanspruchung zu schützen. Insbesondere dürfen bei Transport und Handhabung keine Bauelemente verbogen und/oder Isolationsabstände verändert werden. Die Berührung elektronischer Bauelemente und Kontakte ist zu vermeiden.

Antriebsstromrichter enthalten elektrostatisch gefährdete Bauelemente, die leicht durch unsachgemäße Behandlung beschädigt werden können. Elektrische Komponenten dürfen nicht mechanisch beschädigt oder zerstört werden (unter Umständen Gesundheitsgefährdung!).

#### 5. Elektrischer Anschluss

Bei Arbeiten an unter Spannung stehenden Antriebsstromrichtern sind die geltenden nationalen Unfallverhütungsvorschriften (z.B. BGV A3, vorherige VBG 4) zu beachten.

Die elektrische Installation ist nach den einschlägigen Vorschriften durchzuführen (z.B. Leitungsquerschnitte, Absicherungen, Schutzleiteranbindung). Darüber hinausgehende Hinweise sind in der Dokumentation enthalten.

Hinweise für die EMV-gerechte Installation - wie Schirmung, Erdung, Anordnung von Filtern und Verlegung der Leitungen - befinden sich in der Dokumentation der Antriebsstromrichter. Diese Hinweise sind auch bei CE-gekennzeichneten Antriebsstromrichtern stets zu beachten. Die Einhaltung der durch die EMV-Gesetzgebung geforderten Grenzwerte liegt in der Verantwortung des Herstellers der Anlage oder Maschine.

### 6. Betrieb

Anlagen, in die Antriebsstromrichter eingebaut sind, müssen ggf. mit zusätzlichen Überwachungs- und Schutzeinrichtungen gemäß den jeweils gültigen Sicherheitsbestimmungen, z.B. Gesetz über technische Arbeitsmittel, Unfallverhütungsvorschriften usw. ausgerüstet werden.

Die Parametrierung und Konfiguration des Antriebsstromrichters ist so zu wählen, dass hieraus keine Gefahren entstehen.

Während des Betriebes sind alle Abdeckungen geschlossen zu halten.

### 7. Wartung und Instandhaltung

Nach dem Trennen der Antriebsstromrichter von der Versorgungsspannung dürfen spannungsführende Geräteteile und Leistungsanschlüsse wegen möglicherweise aufgeladener Kondensatoren nicht sofort berührt werden. Hierzu sind die entsprechenden Hinweisschilder auf dem Antriebsstromrichter zu beachten.

Weitere Informationen sind der Dokumentation zu entnehmen.

### Diese Sicherheitshinweise sind aufzubewahren!



## Bestimmungsgemäße Verwendung der Frequenzumrichter

## Bestimmungsgemäße Verwendung der Frequenzumrichter

Die Einhaltung der Betriebsanleitung ist die Voraussetzung für einen störungsfreien Betrieb und die Erfüllung eventueller Garantieansprüche. Lesen Sie deshalb zuerst die Betriebsanleitung bevor Sie mit dem Gerät arbeiten!

Die Betriebsanleitung enthält wichtige Hinweise zum Service. Sie ist deshalb in der Nähe des Gerätes aufzubewahren.

Die Frequenzumrichter der Reihe SK 500E sind Geräte für industrielle und gewerbliche Anlagen zum Betreiben von Drehstrom-Asynchronmotoren mit Kurzschlussläufer und **P**ermanent **M**agnet **S**ynchron **M**otoren - PMSM *(ab SK 54xE)*. Diese Motoren müssen zum Betrieb an Frequenzumrichtern geeignet sein, andere Lasten dürfen nicht an die Geräte angeschlossen werden.

Die Frequenzumrichter SK 5xxE sind Geräte für den stationären Aufbau in Schaltschränken. Alle Angaben zu den technischen Daten und den zulässigen Bedingungen am Einsatzort sind unbedingt einzuhalten.

Die Inbetriebnahme (Aufnahme des bestimmungsgemäßen Betriebs) ist so lange untersagt, bis festgestellt ist, dass die Maschine die EMV-Richtlinie 2004/108/EG einhält und die Konformität des Endproduktes beispielsweise mit der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG feststeht (EN 60204 beachten).

© Getriebebau NORD GmbH & Co. KG, 2013



## **Dokumentation**

Bezeichnung:

Mat. Nr.: 607 50 01 Baureihe: SK 500E

Gerätereihe: SK 500E, SK 505E, SK 510E, SK 511E,

SK 515E, SK 520E, SK 530E, SK 535E

Gerätetypen: SK 5xxE-250-112-O ... SK 5xxE-750-112-O (0,25 - 0,75kW, 1~ 115V, Ausgang 3~ 230V)

SK 5xxE-250-323-A ... SK 5xxE-221-323-A (0,25 - 2,2kW, 1/3~ 230V, Ausgang 3~ 230V) SK 5xxE-301-323-A ... SK 5xxE-182-323-A (3,0 - 18,0kW, 3~ 230V, Ausgang 3~ 230V) SK 5xxE-550-340-A ... SK 5xxE-902-340-A (0,55 - 90,0kW, 3~ 400V, Ausgang 3~ 400V)

## **Versionsliste**

Bezeichnung bisheriger Ausgaben	Software Version	Bemerkung						
BU 0500 DE, März 2005	V 1.1 R1	Erste Ausgabe, basierend auf BU 0750 DE						
	oer 2005, Mai	re Überarbeitungen: i, Oktober 2006, Mai, August 2007, Februar, Mai 2008 sgaben: siehe Ausgabe April 2009 (Mat.Nr.: 6075001/1409))						
	I 2009, Nove	re Überarbeitungen: mber 2010, Februar, April 2011 sgaben: siehe Ausgabe April 2011 (Mat.Nr.: 6075001/1411))						
BU 0500 DE, September 2011 Mat. Nr. 607 5001 / 3811	V 2.0 R0	Siehe Ausgabe September 2011 (Mat.Nr.: 6075001/3811)						
BU 0500 DE, März 2013 Mat. Nr. 607 5001 / 1013	V 2.0 R5	<ul> <li>Unter Anderem:</li> <li>Ergänzung BG8 und BG9 (45 kW 90 kW)</li> <li>Anpassung UL-Daten, Netzsicherungen, z.B. RK – Typen</li> <li>Überarbeitung Kapitelstruktur</li> <li>Entfernung Zusammenfassung Parameterliste</li> <li>Korrektur Hutschinenmontagekit SK DRK1</li> <li>Beschreibung Bedienboxen SK TU3-CTR und SK TU3-PAR entfernt (siehe BU0040)</li> <li>Ergänzung in Fehlerbeschreibung zu E004</li> <li>Herauslösung der Geräte SK54xE und Übertragung in ein neues Dokument (BU0505)</li> </ul>						

**Tabelle 1: Versionsliste** 

## Herausgeber

### Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

Rudolf-Diesel-Str. 1 • D-22941 Bargteheide • http://www.nord.com/

Telefon +49 (0) 45 32 / 289-0 • Fax +49 (0) 45 32 / 289-2555







# Inhaltsverzeichnis

1.	Allgen	neines	11
1.1	Übe	erblick	11
1.2	2 Lie	ferung	13
1.3	B Lie	ierumfang	13
1.4	l Sic	herheits- und Installationshinweise	13
	1.4.1	Erläuterung der verwendeten Kennzeichnungen	14
•	1.4.2	Auflistung der Sicherheits- und Installationshinweise	14
1.5	5 Zul	assungen	16
•	1.5.1	Europäische EMV-Richtlinie	
•	1.5.2	Zulassungen Frequenzumrichter UL und cUL (CSA)	
	1.5.3	C-Tick-Kennzeichnung - No. N 23134	
	1.5.4	RoHS-konform	
1.6	5 Тур	penschlüssel / Geräteausführung	19
2.	Monta	ge und Installation	22
2.1	SK	5xxE in Standard-Ausführung	23
2.2	2 SK	5xxECP in ColdPlate-Ausführung	24
2.3	B Dui	chsteck-Kit	25
2.4	l Hut	schienenmontageset SK DRK1	27
2.5	5 EM	V-Kit	28
2.6	6 Bre	mswiderstand (BW)	29
2	2.6.1	Elektrische Daten BW	
2	2.6.2	Abmessungen Unterbau- BW SK BR4	31
2	2.6.3	Abmessungen Chassis-BW SK BR2	33
2.7	' Net	zdrossel SK CI1	34
2.8	B Aus	sgangsdrossel SK CO1	36
2.9	) Net	zfilter	37
2.1	0 Ele	ktrischer Anschluss	40
2	2.10.1	Verdrahtungsrichtlinien	41
2	2.10.2	Anpassung an IT-Netze	42
2	2.10.3	Gleichspannungskopplung	44
	2.10.4	Elektrischer Anschluss Leistungsteil	
	2.10.5	Elektrischer Anschluss Steuerteil	
2.1	1 Far	b- und Kontaktbelegung für Drehgeber	59
2.1	2 RJ	45 WAGO- Anschlussmodul	60
2.1	3 Sol	lwertkarte ± 10V	61
3.	Anzeio	ge und Bedienung	62





3.1       Modulare Baugruppen SK 5xxE       .6.         3.2       Übersicht der Technologieboxen       .6.         3.3       SimpleBox, SK CSX-0       .6.         4.       Inbetriebnahme       .6.         4.1       Werkseinstellungen       .6.         4.2       Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse       .6.         4.3       KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)       .7.         4.4       Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen       .7.         5.       Parameter       .7.         6.       Meldungen zum Betriebszustand       .14         6.1       Darstellung der Meldungen       .14         6.2       Meldungen       .14         6.2       Meldungen       .14         7.       Technische Daten       .14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.2.1       Elektrische Daten 115V       .15         7.2.2       Elektrische Daten 115V       .15         7.2.2       Elektrische Daten 230V       .15         7.2.3       Elektrische Daten 400V       .15         8.       Zusatzinformationen       .15         8.1       Sollwertverarbeitung       .15      <	DINIVESTS	LING	minanto von Ecroninio
3.3       SimpleBox, SK CSX-0       66         4.       Inbetriebnahme       66         4.1       Werkseinstellungen       66         4.2       Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse       60         4.3       KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)       77         4.4       Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen       7         5.       Parameter       7         6.       Meldungen zum Betriebszustand       14         6.1       Darstellung der Meldungen       14         6.2       Meldungen       14         7.       Technische Daten       14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       14         7.2       Elektrische Daten       15         7.2.1       Elektrische Daten 230V       15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8.       Zusatzinformationen       15         8.1       Sollwertverarbeitung       15         8.2       Prozessregler       16         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16	3.1	Modulare Baugruppen SK 5xxE	62
4. Inbetriebnahme.         6.           4.1 Werkseinstellungen         6.           4.2 Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse         6.           4.3 KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)         .7/           4.4 Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen         .7           5. Parameter         .7           6. Meldungen zum Betriebszustand         .14           6.1 Darstellung der Meldungen         .14           6.2 Meldungen         .14           7. Technische Daten         .14           7.1 Allgemeine Daten SK 500E         .14           7.2 Elektrische Daten 115V         .15           7.2.1 Elektrische Daten 115V         .15           7.2.2 Elektrische Daten 230V         .15           7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik         .15           8. Zusatzinformationen         .15           8.1 Sollwertverarbeitung         .15           8.2 Prozessregler         .16           8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers         .16           8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler         .16           8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)         .16           8.5 Reduzierte Ausgangsleistung         .16           8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz         .16	3.2	Übersicht der Technologieboxen	63
4.1       Werkseinstellungen       66         4.2       Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse       61         4.3       KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)       77         4.4       Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen       7         5.       Parameter       77         6.       Meldungen zum Betriebszustand       144         6.1       Darstellung der Meldungen       144         6.2       Meldungen       144         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       144         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       144         7.2.1       Elektrische Daten 115V       155         7.2.2.1       Elektrische Daten 230V       15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       156         8.       Zusatzinformationen       158         8.1       Sollwertverarbeitung       158         8.2       Prozessregler       166         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessregler       166         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       166         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessregler with season       166         8.2.2	3.3	SimpleBox, SK CSX-0	65
4.2       Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse       66         4.3       KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)       .77         4.4       Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen       .7         5.       Parameter       .7         6.       Meldungen zum Betriebszustand       .14         6.1       Darstellung der Meldungen       .14         6.2       Meldungen       .14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.2       Elektrische Daten       .15         7.2.1       Elektrische Daten 230V       .15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       .15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       .15         8.       Zusatzinformationen       .15         8.1       Sollwertverarbeitung       .15         8.2       Prozessregler       .16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessreglers       .16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       .16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       .16         8.4       EMV Grenzwertklassen       .16         8.5.	4. In	betriebnahme	68
4.3       KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)	4.1	Werkseinstellungen	68
4.4       Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen.       .7         5.       Parameter	4.2	Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse	69
5. Parameter       .7.         6. Meldungen zum Betriebszustand       .14         6.1 Darstellung der Meldungen       .14         6.2 Meldungen       .14         7. Technische Daten       .14         7.1 Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.2 Elektrische Daten       .15         7.2.1 Elektrische Daten 115V       .15         7.2.2 Elektrische Daten 230V       .15         7.2.3 Elektrische Daten 400V       .15         7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       .15         8. Zusatzinformationen       .15         8.1 Sollwertverarbeitung       .15         8.2 Prozessregler       .16         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       .16         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       .16         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       .16         8.4 EMV Grenzwertklassen       .16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       .16         8.5.2 Reduzierter Ausgangsteitung       .16         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       .16         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Nühlkörpertemperatur       .16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       .16         8.6	4.3	KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)	70
6. Meldungen zum Betriebszustand       .144         6.1 Darstellung der Meldungen       .144         6.2 Meldungen       .14         7. Technische Daten       .14         7.1 Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.2 Elektrische Daten       .15         7.2.1 Elektrische Daten 115V       .15         7.2.2 Elektrische Daten 230V       .15         7.2.3 Elektrische Daten 400V       .15         7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       .15         8. Zusatzinformationen       .15         8.1 Sollwertverarbeitung       .15         8.2 Prozessregler       .16         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       .16         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       .16         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       .16         8.4 EMV Grenzwertklassen       .16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       .16         8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       .16         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       .16         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       .16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       .16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Kühlkörpert	4.4	Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen	71
6. Meldungen zum Betriebszustand       .144         6.1 Darstellung der Meldungen       .144         6.2 Meldungen       .14         7. Technische Daten       .14         7.1 Allgemeine Daten SK 500E       .14         7.2 Elektrische Daten       .15         7.2.1 Elektrische Daten 115V       .15         7.2.2 Elektrische Daten 230V       .15         7.2.3 Elektrische Daten 400V       .15         7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       .15         8. Zusatzinformationen       .15         8.1 Sollwertverarbeitung       .15         8.2 Prozessregler       .16         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       .16         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       .16         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       .16         8.4 EMV Grenzwertklassen       .16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       .16         8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       .16         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       .16         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       .16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       .16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Kühlkörpert	5. Pa	arameter	72
6.1       Darstellung der Meldungen       144         6.2       Meldungen       14         7.       Technische Daten       14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       14         7.2       Elektrische Daten 115V       150         7.2.1       Elektrische Daten 230V       15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8.       Zusatzinformationen       15         8.1       Sollwertverarbeitung       15         8.2       Prozessregler       16         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4       EMV Grenzwertklassen       16         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.3       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16 <td></td> <td></td> <td></td>			
6.2       Meldungen       14         7.       Technische Daten       14         7.1       Allgemeine Daten SK 500E       14         7.2       Elektrische Daten 115V       15         7.2.1       Elektrische Daten 230V       15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8.       Zusatzinformationen       15         8.1       Sollwertverarbeitung       15         8.2       Prozessregler       16         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4       EMV Grenzwertklassen       16         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörperte		_	
7. Technische Daten       14         7.1 Allgemeine Daten SK 500E       14         7.2 Elektrische Daten       15         7.2.1 Elektrische Daten 115V       15         7.2.2 Elektrische Daten 230V       15         7.2.3 Elektrische Daten 400V       15         7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8. Zusatzinformationen       15         8.1 Sollwertverarbeitung       15         8.2 Prozessregler       16         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4 EMV Grenzwertklassen       16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6 Betrieb am Fl-Schutzschalter       16         8.7 Energieeffizienz       16         8.8 Normierung Soll- / Istwerte <t< td=""><td></td><td>-</td><td></td></t<>		-	
7.1       Allgemeine Daten SK 500E       144         7.2       Elektrische Daten       155         7.2.1       Elektrische Daten 115V       156         7.2.2       Elektrische Daten 230V       15         7.2.3       Elektrische Daten 400V       155         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       156         8.       Zusatzinformationen       156         8.1       Sollwertverarbeitung       156         8.2       Prozessregler       166         8.2       Parametereinstellungen Prozessreglers       166         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessregler       166         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       166         8.4       EMV Grenzwertklassen       166         8.5       Reduzierte Avsgangsleistung       166         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       166         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit       166         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Netzspannung       166         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       166         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       166         8.6		·	
7.2 Elektrische Daten       15         7.2.1 Elektrische Daten 115V       15         7.2.2 Elektrische Daten 230V       15         7.2.3 Elektrische Daten 400V       15         7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8. Zusatzinformationen       15         8.1 Sollwertverarbeitung       15         8.2 Prozessregler       16         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4 EMV Grenzwertklassen       16         8.5 Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6 Betrieb am FI-Schutzschalter       16         8.7 Energieeffizienz       16         8.8 Normierung Soll- / Istwerte       16         8.9 Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)       17         9. Wartungs- und Service			
7.2.1       Elektrische Daten 230V       15         7.2.2       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8.       Zusatzinformationen       15         8.1       Sollwertverarbeitung       15         8.2       Prozessregler       16         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4       EMV Grenzwertklassen       16         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6       Betrieb am FI-Schutzschalter       16         8.7       Energieeffizienz       16         8.8       Normierung Soll- / Istwerte       16         8.9		-	
7.2.2       Elektrische Daten 230V       15         7.2.3       Elektrische Daten 400V       15         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15         8.       Zusatzinformationen       15         8.1       Sollwertverarbeitung       15         8.2       Prozessregler       16         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4       EMV Grenzwertklassen       16         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6       Betrieb am FI-Schutzschalter       16         8.7       Energieeffizienz       16         8.8       Normierung Soll- / Istwerte       16         8.9			
7.2.3       Elektrische Daten 400V       15:         7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       15:         8.       Zusatzinformationen       15:         8.1       Sollwertverarbeitung       15:         8.2       Prozessregler       16:         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       16:         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16:         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16:         8.4       EMV Grenzwertklassen       16:         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16:         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16:         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit       16:         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16:         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16:         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16:         8.6       Betrieb am FI-Schutzschalter       16:         8.7       Energieeffizienz       16:         8.8       Normierung Soll- / Istwerte       16:         8.9       Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)       17: <td></td> <td></td> <td></td>			
7.3       Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik       156         8.       Zusatzinformationen       156         8.1       Sollwertverarbeitung       156         8.2       Prozessregler       166         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       166         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       16         8.4       EMV Grenzwertklassen       16         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       16         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit       16         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       16         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       16         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6       Betrieb am FI-Schutzschalter       16         8.7       Energieeffizienz       16         8.8       Normierung Soll- / Istwerte       16         8.9       Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)       17         9.       Wartungs- und Service-Hinweise       17 </td <td></td> <td></td> <td></td>			
8. Zusatzinformationen       156         8.1 Sollwertverarbeitung       156         8.2 Prozessregler       166         8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers       166         8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler       166         8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       167         8.4 EMV Grenzwertklassen       167         8.5 Reduzierte Ausgangsleistung       166         8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       166         8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit       166         8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       166         8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       166         8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       166         8.6 Betrieb am FI-Schutzschalter       166         8.7 Energieeffizienz       166         8.8 Normierung Soll- / Istwerte       166         8.9 Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)       177         9. Wartungs- und Service-Hinweise       177         9.1 Wartungshinweise       177			
8.1       Sollwertverarbeitung       156         8.2       Prozessregler       166         8.2.1       Anwendungsbeispiel Prozessreglers       166         8.2.2       Parametereinstellungen Prozessregler       16         8.3       Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)       166         8.4       EMV Grenzwertklassen       166         8.5       Reduzierte Ausgangsleistung       166         8.5.1       Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz       16         8.5.2       Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit       16         8.5.3       Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz       166         8.5.4       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung       166         8.5.5       Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur       16         8.6       Betrieb am FI-Schutzschalter       16         8.7       Energieeffizienz       16         8.8       Normierung Soll- / Istwerte       16         8.9       Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)       17         9.       Wartungs- und Service-Hinweise       17         9.1       Wartungshinweise       17			
8.2 Prozessregler			
8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers		· ·	
8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler			
8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)		3 1	
8.4 EMV Grenzwertklassen	8.3		
8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz	8.4		
8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit	8.5	Reduzierte Ausgangsleistung	164
8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz	8.5.	1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz	164
8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung	8.5.	2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit	164
8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur	8.5.	Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz	165
8.6 Betrieb am FI-Schutzschalter	8.5.	4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung	167
8.7 Energieeffizienz	8.5.	5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatu	r167
8.8 Normierung Soll- / Istwerte	8.6	Betrieb am FI-Schutzschalter	167
8.9 Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)	8.7	Energieeffizienz	168
9. Wartungs- und Service-Hinweise	8.8	Normierung Soll- / Istwerte	169
9.1 Wartungshinweise17	8.9	Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)	170
· ·	9. W	artungs- und Service-Hinweise	171
9.2 Reparaturhinweise17	9.1	Wartungshinweise	171
· ·	9.2	Reparaturhinweise	171

## SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter

9.2.1	Reparatur	172
9.2.2	Internet Informationen	172
9.3	Ahkürzungen	173



# Abbildungsverzeichnis

Abbildung 1: SK 5xxE und Zubehör	20
Abbildung 2: Typenschild Frequenzumrichter (Beispiel)	21
Abbildung 3: Montageabstände SK 5xxE	22
Abbildung 4: EMV-Kit SK EMC2-x	28
Abbildung 5: oben: Unterbaubremswiderstand SK BR4 unten: Chassisbremswide	rstand SK BR2
	29
Abbildung 6: Darstellung einer Gleichspannungskopplung	45
Abbildung 7: Darstellung einer Gleichspannungskopplung mit Ein-/ Rückspeiseeinhe	it 46
Abbildung 8: Abmessungen Sollwertkarte± 10V	61
Abbildung 9: Modulare Baugruppen SK 5xxE	62
Abbildung 10: SimpleBox SK CSX-0	65
Abbildung 11: Geräte- Oberseite mit RJ12 / RJ45 - Anschluss	65
Abbildung 12: Menüstruktur SimpleBox SK CSX-0	67
Abbildung 13: Motortypenschild	68
Abbildung 14: Sollwertverarbeitung	159
Abbildung 15: Ablaufdiagramm Prozessregler	160
Abbildung 16: Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz	164
Abbildung 17: Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung	
Abbildung 18: Energieeffizienz aufgrund automatischer Magnetisierungsanpassung	



# **Tabellenverzeichnis**

Tabelle 1: Versionsliste	4
Tabelle 2: Überblick Eigenschaften Performancestufungen SK 500E	12
Tabelle 3: Überblick Abweichungen Hardwareeigenschaften	12
Tabelle 4: EMV-Kit SK EMC2-x	28
Tabelle 5: Elektrische Daten Bremswiderstand SK BR2 und SK BR4	30
Tabelle 6: Daten Temperaturschalter für Bremswiderstand	31
Tabelle 7: Abmessungen Unterbaubremswiderstand SK BR4	31
Tabelle 8: Abmessungen Chassisbremswiderstand SK BR2	33
Tabelle 9: Daten Netzdrossel SK CI1, 1~ 240 V	34
Tabelle 10: Daten Netzdrossel SK CI1, 3~ 240 V	34
Tabelle 11: Daten Netzdrossel SK CI1, 3~ 480 V	35
Tabelle 12: Daten Ausgangsdrossel SK CO1, 3~ 240 V	36
Tabelle 13: Daten Ausgangsdrossel SK CO1, 3~ 480 V	37
Tabelle 14: Netzfilter NHD	37
Tabelle 15: Netzfilter LF2	38
Tabelle 16: Netzfilter HLD	38
Tabelle 17: Netzfilter SK CIF	39
Tabelle 18: Anpassung integriertes Netzfilter	42
Tabelle 19: Werkzeuge	47
Tabelle 20: Anschlussdaten	47
Tabelle 21: Farb- und Kontaktbelegung NORD - TTL Inkrementalgeber	60
Tabelle 22: RJ45 WAGO - Anschlussmodul	61
Tabelle 23: Sollwertkarte ± 10V	61
Tabelle 24: Übersicht Technologieboxen, Bedienboxen	63
Tabelle 25: Übersicht Technologieboxen, Bussysteme	63
Tabelle 26: Übersicht Technologieboxen, sonstige Optionsbaugruppen	64
Tabelle 27: Funktionen SimpleBox SK CSX-0	66
Tabelle 28: Technische Daten ColdPlate 115V / 230V -Geräte	156
Tabelle 29: Technische Daten ColdPlate 400V -Geräte	157
Tabelle 30: Übersicht Normen gemäß Produktnorm EN 61800-3	163
Tabelle 31: Überstrom in Abhängigkeit von der Zeit	165
Tabelle 32: Überstrom in Abhängigkeit von Puls- und Ausgangsfrequenz	166
Tabelle 33: Normierung Soll- und Istwerte (Auswahl)	169
Tabelle 34: Soll- und Istwertverarbeitung im Frequenzumrichter	170



## 1. Allgemeines

Die Baureihe SK 500E basiert auf der bewährten NORD-Plattform. Diese Geräte zeichnen sich durch ihre kompakte Bauform bei gleichzeitig optimalen Regeleigenschaften aus.

Diese Geräte verfügen über eine sensorlose Stromvektorregelung-Regelung, die in Verbindung mit dem Motormodell eines Drehstromasynchronmotors, immer für ein optimiertes Spannungs-/ Frequenzverhältnis sorgt. Für den Antrieb bedeutet dies: höchste Anfahr- und Überlastmomente bei konstanter Drehzahl.

Die Geräte verfügen standardmäßig über einen fest angebauten Kühlkörper, über den sie die Verlustleistung an die Umgebung abführen. Alternativ besteht für die Baugrößen 1 – 4 die Ausführung in ColdPlat – Technik und für die Baugrößen 1 und 2 zusätzlich auch in "Durchstecktechnik".

Durch die modularen Technologieboxen kann diese Gerätereihe an individuelle Wünsche angepasst werden.

Aufgrund der vielseitigen Einstellmöglichkeiten können alle Drehstrommotoren betrieben werden. Der Leistungsbereich erstreckt sich von **0,25 kW bis 90,0 kW** mit integriertem Netzfilter.

Dieses Handbuch basiert auf der in der Versionsliste angegebenen Geräte-Software (vgl. P707). Besitzt der verwendete Frequenzumrichter eine andere Software-Version, kann dies zu Unterschieden führen. Ggf. ist das aktuelle Handbuch aus dem Internet (<a href="http://www.nord.com/">http://www.nord.com/</a>) herunterzuladen.

Es existieren zusätzliche Beschreibungen für die optionalen Funktionen "funktionale Sicherheit" (BU 0530), das Positionier-System – "POSICON" (BU 0510) und die Speicherprogrammierbare Steuerung - "PLC" (BU 0550). Ebenfalls stehen ergänzende Beschreibungen für die optional verfügbaren Bussysteme zur Verfügung (<a href="http://www.nord.com/">http://www.nord.com/</a>).

## **1**

### Information

### Zubehör

Auch das im Handbuch angesprochene Zubehör (Bremswiderstände, Filter, etc.) kann Änderungen unterlegen sein. Aktuelle Angaben hierzu werden in separaten Datenblättern zusammengefasst, die unter <a href="www.nord.com">www.nord.com</a> in der Rubrik Dokumentation 

Handbücher 

Frequenzumrichter 

Datenblätt geführt werden. Die zum Zeitpunkt der Veröffentlichung dieses Handbuches verfügbaren Datenblätter sind in den betreffenden Kapiteln namentlich erfasst (TI ...).

### 1.1 Überblick

Eigenschaften des Grundgerätes SK 500E:

- Hohes Anlaufmoment und präzise Motordrehzahlregelung durch sensorlose Stromvektor-Regelung
- Nebeneinander ohne zusätzlichen Abstand montierbar
- Zulässige Umgebungstemperatur 0 bis 50°C (technischen Daten beachten)
- Integriertes EMV-Netzfilter für Grenzkurve A1 (und B1 für Geräte Baugröße 1 4) gemäß EN55011 (nicht bei 115V Geräten)
- Automatische Messung des Statorwiderstands oder Ermittlung der exakten Motordaten
- Programmierbare Gleichstrombremsung
- Eingebauter Brems-Chopper f
   ür 4 Quadranten-Betrieb (optionale Bremswiderst
   ände)
- Vier getrennte, Online umschaltbare Parametersätze
- RS232/485 Schnittstelle über RJ12-Stecker
- USS integriert (siehe BU 0050)



Eigenschaft SK	50xE	51xE	511E	520E	53xE	54xE	Zusatz-
Handbuch		ı	3U 0500	BU 0505	infos		
Sichere Pulssperre (STO / SS1)*		х	х		х	х	BU 0530
2 x CANbus/CANopen Schnittstelle über RJ45-Stecker			х	х	х	х	BU 0060
RS485 Schnittstelle zusätzlich auf Klemmenleiste				х	х	х	
Drehzahlrückführung durch Inkrementalgebereingang				х	х	х	
Integrierte Positioniersteuerung – POSICON					Х	х	BU 0510
CANopen – Absolutwertgeber – Auswertung					Х	х	BU 0510
PLC / SPS – Funktionalität						х	BU 0550
Universalgeberinterface (SSI, BISS, Hiperface, EnDat und SIN/COS)						х	BU 0510
Betrieb von PMSM (Permanent Magnet Synchron Motor)						х	
Modbus RTU						х	BU 0050
Anzahl digitaler Eingänge / Ausgänge**	5/0	5/0	5/0	7/2	7/2	5/36/2 7/1	
Zusätzlicher Kaltleitereingang potentialgetrennt***						х	
Anzahl analoger Eingänge / Ausgänge	2/1	2/1	2/1	2/1	2/1	2/1	
Anzahl Relaismeldungen	2	2	2	2	2	2	

Tabelle 2: Überblick Eigenschaften Performancestufungen SK 500E

## Abweichende Hardwareeigenschaften

Ausführung	Beschreibung				
SK 5xxECP im Vergl. zum SK 5xxE	ColdPlate bzw. Durchstecktechnik				
SK 5x5E im Vergl. zum SK 5x0E	Externe 24V-Versorgungsspannung, auch ohne Leistungsanschluss kann mit dem Gerät kommuniziert werden				
Ab Baugrößen 5 im Vergl. zu Baugrößen 1 – 4 (> 4 kW, 230V bzw. > 11 kW, 400V)	<ul> <li>Zusätzlicher, separat angebrachter PTC - Eingang (potentialgetrennt)</li> <li>Externe 24V-Versorgungsspannung mit automatischer Umschaltung auf interne 24V-Kleinspannungserzeugung bei Ausfall der externen Steuerspannung</li> </ul>				
	<ul> <li>Verarbeitung auch von bipolaren Analogsignalen</li> <li>generell 2 x CANbus/CANopen Schnittstelle über RJ45-Stecker</li> </ul>				

**Tabelle 3: Überblick Abweichungen Hardwareeigenschaften** 

<sup>\*</sup> nicht bei 115 V Geräten
\*\* SK 54xE: 2 I/Os variabel als Ein- oder Ausgang parametrierbar
\*\*\* alternativ Funktion "Kaltleiter" auf Digitaleingang 5 möglich (ab BG5 generell zusätzlicher Kaltleitereingang vorhanden)



### 1.2 Lieferung

Untersuchen Sie das Gerät **sofort** nach dem Eintreffen/Auspacken auf Transportschäden wie Deformationen oder lose Teile.

Bei einer Beschädigung setzen Sie sich unverzüglich mit dem Transportträger in Verbindung, veranlassen Sie eine sorgfältige Bestandsaufnahme.

### Wichtig! Dieses gilt auch, wenn die Verpackung unbeschädigt ist.

## 1.3 Lieferumfang

Standardausführung: IP20

integrierter Brems-Chopper

integriertes EMV-Netzfilter für Grenzkurve A1 nach EN55011

(nicht bei 115V Geräten)

Blindabdeckung für den Technologiebox-Steckplatz

Schirmschelle für Steuerklemmen Abdeckung für die Steuerklemmen

BG 1 bis 7: Zubehörbeutel mit Wandmontagehaltern Ab BG 8: diverses elektrisches Anschlussmaterial

Bedienungsanleitung auf CD

Lieferbares Zubehör:

Bremswiderstand, Netzfilter, Netzdrosseln, Ausgangsdrosseln, Zwischenkreisdrossel (ab BG 8), EMV-Kit (SK EMC ...), Elektronischer Bremsgleichrichter (SK EBGR-1), IO – Erweiterung für SK 54xE (SK EBIOE-2), Schnittstellenumsetzer RS232 → RS485 (Zusatzbeschreibung BU 0010), NORD CON - PC-Parametrier-Software > www.nord.com <, ePlan Makros zur Erstellung elektrischer Schaltpläne > www.nord.com <

Technologieboxen zum Aufrasten auf den Frequenzumrichter zur Bedienungund Parametrierung bzw. als Kommunikationsschnittstelle für verschiedene Bussystemen.

### 1.4 Sicherheits- und Installationshinweise

NORD Frequenzumrichter sind Betriebsmittel zum Einsatz in industriellen Starkstromanlagen und werden mit Spannungen betrieben, die bei Berührung zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen können.

Der Frequenzumrichter und dessen Zubehör dürfen nur für den vom Hersteller vorgesehenen Zweck verwendet werden. Unbefugte Veränderungen und die Verwendung von Ersatzteilen und Zusatzeinrichtungen, die nicht vom Hersteller des Gerätes verkauft oder empfohlen werden, können Brände, elektrische Schläge und Verletzungen verursachen.

Es sind alle zugehörigen Abdeckungen und Schutzeinrichtungen zu verwenden.

Installationen und Arbeiten sind nur durch qualifiziertes Elektrofachpersonal und unter konsequenter Beachtung der Bedienungsanleitung zulässig. Bewahren Sie daher diese Bedienungsanleitung sowie alle Zusatzanleitungen für eventuell verwendete Optionen zugriffsfähig auf und geben Sie diese jedem Benutzer!

Die örtlichen Vorschriften zur Errichtung von elektrischen Anlagen sowie Unfallverhütungs-Vorschriften sind unbedingt einzuhalten.



### 1.4.1 Erläuterung der verwendeten Kennzeichnungen

A	GEFAHR	Kennzeichnet eine unmittelbar drohende Gefahr, die zum Tod bzw. zu schwersten Verletzungen führt.
	WARNUNG	Kennzeichnet eine möglicherweise gefährliche Situation, die zum Tod bzw. zu schwersten Verletzungen führen kann.
	VORSICHT	Kennzeichnet eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu leichten bzw. geringfügigen Verletzungen führen kann.
	ACHTUNG	Kennzeichnet eine möglicherweise schädliche Situation, die zu Schäden am Produkt oder der Umgebung führen kann.
1	Information	Kennzeichnet Anwendungstipps und nützliche Informationen.

### 1.4.2 Auflistung der Sicherheits- und Installationshinweise

## **▲** GEFAHR

### Gefahr eines elektrischen Schlages

Das Gerät wird mit gefählicher Spannung betrieben. Die Berührung bestimmter elektrisch leitender Teile (Anschlussklemmen, Kontaktleisten und Zuleitungen sowie der Leiterkarten) führt zu einem elektrischen Schlag mit möglicherweise tödlichen Folgen.

Auch bei Motorstillstand (z.B. durch Elektroniksperre, blockierten Antrieb oder Ausgangsklemmen-Kurzschluss) können die Netzanschlussklemmen, Motorklemmen und Klemmen für den Bremswiderstand, Kontaktleisten, Leiterkarten und Zuleitungen gefährliche Spannung führen. Ein Motorstillstand ist nicht gleichbedeutend mit einer galvanischen Trennung vom Netz.

Installationen und Arbeiten nur bei **spannungsfrei geschaltetem** Gerät durchführen und **Wartezeit von mindestens 5 Minuten** nach dem netzseitigen Abschalten beachten! (Das Gerät kann nach dem netzseitigen Abschalten bis zu 5 Minuten gefährliche Spannung führen).

Die **5 Sicherheitsregeln** (1. Freischalten, 2. Gegen Wiedereinschalten sichern, 3. Spannungsfreiheit feststellen, 4. Erden und Kurzschließen, 5. Benachbarte, unter Spannung stehende Teile abdecken oder abschranken) befolgen!

# A

### **GEFAHR**

## Gefahr eines elektrischen Schlages

Auch bei netzseitig spannungsfrei geschaltetem Antrieb kann sich ein angeschlossener Motor drehen und möglicher Weise eine gefähliche Spannung generieren. Eine Berührung elektrisch leitender Teile kann so zu einem elektrischen Schlag mit möglicher Weise tödlichen Folgen führen.

Daher angeschlossenen Motor stillsetzen.





### **WARNUNG**

### Gefahr eines elektrischen Schlages

Die Spannungsversorgung des Frequenzumrichters kann diesen direkt oder indirekt in Betrieb setzen bzw. bei Berührung elektrisch leitender Teile zu einem elektrischen Schlag mit möglicher Weise tödlichen Folgen führen.

Daher ist die Spannungsversorgung immer **allpolig** zu **trennen**. Bei **3 phasig** versorgten Geräten sind **L1/L2/L3** gleichzeitig zu trennen, bei **einphasig** versorgten Geräten sind **L1/N** gleichzeitig zu trennen, bei Geräten, die über eine Gleichspannungseinspeisung verfügen sind **–DC/+B** gleichzeitig zu trennen. Ebenso sind die Motorleitungen **U/V/W** gleichzeitig zu trennen.



### **WARNUNG**

## Gefahr eines elektrischen Schlages

Eine ungenügende Erdung kann im Fehlerfall bei Berührung des Gerätes zu einem elektrischen Schlag mit möglicher Weise tödlichen Folgen führen.

Daher ist der Frequenzumrichter nur für einen festen Anschluss bestimmt und darf nur mit wirksamen Erdungsverbindungen betrieben werden, die den örtlichen Vorschriften für große Ableitströme (> 3,5mA) entsprechen.

Die EN 50178 / VDE 0160 schreibt die Verlegung einer zweiten Erdleitung oder einen Erdleitungsquerschnitt von mindestens 10mm² vor.



### **WARNUNG**

### Verletzungsgefahr durch Motoranlauf

Unter bestimmten Einstellbedingungen kann der Frequenzumrichter bzw. ein an ihm angeschlossener Motor nach dem netzseitigen Einschalten automatisch anlaufen. Eine damit angetriebene Maschine (Presse / Kettenzug / Walze / Ventilator etc.) kann so einen unerwarteten Bewegungsvorgang einleiten. In deren Folge sind verschiedenste Verletzungen auch an Dritten möglich.

Vor dem Netzeinschalten den Gefahrenbereich durch Warnung und Entfernung aller Personen aus dem Gefahrenbereich sichern!



### **VORSICHT**

### Verbrennungsgefahr

Der Kühlkörper und alle anderen metallischen Teile können sich auf Temperaturen größer 70°C aufwärmen.

Eine Berührung solcher Teile kann lokale Verbrennung an den betreffenden Körperteilen (Hände, Finger, etc.) zur Folge haben.

Zur Vermeidung solcher Verletzungen ist vor Beginn der Arbeiten eine ausreichende Abkühlzeit einzuhalten – die Oberflächentemperatur ist mit geeigneten Messmitteln zu überprüfen. Darüber hinaus ist bei der Montage ein ausreichender Abstand zu benachbarten Bauteilen einzuhalten bzw. ein Berührungsschutz vorzusehen.

## **ACHTUNG**

### Beschädigung des Frequenzumrichters

Bei einphasigem Betrieb (115V/230V) muss die Netzimpedanz mindestens 100µH pro Strang betragen. Ist dies nicht der Fall, muss eine Netzdrossel vorgeschaltet werden.

Bei Nichtbeachtung besteht die Gefahr einer Schädigung des Frequenzumrichters durch unzulässige Strombelastungen der Bauteile.

### **ACHTUNG**

## EMV - Störung der Umgebung

Das Gerät ist ein Produkt der eingeschränkten Vertriebsklasse nach IEC 61800-3 für die industrielle Umgebung. Der Einsatz in einer Wohnumwelt kann u.U. zusätzliche EMV – Maßnahmen erfordern.

Elektromagnetische Störungen lassen sich beispielsweise durch die Verwendung eines optionalen Netzfilters vermindern.



### **ACHTUNG**

### Ableit- und Fehlerströme

Frequenzumrichter erzeugen prinzipbedingt (z.B. durch integrierte Netzfilter, Netzteile und Kondensatorenbänke) Ableitströme. Für einen ordnungsgemäßen Betrieb des Frequenzumrichters an einem Fehlerstromschutzschalter ist durch den Gleichstromanteil der Ableitströme der Einsatz eines allstromsensitiven FI-Schutzschalters (Typ B) gem. EN 50178 / VDE 0160 erforderlich.

## a

### Information

## Betrieb am TN- / TT- / IT- Netz

Die Frequenzumrichter sind für den Betrieb an TN- bzw. TT-Netzen sowie durch Konfiguration des integrierten Netzfilters auch für IT-Netze geeignet.

## A

### Information

### Wartung

Frequenzumrichter sind bei ordnungsgemäßem Betrieb wartungsfrei.

Bei staubhaltiger Luft sind die Kühlflächen regelmäßig mit Druckluft zu reinigen.

Bei längerfristiger Außer Betrieb Setzung / Langzeitlagerung sind die Kondensatoren zu formatieren (siehe "Technische Daten").

Nichtbeachtung führt zu Schäden an diesen Bauelementen in deren Folge eine erhebliche Lebensdauerverkürzung bis hin zur sofortigen Zerstörung des Frequenzumrichters stehen kann.

## 1.5 Zulassungen

### 1.5.1 Europäische EMV-Richtlinie

Wenn der Frequenzumrichter entsprechend den Empfehlungen dieses Handbuches installiert wird, erfüllt er alle Anforderungen der EMV-Richtlinie, entsprechend der EMV-Produkt-Norm für motorbetriebene Systeme EN 61800-3.

#### 1.5.2 Zulassungen Frequenzumrichter UL und cUL (CSA)

Alle SK 500E Frequenzumrichter beinhalten einen Motorüberlastschutz. Weitere technische Details finden Sie im Kapitel **7.2**.

## **ACHTUNG**

"Integral solid state short circuit protection does not provide branch circuit protection. Branch circuit protection must be provided in accordance with manufacturer instructions, the National Electric Code and any additional local codes."

Der integrierte Kurzschlussschutz bietet keinen Schutz des Abzweigstromkreises. Der Schutz des Abzweigstromkreises muss gemäß den Angaben des Herstellers, dem "National Electric Code" und allen zusätzlichen lokalen Bestimmungen ausgeführt sein.



### Information

<sup>&</sup>quot;Use 75°C Copper Conductors Only" - "Anschluss von Kupferkabel mit einer Isolationsfestigkeit von mind. 75°C" (betrifft ausschließlich Anschlussleitungen (Netz- / Motorkabel aber nicht Steuerleitungen))

<sup>&</sup>quot;These products are intended for use in a pollution degree 2 environment" - "Das Produkt ist für den Betrieb in Umgebungen mit Verschmutzungsgrad 2 geeignet"

<sup>&</sup>quot;Maximum Surrounding Air Temperature 40°C" - "Maximale Umgebungstemperatur 40°C"



UL-Zulassung - File No. E171342



Fr		Fus	Circuit Breaker						
SK 5xxE-xxx-		size			type		Circuit		Circuit
	1 4	5, 6	7	C,J,R,T	G, L	[V]	[A] rms	[V]	[A] rms
-112	Х			Х	Х	300	100 000	480	10 000
-323	Х			Х	Х	300	100 000	480	10 000
-323		Х		Х	-	300	65 000	480	65 000
-323			Х	Х	Х	300	100 000	480	65 000
<b>-340</b> (/ -350)	Х			Х	Х	600	100 000	480	10 000
<b>-340</b> (/ -350)		Х		Х	-	600	65 000	480	65 000
<b>-340</b> (/ -350)			Х	Х	X	600	100 000	480	65 000

#### referring to the table above

"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 65 000 or 100 000 rms symmetrical Amperes, and when protected by High-Interrupting Capacity, Current Limiting Fuses".

"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 10 000 or 65 000 rms symmetrical Amperes, and when protected by a Circuit Breaker (inverse time trip type) in accordance with UL 489", having an interrupting rating of not less than 10 000 or 65 000 rms symmetrical Amperes, 480 Volts maximum.

The current ratings of the fuses and Circuit Breakers are stated in chapter **7.2**.

#### bezugnehmend zur obigen Tabelle

Geeignet für den Einsatz am Netz mit einem max. Kurzschlussstrom von 65 000 A oder 100 000 A (symmetrisch), und bei Schutz über eine strombegrenzende Sicherung" mit hohem Ausschaltvermögen.

Geeignet für den Einsatz am Netz mit einem max. Kurzschlussstrom von 10 000 A oder 65 000 A (symmetrisch), und bei Schutz über Sicherungsautomaten nach UL Kategorie DIVQ (thermischer und elektromagnetischer Auslöser) gemäß UL 489, mit einem Mindestausschaltvermögen von 10 000 A oder 65 000 A, 480 V Maximum.

Die Stromwerte der Sicherungen und Leistungsschalter sind im Kapitel 7.2 aufgeführt.

#### Geräte ab Baugröße 5 - Verwendung der Klemmen X12 bzw. X8

"Intended to be connected only to isolated secondary sources rated 24Vdc. Fuse in accordance with UL 248 rated max. 4 A must be provided externally between the isolated source and this device input".

Wenn diese Klemmen genutzt werden um externe Spannungen (24V) einzuspeisen, so muss für einen UL konformen Anschluss folgendes berücksichtigt werden:

"Darf nur mit isoliertem Steuer-spannungskreis (24Vdc) verbunden werden. Eine Sicherung zwischen isoliertem Steuerspannungskreis und diesem Eingang muss gemäß UL 248 ausgeführt sein, darf maximal 4 A betragen und muss extern bereitgestellt werden."



### Ergänzung cUL

Durch die Einhaltung der nachfolgend beschriebenen Bedingungen für die Zulassung gemäß cUL, werden die Anforderungen gemäß CSA erfüllt.



#### Frequency Inverters size 1 - 7

"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 5 000 rms symmetrical Amperes,

- 240 Volts maximum (SK 5xxE-xxx-323) or
- 500 Volts maximum (SK 5xxE-xxx-340 / SK 5xxE-xxx-350)

and when protected by High-Interrupting Capacity, Current Limiting Fuses as described above".

"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 5 000 rms symmetrical Amperes,

- 240 Volts maximum (SK 5xxE-xxx-323) or
- 500 Volts maximum (SK 5xxE-xxx-340 / SK 5xxE-xxx-350)

and when protected by a Circuit Breaker (inverse time trip type) in accordance with UL 489", having an interrupting rating of not less than 5 000 rms symmetrical Amperes, 480 Volts maximum.

The current ratings of the fuses and Circuit Breakers are stated in chapter **7.2**.

### Geräte Baugröße 1 - 6

"cUL only in combination with SK CIF-340-30 or SK CIF-340-60 for 380 - 500V models and SK CIF-323-20 or SK CIF-323-40 for 3 phase 200 - 240V rated models".

The recognized transient surge suppression filter board has to be connected between supply and the input of the drive according to the instruction manual.

### Frequenzumrichter Baugröße 1 - 7

Geeignet für den Einsatz am Netz mit einem max. Kurzschlussstrom von 5 000 A (symmetrisch),

- 240 Volt Maximum (SK 5xxE-xxx-323) oder
- 500 Volt Maximum (SK 5xxE-xxx-340 / SK 5xxE-xxx-350)

und bei Schutz über eine strombegrenzende Sicherung" mit hohem Ausschaltvermögen wie oben beschrieben.

Geeignet für den Einsatz am Netz mit einem max. Kurzschlussstrom von 5 000 A (symmetrisch),

- 240 Volt Maximum (SK 5xxE-xxx-323) oder
- 500 Volt Maximum (SK 5xxE-xxx-340 / SK 5xxE-xxx-350)

und bei Schutz über Sicherungsautomaten nach UL Kategorie DIVQ (thermischer und elektromagnetischer Auslöser) gemäß UL 489, mit einem Mindest-ausschaltvermögen von 5 000 A, 480 V Maximum.

Die Stromwerte der Sicherungen und Leistungsschalter sind im Kapitel **7.2** aufgeführt.

cUL Konformität, nur in Kombination mit SK CIF-340-30 oder SK CIF-340-60 für 380 - 500V Typen und SK CIF-323-20 oder SK CIF-323-40 für 200 - 240V Typen.

Das entsprechende Spannungs-begrenzungsfilter (SK CIF-xxx-xx) ist zwischen Einspeisung und Frequenzumrichter (eingangsseitig) nach Handbuchangaben anzuschließen.

## **1**

### Information

### SK CIF-xxx

Die ergänzenden Anforderungen gemäß cUL - Listung werden bei Verwendung eines entsprechenden Überspannungsfilters SK CIF-323-xx bzw. SK CIF-340-xx erfüllt.

Für Geräte ab Baugröße 7 ist kein Überspannungsfilter SK CIF-3xx-xx erforderlich.



## Information

## 1~115V Geräte: keine cUL - Zulassung

Für Geräte der Baureihe SK 500E kann für den Spannungsbereich 1~115V (SK 5xxE-xxx-112) kein entsprechendes CSA - Filter zur Verfügung gestellt werden. Es besteht für diese Typen (SK 5xxE-xxx-112) somit **keine** Zulassung nach cUL.



### 1.5.3 C-Tick-Kennzeichnung - No. N 23134

Frequenzumrichter der NORD Produktreihe SK 500E (außer 115V-Geräte: SK5xxE-xxx-112-O) entsprechen allen relevanten Vorschriften in Australien und Neuseeland.



#### 1.5.4 RoHS-konform

Die Frequenzumrichter und Optionsbaugruppen sind nach der Richtlinie 2002/95/EC RoHS-konform ausgeführt.



## 1.6 Typenschlüssel / Geräteausführung



\*) unter die Bezeichnung - 3 - fallen auch Kombigeräte die für ein- und dreiphasigen Betrieb bestimmt sind (siehe auch techn. Daten)

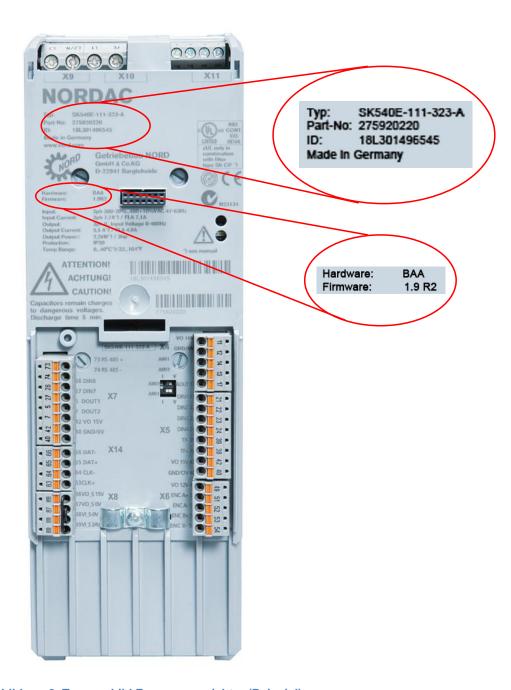




Abbildung 1: SK 5xxE und Zubehör



Die sich über diesen Typenschlüssel ergebende Typenbezeichnung ist dem Typenschild zu entnehmen, welches auf dem Frequenzumrichter unterhalb der Blindabdeckung aufgedruckt ist.



**Abbildung 2: Typenschild Frequenzumrichter (Beispiel)** 



## 2. Montage und Installation

SK 5xxE Frequenzumrichter werden entsprechend der Leistung in verschiedenen Baugrößen geliefert. Es ist bei der Montage auf eine geeignete Lage zu achten.

Die Geräte benötigen zum Schutz vor Überhitzung ausreichende Belüftung. Hierfür gelten Mindestrichtwerte ober- und unterhalb des Frequenzumrichters zu benachbarten Bauteilen, die den Luftstrom behindern können. (oberhalb > 100mm, unterhalb > 100mm)

**Geräteabstand:** Die Montage kann direkt nebeneinander erfolgen. Bei Verwendung von Unterbau-Bremswiderständen (nicht möglich bei...-CP Geräten) ist jedoch die größere Gerätebreite zu berücksichtigen, insbesondere in Verbindung mit Temperaturschalter am Bremswiderstand!

**Einbaulage:** Die Einbaulage ist grundsätzlich <u>senkrecht</u>. Es ist darauf zu achten, dass die Kühlrippen an der Rückseite des Gerätes mit einer planen Fläche abgedeckt sind, um eine gute Konvektion zu gewährleisten.



Die Warmluft ist oberhalb der Geräte abzuführen!

Abbildung 3: Montageabstände SK 5xxE

Sind mehrere Frequenzumrichter übereinander angeordnet, ist darauf zu achten, dass die obere Grenze der Lufteintrittstemperaturen nicht überschritten wird. (siehe auch Kap. 7). Falls dieses zutrifft, ist es empfehlenswert ein "Hindernis" (z.B. einen Kabelkanal) zwischen die Frequenzumrichter zu montieren, mit dem der direkte Luftstrom (aufsteigende warme Luft) unterbrochen wird.

**Wärmeverluste:** Beim Einbau in einen Schaltschrank ist auf ausreichende Belüftung zu achten. Die im Betrieb entstehende Verlustwärme liegt bei etwa 5% (je nach Gerätegröße und Ausstattung) der Frequenzumrichter-Nennleistung.



#### SK 5xxE in Standard-Ausführung 2.1

Üblicher Weise wird der Frequenzumrichter in einem Schaltschrank direkt an dessen Rückwand montiert. Hierfür werden zwei bzw. bei BG 5 bis 7 vier Stück entsprechende Wandmontagehalter mitgeliefert, die an der Geräterückseite am Kühlkörper einzuschieben sind. Ab Baugröße 8 ist die Montagevorrichtung bereits integriert.

Alternativ besteht bei den Baugrößen 1 ... 4 auch die Möglichkeit, die Wandmontagehalter seitlich am Kühlkörper einzuschieben, um ggf. die nötige Schaltschranktiefe zu minimieren.

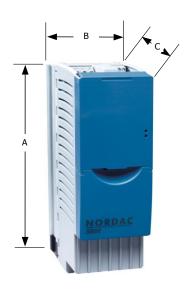
Es ist generell darauf zu achten, dass die Kühlkörperrückseite durch eine plane Fläche abgedeckt und das Gerät senkrecht montiert wird. Dies führt zu einer optimalen Konvektion, was einen einwandfreien Betrieb gewährleistet.

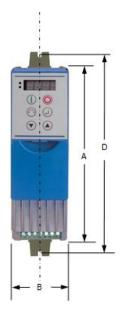


Gerätetyp	Baugröße		ehäus messu	_	War	Gewicht		
	Вап	Α	В	С	D	E	Ø	ca. [kg]
SK 5xxE-250 bis SK 5xxE-750	BG1	186	74 *	153	220	/	5.5	1.4
SK 5xxE-111 bis SK 5xxE-221	BG2	226	74 *	153	260	/	5.5	1.8
SK 5xxE-301 bis SK 5xxE-401	BG3	241	98	181	275	/	5.5	2.7
SK 5xxE-551- 340 bis SK 5xxE-751- 340	BG4	286	98	181	320	/	5.5	3.1
SK 5xxE-551- 323 bis SK 5xxE-751- 323	BG5	327	162	224	357	93	5.5	8.0
SK 5xxE-112- 340 bis SK 5xxE-152- 340	BG5	327	162	224	357	93	5.5	8.0
SK 5xxE-112- 323	BG6	367	180	234	397	110	5.5	10.3
SK 5xxE-182- 340 bis SK 5xxE-222- 340	BG6	367	180	234	397	110	5.5	10.3
SK 5xxE-152- 323 bis SK 5xxE-182- 323	BG7	456	210	236	485	130	5.5	15
SK 5xxE-302- 340 bis SK 5xxE-372- 340	BG7	456	210	236	485	130	5.5	16
SK 5xxE-452- 340 bis SK 5xxE-552- 340	BG8	598	265	286	582	210	8.0	20
SK 5xxE-752- 340 bis SK 5xxE-902- 340	BG9	636	265	286	620	210	8.0	25
400V (340) und 500V (350) - FU:					alle I	Maße ir	mm] n	

identische Abmessungen und Gewichte

<sup>\*)</sup> bei Verwendung von UB-Bremswiderständen = 88 mm









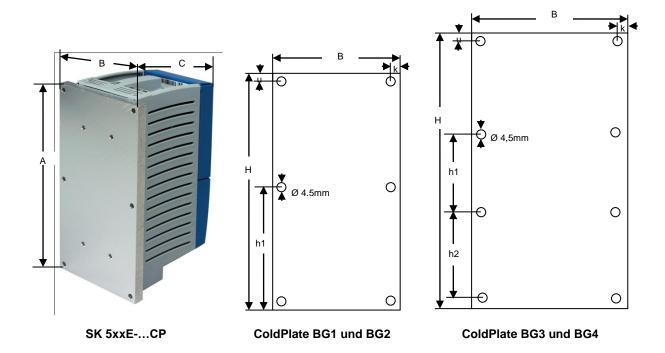
### 2.2 SK 5xxE...-CP in ColdPlate-Ausführung

Frequenzumrichter in ColdPlate-Ausführung haben statt eines Kühlkörpers eine plane Metallplatte auf der Rückseite, die auf einer bereits vorhandenen Montageplatte (z. B. Schaltschrankrückwand) thermisch leitend montiert wird. Die Montagefläche kann auch mit einem flüssigen Kühlmedium (Wasser, Öl) durchflossen sein. So wird nicht nur die Abwärme des Frequenzumrichters effektiver von diesem abgeleitet, sondern gleichzeitig auch verhindert, dass die Abwärme des Umrichters im Innenraum des Schaltschrankes verbleibt. Damit verbunden ist neben einer Optimierung der Leistungsreserven und Lebensdauer des Umrichters auch eine geringere thermische Belastung des Schaltschrankinnenraumes.

Ein weiterer Vorteil der ColdPlate-Ausführung liegt in der verringerten Einbautiefe des Gerätes und der generelle Wegfall des Lüfters am Frequenzumrichter.

Unterbaubremswiderstände (SK BR4-...) sind nicht direkt montierbar.

Gerätetyp		Hüllmaße [mm]			Abm	Gewicht ca. [kg]			
		A/H	В	O	h1	h2	u/k	Dicke	. 02
SK 5xxE-250CP SK 5xxE-750CP	1	182	95	119	91	-	5.5	10	1.3
SK 5xxE-111CP SK 5xxE-221CP	2	222	95	119	111	-	5.5	10	1.6
SK 5xxE-301CP SK 5xxE-401CP	3	237	120	119	75.33	75.33	5.5	10	1.9
SK 5xxE-551- 340CP SK 5xxE-751- 340CP	4	282	120	119	90.33	90.33	5.5	10	2.3





### 2.3 Durchsteck-Kit

Die Durchstecktechnik ist eine optionale Ergänzung zum ColdPlate-Gerät. Sie kommt dann zum Einsatz wenn eine externe Kühlung vorgesehen, aber keine flüssigkeitsgekühlte Montageplatte vorhanden ist. Auf die ColdPlate-Geräte wird ein Kühlkörper montiert, der durch eine Aussparung in der Schaltschrankrückwand in die außenliegende luftgekühlte Umgebung gelangt. Die Konvektion erfolgt außerhalb des Schaltschrankes, woraus die gleichen Vorteile wie bei der ColdPlate-Technik resultieren.

Gerätetyp	Baugröße	Typ Durchsteckkit	MatNr.
SK 5xxE-250CP SK 5xxE-750CP	1	SK TH1-1	275999050
SK 5xxE-111CP SK 5xxE-221CP	2	SK TH1-2	275999060



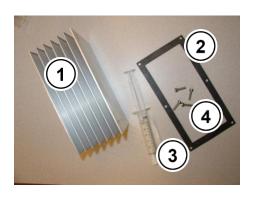
## Lieferumfang

1= Kühlkörper

2= Dichtung

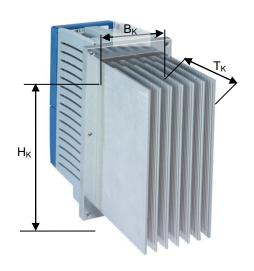
**3=** Wärmeleitpaste

**4=** Zylinderschrauben mit Innensechskant M4x16 (4 Stück)



### Abmessungen

Typ Durchsteckkit		messunç Ikörper [	Gewicht Kühlkörper ca. [kg]		
Durchsteckkit	Hĸ	B <sub>K</sub> T <sub>K</sub>			
SK TH1-1	157	70	100	1.5	
SK TH1-2	200	70	110	1.7	





### Montage

Für den Einbau ist eine Aussparung in der Größe des Kühlkörpers in die Schaltschrankwand (Tragfähigkeit beachten) einzubringen.

- 1. Wärmeleitpaste auf die ColdPlate des SK 5xxE aufbringen,
- 2. Kühlkörper mit den 4 beiliegenden Schrauben an die ColdPlate fest montieren,
- 3. ausgetretene Wärmeleitpaste entfernen,
- 4. Dichtung zwischen Frequenzumrichter und Schaltschrankwand (Schaltschrankinnenraum) legen,
- Gerät einsetzen, dabei Durchsteckkühlkörper durch die Aussparung in der Schaltschrankwand aus dem Schaltschrank herausführen,
- 6. Den Frequenzumrichter über alle 6 bzw. 8 vorhandenen Bohrlöcher der ColdPlate an der Schaltschrankwand befestigen.





## Information

## Schutzgrad IP54

Bei korrektem Anbau erreicht der Schaltschrank von außen an der Montagestelle IP54.



## 2.4 Hutschienenmontageset SK DRK1-...

Das Hutschienenmontageset SK DRK1-.. ermöglicht es, Frequenzumrichter der Baugrößen 1 bzw. 2 auf eine Standardtragschiene TS35 (EN 50022) zu montieren.

Gerätetyp	Baugröße	Typ Hutschienen montageset	MatNr.
SK 5xxE-250 SK 5xxE-750	1	SK DRK1-1	275999030
SK 5xxE-111 SK 5xxE-221	2	SK DRK1-2	275999040



## Lieferumfang

1= Adapter für Hutschienenmontage

2= Bügel

3= Distanzblech

4= Befestigungsblech

5= Schrauben (2 Stück)



### Montage

- 1. Befestigungsblech (4) in die dafür vorgesehene Führung am Kühlkörper (Pfeil) einschieben,
- 2. Distanzblech (3) auf das Befestigungsblech (4) legen,
- 3. Adapter für Hutschienenmontage (1) und die Teile (3) + (4) mittels Schrauben (5) miteinander verbinden,

Bei der Montage ist darauf achten, dass der Bügel (2) nach oben (Netzanschlussseite des Umrichters) weist.

Der Umrichter kann direkt auf die Hutschiene aufgerastet werden. Zum Lösen des Frequenzumrichters von der Hutschiene ist der Bügel (2) wenige Millimeter herauszuziehen.





### 2.5 EMV-Kit

Für eine optimale EMV-gerechte Verkabelung ist das optionale EMV-Kit einzusetzen. Dieses beinhaltet einen Schirmwinkel, zwei Hammerschellen, zwei Befestigungsschrauben sowie ein vorkonfektioniertes PE-Kabel. Das PE-Kabel ist mit der zugehörigen Schraube auf dem Schirmwinkel sowie an der PE-Klemme des Frequenzumrichters anzuschließen. Über zusätzliche Ringkabelschuhe ist der Anschluss weiterer PE-Verbindungen auf dem Schirmwinkel möglich (SK EMC 2-1 und 2-2).

Das EMV-Kit bietet die Möglichkeit, den Schirm des Motorkabels großflächig direkt am Frequenzumrichter (Störquelle) aufzulegen. Bei Bedarf kann mit der 2. Hammerschelle ein abgeschirmtes Bremswiderstandkabel aufgelegt werden.

Der Schirmwinkel wird am unteren Rand (unterhalb der U-V-W-Klemmen) an den beiden Gehäuse-Schrauben befestigt. Mit der Hammerschelle wird der Motorkabelschirm großflächig am Schirmwinkel geerdet.

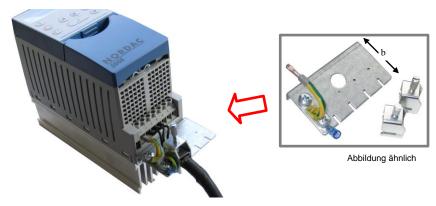


Abbildung 4: EMV-Kit SK EMC2-x

Gerätetyp	Baugröße	EMV-Kit	Abmessung "b"
SK 5xxE-250 SK 5xxE-750-	BG1	SK EMC 2-1	40
SK 5xxE-111 SK 5xxE-221-	BG2	Mat. Nr. 275999011	42 mm
SK 5xxE-301 SK 5xxE-401-	BG3	SK EMC 2-2	42 mm
SK 5xxE-551-340 SK 5xxE-751- 340-	BG4	Mat. Nr. 275999021	42 MM
SK 5xxE-551-323 SK 5xxE-751- 323- SK 5xxE-112-340 SK 5xxE-152- 340-	BG5	SK EMC 2-3 Mat. Nr. 275999031	52 mm
SK 5xxE-112-323- SK 5xxE-182-340 SK 5xxE-222- 340-	BG6	SK EMC 2-4 Mat. Nr. 275999041	57 mm
SK 5xxE-152-323 SK 5xxE-182- 323- SK 5xxE-302-340 SK 5xxE-372- 340-	BG7	SK EMC 2-5 Mat. Nr. 275999051	57 mm
SK 5xxE-452-340 SK 5xxE-902- 340-	BG8/9	SK EMC 2-6 Mat. Nr. 275999061	100 mm

Tabelle 4: EMV-Kit SK EMC2-x

## 1 Information

Das EMV-Kit ist nicht mit den ...-CP (ColdPlate) Geräten kombinierbar. Der evtl. vorhandene Kabelschirm ist auf der Montagefläche großflächig zu erden.

Alternativ kann das EMV-Kit auch nur als Zugentlastung (z.B. für die Anschlussleitung eines Bussystems) verwendet werden (Biegeradien beachten!).



### 2.6 Bremswiderstand (BW)

# A

## **VORSICHT**

## Verbrennungsgefahr

Der Kühlkörper und alle anderen metallischen Teile können sich auf Temperaturen größer 70°C aufwärmen.

Eine Berührung solcher Teile kann lokale Verbrennung an den betreffenden Körperteilen (Hände, Finger, etc.) zur Folge haben.

Zur Vermeidung solcher Verletzungen ist vor Beginn der Arbeiten eine ausreichende Abkühlzeit einzuhalten – die Oberflächentemperatur ist mit geeigneten Messmitteln zu überprüfen. Darüber hinaus ist bei der Montage ein ausreichender Abstand zu benachbarten Bauteilen einzuhalten bzw. ein Berührungsschutz vorzusehen.

Beim dynamischen Bremsen (Frequenz reduzieren) eines Drehstrommotors wird ggf. elektrische Energie in den Frequenzumrichter rückgespeist. Um eine Überspannungsabschaltung des FU zu vermeiden, kann ein externer Bremswiderstand eingesetzt werden. Dabei pulst der integrierte Bremschopper (elektronischer Schalter) die Zwischenkreisspannung (Schaltschwelle etwa 420 V / 775 V (/ 825 V) DC, je nach Netzspannung (115 V, 230 V / 400 V (/ 500 V)) auf den Bremswiderstand. Hier wird diese überschüssige Energie in Wärme umgewandelt.

Bei Umrichterleistungen **bis 7,5 kW** (230 V: bis 4,0 kW) kann ein Standard-Unterbauwiderstand **(SK BR4-..., IP40)** eingesetzt werden. Dieser kann zusätzlich mit einem optionalen Temperaturschalter (Bimetall, 100°C Schaltpunkt) ausgestattet werden, um eine Überlastung zu melden. Befestigungsmaterial in der seitlichen Nut liegt bei. Über Litzen sind der Widerstand und der Temperaturschalter anschließbar. Zulassung: UL, cUL

Hinweis: UB-Bremswiderstände sind bei den ...-CP (ColdPlate) Geräten nicht direkt montierbar.







SK BR4-... Baugröße 2

Für Frequenzumrichter **ab 3kW** stehen außerdem Chassis-Widerstände **(SK BR2-..., IP20)** zur Verfügung. Diese sind nahe am Frequenzumrichter im Schaltschrank zu montieren. Als Überlastschutz befindet sich ein Temperaturschalter am Bremswiderstand. Der Anschluss des Widerstands und des Temperaturschalters erfolgt über Schraubklemmen. Zulassung: UL, cUL



SK BR2-... Baugröße 3



SK BR2-... ab Baugröße 4

Abbildung 5: oben: Unterbaubremswiderstand SK BR4-... unten: Chassisbremswiderstand SK BR2-...



### 2.6.1 Elektrische Daten BW

Umrichtertyp	Widerstandstyp	Widerstand	Dauerleistung	Pulsenergie*	Anschluss- leitung / -Klemmen	
SK 5xxE-250-112-0 SK 5xxE-370-112-0	SK BR4-240/100 Mat. Nr. 275991110	240 Ω	100 W	1.0 kWs	2 x 1.9mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-550-112-O SK 5xxE-750-112-O	SK BR4-150/100 Mat. Nr. 275991115	150 Ω	100 W	1.0 kWs	AWG 14/19 L = 0.5m	
SK 5xxE-250-323-A SK 5xxE-370-323-A	SK BR4-240/100 Mat. Nr. 275991110	240 Ω	100 W	1.0 kWs	2 × 4 0 === 2	
SK 5xxE-550-323-A SK 5xxE-750-323-A	SK BR4-150/100 Mat. Nr. 275991115	150 Ω	100 W	1.0 kWs	2 x 1.9mm <sup>2</sup> AWG 14/19 L = 0.5m	
SK 5xxE-111-323-A SK 5xxE-221-323-A	SK BR4- 75/200 Mat. Nr. 275991120	75 Ω	200 W	3.0 kWs	L = 0.3111	
SK 5xxE-301-323-A SK 5xxE-401-323-A	SK BR4- 35/400 Mat. Nr. 275991140	35 Ω	400 W	6.0 kWs	2 x 2.5mm <sup>2</sup> AWG 14/19 L = 0.5m	
SK 5xxE-301-323-A SK 5xxE-401-323-A	SK BR2- 35/400-C Mat. Nr. 278282045	35 Ω	400 W	6.0 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-551-323-A SK 5xxE-751-323-A	SK BR2- 22/600-C Mat. Nr. 278282065	22 Ω	600 W	7.5 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-112-323-A	SK BR2- 12/1500-C Mat. Nr. 278282015	12 Ω	1500 W	20 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-152-323-A SK 5xxE-182-323-A	SK BR2- 9/2200-C Mat. Nr. 278282122	9 Ω	2200 W	28 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-550-340-A SK 5xxE-750-340-A	SK BR4-400/100 Mat. Nr. 275991210	400 Ω	100 W	1.0 kWs	2 x 1.9mm <sup>2</sup> AWG 14/19	
SK 5xxE-111-340-A SK 5xxE-221-340-A	SK BR4-220/200 Mat. Nr. 275991220	220 Ω	200 W	3.0 kWs	L = 0.5m	
SK 5xxE-301-340-A SK 5xxE-401-340-A	SK BR4-100/400 Mat. Nr. 275991240	100 Ω	400 W	6.0 kWs	2 x 2.5mm <sup>2</sup> AWG 14/19	
SK 5xxE-551-340-A SK 5xxE-751-340-A	SK BR4-60/600 Mat. Nr. 275991260	60 Ω	600 W	9.0 kWs	L = 0.5m	
SK 5xxE-301-340-A SK 5xxE-401-340-A	SK BR2-100/400-C Mat. Nr. 278282040	100 Ω	400 W	6.0 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-551-340-A SK 5xxE-751-340-A	SK BR2- 60/600-C Mat. Nr. 278282060	60 Ω	600 W	7.5 kWs	2 X 10111111	
SK 5xxE-112-340-A SK 5xxE-152-340-A	SK BR2- 30/1500-C Mat. Nr. 278282150	30 Ω	1500 W	20 kWs		
SK 5xxE-182-340-A SK 5xxE-222-340-A	SK BR2- 22/2200-C Mat. Nr. 278282220	22 Ω	2200 W	28 kWs	2 v 10mm²	
SK 5xxE-302-340-A SK 5xxE-372-340-A	SK BR2- 12/4000-C Mat. Nr. 278282400	12 Ω	4000 W	52 kWs	2 x 10mm <sup>2</sup>	
SK 5xxE-452-340-A SK 5xxE-552-340-A	SK BR2- 8/6000-C Mat. Nr. 278282600	8 Ω	6000 W	78 kWs		
SK 5xxE-752-340-A SK 5xxE-902-340-A	SK BR2- 6/7500-C Mat. Nr. 278282750	6 Ω	7500 W	104 kWs	2 x 25mm <sup>2</sup>	

Tabelle 5: Elektrische Daten Bremswiderstand SK BR2-... und SK BR4-...

Die oben aufgeführten Chassisbremswiderstände (SK BR2-...) sind werksseitig mit einem Temperaturschalter ausgerüstet. Für die Unterbaubremswiderstände (SK BR4-...) ist ein Temperaturschalter optional lieferbar. Um die Meldung des Temperaturschalters verwenden zu können, ist dieser auf einen freien Digitaleingang des Frequenzumrichters aufzulegen und beispielsweise mit der Funktion "Spannung sperren" oder "Schnellhalt" zu parametrieren.



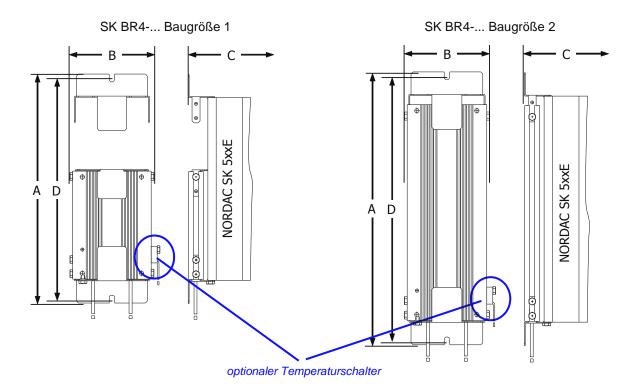
Temperatu	Temperaturschalter, Bimetall										
für	Mat. Nr.	Schutz- art	Span- nung	Strom	Nennschalt- temperatur	Abmessungen	Anschluss- leitung/ -Klemmen				
SK BR4	275991200	IP40	250Vac	2,5A bei cosφ=1 1,6A bei cosφ=0.6	100°C ± 5K	Breite +10mm (einseitig)	Litze 2 x 0.8mm <sup>2</sup> AWG 18 L = 0.5m				
SK BR2	integriert	IP00	250Vac 125Vac 30Vdc	10A 15A 5A	180°C ± 5K	intern	Klemmen 2 x 4mm <sup>2</sup>				

Tabelle 6: Daten Temperaturschalter für Bremswiderstand

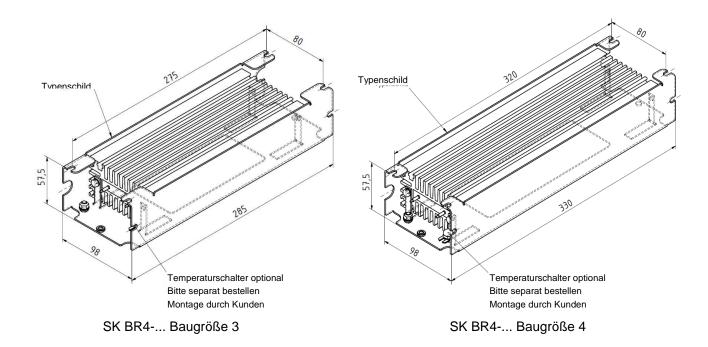
## 2.6.2 Abmessungen Unterbau- BW SK BR4

Widerstandstyn	Dougra Co	A	В	С	Befestig	ungsmaß
Widerstandstyp	Baugröße	A	Б	C	D	Ø
SK BR4-240/100 SK BR4-150/100 SK BR4-400/100	BG 1	230	88	175	220	5.5
SK BR4- 75/200 SK BR4-220/200	BG 2	270	88	175	260	5.5
SK BR4-35/400 SK BR4-100/400	BG 3	285	98	239	275	5.5
SK BR4-60/600	BG 4	330	98	239	320	5.5
C = Einbautiefe des Frequer	nzumrichters + U	nterbau-BW			a	ille Maße in mm

Tabelle 7: Abmessungen Unterbaubremswiderstand SK BR4-...







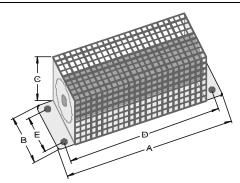
Für Unterbaubremswiderstände SK BR4 ab BG3 stehen separate Datenblätter zur Verfügung. Diese stehen unter <a href="https://www.nord.com">www.nord.com</a> zum Download bereit.

Umrichtertyp	Bremswiderstandstyp	Mat. Nr.	Datenblatt
SK 5xxE-301-323-A401-323-A	SK BR4-35/400	275991140	TI014 275991140
SK 5xxE-301-340-A401-340-A	SK BR4-100/400	275991240	TI014 275991240
SK 5xxE-551-340-A751-340-A	SK BR4-60/600	275991260	TI014 275991260



## 2.6.3 Abmessungen Chassis-BW SK BR2

Wide and an electric	A		•	Bet	iestigungsn	าลß
Widerstandstyp	Α	В	С	D	E	Ø
SK BR2-100/400-C	170	100	240	150	00	4.2
SK BR2- 35/400-C	170	100	240	150	90	4,3
SK BR2- 60/600-C	350	92	120	325	78	6.5
SK BR2- 22/600-C	350	92	120	323		6,5
SK BR2- 30/1500-C	F60	185	120	530	150	6,5
SK BR2- 12/1500-C	560					6,5
SK BR2- 22/2200-C	460	270	120	430	240	6.5
SK BR2- 9/2200-C	400	270	120	430	240	6,5
SK BR2- 12/4000-C	560	270	240	530	240	6,5
SK BR2- 8/6000-C	470	600	300	440	2x220	6,5
SK BR2- 6/7500-C	570	600	300	540	2x220	6,5
				·	alle Ma	aße in mm



SK BR2-... ab FU - Baugröße 3 (Prinzipielle Darstellung, Bauform variiert je nach Leistung)

Tabelle 8: Abmessungen Chassisbremswiderstand SK BR2-...



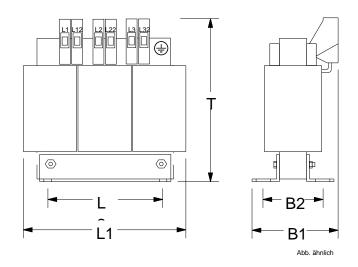
### 2.7 Netzdrossel SK CI1

Zur Reduzierung der eingangsseitigen Strom- Oberwellen kann eine zusätzliche Induktivität in die Netzzuleitung des Frequenzumrichters eingeschliffen werden.

Diese Drosseln sind für eine maximale Anschlussspannung von 230 V bzw. 480 V bei 50 / 60 Hz spezifiziert.

Der Schutzgrad aller Drosseln entspricht IP00. Die verwendete Drossel ist daher in einem Schaltschrank zu installieren.

Für Frequenzumrichter **ab einer Leistung von 45 kW** wird eine Netzdrossel empfohlen, um eine mögliche, ungünstige Beeinflussung mehrerer Geräte untereinander zu verhindern.



Zusätzlich werden die Ladeströme (Netzspannungsschwankungen) deutlich reduziert.

	Eingangsdrossel 1 x 220 - 240 V						Detail: Befestigung			
Umrichtertyp NORD SK 500E	Тур	Dauerstrom	Induktivität	L1	B1	Т	L2	B2	Montage	Anschluss
0.25 0.75 kW	SK CI1-230/8-C Mat Nr.: 278999030	8 A	2 x 1.0 mH	78	65	89	56	40	M4	4
1.1 2.2 kW	SK CI1-230/20-C Mat Nr.: 278999040	20 A	2 x 0.4 mH	96	90	106	84	65	M6	10
				alle M	laße ir	[mm]				[mm <sup>2</sup> ]

Tabelle 9: Daten Netzdrossel SK Cl1-..., 1~ 240 V

Umrichtertyp NORD SK 500E	Eingangsdrossel 3 x 200 - 240 V						Detail: Befestigung			SS
	Тур	Dauerstrom	Induktivität	L1	B1	Т	L2	B2	Montage	Anschluss
0.25 0.75 kW	SK CI1-480/6-C Mat Nr.: 276993006	6 A	3 x 4.88 mH	96	60	117	71	45	M4	4
1.1 1.5 kW	SK CI1-480/11-C Mat Nr.: 276993011	11 A	3 x 2.93 mH	120	85	140	105	70	M4	4
2.2 3.0 kW	SK CI1-480/20-C Mat Nr.: 276993020	20 A	3 x 1.47 mH	155	110	177	135	95	M5	10
4.0 7.5 kW	SK CI1-480/40-C Mat Nr.: 276993040	40 A	3 x 0.73 mH	155	115	172	135	95	M5	10
11 15 kW	SK CI1-480/70-C Mat Nr.: 276993070	70 A	3 x 0.47 mH	185	122	220	170	77	M6	35
18 kW	SK CI1-480/100-C Mat Nr.: 276993100	100 A	3 x 0.29 mH	240	148	263	180	122	M6	35
				alle M	aße in	[mm]				[mm <sup>2</sup> ]

Tabelle 10: Daten Netzdrossel SK Cl1-..., 3~ 240 V



Umrichtertyp	Eingangsdro	Eingangsdrossel 3 x 380 - 480 V					Detail: Befestigung			SS
NORD SK 500E	Тур	Dauerstrom	Induktivität	L1	B1	Т	L2	B2	Montage	Anschluss
0.55 2.2 kW	SK CI1-480/6-C Mat Nr.: 276993006	6 A	3 x 4.88 mH	96	60	117	71	45	M4	4
3.0 4.0 kW	SK CI1-480/11-C Mat Nr.: 276993011	11 A	3 x 2.93 mH	120	85	140	105	70	M4	4
5.5 7.5 kW	SK CI1-480/20-C Mat Nr.: 276993020	20 A	3 x 1.47 mH	155	110	177	135	95	M5	10
11 15 kW	SK CI1-480/40-C Mat Nr.: 276993040	40 A	3 x 0.73 mH	155	115	172	135	95	M5	10
18 30 kW	SK CI1-480/70-C Mat Nr.: 276993070	70 A	3 x 0.47 mH	185	122	220	170	77	M6	35
37 45 kW	SK CI1-480/100-C Mat Nr.: 276993100	100 A	3 x 0.29 mH	240	148	263	180	122	M6	35
55 75 kW	SK CI1-480/160-C Mat Nr.: 276993160	160 A	3 x 0.18 mH	352	140	268	240	105	M8	M8*
90 kW	SK CI1-480/280-C Mat Nr.: 276993280	160 A	3 x 0.10 mH	352	169	268	240	133	M10	M16*
				alle Ma	ße in [n	nm]				[mm <sup>2</sup> ]
* Bolzen für Kupfersch	niene									

Tabelle 11: Daten Netzdrossel SK CI1-..., 3~ 480 V

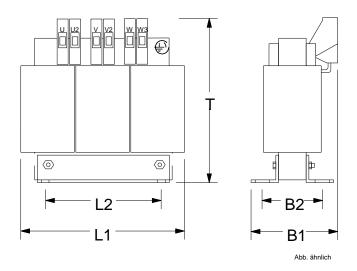


## 2.8 Ausgangsdrossel SK CO1

Zur Reduzierung der Störabstrahlung des Motorkabels oder zur Kabelkapazitäts-Kompensation bei langen Motorkabeln, kann eine zusätzliche Ausgangsdrossel am Ausgang des Frequenzumrichter eingeschliffen werden.

Bei der Installation ist darauf zu achten, dass die Pulsfrequenz des Frequenzumrichters auf 3 - 6 kHz (P504 = 3 - 6) eingestellt ist.

Diese Drosseln sind für eine maximale Anschlussspannung von 480 V bei 0 - 100 Hz spezifiziert.



Ab **100 m** / **30 m** (nicht geschirmt / geschirmt) Motorkabellänge sollte eine Ausgangsdrossel eingesetzt werden. Der Schutzgrad aller Drosseln entspricht **IP00**. Die verwendete Drossel ist daher in einem Schaltschrank zu installieren.

Umrichtertyp NORD SK 5xxE	Ausgangsdrossel 3 x200 – 240 V						Detail: Befestigung			SSL
	Тур	Dauerstrom	Induktivität	L1	B1	T	L2	B2	Montage	Anschluss
0.250.75 kW	SK CO1-460/4-C Mat Nr.: 276996004	4 A	3 x 3.5 mH	120	104	140	84	75	M6	4
1.1 1.5 kW	SK CO1-460/9-C Mat Nr.: 276996009	9 A	3 x 2.5 mH	155	110	160	130	71.5	M6	4
2.2 4.0 kW	SK CO1-460/17-C Mat Nr.: 276996017	17 A	3 x 1.2 mH	185	102	201	170	57.5	M6	10
5.5 7.5 kW	SK CO1-460/33-C Mat Nr.: 276996033	33 A	3 x 0.6 mH	185	122	201	170	77.5	M6	10
11 15 kW	SK CO1-480/60-C Mat Nr.: 276992060	60 A	3 x 0.33 mH	185	112	210	170	67	M8	16
18 kW	SK CO1-460/90-C Mat Nr.: 276996090	90 A	3 x 0.22 mH	352	144	325	224	94	M10	35
alle Maße in [mm]										[mm <sup>2</sup> ]

Tabelle 12: Daten Ausgangsdrossel SK CO1-..., 3~ 240 V



Umrichtertyp	Ausgangsdro	ssel 3 x 380	– 480 V									Detail: festigu		SSI
NORD SK 5xxE	Тур	Dauerstrom	Induktivität	L1 B1	Т	L2	B2	Montage	Anschluss					
0.55 1.5 kW	SK CO1-460/4-C Mat Nr.: 276996004	4 A	3 x 3.5 mH	120	104	140	84	75	M6	4				
2.2 3.0 kW	SK CO1-460/9-C Mat Nr.: 276996009	9 A	3 x 2.5 mH	155	110	160	130	71.5	M6	4				
4.0 7.5 kW	SK CO1-460/17-C Mat Nr.: 276996017	17 A	3 x 1.2 mH	185	102	201	170	57.5	M6	10				
11 15 kW	SK CO1-460/33-C Mat Nr.: 276996033	33 A	3 x 0.6 mH	185	122	201	170	77.5	M6	10				
18 30 kW	SK CO1-480/60-C Mat Nr.: 276992060	60 A	3 x 0.33 mH	185	112	210	170	67	M8	16				
37 45 kW	SK CO1-460/90-C Mat Nr.: 276996090	90 A	3 x 0.22 mH	352	144	325	224	94	M10	35				
55 75 kW	SK CO1-460/170-C Mat No.: 276996170	170 A	3 x 0.13 mH	412	200	320	264	125	M10	M12*				
90 kW	SK CO1-460/240-C Mat No.: 276996170	240 A	3 x 0.07 mH	412	225	320	388	145	M10	M16*				
alle Maße in [mm]								[mm <sup>2</sup> ]						
* Bolzen für Kupfersch	niene			-	_		-	_	_					

Tabelle 13: Daten Ausgangsdrossel SK CO1-..., 3~ 480 V

#### 2.9 Netzfilter

Zur Einhaltung des erhöhten Funkentstörgrades (Klasse B nach EN 55011) kann ein zusätzliches externes Netzfilter in die Netzzuleitung des Frequenzumrichters eingeschleift werden.

#### **Netzfilter SK NHD (bis BG IV)**

Bei dem Netzfilter des Typs SK NHD handelt es sich um ein sogenanntes <u>Unterbaukombifilter mit integrierter Netzdrossel</u>. Das Netzfilter ist ausschließlich für den 3phasigen Betrieb vorgesehen.

Damit steht eine kompakte Einheit zur Verbesserung des Funkentstörgrades zur Verfügung, die bei eingeschränkten Platzverhältnissen auch unter den Frequenzumrichter montiert werden kann.

Detaillierte Informationen zum Spannungsbegrenzungsfilter sind dem betreffenden Datenblatt zu entnehmen. Die Datenblätter stehen unter <a href="www.nord.com">www.nord.com</a> zum Download bereit.

Umrichtertyp	Filtertyp	Mat. Nr.	Datenblatt
SK 5xxE-250-323-A750-323-A	SK NHD-480/6-F	278273006	TI030 278273006
SK 5xxE-111-323-A221-323-A	SK NHD-480/10-F	278273010	Tl030 278273010
SK 5xxE-301-323-A401-323-A	SK NHD-480/16-F	278273016	Tl030 278273016
SK 5xxE-550-340-A750-340-A	SK NHD-480/3-F	278273003	TI030 278273003
SK 5xxE-111-340-A221-340-A	SK NHD-480/6-F	278273006	TI030 278273006
SK 5xxE-301-340-A401-340-A	SK NHD-480/10-F	278273010	TI030 278273010
SK 5xxE-551-340-A751-340-A	SK NHD-480/16-F	278273016	TI030 278273016

Tabelle 14: Netzfilter NHD-...



#### Netzfilter SK LF2 (BG V - VI)

Bei dem Netzfilter des Typs SK LF2 handelt es sich um ein <u>unterbaufähiges Netzfilter</u>, dessen Abmessungen auf den passenden Frequenzumrichter abgestimmt sind. Somit wird eine platzsparende Montage ermöglicht.

Umrichtertyp	Filtertyp	Mat. Nr.	Datenblatt
SK 5xxE-551-323-A751-323-A	SK LF2-480/45-F	278273045	TI030 278273045
SK 5xxE-112-323-A	SK LF2-480/66-F	278273066	TI030 278273066
SK 5xxE-112-340-A152-340-A	SK LF2-480/45-F	278273045	Tl030 278273045
SK 5xxE-182-340-A222-340-A	SK LF2-480/66-F	278273066	TI030 278273066

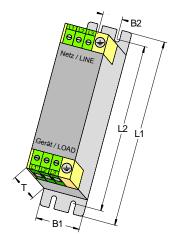
Tabelle 15: Netzfilter LF2-...

## Netzfilter SK HLD (ab BG V)

Zusätzlich steht für Umrichter ab Baugröße V ein Chassisnetzfilter zur Verfügung, welches den Funkentstörgrad **Klasse B** bis zu einer maximalen Motorkabellänge von 25m ermöglicht.

Beim Anschluss der Netzfilter ist auf die Einhaltung der "Verdrahtungsrichtlinien" Kap. **2.10.1** und "EMV" Kap. **8.3** zu achten. Insbesondere ist darauf zu achten, dass die Pulsfrequenz auf den Standardwert (P504 = 6kHz) eingestellt ist. Das Netz-Filter sollte möglichst nah (seitlich) am Frequenzumrichter platziert werden.

Der Anschluss erfolgt über Schraubklemmen am oberen (Netz) und unteren (Frequenzumrichter) Ende des Filters.



Hartita a	Filtertyp		54	-	Detail: Bet	Anschluss-	
Umrichtertyp	[-V/A]	L1	B1	Т	L2	B2	querschnitt
SK 5xxE-551-323-A	SK HLD 110-500/30	270	55	95	255	30	10
SK 5xxE-751-323-A	SK HLD 110-500/42	310	55	95	295	30	10
SK 5xxE-112-323-A	SK HLD 110-500/75	270	85	135	255	60	35
SK 5xxE-152-323-A SK 5xxE-182-323-A	SK HLD 110-500/100	270	95	150	255	65	50
SK 5xxE-112-340-A SK 5xxE-152-340-A	SK HLD 110-500/42	310	55	95	295	30	10
SK 5xxE-182-340-A	SK HLD 110-500/55	250	85	95	235	60	16
SK 5xxE-222-340-A	SK HLD 110-500/75	270	85	135	255	60	35
SK 5xxE-302-340-A SK 5xxE-372-340-A	SK HLD 110-500/130	270	95	150	255	65	50
SK 5xxE-452-340-A SK 5xxE-552-340-A	SK HLD 110-500/180	380	130	181	365	102	95
SK 5xxE-752-340-A SK 5xxE-902-340-A	SK HLD 110-500/250	450	155	220	435	125	150
	_				alle	Maße in mm	mm <sup>2</sup>

Tabelle 16: Netzfilter HLD-...



# Spannungsbegrenzungsfilter SK CIF

Zur Einhaltung der Forderungen nach cUL ist bis einschließlich Baugröße 6 die Verwendung eines passenden Spannungsbegrenzungsfilters (siehe auch Kap. 1.5) zwingend erforderlich. Detaillierte Informationen zum Spannungsbegrenzungsfilter sind dem betreffenden Datenblatt zu entnehmen. Die Datenblätter stehen unter <a href="www.nord.com">www.nord.com</a> zum Download bereit.

Umrichtertyp	Filtertyp	Mat. Nr.	Datenblatt
SK 5xxE-250-323-A301-323-A*	SK CIF-323-20	276997070	TI030 276997070
SK 5xxE-401-323-A112-323-A*	SK CIF-323-40	276997071	TI030 276997071
SK 5xxE-550-340-A751-340-A	SK CIF-340-30	276997080	TI030 276997080
SK 5xxE-112-340-A222-340-A	SK CIF-340-60	276997081	TI030 276997081

<sup>\* (</sup>nur mit passender Netzdrossel)

Tabelle 17: Netzfilter SK CIF-...



#### 2.10 Elektrischer Anschluss



#### **WARNUNG**

#### DIESE GERÄTE MÜSSEN GEERDET SEIN.

Ein sicherer Betrieb des Gerätes setzt voraus, dass es von qualifiziertem Personal sachgemäß unter Beachtung der in dieser Handbuch aufgeführten Anweisungen montiert und in Betrieb gesetzt wird.

Insbesondere sind sowohl die allgemeinen und regionalen Montage- und Sicherheitsvorschriften für Arbeiten an Starkstromanlagen (z.B. VDE), als auch die den fachgerechten Einsatz von Werkzeugen und die Benutzung persönlicher Schutzeinrichtungen betreffenden Vorschriften zu beachten.

Am Netzeingang und an den Motoranschlussklemmen kann gefährliche Spannung anliegen, selbst wenn der Frequenzumrichter außer Betrieb ist. An diesen Klemmenfeldern immer isolierte Schraubendreher verwenden.

Überzeugen Sie sich, dass die Eingangsspannungsquelle spannungsfrei ist, bevor Sie Verbindungen zu der Einheit herstellen bzw. ändern.

Stellen Sie sicher, dass der Frequenzumrichter und der Motor für die richtige Anschlussspannung ausgelegt sind.

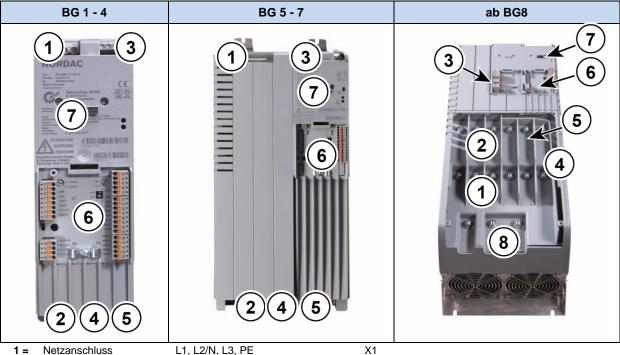
# a

# Information

#### Kaltleiter

Kaltleiter sind, wie andere Signalleitungen auch, getrennt von Motorleitungen zu verlegen.

In Abhängigkeit von der Baugröße des Gerätes befinden sich die Anschlussklemmen für die Versorgungs- und Steuerleitungen an verschiedenen Positionen. Je nach Ausbaustufe des Gerätes sind verschiedene Klemmen z.T. nicht vorhanden.



1 = Netzanschluss

2 = Motoranschluss

3 = Multifunktionsrelais 4 = Bremswiderstand

5 = DC - Zwischenkreis

6 = Steuerklemmen

Technologiebox 7 =

Zwischenkreisdrossel

L1, L2/N, L3, PE

U, V, W, PE

1 - 4

+B, -B -DC

IOs, GND, 24Vout, IG, DIP für AIN

X2 X2

X2

ХЗ

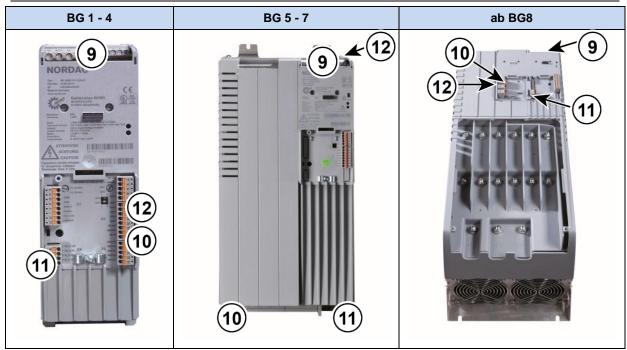
ab BG 8: + DC, - DC X4, X5, X6, X7, X14

ab BG 8

-DC, CP, PE







**9** = Kommunikation

10 = Kaltleiter

11 = Sichere Pulssperre

12 = Steuerspg. VI 24V

CAN/CANopen; RS232/RS485

T1/2 bzw. TF+/-

86, 87, 88, 89

40, 44

X9/X10; X11

bis BG4 (außer SK 54xE): an DIN 5

X13 X8

X12 außer SK 5x0E und SK 511E

# 2.10.1 Verdrahtungsrichtlinien

Die Geräte wurden für den Betrieb in industrieller Umgebung entwickelt. In dieser Umgebung können hohe Werte an elektromagnetischen Störungen auf das Gerät einwirken. Im Allgemeinen gewährleistet eine fachgerechte Installation einen störungsfreien und gefahrlosen Betrieb. Um die Grenzwerte der EMV-Richtlinien einzuhalten, sollten die nachstehenden Hinweise berücksichtigt werden.

- 1. Stellen Sie sicher, dass alle Geräte im Schaltschrank oder Feld über kurze Erdungsleitungen mit großem Querschnitt, die an einem gemeinsamen Erdungspunkt oder einer Erdungsschiene angeschlossen sind, gut geerdet sind. Besonders wichtig ist es, das jedes an die elektronische Antriebstechnik angeschlossene Steuergerät (z.B. ein Automatisierungsgerät) über eine kurze Leitung mit großem Querschnitt mit demselben Erdungspunkt verbunden ist, wie das Gerät selbst. Es werden flache Leitungen (z.B. Metallbügel) bevorzugt, da sie bei hohen Frequenzen eine geringere Impedanz aufweisen.
- 2. Der PE-Leiter, des über das Gerät gesteuerten Motors, ist möglichst direkt an den Erdungsanschluss des zugehörigen Reglers anzuschließen. Das Vorhandensein einer zentralen Erdungsschiene und das Zusammenführen aller Schutzleiter auf diese Schiene gewährleisten in der Regel einen einwandfreien Betrieb.
- 3. Soweit möglich sind für Steuerkreise geschirmte Leitungen zu verwenden. Dabei sollte der Schirm am Leitungsende sorgfältig abschließen und es ist darauf zu achten, dass die Adern nicht über lange Strecken ungeschirmt verlaufen.
  - Der Schirm von Analog-Sollwert-Kabeln sollte nur einseitig am Gerät geerdet werden.
- 4. Die Steuerleitungen sind von den Lastleitungen möglichst entfernt zu verlegen, unter Verwendung getrennter Leitungskanäle etc. Bei Leitungskreuzungen soll nach Möglichkeit ein Winkel von 90° hergestellt werden.
- 5. Stellen Sie sicher, dass die Schütze in den Schränken entstört sind, entweder durch RC-Beschaltung im Fall von Wechselspannungsschützen oder durch "Freilauf-" Dioden bei Gleichstromschützen, wobei die Entstörmittel an den Schützspulen anzubringen sind. Varistoren zur Überspannungsbegrenzung sind ebenfalls wirksam. Diese Entstörung ist insbesondere dann wichtig, wenn die Schütze von den Relais im Frequenzumrichter gesteuert werden.



6. Für die Lastverbindungen (Motorkabel) sollten geschirmte oder bewehrte Kabel verwendet werden. Die Abschirmung/ Bewehrung ist an beiden Enden zu erden. Die Erdung sollte nach Möglichkeit direkt auf der gut leitenden Schaltschrankmontageplatte oder dem Schirmwinkel des EMV-Kits erfolgen.

Darüber hinaus ist unbedingt auf EMV-gerechte Verdrahtung zu achten. Bei Bedarf ist eine optionale Ausgangsdrossel lieferbar

Bei der Installation der Frequenzumrichter darf unter keinen Umständen gegen die Sicherheitsbestimmungen verstoßen werden!

# **ACHTUNG**

# Störungen und Beschädigungen

Die Steuerleitungen, Netzleitungen und Motorleitungen sind getrennt zu verlegen. Auf keinen Fall dürfen sie in einem gemeinsamen Schutzrohr/ Installationskanal verlegt werden, um die Einstreuung von Störungen zu vermeiden.

Die Testausrüstung für Hochspannungsisolierungen darf nicht für Kabel verwendet werden, die an den Motorregeler angeschlossen sind. Eine Nichtbeachtung führt zur Beschädigung der Antriebselektronik.

## 2.10.2 Anpassung an IT-Netze

Im Auslieferzustand ist das Gerät für den Betrieb an TN- bzw. TT- Netzen konfiguriert. Für den Betrieb am IT-Netz sind einfache Anpassungen vorzunehmen, die allerdings auch eine Verschlechterung der Funkentstörung zur Folge haben.

Bis einschließlich BG 7 erfolgt die Anpassung über Jumper. Im Auslieferzustand sind die Jumper in "normaler Position" gesteckt. Das Netzfilter hat dabei seine normale Wirkung und den daraus resultierenden Ableitstrom. Ab BG 8 steht hierfür ein DIP – Schalterelement zur Verfügung. Je nach Schaltstellung des DIP – Schalters ist der Frequenzumrichter für den TN-/TT- Netzbetrieb oder den IT-Netzbetrieb konfiguriert (Siehe auch Kapitel 8.3 und 8.4).

Frequenzumrichter	Jumper A	Jumper B	Bemerkung	Ableitstrom
Baugröße 1 - 4	Position 1	Position 1	Betrieb am IT - Netz	k. A.
Baugröße 1 - 4	Position 3	Position 2	Hohe Filterwirkung	< 30 mA
Baugröße 1 - 4	Position 3	Position 3	Eingeschränkte Filterwirkung	<< 30 mA
				> 3,5 mA
Baugröße 5 - 6	Position 0	Position 1	Betrieb am IT – Netz	k. A.
Baugröße 5 - 6	Position 4	Position 2	Hohe Filterwirkung	< 6 mA
Baugröße 7	Position 0	Position 1	Betrieb am IT - Netz	k. A.
Baugröße 7	Position 4	Position 2	Hohe Filterwirkung	< 6 mA
	DIP-Switch ,	"EMC-Filter"		
Baugröße 8 – 9	O	FF	Betrieb am IT - Netz	< 30 mA
Baugröße 8 – 9	О	N	Hohe Filterwirkung	< 10 mA

**Tabelle 18: Anpassung integriertes Netzfilter** 

# Anpassung Baugröße 1 - 7

## **ACHTUNG**

# **Jumperpositionen**

Nachfolgend nicht dargestellte Jumperpositionen dürfen auch nicht gesteckt werden, da dies zur Zerstörung des Frequenzumrichters führen kann.





# Jumper ,A' Netzeingang

# Baugröße 1 - 4



= Betrieb am IT- Netz = Position 1 (reduzierter Ableitstrom)



= normale Position = Position 3

## Geräte-Oberseite



# Baugröße 5 - 7



= Betrieb am IT- Netz = Position 0 (reduzierter Ableitstrom)



= normale Position = Position 4

# Geräte-Oberseite



## Jumper ,B' Motorabgang

Baugröße 1 - 4



= Betrieb am IT- Netz = Position 1



= normale Position = Position 2



= reduzierter Ableitstrom = Position 3

(Die eingestellte Pulsfrequenz (P504) hat nur einen geringen Einfluss auf den Ableitstrom.)

Geräte- Unterseite



# Baugröße 5 - 7



= **Betrieb am IT- Netz** = Position 1 (reduzierter Ableitstrom)



= normale Position = Position 2

Geräte- Unterseite

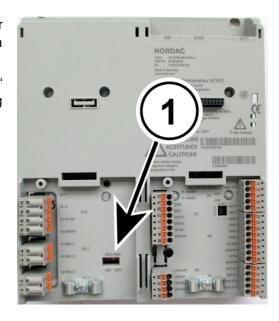




#### Anpassung ab Baugröße 8

Die Anpassung ans IT-Netz erfolgt über den DIP – Schalter "EMC – Filter" (1). Im Auslieferzustand steht dieser Schalter in der Position "ON".

Für den Betrieb am IT – Netz ist der Schalter in Position "OFF" zu setzen. Dabei wird der Ableitstrom unter Verschlechterung der EMV – Verträglichkeit reduziert.



# 2.10.3 Gleichspannungskopplung

# **ACHTUNG**

# Überlastung der Zwischenkreise

Beachten Sie unbedingt die im Folgenden zusammengefassten Kriterien zum Aufbau einer DC-Speisung / Zwischengreiskopplung von Frequenzumrichtern.

Fehler bei der Zwischenkreiskopplung haben insbesondere negative Auswirkungen auf die Ladeschaltungen in den Umrichtern bzw. die Lebensdauer der Zwischenkreise, bis hin zu deren völligen Zerstörung.

Die Gleichspannungskopplung in der Antriebstechnik ist sinnvoll, wenn in einer Anlage zeitgleich Antriebe motorisch und generatorisch arbeiten. Hierbei wird dann die Energie vom generatorisch arbeitenden Antrieb in den motorisch arbeitenden zurückgespeist. Vorteile bestehen im geringeren Energieverbrauch und im sparsamen Einsatz von Bremswiderständen. Zusätzlich kann mittels Rückspeiseeinheit bzw. Ein- / Rückspeiseeinheit die Energiebilanz noch effizienter gestaltet werden. Grundsätzlich gilt, dass bei der DC - Kopplung möglichst Geräte gleicher Leistung zusammen geschaltet werden sollten. Darüber hinaus sind nur betriebsbereite Geräte (deren Zwischenkreise geladen sind) zu koppeln.

#### **Anschluss**

BG 1 7	+B, - DC
ab BG 8	+DC, - DC

# **ACHTUNG**

# DC - Kopplung bei 1phasigen Geräten

Bei der Gleichspannungskopplung von einphasigen Geräten ist zwingend darauf zu achten, dass zur Kopplung der selbe Außenleiter genutzt wird. Anderenfalls kann das Gerät zerstört werden.

Bei den 115V-Geräten (SK 5xx-xxx-112-O) ist keine Gleichspannungskopplung möglich.



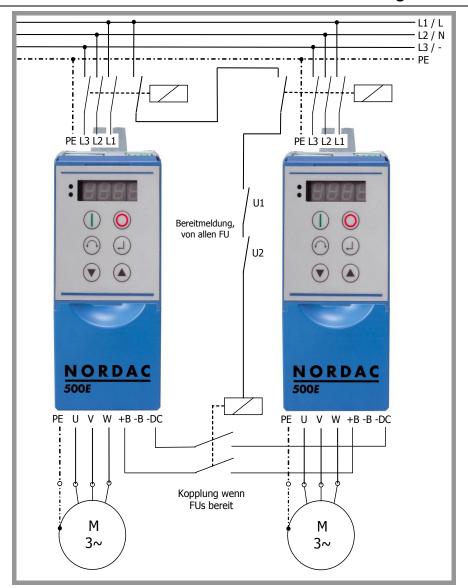


Abbildung 6: Darstellung einer Gleichspannungskopplung

- Die Zwischenkreise der einzelnen Frequenzumrichter sind mit geeigneten Sicherungen abzusichern.
- 2 Die Frequenzumrichter erhalten ihre Einspeisung nur über den Zwischenkreis, eine galvanische Trennung erfolgt über Leistungsschütze die in den Einspeisungen der Geräte vorzusehen sind.
- ACHTUNG! Sicherstellen, dass die Kopplung erst nach der Betriebsbereitmeldung hergestellt wird. Andernfalls besteht die Gefahr, dass alle Frequenzumrichter über einen aufgeladen werden.
- 4 Sicherstellen, dass die Kopplung getrennt wird, sobald eines der Geräte nicht mehr betriebsbereit ist.
- Für eine hohe Verfügbarkeit muss ein Bremswiderstand eingesetzt werden. Bei Verwendung unterschiedlich großer Frequenzumrichter, ist der Bremswiderstand an den größeren der beiden Frequenzumrichter anzuschließen.
- Werden Geräte gleicher Leistung (identischer Typ) gekoppelt und wirken gleiche Netzimpedanzen (identische Leitungslänge zur Netzschiene), dürfen die Frequenzumrichter auch ohne Netzdrossel verwendet werden. Andernfalls ist in der Netzzuleitung von jedem Frequenzumrichter eine Netzdrossel vorzusehen.



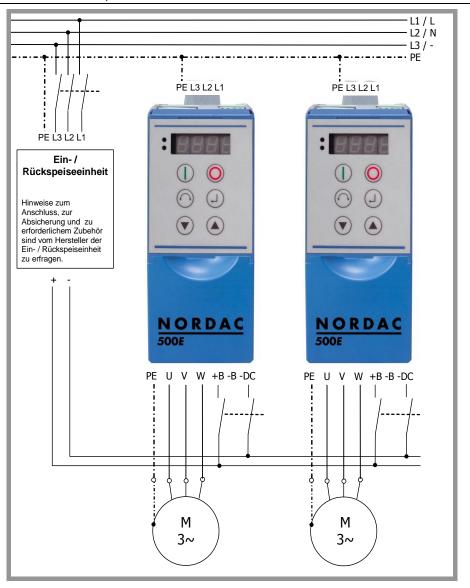


Abbildung 7: Darstellung einer Gleichspannungskopplung mit Ein-/ Rückspeiseeinheit

Die folgenden Punkte sind im Zusammenhang mit einer DC – Speisung zu berücksichtigen:

- Eine möglichst kurze Verbindungsleitung zwischen DC-Bus und den zu verbindenden Geräten verwenden. Der Anschluss und die Absicherung der Geräte im DC-Kreis haben für einen Leitungsschutz und mit dem maximalen Querschnitt des Gerätes zu erfolgen.
- 2 Die Zwischenkreise der einzelnen Frequenzumrichter sind mit geeigneten Sicherungen abzusichern.
- Die Frequenzumrichter erhalten ihre Einspeisung nur über den Zwischenkreis, eine galvanische Trennung erfolgt über Leistungsschütze die in den Einspeisungen der Geräte vorzusehen sind.
- 4 Die DC Speisung ist bei Geräte ab BG 8 nur mit einer externen Ladeeinrichtung zulässig.



## 2.10.4 Elektrischer Anschluss Leistungsteil

#### Bevor das Gerät angeschlossen wird ist folgendes zu beachten:

- Sicherstellen, dass die Spannungsquelle die richtige Spannungshöhe liefert und für den benötigten Strom ausgelegt ist.
- 2. Sicherstellen, dass geeignete Leistungsschalter mit dem spezifizierten Nennstrombereich zwischen Spannungsquelle und Frequenzumrichter geschaltet sind.
- 3. Netzspannung direkt an die Netzklemmen L1-L2/N-L3-PE (je nach Gerät) anschließen.
- 4. Für den Anschluss des Motors ist ein vieradriges Kabel zu verwenden. Das Kabel wird an die Motorklemmen PE-U-V-W angeschlossen.
- 5. Werden abgeschirmte Motorkabel (ist empfohlen) verwendet, ist der Kabelschirm zusätzlich großflächig an dem metallischen Schirmwinkel des EMV-Kits aufzulegen, mindestens jedoch auf der gut leitenden Montagefläche des Schaltschrankes.
- 6. Ab BG 8 sind die im Lieferumfang enthaltenen Rohkabelschuhe zu verwenden. Nach der Quetschung sind diese mittels Schrumpfschlauch zu isolieren.

# i Information

Die Verwendung abgeschirmter Kabel ist unerlässlich, um den angegebenen Funkentstörgrad einzuhalten.

Bei Verwendung bestimmter Aderendhülsen kann der maximale anschließbare Leitungsquerschnitt reduziert sein.

Zum Anschluss des Leistungsteils sind folgende Werkzeuge zu verwenden:

Frequenzumrichter	Werkzeug	Тур
BG 1 - 4	Schraubendreher	SL / PZ1; SL / PH1
BG 5 - 7	Schraubendreher	SL / PZ2; SL / PH2
BG 8 - 9	Steckschlüssel	SW 13

Tabelle 19: Werkzeuge

#### Anschlussdaten:

Frequenzumrichte	r	BG 1 4	BG 5	BG 6	BG 7	BG 8	BG 9
Ø starres Kabel	[mm²]	0.2 6	0.5 16	0.5 35	0.5 50	50	95
Ø flexibles Kabel	[mm²]	0.2 4	0.5 10	0.5 25	0.5 35	50	95
AWG - Normung		24-10	20-6	20-2	20-1	1/0	3/0
Anzugsmoment	[Nm]	0.5 0.6	1.2 1.5	2.5 4.5	2.5 4	15	15
	[lb-in]	4.42 5.31	10.62 13.27	22.12 39.82	22.12 35.4	135	135

Tabelle 20: Anschlussdaten

# **ACHTUNG**

# **Spannungsversorgung Bremse**

Die Spannungsversorgung einer elektro-mechanischen Bremse (bzw. deren Bremsgleichrichters) muss über das Netz erfolgen.

Ein abgangsseitiger Anschluss (Anschluss an den Motorklemmen) kann zur Zerstörung der Bremse bzw. des Frequenzumrichters führen.



## Netzanschluss (X1 - PE, L1, L2/N, L3)

Netzeingangsseitig werden am Frequenzumrichter keine besonderen Absicherungen benötigt. Es empfiehlt sich übliche Netzsicherungen (siehe Technische Daten) und einen Hauptschalter oder - schütz einzusetzen.

Gera	ätedaten	Zulässige Netzdaten						
Spannung	Leistung	1 ~ 115 V	1 ~ 230 V	3 ~ 230 V	3 ~ 400 V			
115 VAC	0,25 0,75 kW	Х						
230 VAC	0,25 2,2 kW		Х	Х				
230 VAC	≥ 3,0 kW			Х				
400 VAC	≥ 0,37 kW				Х			
Anschlüsse		L/N = L1/L2	L/N = L1/L2	L1/L2/L3	L1/L2/L3			

Die Trennung vom bzw. die Anschaltung an das Netz hat immer allpolig und synchron zu erfolgen (L1/L2/L2 bzw. L1/N).

# **ACHTUNG**

#### **Betrieb am IT-Netz**

Der Einsatz des Frequenzumrichters am IT-Netz ist nach Anpassung des integrierten Netzfilters möglich.

Es wird dringend empfohlen, den Frequenzumrichter nur dann am IT-Netz zu betreiben, wenn ein Bremswiderstand angeschlossen ist. Tritt im IT-Netz ein Erdschlussfehler auf, lässt sich durch diese Maßnahme ein unzulässiges Aufladen des Kondensator - Zwischenkreises und eine damit verbundene Zerstörung des Gerätes vermeiden.

Beim Betrieb an einem Isolationswächter ist der Isolationswiderstand des Frequenzumrichters zu beachten.

# Motorkabel (X2 - U, V, W, PE)

Das Motorkabel darf eine **Gesamtlänge von 100m** haben, wenn es sich um einen Standardkabeltyp (EMV beachten) handelt. Wird ein abgeschirmtes Motorkabel verwendet oder wird das Kabel in einem metallischen Kanal der gut geerdet ist verlegt, sollte die **Gesamtlänge 30m** nicht überschreiten.

Bei größeren Kabellängen muss eine zusätzliche Ausgangsdrossel (Zubehör) verwendet werden.

Bei <u>Mehrmotorenbetrieb</u> setzt sich die gesamte Motorkabellänge aus der Summe der einzelnen Kabellängen zusammen.

# **ACHTUNG**

#### Schalten am Ausgang

Das Motorkabel ist nicht zu schalten, solange der Umrichter pulst (Umrichter muss in "Einschaltbereit" oder "Einschaltsperre" stehen).

Anderenfalls kann der Umrichter beschädigt werden.

#### Bremswiderstand (X2 - +B, -B)

Die Klemmen +B/ -B sind zum Anschluss eines geeigneten Bremswiderstandes vorgesehen. Für den Anschluss sollte eine möglichst kurze, abgeschirmte Verbindung gewählt werden. Bei der Installation eines Bremswiderstandes ist eine betriebsbedingt sehr starke Erwärmung (> 70°C) zu berücksichtigen.



#### 2.10.5 Elektrischer Anschluss Steuerteil

Die Steueranschlüsse befinden sich unter der Frontabdeckung (ab BG 8 unter den beiden Frontabdeckungen) des Frequenzumrichters. Je nach Ausführung und Baugröße ist die Bestückung unterschiedlich. Bis zur Baugröße 7 sind einzelne Steuerklemmen (X3, X8, X13) z.T. abgesetzt positioniert (siehe auch Kapitel 2.10).

#### Anschlussdaten:

Frequenzumrichter		alle	BG 1 4	BG 5 7	ab BG 8
Klemmblock		typisch	Х3	X3, X8, X12, X13	X3.1/2, X15
Ø starres Kabel	[mm²]	0.14 1.5	0.14 2.5	0.2 6	0.2 2.5
Ø flexibles Kabel	[mm²]	0.14 1.5	0.14 1.5	0.2 4	0.2 2.5
AWG - Normung		26-16	26-14	24-10	24-12
Anzugsmoment	[Nm]	Klemmung	0.5 0.6	0.5 0.6	Klemmung
	[lb-in]		4.42 5.31	4.42 5.31	

GND/0V ist ein gemeinsames Bezugspotential, für analoge und digitale Eingänge.

Darüber hinaus ist zu berücksichtigen, dass bei Frequenzumrichtern **SK 5x5E** der Baugrößen 1 ... 4 die Klemme 44 der Einspeisung einer Steuerspannung dient, bei Geräten ab BG 5 jedoch stellt diese Klemme eine 24V Steuerspannung bereit.

# **ACHTUNG**

# Kabelführung

Sämtliche Steuerleitungen (auch Kaltleiter) sind getrennt von Netz- und Motorleitungen zu verlegen, um die Einstreuung von Störungen in den Umrichter zu vermeiden.

Bei paralleler Leitungsführung ist ein Mindestabstand zu Leitungen, die eine Spannung >60V führen, von 20cm einzuhalten. Durch Schirmungen der spannungsführenden Leitungen bzw. durch die Verwendung geerdete Trennstege aus Metall innerhalb von Kabelkanälen lässt sich der Mindestabstand verringern.

# **ACHTUNG**

# Summenströme

5V/15V(24V) kann ggf. von mehreren Klemmen abgenommen werden. Die Summe der abgenommenen Ströme darf bei Baugröße 1 ... 4 den Wert von 250mA/150mA (5V/15V) nicht übersteigen. Ab Baugröße 5 liegen die Grenzwerte bei 250mA/200mA (5V/24V).



# Klemmenblock X3, (ab BG 8: X3.1 und X3.2) - Relais

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\checkmark$	$\checkmark$	$\sqrt{}$	
Klemmen X3:	1	2	3	4					
Bezeichnung	K1.1	K1.2	K2 1	K2.2					

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
1 2	Ausgang 1 [Bremsensteuerung]	Relais-Schließer-Kontakt 230 VAC, 24 VDC,	Bremsensteuerung (schließt bei Freigabe)	P434
3 4	Ausgang 2 [Bereit / Störung]	< 60 VAC in Stromkreisen mit sicherer Trennung, ≤ 2 A	Störung / Betriebsbereit (schließt bei FU bereit / kein Fehler)	P441

# Klemmenblock X4 – Analog I/O

_	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz	√	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	
Klemmen X4:	11	12	14	16	17				
Bezeichnung	VO 10V	GND/0V	AIN1	AIN2	AOUT	<sup>-</sup> 1			

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
11	10V Referenzspannung	10V, 5mA	Der analoge Eingang steuert die Aus-	
12	Bezugspotential der analogen Signale	0V analog	gangsfrequenz des Frequenz- umrichters.	
14	analoger Eingang 1 [Sollfrequenz]	V=010V, R <sub>i</sub> =30k $\Omega$ , I=0/420mA, R <sub>i</sub> =250 $\Omega$ , umschaltbar mit DIP-	11 12 R=10k	P400
16	analoger Eingang 2 [keine Funktion]	Switch, Bezugspotential GND.  Bei Nutzung digitaler Funktionen 7.530V.	Die möglichen digitalen Funktionen sind im Parameter P420 beschrieben.	P405
17	analoger Ausgang [keine Funktion]	010V Bezugspotential GND max. Laststrom: 5mA analog, 20mA digital	Kann für eine externe Anzeige oder zur Weiterverarbeitung in einer Folgemaschine genutzt werden.	P418



# Klemmenblock X5 - Digital In

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E SI	<b>( 530E</b> S	K 535E	
Relevanz	$\sqrt{}$		$\checkmark$	$\checkmark$		$\checkmark$	$\checkmark$		
Klemmen X5:	21	22	23	24	25	42	40	41	
Bezeichnung	DIN1	DIN2	DIN3	DIN4	DIN5	VO 15V	GND/0\	/ VO 5V	

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
21	digitaler Eingang 1 [EIN rechts]		Jeder digitale Eingang hat eine	P420
22	digitaler Eingang 2 [EIN links]	auswertung geeignet. Anschluss HTL – Geber	Reaktionszeit von ≤5ms. <u>Ansteuerung mit intern 15V</u> :	P421
23	digitaler Eingang 3 [Parametersatz bit0]	nur an DIN2 und DIN4 möglich	21 22 22 23 23 24	P422
24	digitaler Eingang 4 [Festfrequ. 1, P429]	Grenzfrequenzen: max. 10 kHz min. 15 Hz	25 42 42 40	P423
25	digitaler Eingang 5 [keine Funktion]	2.530V, R <sub>i</sub> =2.2kΩ <b>Nicht</b> für Auswertung eines Sicherheitsschaltgeräts geeignet.  Geeignet für Kaltleiterauswertung mit 5V. <b>HINWEIS:</b> Für Motor-Kaltleiter ist P424 = 13 einzustellen.	Ansteuerung mit extern 7,5-30V:  21 22 22 23 24 25 40 25 41 Motor - PTC  Ansteuerung mit extern 7,5-30V:  GND / 0V  Motor - PTC	P424
42	15V Spannungs- versorgung <b>Ausgang</b>	15V ± 20%	Vom FU zur Verfügung gestellte Spannungsversorgung für die An- steuerung der digitalen Eingänge oder die Versorgung eines 10-30V Encoders	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	0V digital	Bezugspotential	
41	5V Spannungs- versorgung <b>Ausgang</b>	5V ± 20%	Spannungsversorgung für Motor-PTC	



5.1	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515	E SK 520	E SK 530I	SK 535E	
Relevanz		$\sqrt{}$			$\sqrt{}$			$\sqrt{}$	
Klemmen X5:	21	22	23	24	25	44*	40	41	* Klemme 44: bis BG4: VI
Bezeichnung	DIN1	DIN2	DIN3	DIN4	DIN5	V24V	GND/0V	VO 5V	ab BG5: VO

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
21	digitaler Eingang 1 [EIN rechts]	7.530V, R <sub>i</sub> =6.1kΩ <b>Nicht</b> für Kaltleiter-		P420
22	digitaler Eingang 2 [EIN links]	auswertung geeignet. Anschluss HTL – Geber		P421
23	digitaler Eingang 3 [Parametersatz bit0]	nur an DIN2 und DIN4 möglich	Ladas disirala Eisaasa kataisa	P422
24	digitaler Eingang 4 [Festfrequ. 1, P429]	Grenzfrequenzen: max. 10 kHz min. 15 Hz	Jeder digitale Eingang hat eine Reaktionszeit von ≤5ms.	P423
25	digitaler Eingang 5 [keine Funktion]	nur BG1 – BG4 2.530V, R <sub>i</sub> =2.2kΩ <b>Nicht</b> für Auswertung eines Sicherheitsschaltgeräts geeignet. Geeignet für Kaltleiterauswertung mit 5V. <b>HINWEIS:</b> Für Motor-Kaltleiter ist P424 = 13 einzustellen. ab BG5 Kaltleiter auf X13:T1/T2	22 23 24 25 44 40 40 40 Motor - PTC	P424
44	BG1 bis BG4 VI 24V Spannungs- versorgung Eingang	1830V mind. 800mA (input)	Spannungsversorgung für das Steuerteil des FU. Ist zwingend für die Funktion des FU erforderlich.	
	ab BG5 VO 24V Spannungs- versorgung Ausgang	24V ± 25% max. 200mA (output)	Vom FU zur Verfügung gestellte Spannungsversorgung für die Ansteuerung der digitalen Eingänge oder die Versorgung eines 10-30V Encoders 24V DC - Steuerspannung wird vom FU selbst erzeugt, kann alternativ aber auch über die Klemmen X12:44/40 (ab BG 8: X15:44/40) eingespeist werden. Eine Einspeisung über die Klemme X5:44 ist nicht möglich.	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	0V digital	Bezugspotential	
41	5V Spannungs- versorgung <b>Ausgang</b>	5V ± 20%	Spannungsversorgung für Motor-PTC	



# Klemmenblock X6 - Encoder

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz						$\sqrt{}$	$\checkmark$	$\checkmark$	
Klemmen X6:	40	51	52	53	54				
						_			

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
40	Bezugspotential der digitalen Signale	0V digital	Der Inkrementalgebereingang ist nutz- bar für eine exakte Drehzahlregelung,	
51	Spur A	TTI D0.400	Nebensollwertfunktionen oder Positionierung (ab SK530E).	
52	Spur A invers	TTL, RS422 5008192lmp./Umdr.	Es ist ein Gebersystems mit 10-30V	
53	Spur B	Grenzfrequenzen:	Versorgungsspannung einzusetzen, um einen Spannungsabfall an langen	P300
54	Spur B invers	max. 205 kHz min. 250 Hz	Kabelverbindungen zu kompensieren. <b>Hinweis:</b> Geber mit 5V Versorgungsspannung sind ungeeignet, um ein betriebssicheres System aufzubauen.	1 300

# Klemmenblock X7 - Digital I/O

Relevanz	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Klemmen X7:	73	74	26	27	5	7	42	40	
Bezeichnung	RS485+	RS485-	DIN6	DIN7	DOUT1	DOUT2	VO 15V	GND/0V	

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
73	Detector of DOAGE	Baudrate 960038400Baud	BUS-Anbindung, parallel zu RS485 auf Stecker RJ12	P503
74	Datenleitung RS485	Abschlusswiderstand R=120 $\Omega$	HINWEIS: Der Abschlusswiderstand DIP-Schalter 1 (siehe RJ12/RJ45) ist auch für Kl. 73/74 zu verwenden.	P509
26	digitaler Eingang 6 [keine Funktion]	7.530V. R≔3.3kΩ	Wie bei Klemmenblock X5, DIN1 bis DIN5 beschrieben.	P425
27	digitaler Eingang 7 [keine Funktion]	7.550V, K <sub>i</sub> =5.5K£	Nicht geeignet für die Auswertung eines Motor-Kaltleiters.	P470
5	Ausgang 3 (DOUT1) [keine Funktion]	Digitaler Ausgang 15V, max. 20mA	Zur Auswertung in einer Steuerung. Der	P450
7	Ausgang 4 (DOUT2) [keine Funktion]	Bei induktiven Lasten: Schutz durch Freilaufdiode herstellen.	Funktionsumfang entspricht dem der Relais (P434).	P455
42	15V Spannungs- versorgung <b>Ausgang</b>	15V ± 20%	Spannungsversorgung für die Ansteuerung der digitalen Eingänge oder die Versorgung eines 10-30V Encoders	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	0V digital		



Relevanz	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E √	
Klemmen X7:	73	74	26	27	5	7	44*	40	* Klemme 44: bis BG4: VI
Bezeichnung	RS485+	RS485-	DIN6	DIN7	DOUT1	DOUT2	V24V	GND/0V	ab BG5: VO

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
73	Datenleitung RS485	Baudrate 960038400Baud	BUS-Anbindung, parallel zu RS485 auf Stecker RJ12 HINWEIS: Der Abschlusswiderstand	P503
74	Datementing NO-403	Abschlusswiderstand R=120Ω	DIP-Schalter 1 (siehe RJ12/RJ45) ist auch für Kl. 73/74 zu verwenden.	P509
26	digitaler Eingang 6 [keine Funktion]	7.5 20\/ D 2.2\c	Wie bei Klemmenblock X5, DIN1 bis DIN5 beschrieben.	P425
27	digitaler Eingang 7 [keine Funktion]	7.530V, R <sub>i</sub> =3.3kΩ	Nicht geeignet für die Auswertung eines Motor-Kaltleiters.	P470
5	Ausgang 3 (DOUT1) [keine Funktion]	Digitaler Ausgang BG1 bis BG4	Zur Auswertung in einer Steuerung. Der	P450
7	Ausgang 4 (DOUT2) [keine Funktion]	18-30V, je nach VI 24V, max. 20mA ab BG5 DOUT1 und DOUT2: 24V, max. 200mA Bei induktiven Lasten: Schutz durch Freilaufdiode herstellen.	Funktionsumfang entspricht dem der Relais (P434).	P455
44	BG1 bis BG4 VI 24V Spannungs- versorgung Eingang	1830V mind. 800mA (input)	Spannungsversorgung für das Steuerteil des FU. Ist zwingend für die Funktion des FU erforderlich.	
	ab BG5 VO 24V Spannungs- versorgung Ausgang	24V ± 25% max. 200mA (output)	Vom FU zur Verfügung gestellte Spannungsversorgung für die Ansteuerung der digitalen Eingänge oder die Versorgung eines 10-30V Encoders 24V DC - Steuerspannung wird vom FU selbst erzeugt, kann alternativ aber auch über die Klemmen X12:44/40 eingespeist werden. Eine Einspeisung über die Klemme X7:44 ist nicht möglich.	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	0V digital		



# 2 Montage und Installation

# Klemmenblock X8 – Sichere Pulssperre (nicht bei 115V – Geräten)

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E
Relevanz			$\sqrt{}$	$\checkmark$			$\sqrt{}$	
Klemmen X8:	6	87	88	89				
Bezeichnung	VO_S 15V	VO_S 0V	VI_S 0V	VI_S 24	1V			

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter			
86	Versorgungs- spannung	Details: BU0530!	Bei Inbetriebnahme ohne Verwendung einer Sicherheitsfunktion, direkt auf VI_S				
87	Bezugspotetial		24V verdrahten.	P420 ff			
88	Bezugspotetial		24V Verdranteri.				
89	Eingang ,sichere Pulssperre'	Details: BU0530!	Sicherheitsgerichteter Eingang				

Relevanz	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E √	SK 520E	SK 530E	SK 535E √	
Klemmen X8:	86	87	88	89					
Bezeichnung	VO_S 24V	VO_S 0V	VI_S 0V	VI_S 24	IV				

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
86	Versorgungs- spannung	Details: BU0530!	Bei Inbetriebnahme ohne Verwendung einer Sicherheitsfunktion, direkt auf VI_S	
87	Bezugspotetial		24V verdrahten.	P420 ff
88	Bezugspotetial			P420 II
89	Eingang ,sichere Pulssperre'	Details: BU0530!	Sicherheitsgerichteter Eingang	



# Steckerblock X9 und X10 - CAN / CANopen

Relevanz	SK 500E	SK 505E	SK 510E SP	( 511E √	SK 515E √	SK 520	DE SK 530E √	SK 535E √		
Klemmen X9: / X10:	1	2	3	4		5	6	7	8	
Bezeichnung	CAN_H	CAN_L	CAN_GND	nc nc	;	nc	CAN_SHD	CAN_GND	CAN_24V	

Kontakt	Funktion [Werkseinstellung]	Daten		Beschreibung / Sc	haltungsvorschlag	Parameter
1 2 3 4 5 6 7 8	CAN/CANopen Signal  CAN GND  Keine Funktion  Kabelschirm  GND/0V  Ext. 24VDC Spg Versorgung	Baudrate500kBaud RJ45 Buchsen sind intern parallel verschaltet. Abschlusswiderstand R=120Ω DIP 2 (s.u.) HINWEIS: Zum Betrieb der CANbus/CANopen Schnittstelle muss von extern mit 24V versorgt werden (Belastbarkeit mind. 30mA).		HINWEIS: Ab SK 5. CANopen Schnittste eines Absolutwertge werden. Weitere De Handbuch BU 0510	elle zur Auswertung ebers verwendet etails finden Sie im ntlastung realisieren	P503 P509
		DIP-Schalter 1/2 (Obers	seite	Frequenzumrichte	er)	
DIP-1	(RJ12); ON = zugescl [Default = "OFF"]	ür RS485 Schnittstelle		X11	X10	X9
DIP-2	Abschlusswiderstand Schnittstelle (RJ45); ( [Default = "OFF"]	•		1 ON S2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	3 3 3 2 2 3 3 3	N/CANopen



# Steckerblock X11 - RS485 / RS232

Delevere	SK 500E	SK 505E	SK 510E SK	511E SK 51	5E SK 520	E SK 530E	SK 535E	
Relevanz	$\checkmark$	$\checkmark$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\checkmark$	
Klemmen X11:	1	2	3	4	5	6		
Bezeichnung	RS485 A+	RS485 A-	GND	232 TXD	232 RXD	+5V		

Kontakt	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
Es ist dara	Die <b>Kopplung zweier Fre</b> auf zu achten, dass über d le zu unterbinden.	equenzumrichter über die R lie Datenleitung keine Verbir	J12 Buchse darf ausschließlich mitt dung über RS232 ermöglicht wird, u	el <b>USS-BUS (RS485)</b> erfolgen. m eine Beschädigung dieser
2	Datenleitung RS485	Baudrate 960038400Baud Abschlusswiderstand R=120Ω DIP 1 (s.u.)		
3	Bezugspotential der Bus-Signale (Immer mit verdrahten!)	0V digital		P503 P509
5	Datenleitung RS232	Baudrate 960038400Baud	RS485_F RS485_E GND TXD TXD + 5V	
6	Interne 5V - Spg versorgung	5V ± 20%	RJ12: Pin-Nr. 1	. 6
optional	Adapterkabel RJ12 auf SUB-D9 für RS232 - Kommunikation zum direkten An- schluss an einen PC mit NORD CON	Länge 3m Belegung SUB-D9 Steckbuchse:  RXD  OV TXD  5000001	Mat. Nr. 2789102	n.c. n.c. GND TXD RXT + 5V
		DIP-Schalter 1/2 (Ober	rseite Frequenzumrichter)	
DIP-1	(RJ12); ON = zugescl [Default = "OFF"]	für RS485 Schnittstelle haltet nikation DIP1 auf " <b>OFF</b> "	X11	X10 X9
DIP-2	Abschlusswiderstand Schnittstelle (RJ45); ( [Default = "OFF"]		RS232/485 DIP	ab SK 511E



# Klemmenblock X12 – 24 VDC input (nur BG 5 ... 7)

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz					$\checkmark$			$\sqrt{}$	
Klemmen X12:	40	44							
Bezeichnung	GND	VI 24V							

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
44	Spannungs- versorgung <b>Eingang</b>	24V 30V min. 1000mA	Spannungsversorgung für das Steuerteil des FU. Ist zwingend für die Funktion des FU erforderlich.	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	GND/0V	Bezugspotential	

# Klemmenblock X13 - Motor PTC (nur BG 5 ... 7)

Dalaman	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz					$\sqrt{}$			$\sqrt{}$	
Klemmen X13:	T1	T2							
Bezeichnung	T1	T1							

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
T1	Kaltleitereingang +	EN 60947-8		
T2	12.10.11	Ein: >3,6 kΩ Aus: < 1,65 kΩ	Funktion nicht abschaltbar, Brücke setzen, wenn kein Kaltleiter vorhanden	
	Kaltleitereingang -	Messspannung 5 V an R < 4 k $\Omega$	ist.	



#### Klemmenblock X15 - Motor PTC und 24V input (ab BG 8)

	SK 500E	SK 505E	SK 510E	SK 511E	SK 515E	SK 520E	SK 530E	SK 535E	
Relevanz					$\sqrt{}$			$\sqrt{}$	
Klemmen X15:	38	39	44	40					
Bezeichnung	T1	T2	VI 24V	GND	)				

Klemme	Funktion [Werkseinstellung]	Daten	Beschreibung / Schaltungsvorschlag	Parameter
38	Kaltleitereingang +	EN 60947-8 Ein: >3,6 kΩ	Funktion nicht abschaltbar, Brücke	
39	Kaltleitereingang -	Aus: $<$ 1,65 k $\Omega$ Messspannung 5 V an R $<$ 4 k $\Omega$	setzen, wenn kein Kaltleiter vorhanden ist.	
44	Spannungs- versorgung <b>Eingang</b>	24V 30V min. 3000mA	Spannungsversorgung für das Steuerteil des FU. Ist zwingend für die Funktion des FU erforderlich.	
40	Bezugspotential der digitalen Signale	GND/0V	Bezugspotential	

# 2.11 Farb- und Kontaktbelegung für Drehgeber

Bei dem Inkremental- Drehgeberanschluss handelt es sich um einen Eingang für einen Typ mit zwei Spuren und mit TTL - kompatiblen Signalen für Treiber nach EIA RS 422. Die maximale Stromaufnahme vom Inkremental- Drehgeber darf 150mA nicht überschreiten.

Die Strichzahl pro Umdrehung kann zwischen 500 und 8192 Inkrementen betragen. Sie wird über den Parameter P301 "Strichzahl Inkrementalgeber" in der Menügruppe "Reglungsparameter" in gängigen Abstufungen eingestellt. Bei Leitungslängen >20 m und Motordrehzahlen über 1500 min<sup>-1</sup> sollte der Geber nicht mehr als 2048 Striche/Umdrehung besitzen.

Bei größeren Leitungslängen muss der Leitungsquerschnitt groß genug gewählt werden, damit der Spannungsabfall auf den Leitungen nicht zu hoch wird. Hiervon ist im Besonderen die Versorgungsleitung betroffen, bei denen sich der Querschnitt durch Parallelschaltung mehrerer Adern vergrößern lässt.

Bei <u>Sinus- Gebern bzw. SIN/COS Geber</u> werden abweichend zum Inkrementalgeber die Signale nicht impulsförmig, sondern in Form von zwei (um 90° versetzten) Sinussignalen ausgegeben.

# f Inf

#### Information

# Zählrichtung Drehgeber

Die Zählrichtung des Inkrementaldrehgebers muss der des Motors entsprechen. Daher ist je nach Drehrichtung des Drehgebers zum Motor (evtl. seitenverkehrt) im Parameter P301 eine positive oder negative Strichzahl einzustellen.

# a

#### Information

# Funktionsprüfung Drehgeber

Mit Hilfe von Parameter P709 [-09] und [-10] kann die Spannungsdifferernz zwischen den Spuren A und B gemessen werden. Wird der Inkrementalgeber gedreht, muss der Wert beider Spuren zwischen -0.8V und 0.8V springen. Springt die Spannung nur zwischen 0 und 0.8V bzw. -0.8 ist die jeweilige Spur defekt. Eine Lage über den Inkremtalgeber kann nicht mehr sicher ermittelt werden. Es wird empfohlen den Geber auszutauschen!



## Inkrementalgeber

Je nach Auflösung (Strichzahl) generieren Inkrementalgeber eine definierte Anzahl von Impulsen pro Umdrehung der Geberwelle (Spur A / Spur A invers). Damit ist die genaue Drehzahl des Gebers / Motors mit dem Frequenzumrichter messbar. Durch die Verwendung einer um 90° (¼ Periode) versetzten zweiten Spur (B / B invers) wird darüber hinaus der Drehsinn ermittelt.

Die Versorgungsspannung für den Drehgeber beträgt 10-30V. Als Spannungsquelle kann eine externe Quelle oder die interne Spannung (je nach Ausführung des Frequenzumrichters: 12V /15V /24V) genutzt werden.

Funktion	Kabelfarben, beim Inkrementalgeber	Belegung beim SK 5xxE Klemmblock X5 bzw. X6	
10-30V Versorgung	braun / grün	<b>42(/44 /49)</b> 15V (/24V /12V)	
0V Versorgung	weiß / grün	<b>40</b> GND/0V	
Spur A	braun	<b>51</b> ENC A+	
Spur A invers	grün	<b>52</b> ENC A-	
Spur B	grau	53 ENC B+	
Spur B invers	rosa	<b>54</b> ENC B-	
Kabel-Schirm	großflächig mit dem Frequenzumrichtergehäuse bzw. dem Schirmwinkel verbinden		

Tabelle 21: Farb- und Kontaktbelegung NORD - TTL Inkrementalgeber

# **1** Information

# **Datenblatt Inkrementalgeber**

Bei Abweichung von der Standard-Ausrüstung (Typ 5820.0H40, 10-30V Geber, TTL/RS422) der Motoren, beachten Sie bitte das beiliegende Datenblatt oder halten Sie Rücksprache mit dem Lieferanten.

## 2.12 RJ45 WAGO- Anschlussmodul

Für eine einfache Verkabelung der Funktionen des RJ45 Anschlusses (24V Versorgungsspannung, CANopen Absolutwertgeber, CANbus) mit herkömmlichen Kabeln kann dieses Anschlussmodul verwendet werden.

Vorkonfektionierte RJ45-Patch-Kabel werden mit diesem Adapter auf Zugfederklemmen (1-8 + S) übertragen.

Kontakt	1	2	3	4	5	6	7	8	S
Bedeutung	CAN_H	CAN_L	CAN_GND	nc.	nc.	CAN_SHD	CAN_GND	CAN_24V	Schirm

Um eine einwandfreie Schirmanbindung und Zugentlastung zu gewährleisten ist der Schirm-Klemmbügel einzusetzen.





# 2 Montage und Installation

Lieferant	Bezeichnung	Artikel-Nr.
WAGO Kontakttechnik GmbH	Ethernet Anschlussmodul mit CAGE-CLAMP-Anschluss Übergabebaustein RJ-45	289-175
WAGO Kontakttechnik GmbH	Zubehör: WAGO Schirm-Klemmbügel	790-108
Alternativ, Anschlussmodul und	d Schirm-Klemmbügel komplett	Mat. Nr.
Getriebebau NORD GmbH & Co.KG	Anschlussmodul RJ45/Klemme	278910300

Tabelle 22: RJ45 WAGO - Anschlussmodul

#### 2.13 Sollwertkarte ± 10V

Die analogen Eingänge der Frequenzumrichter der Baureihe SK 500E in den Baugrößen BG1 bis BG4 können ausschließlich unipolare, auf GROUND bezogene Sollwerte (0 ... 10V; 0/4 ... 20mA) verarbeiten.

Steht ein bipolarer Sollwert (analoges Differenzsignal (-10V ... + 10V)) zur Verfügung, muss dieser mit Hilfe eines Sollwertwandlers zuvor auf ein 0 ... 10V Signal gewandelt werden. Für diesen Fall bietet NORD eine entsprechende Baugruppe an. Diese Baugruppe ist zur Hutschienenmontage geeignet und ist nahe dem Frequenzumrichter im Schaltschrank anzubringen. Weitere Details hierzu sind der Zusatzanleitung zu diesem Sollwertwandler zu entnehmen.



**Hinweis:** Frequenzumrichter ab BG 5 können durch Konfiguration mittels DIP-Schalter sowohl unipolare als auch bipolare Sollwerte verarbeiten.

Lieferant	Bezeichnung	Artikel-Nr.
Getriebebau NORD GmbH & Co.KG	Sollwertwandler ±10V → 0 10V	278910320

Tabelle 23: Sollwertkarte ± 10V

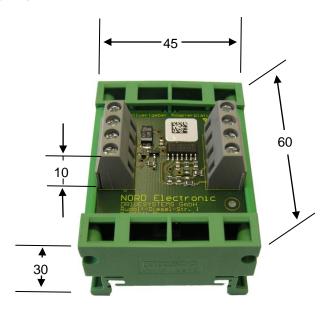


Abbildung 8: Abmessungen Sollwertkarte± 10V



# 3. Anzeige und Bedienung

Im Auslieferzustand, ohne TechnologieBox, sind 2 LEDs (grün/rot) von außen sichtbar. Diese signalisieren den aktuellen Gerätezustand.

Die **grüne LED** signalisiert das Anstehen der Netzspannung und im Betrieb, durch einen schneller werdenden Blinkcode, den Grad der Überlast am Frequenzumrichter-Ausgang.

Die **rote LED** signalisiert anstehende Fehler, indem sie mit der Häufigkeit blinkt, die dem Nummerncodes des Fehlers entspricht (Kap. **Fehler! Verweisquelle konnte nicht gefunden erden.**).

# 3.1 Modulare Baugruppen SK 5xxE

Durch den Einsatz verschiedener Module für die Anzeige, Steuerung und Parametrierung kann der SK 5xxE komfortabel an die verschiedensten Anforderungen angepasst werden.

Zur einfachen Inbetriebnahme können alpha-numerische Anzeige- und Bedienmodule verwendet werden. Für komplexere Aufgaben kann aus verschiedenen Anbindungen an PC- oder Automatisierungssystem gewählt werden.

Die **Technologiebox (Technology Unit, SK TU3-...)** wird von außen auf den Frequenzumrichter aufgesteckt und ist so komfortabel erreichbar und jederzeit austauschbar.

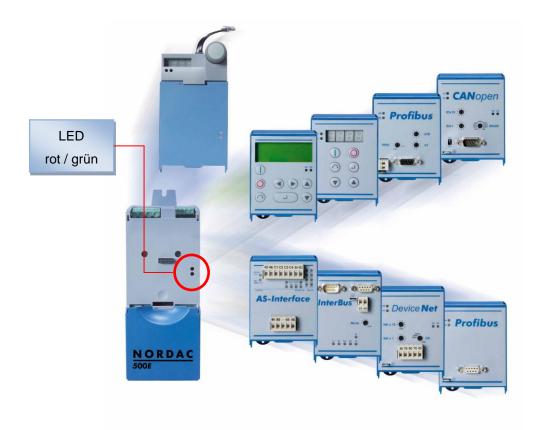


Abbildung 9: Modulare Baugruppen SK 5xxE



# 3.2 Übersicht der Technologieboxen

Detailinformationen zu den nachfolgend aufgelisteten Optionen sind in den betreffenden Dokumenten zu finden.

# Bedienboxen

Baugruppe	Bezeichnung	Beschreibung	Daten	Mat.Nr.	Dokument
SK CSX-0	SimpleBox	Inbetriebnahme, Parametrierung und Steuerung des Frequenzumrichters	7 Segment - LED Anzeige, 4 stellig, Ein-Knopf- Bedienung	275900095	BU 0500
SK TU3-CTR	ControlBox	Wie SK CSX-0 + Speicherung der Parameter eines Umrichters	7 Segment - LED Anzeige, 4 stellig, Tastatur	275900090	BU 0040
SK TU3-PAR	ParameterBox	Wie SK CSX-0 + Speicherung der Parameter von bis zu 5 Umrichtern	LCD - Anzeige (beleuchtet), 4 zeilig, Tastatur	275900100	BU 0040
SK TU3-POT	PotentiometerBox	direkte Ansteuerung des FU	EIN, AUS, R/L, 0100%	275900110	BU 0500

Tabelle 24: Übersicht Technologieboxen, Bedienboxen

#### **Schnittstellen**

Baugruppe	Schnittstelle	Daten	Mat.Nr.	Dokument
Klassische Feld	lbusprotokolle			
SK TU3-AS-1	AS-Interface	4 Sensoren / 2 Aktoren 5 / 8 polige Schraubklemmen	275900170	BU 0090
SK TU3-CAO	CANopen	Baudrate: bis 1 MBit/s Stecker: Sub-D9	275900075	BU 0060
SK TU3-DEV	DeviceNet	Baudrate: 500 KBit/s 5 polige Schraubklemmen	275900085	BU 0080
SK TU3-IBS	InterBus	Baudrate: 500 kBit/s (2Mbit/s) Stecker: 2 x Sub-D9	275900065	BU 0070
SK TU3-PBR	Profibus DP	Baudrate: 1.5 MBaud Stecker: Sub-D9	275900030	BU 0020
SK TU3-PBR- 24V	Profibus DP	Baudrate: 12 MBaud Stecker: Sub-D9 Anschluss 24V DC über Klemme	275900160	BU 0020
Ethernet – basi	erende BUS – Systen	ne		
SK TU3-ECT	EtherCAT	Baudrate: 100 MBaud Stecker: 2 x RJ45 Anschluss 24V DC über Klemme	275900180	BU 0570
SK TU3-PNT	PROFINET IO	Baudrate: 100 MBaud Stecker: 2 x RJ45 Anschluss 24V DC über Klemme	275900190	BU 0590
SK TU3-POL	POWERLINK	Baudrate: 100 MBaud Stecker: 2 x RJ45 Anschluss 24V DC über Klemme	275900140	BU 0580

Tabelle 25: Übersicht Technologieboxen, Bussysteme



# Ð

# Information

## **USS und Modbus RTU**

Für die Kommunikations über USS bzw. Modbus RTU sind keine Optionsbaugruppen erforderlich.

Das USS – Protokoll ist in alle Geräten der Reihe SK 5xxE integriert. Eine Schnittstelle steht über die Klemme X11 bzw. - sofern vorhanden - auch über X7:73/74 zur Verfügung.

Modbus RTU hingegen ist erst ab der Ausführung SK 54xE verfügbar. Hierfür gelten die selben Schnittstellen, wie für USS.

Eine Ausführliche Beschreibung zu beiden Protokollen ist dem Handbuch BU 0050 zu entnehmen.

#### Sonstige Optionsbaugruppen

Baugruppe	Schnittstelle	Daten	Mat.Nr.	Dokument
SK EBGR-1	Elektronischer Bremsgleichrichter	Erweiterung zur direkte Ansteueung einer elektromechanischen Bremse, IP20, Hutschinenmontage	19140990	TI 19140990
SK EBIOE-2	IO-Erweiterung	Erweiterung mit 4 DIN, 2 AIN, 2 DOUT und 1 AOUT, IP20, Hutschinenmontage, ab SK 54xE	275900210	TI 275900210

Tabelle 26: Übersicht Technologieboxen, sonstige Optionsbaugruppen

# Montage der SK TU3-... Technologiebox

# **1**

# Information

# Montage der Technologiebox SK TU3- ...

Das Einsetzen oder Entfernen der Module sollte nur im spannungsfreien Zustand erfolgen. Die Steckplätze sind nur für die dafür vorgesehenen Module nutzbar.

Eine vom Frequenzumrichter **entfernte Montage** der Technologiebox ist <u>nicht</u> möglich, sie muss unmittelbar am Frequenzumrichter aufgesteckt werden.

Die Montage der Technologieboxen ist wie folgt durchzuführen:

- Netzspannung ausschalten, Wartezeit beachten.
- 2. Steuerklemmenabdeckung etwas nach unten verschieben oder entfernen.
- Blinddeckel, durch lösen der Entriegelung am unteren Rand, mit nach oben drehender Bewegung entfernen.



- Technologiebox am oberen Rand einhaken und mit leichtem Druck einrasten. Auf einwandfreie Kontaktierung der Steckerleiste achten und bei Bedarf mit passender Schraube fixieren.
- 5. Steuerklemmenabdeckung wieder schließen.



# 3.3 SimpleBox, SK CSX-0

Diese Option dient als einfaches Parametrier- und Anzeige-Tool des Frequenzumrichters SK 5xxE. BUS-Baugruppe belegt ist, können hierüber auch im aktiven BUS-Betrieb Daten ausgelesen und Parameter parametriert werden.

#### Merkmale

- 4 stellige 7 Segment LED Anzeige
- Ein-Knopf-Bedienung des Frequenzumrichters
- Anzeige des aktiven Parametersatzes und Betriebswertes
   Nachdem die SimpleBox aufgesteckt, die Kabelverbindung

eingesteckt und die Netzspannung eingeschaltet ist, erscheinen in der 4 stelligen 7 Segment-Anzeige horizontale Striche. Diese signalisieren die Betriebsbereitschaft des Frequenzumrichters.

Ist im Parameter P113 ein Tippfrequenzwert oder im P104 eine Minimalfrequenz voreingestellt, blinkt die Anzeige mit diesem Wert.

Wird der Frequenzumrichter freigegeben, wechselt die Anzeige automatisch auf den im Parameter >Auswahl Anzeigewert< P001 gewählten Betriebswert (Werkseinstellung = Istfrequenz).

Der aktuelle genutzte Parametersatz wird über die 2 LEDs unterhalb der Anzeige binär codiert angezeigt.



Abbildung 10: SimpleBox SK CSX-0

# **ACHTUNG**

## Parallelbetrieb von Bedienelementen

Die SimpleBox *SK CSX 0* darf **nicht** in Kombination mit der *SK TU3-POT, SK TU3-CTR, SK TU3-PAR, den handheld – Bedieneinheiten SK ...- 3H* bzw. deren *Einbauvarianten SK ...-3E* oder dem *Fernbedienfenster der NORD CON - Software* betrieben werden. Da von all diesen Elementen der gleiche Kommunikationskanal verwendet wird, könnte es hier zu Kommunikartionsstörungen kommen.

## Montage

Die SimpleBox kann von oben her an jede TechnologieBox (SK TU3-...) oder die Blindabdeckung gesteckt werden. Zum Entfernen einfach abziehen, nachdem die RJ12 Verbindung gelöst wurde (Entriegelungshebel am RJ12 Stecker eindrücken).

#### **Anschluss**

Die SimpleBox wird mit dem RJ12 Stecker/Kabel (RS485 Schnittstelle) direkt an der Buchse am oberen Rand des Frequenzumrichters angeschlossen.

Der BUS-Abschlusswiderstand für die RS485 Schnittstelle ist über den DIP-Schalter 1 (links) zu setzen.



Abbildung 11: Geräte- Oberseite mit RJ12 / RJ45 - Anschluss



# Funktionen der SimpleBox

7-Segment-LED- Anzeige	Im betriebsbereiten Zustand des Frequenzumrichters, wird durch eine blinkende Anzeige ein evtl. anstehender Anfangswert (P104/P113 bei Tastaturbetrieb) signalisiert. Diese Frequenz wird nach der Freigabe sofort angefahren.  Während des Betriebs wird der aktuell eingestellten Betriebswert (Auswahl in P001) oder ein Fehlercode (Kap. 6) angezeigt.  Beim Parametrieren werden die Parameternummer oder der Parameterwert angezeigt.
LEDs  1 2	Die LEDs signalisieren in der Betriebsanzeige (P000) den aktuellen Betriebsparametersatz und beim Parametrieren den aktuell zu parametrierenden Parametersatz. Die Anzeige erfolgt binär codiert.
Knopf, <b>rechts</b> drehen	Knopf rechts drehen, um die Parameternummer bzw. den Parameterwert zu erhöhen.
Knopf, <b>links</b> drehen	Knopf links drehen, um die Parameternummer bzw. den Parameterwert zu verringern.
Knopf, <b>kurz</b> drücken	Knopf kurz drücken = "ENTER"-Funktion, um einen geänderten Parameterwerte abzuspeichern oder um von Parameternummer zum Parameterwert zu wechseln.
Knopf, <b>lange</b> drücken	Wird der Knopf lange gedrückt, wechselt die Anzeige zur nächst höheren Ebene, ggf. ohne eine Parameterwertänderung abzuspeichern.

Tabelle 27: Funktionen SimpleBox SK CSX-0

## Steuern mit der SimpleBox

Mit der SimpleBox am Frequenzumrichter kann, wenn P549=1 gesetzt ist und die Betriebswertanzeige P000 gewählt ist, der Antrieb gesteuert werden.

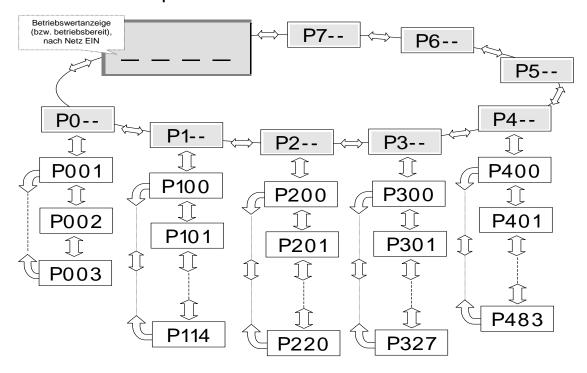
Ein langer Druck auf die Taste startet den Antrieb, ein kurzer stoppt ihn wieder. Die Drehzahl kann mit dem Drehknopf im positiven und negativen Bereich variiert werden.

# i Information Antrieb stoppen

In diesem Betriebsmodus kann der Antrieb nur in der Betriebswertanzeige mit der Taste (kurzer Druck) oder durch das Ausschalten der Netzspannung gestoppt werden kann.



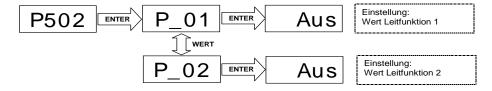
#### Menüstruktur mit der SimpleBox



#### Abbildung 12: Menüstruktur SimpleBox SK CSX-0

**HINWEIS:** 

Einige Parameter, wie P465, P475, P480...P483, P502, P510, P534, P701...P706, P707, P718, P740/741 und P748 besitzen zusätzlich weitere Ebenen (Array), in denen weitere Einstellungen vorgenommen werden können, z.B.:





# 4. Inbetriebnahme

Wird die Spannungsversorgung an dem Frequenzumrichter angelegt, so ist dieser nach einigen Augenblicken betriebsbereit. In diesem Zustand kann der Frequenzumrichter auf die Anforderungen der Anwendung eingestellt, d.h. parametriert werden. Eine ausführliche und vollständige Beschreibung jedes Parameters erfolgt im Kapitel 5.

Erst nach erfolgter anwendungsspezifischer Einstellung der Parameter durch qualifiziertes Personal, darf der angeschlossene Motor gestartet werden.



# **GEFAHR**

# Lebensgefahr

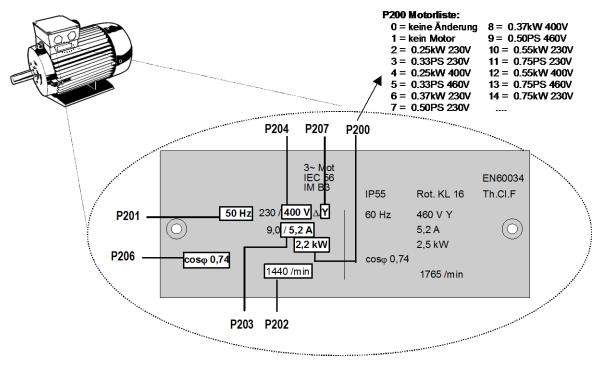
Der Frequenzumrichter ist nicht mit einem Netz-Hauptschalter ausgestattet und steht somit, wenn er an Netzspannung angeschlossen ist, immer unter Spannung. An einem angeschlossenen stillstehenden Motor kann daher auch Spannung anstehen.

# 4.1 Werkseinstellungen

Alle von Getriebebau NORD gelieferten Frequenzumrichter sind in ihrer Werkseinstellung für Standardanwendungen mit 4 poligen IE1 - Drehstrom-Normmotoren (gleicher Leistung und Spannung) vorprogrammiert. Bei Verwendung von Motoren anderer Leistung oder Polzahl müssen die Daten vom Typenschild des Motors in den Parametern P201...P207 der Menügruppe >Motordaten< eingegeben werden.

#### **HINWEIS:**

Alle Daten von IE1-Motoren können mittels Parameter P200 voreingestellt werden. Nach erfolgter Nutzung dieser Funktion, wird dieser Parameter wieder auf  $0 = keine \ \ddot{A}nderung \ zurückgesetzt!$  Die Daten werden einmalig automatisch in die Parameter P201...P209 geladen und können hier nochmals mit den Daten des Motor-Typenschildes verglichen werden.



**Abbildung 13: Motortypenschild** 



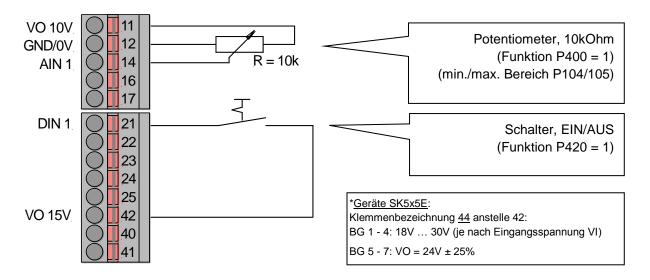
EMPFEHLUNG: Für den einwandfreien Betrieb der Antriebseinheit ist es nötig möglichst genaue Motordaten entsprechend dem Typenschild einzustellen. Insbesondere wird eine automatische Messung des Statorwiderstandes mittels Parameter P220 empfohlen.

> Um den Statorwiderstand automatisch zu bestimmen, muss P220 = 1 gesetzt und anschließend mit "ENTER" bestätigt werden. Abgespeichert wird der auf den Strangwiderstand umgerechnete Wert (abhängig von P207) im Parameter P208.

#### Minimalkonfiguration der Steueranschlüsse 4.2

Soll der Frequenzumrichter über die digitalen und analogen Eingänge gesteuert werden, kann dies sofort im Auslieferzustand erfolgen. Einstellungen sind vorerst nicht nötig.

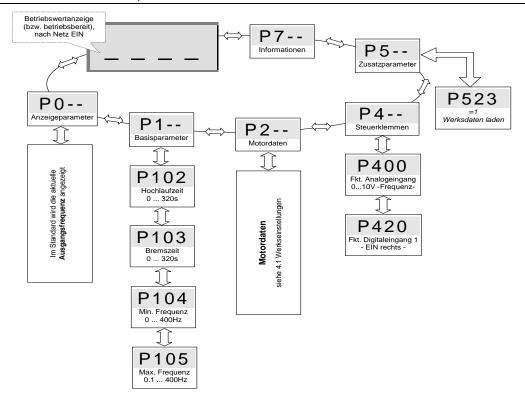
#### Minimale Beschaltung



# Grundparameter

Ist die aktuelle Einstellung des Frequenzumrichters unbekannt, wird das Laden der Werkseinstellung empfohlen → P523 = 1. In dieser Konstellation ist der Frequenzumrichter für Standard-Anwendungen vorparametriert. Bei Bedarf können mit der optionalen SimpleBox SK CSX-0 oder ControlBox SK TU3-CTR folgende Parameter angepasst werden.

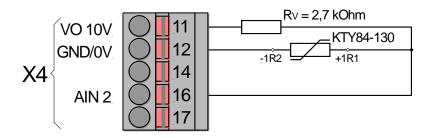




# 4.3 KTY84-130 Anschluss (ab Software Version 1.7)

Die Stromvector-Regelung der SK 500E Geräteserie kann durch den Einsatz eines KTY84-130 Temperatursensors ( $R_{th(0^{\circ}C)}$ =500 $\Omega$ ,  $R_{th(100^{\circ}C)}$ =1000 $\Omega$ ) noch weiter optimiert werden. Insbesondere ergeben sich die Vorteile, dass nach einem zwischenzeitlichen Netz-Ausschalten im Betrieb, die Temperatur im Motor direkt gemessen wird und somit immer der aktuelle Wert dem FU zur Verfügung steht. Hierdurch kann die Regelung zu jedem Zeit eine optimale Drehzahlgenauigkeit erreichen.

## Anschlussbelegung (Beispiel SK 500E, Analog-Eingang 2)

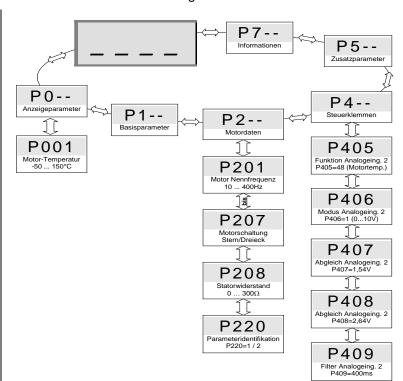




## Parametereinstellungen (Beispiel SK 500E, Analog-Eingang 2)

Folgende Parameter müssen für die Funktion des KTY84-130 eingestellt werden.

- Motordaten P201-P207 laut Typenschild einstellen
- Motor- Statorwiderstand P208 bei 20°C mit P220=1 ermitteln
- 3. Funktion Analog-Eingang 2, **P405=48** (Motortemperatur)
- Modus Analog-Eingang 2, P406=1 (Berücksichtigung negativer Temperaturen)
- 5. Abgleich Analog-Eingang 2: P407= 1,54 V und P408= 2,64 V (bei  $R_V$ = 2,7 k $\Omega$ )
- Zeitkonstante anpassen: P409=400ms (Maximalwert der Filterzeitkonstante)
- 7. Motor-Temperaturkontrolle: P001=23 (Temperaturanzeige, Betriebsanzeige SK TU3-CTR / SK CSX-0)



# **1**

# Information

# **Temperaturbereiche**

Die Motor-Übertemperatur wird gleichzeitig mit überwacht und führt bei 155°C (Schaltschwelle wie beim Kaltleiter) zur Abschaltung des Antriebs mit der Fehlermeldung E002.

Zur Ermittlung des Motor- Statorwiderstand sollte der Temperaturbereich 15 ... 25°C nicht verlassen werden.

## 4.4 Frequenz- Addition und Subtraktion über Bedienboxen

#### (ab Software Version 1.7)

Wenn der Parameter P549 (Funktion Potentiometerbox) auf die Einstellung 4 "Frequenzaddition" oder 5 "Frequenzsubtraktion" eingestellt ist, kann mit der ControlBox oder der ParameterBox über die

Werte- Tasten oder ein Wert addiert bzw. subtrahiert werden.

Wird die ENTER-Taste bestätigt, so wird der Wert in P113 gespeichert. Beim nächsten Anlauf würde der Wert sofort addiert bzw. subtrahiert werden.

Sobald der Umrichter freigegeben ist, wechselt die ControlBox in die Betriebsanzeige. Bei der ParameterBox ist lediglich eine Wertveränderung in der Betriebsanzeige möglich. Bei der ControlBox ist im freigegebenen Zustand eine Parametrierung nicht mehr möglich. Ein Freigabe über die ControlBox oder ParameterBox ist in diesem Modus auch wenn P509 = 0 und P510=0 ebenfalls nicht mehr möglich.

**Hinweis:** Um bei der ParameterBox diesen Modus sicher zu aktivieren muss einmal die STOP-Taste betätigt werden.



## 5. Parameter

Jeder Frequenzumrichter ist ab Werk auf einen Motor mit gleicher Leistung voreingestellt. Alle Parameter lassen sich "online" verstellen. Es existieren vier, während des Betriebs, umschaltbare Parametersätze. Alle Parameter sind im Auslieferzustand sichtbar, können jedoch mit dem Parameter P003 z.T. ausgeblendet werden.

# **ACHTUNG**

# Betriebsstörung

Da unter den Parametern Abhängigkeiten bestehen, kann es kurzzeitig zu ungültigen internen Daten und somit zu Störungen im Betrieb kommen. Während des Betriebs sollten daher nur die nicht aktiven Parametersätze oder unkritische Einstellungen bearbeitet werden.

Die einzelnen Parameter sind in verschiedene Gruppen zusammengefasst. Mit der ersten Ziffer der Parameternummer wird die Zugehörigkeit zu einer **Menügruppe** gekennzeichnet:

Menügruppe	Nr.	Hauptfunktion			
Betriebsanzeigen	(P0)	Dient der Auswahl der physikalischen Einheit des Anzeigewertes.			
Basis-Parameter	(P1)	Beinhalten grundlegende Frequenzumrichter- Einstellungen, z.B. Ein- und Ausschaltverhalten und sind zusammen mit den Motordaten ausreichend für Standardanwendungen.			
Motordaten	(P2)	Einstellung der motorspezifischen Daten, wichtig für die ISD- Stromregelung und Wahl der Kennlinie über die Einstellung von dynamischem und statischem Boost.			
Regelungsparameter (ab SK 520E)	(P3)	Einstellung der Reglerparameter (Stromregler, Drehzahlregler) bei Drehzahlrückführung.			
Steuerklemmen	(P4)	Skalierung der analogen Ein- und Ausgänge, Festlegung der Funktion der digitalen Eingänge und der Relaisausgänge sowie PID-Regler- Parameter.			
Zusatzparameter	(P5)	Sind Funktionen, die z.B. die Schnittstelle, die Pulsfrequenz oder die Störungsquittierung behandeln.			
Positionierung (ab SK 53xE)	(P6)	Einstellung der Positionier-Funktion. Details: BU 0510 zu entnehmen.			
Informationen	(P7)	Zur Anzeige von aktuellen Betriebswerten, alten Störmeldungen, Gerätezustandsmeldungen oder der Software-Version.			
Array-Parameter	-01  -xx	Einige Parameter sind zusätzlich in mehreren Ebenen (Arrays) programmierbar oder auszulesen. Nach der Auswahl des Parameters muss hier zusätzlich die Array-Ebene ausgewählt werden.			

# **1** Information

# Parameter P523

Mit Hilfe des Parameters P523 kann jederzeit die Werkseinstellung der gesamten Parameter geladen werden. Dies kann z.B. bei der Inbetriebnahme eines Frequenzumrichters, dessen Parameter nicht mehr mit der Werkseinstellung übereinstimmen, hilfreich sein.

<u>Alle aktuellen Parametereinstellungen werden überschrieben</u>, wenn P523 = 1 gesetzt und mit "ENTER" bestätigt wird.

Zur Sicherung der aktuellen Einstellungen können diese vorher in den Speicher der ControlBox (P550=1) oder ParameterBox übertragen werden.



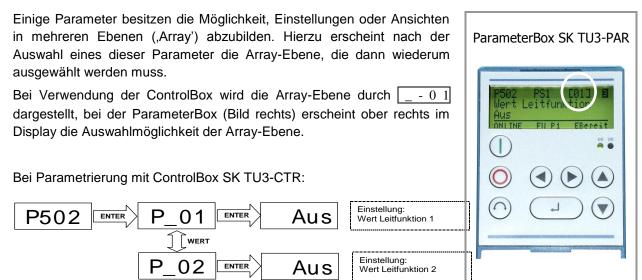
## Verfügbarkeit der Parameter

Durch bestimmte Konfigurationen unterliegen Parameter bestimmten Bedingungen. Auf den folgenden Tabellenseiten (ab Kap. **0**) finden sich <u>alle</u> Parameter mit den jeweiligen Hinweisen.

Parameter {Werkseint   P401   P401	ab SK 520E	Supervisor 5	Parameter- atz P
0 5 { alle 0 }  1 In diesem Parr Abgleich (P40. 8) rwird bestimmt, wie der Frequence (P40. 8) rschreitet, reagieren soll.	ienzumrichter au	uf ein Analogsig	nal, das den 0%

- 1 Parameter-Nummer
- 2 Array-Werte
- 3 Parameter-Text; oben: P-Box-Anzeige,unten: Bedeutung
- 4 Besonderheiten (Bsp.: nur verfügbar ab SK 520E)
- 5 Supervisor-Parameter (S), sind abhängig von der Einstellung in P003
- 6 Parametersatz abhängige (P) Parameter, Auswahl in P100
- 7 Wertebereich des Parameters
- 8 Beschreibung des Parameters
- 9 Defaultwert (Werkseinstellung) des Parameters

# Array-Parameter-Anzeige



### Betriebsanzeige

Verwendete Abkürzungen:

- FU = Frequenzumrichter
- **SW** = Software-Version, hinterlegt im P707.
- **S = Supervisor-Parameter**, sind abhängig von P003, sichtbar oder unsichtbar.

65 =



SK 500E - Handb	uch für	Frequenzumrichter			DRIVE	SYSTEMS	
Parameter {Werkseinstellung}	Einste	llwert / Beschreibung / Hin	ıweis		Supervisor	Parameter- satz	
P000		ebsanzeige bsanzeige)					
0.01 9999	ausgev	ametrierboxen mit 7-Segm wählte Betriebswert <i>online</i> ar ch Bedarf können wichtige n.	ngezeigt.				
P001		vahl Anzeige ahl Anzeige)					
0 65 { 0 }	Auswa	hl der Betriebsanzeige einer	Parametrierbox ı	mit 7-Segmentar	nzeige (z.B.: Sim	npleBox)	
	-						
	0 =	Istfrequenz [Hz]		Ausgangsfrequen	Z		
	1 =	Drehzahl [1/min]	berechnete tatsä			atandahi Bira	
	2 =	Sollfrequenz [Hz]		nz, die dem anstel er aktuellen Ausga			
	3 =	Strom [A]	aktueller, gemess	sener Ausgangssti	rom		
	4 =	Momentstrom [A]	drehmomentbilde	nder Ausgangsstr	om		
	5 =	Spannung [V AC]	am Geräteausga	ng gelieferte aktue	elle Wechselspann	ung	
	6 =	Zwischenkreisspg. [V DC]		e <i>isspannung</i> " ist von der Höhe dei			
	7 =	cos phi		er Wert des Leistu			
	8 =	Scheinleistung [kVA]		lle Scheinleistung	•		
	9 =	Wirkleistung [kW]	berechnete aktue				
	10 =	Drehmoment [%]	berechnetes aktu	elles Drehmomen	t		
	11 =	Feld [%]	berechnetes aktu	elles Feld im Moto	or		
	12 =	Betriebsstunden [h]	Zeit in der am Ge	erät Netzspannung	angelegen hat		
	13 =	Betriebsstd. Freigab [h]	"Betriebsstunden freigegeben war.	Freigabe" ist	die Zeit, in d	der das Gerät	
	14 =	Analogeingang 1 [%]	• •	r am Analogeingai	ng 1 des Geräts a	nliegt	
	15 =	Analogeingang 2 [%]	aktueller Wert de	r am Analogeinga	ng 2 des Geräts a	nliegt	
	16 =	18	reserviert für PO	SICON			
	19 =	Kühlkörpertemperatur [°C]	aktuelle Tempera	ıtur des Kühlkörpe	rs		
	20 =	Auslastung Motor [%]	durchschnittliche Motordaten (P20	Motor-Auslastunç 1P209)	g, basierend auf	den bekannten	
	21 =	Auslastung Brems-R [%]	"Auslastung Bi Bremswiderstand Widerstandsdate	J,		lurchschnittliche en bekannten	
	22 =	Innenraumtemperatur [°C]	aktuelle Innenrau	mtemperatur des	Gerätes (SK 54xE	E / SK 2xxE)	
	23 =	Motortemperatur	gemessen über k	TY-84			
	24 =	29	reserviert für PO				
	30 =	Akt. Sollwert MP-S [Hz]	(P420=71/72).	rt der Motorpotent Über diese Funkt (ohne, dass der A	ion kann der Soll	wert abgelesen,	
	31 =	59	reserviert für PO	SICON bzw. PLC			
	60 =	R Stator ident	durch Messung (	P220) ermittelter S	Statorwiderstand		
	61 =	R Rotor ident	durch Messung (	(P220) Funktion 2)	ermittelter Rotory	viderstand	
	62 =	L streu Stator ident:	• ,	(P220) Funktion 2)			
	63 =	L Stator ident	durch Messung (	(P220) Funktion 2)	ermittelte Indukti	vität	
	0.5						

74 BU 0500 DE-1013

reserviert

5 Parameter

P002	<b>Display-Faktor</b> (Display-Faktor)		S		
0.01 999.99	Der im Parameter P001 >Auswahl der Betriebswertanzeige< ausgewählte Betriebswert den Skalierungsfaktor multipliziert in P000 >Betriebsanzeige< angezeigt.				
( )	So ist es möglich, anlagenspezifische Betriebswerte wie z. B. die Durchflussmenge, anzuzeigen.				

P003	Supervisor-Code (Supervisor-Code)
0 9999	0 = Die Supervisor Parameter sind nicht sichtbar.
{1}	1 = Alle Parameter sind sichtbar.
	2 = Nur die Menügruppe 0 >Betriebsanzeige< (P001 und P003) ist sichtbar.
	<b>3</b> = 9999, wie bei Einstellwert 2.

# **Basisparameter**

Parameter {Werkseinstellung}	Einstellwert / Beschreibung / Hinweis	Supervisor	Parameter- satz
P100	Parametersatz (Parametersatz)	S	
0 3 { 0 }	Auswahl des zu parametrierenden Parametersatze Alle parametersatzabhängigen Parameter sind mit		zur Verfügung.

Die Auswahl des Betriebs-Parametersatzes erfolgt über einen digitalen Eingang oder die BUS-Ansteuerung. Die Umschaltung darf während des Betriebs (online) erfolgen.

Einstellung	Digitaleingang Funktion [8]	Digitaleingang Funktion [17]	LEDs ControlBox
0 = Parametersatz 1	LOW	LOW	<ul><li>1</li><li>2</li></ul>
1 = Parametersatz 2	HIGH	LOW	) 1 • 2
2 = Parametersatz 3	LOW	HIGH	<b>1</b>
3 = Parametersatz 4	HIGH	HIGH	) 1 ) 2

Bei Freigabe über die Tastatur (SimpleBox,ControlBox, PotentiometerBox oder ParameterBox) entspricht der Betriebs-Parametersatz der Einstellung in P100.



P101	ParamSatz kopieren (Parametersatz kopieren)		s	
0 4 { 0 }	Nach Bestätigung mit der OK-/ ENTER-Taste e gewählten Parametersatzes in den von dem hier g 0 = Nicht kopieren 1 = Kopiere Akt. nach P1: Kopiert den aktive 2 = Kopiere Akt. nach P2: Kopiert den aktive 3 = Kopiere Akt. nach P3: Kopiert den aktive 4 = Kopiere Akt. nach P4: Kopiert den aktive	ewählten Wert a en Parametersatz en Parametersatz en Parametersatz	bhängigen Para z in den Parame z in den Parame z in den Parame	tersatz 1 tersatz 2 tersatz 3

P102	Hochlaufzeit (Hochlaufzeit)		Р
0 320.00 s	Die Hochlaufzeit ist die Zeit, die dem linearen F Maximalfreguenz (P105) entspricht. Wird mit		9

{ 2.00 } { 5.00 } ab BG 8

reduziert sich die Hochlaufzeit linear entsprechend dem eingestellten Sollwert.

Die Hochlaufzeit kann durch bestimmte Umstände verlängert werden, z.B. FU-Überlast, Sollwertverzögerung, Verrundung oder durch das Erreichen der Stromgrenze.

Es ist auf die Parametrierung von sinnvollen Werten zu achten. Eine Einstellung P102 = 0 ist für Antriebe unzulässig!

#### Hinweise zur Rampensteilheit:

Nicht zuletzt die Massenträgheit des Rotors bestimmt die mögliche Rampensteilheit.

Eine zu steile Rampe kann daher auch zum "Kippen" des Motors führen.

Extreme steile Rampen (z.B.: 0 - 50Hz in < 0.1 s) sind generell zu vermeiden, da diese möglicher Weise zu Beschädigungen am Frequenzumrichter führen können.

P103	Bremszeit (Bremszeit)			Р
0 320.00 s { 2.00 } { 5.00 } ab BG 8	Die Bremszeit ist die Zeit, die der linearen Maximalfrequenz (P105) bis auf 0Hz entspricht gearbeitet, verkürzt sich die Bremszeit entspreche	t. Wird mit ein	•	•
	Die Bremszeit kann durch bestimmte Umstände >Ausschaltmodus< (P108) oder die >Rampenverru	•		den gewählten

**HINWEIS:** Es ist auf die Parametrierung von sinnvollen Werten zu achten. Eine Einstellung P103 = 0 ist für Antriebe unzulässig!

Hinweise zur Rampensteilheit: siehe Parameter (P102)

vesystems 5 Parameter

P104	Minimale Frequenz (Minimale Frequenz)		Р
	, ,	1	

0.0 ... 400.0 Hz { 0.0 } Die minimale Frequenz ist die Frequenz, die vom FU geliefert wird, sobald er freigegeben ist und kein zusätzlicher Sollwert ansteht.

In Kombination mit anderen Sollwerten (z.B. analoger Sollwert oder Festfrequenzen) werden diese zur eingestellten Minimalfrequenz hinzu addiert.

Diese Frequenz wird unterschritten, wenn

- a. aus dem Stillstand des Antriebs heraus beschleunigt wird.
- b. der FU gesperrt wird. Die Frequenz reduziert sich dann bis zur absoluten Minimalfrequenz (P505), bevor er gesperrt ist.
- der FU reversiert. Das Umkehren des Drehfeldes erfolgt bei der absoluten Minimalfrequenz (P505).

Diese Frequenz kann dauerhaft unterschritten werden, wenn beim Beschleunigen oder Bremsen die Funktion "Frequenz halten" (Funktion Digitaleingang = 9) ausgeführt wurde.

P105	Maximale Frequenz		P
1 103	(Maximale Frequenz)		•

0.1 ... 400.0 Hz { 50.0 } Ist die Frequenz, die vom FU geliefert wird, nachdem er freigegeben wurde und der maximale Sollwert ansteht; z.B. analoger Sollwert entsprechend P403, eine entsprechende Festfrequenz oder Maximum über die ControlBox.

Diese Frequenz kann nur durch die Schlupfkompensation (P212), die Funktion "Frequenz halten" (Funktion Digitaler Eingang = 9) und den Wechsel in einen anderen Parametersatz mit geringerer Maximalfrequenz überschritten werden.

# P106 Rampenverundungen (Rampenverrundungen)

0 ... 100 % { 0 }

Mit diesem Parameter wird eine Verrundung der Hochlauf- und Bremsrampe erzielt. Diese ist nötig für Anwendungen bei denen es auf eine sanfte aber doch dynamische Drehzahländerung ankommt.

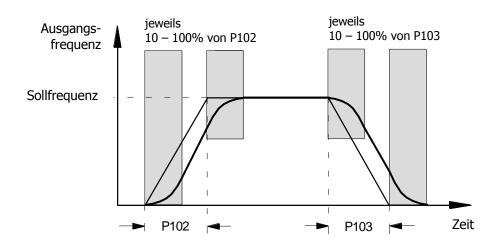
Eine Verrundung wird bei jeder Sollwertänderung ausgeführt.

Der einzustellende Wert basiert auf der eingestellten Hochlauf- und Bremszeit, wobei Werte <10% keinen Einfluss haben.

Für die gesamte Hochlauf- bzw. Bremszeit, inklusive der Verrundung ergibt sich folgendes:

$$t_{\text{ges HOCHLAUF}} = t_{\text{P102}} + t_{\text{P102}} \cdot \frac{\text{P106}[\%]}{100\%}$$

$$t_{\text{ges BREMSZEIT}} = t_{\text{P103}} + t_{\text{P103}} \cdot \frac{\text{P106}[\%]}{100\%}$$





P107	Einfallzeit Bremse (Einfallzeit Bremse)			Р
0 2.50 s	Elektromagnetische Bremsen haben eine physika	•	•	

{ 0.00 }

Einfallen. Dies kann zum Lastsacken bei Hubwerksanwendungen führen, die Bremse übernimmt die Last verzögert.

Diese Einfallzeit kann durch den Parameter P107 berücksichtigt werden (Bremsensteuerung).

Innerhalb der einstellbaren Einfallzeit liefert der FU die eingestellte absolute Minimalfrequenz (P505) und verhindert so das Anfahren gegen die Bremse und das Lastsacken beim Anhalten.

Siehe hierzu auch den Parameter > Lüftzeit < P114

HINWEIS: Zur Steuerung elektromagnetischer Bremsen (insbesondere bei Hubwerken), sollte

ein internes Relais genutzt werden → Funktion 1, externe Bremse (P434/441). Als absolute Minimalfrequenz (P505) sollte 2.0Hz nicht unterschritten werden.

HINWEIS:

Ist im P107 oder P114 eine Zeit > 0 eingestellt, wird im Moment des Einschaltens des FU die Höhe des Magnetisierungsstroms (Feldstrom) überprüft. Ist kein ausreichender Magnetisierungsstrom vorhanden, verharrt der Magnetisierungszustand und die Motorbremse wird nicht gelüftet.

Um in diesem Fall eine Abschaltung und eine Störmeldung (E016) zu erreichen, ist der P539 auf 2 oder 3 einzustellen.

#### Empfehlung für Anwendung:

Hubwerk mit Bremse ohne Drehzahlrückführung

P114 = 0.2...0.3sec. \*

P107 = 0.2...0.3sec. \*

P201...P208 = Motordaten

P434 = 1 (ext. Bremse)

P505 = 2...4Hz

für sicheres Anfahren

P112 = 401 (Aus)

P536 = 2.1 (Aus)

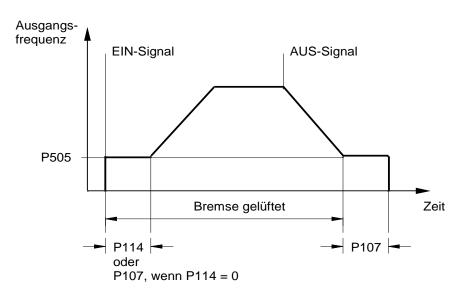
P537 = 150%

 $P539 = 2/3 (I_{SD}-\ddot{U}berwachung)$ 

gegen Lastsacken

P214 = 50...100% (Vorhalt)

<sup>\*</sup> Einstellwerte (P107/114) abhängig von Bremsentyp und Motorgröße. Bei kleinen Leistungen (< 1.5 kW) auch tendenziell kleinere Werte, bei größeren Leistungen (> 4.0 kW) tendeziell größere Werte als angegeben erforderlich.





·
---

0 ... 13

Dieser Parameter bestimmt die Art und Weise, wie die Ausgangsfrequenz nach dem "Sperren" (Reglerfreigabe  $\rightarrow$  low) reduziert wird.

- **0 = Spannung sperren**: Das Ausgangssignal wird unverzögert abgeschaltet. Der FU liefert keine Ausgangsfrequenz mehr. Der Motor wird nur durch die mechanische Reibung abgebremst. Ein sofortiges Wiedereinschalten des FU kann zur Fehlermeldung führen.
- 1 = Rampe: Die aktuelle Ausgangsfrequenz wird mit der anteilig noch verbleibenden Bremszeit, aus P103/P105, reduziert. Nach Ablauf der Rampe schließt sich der DC-Nachlauf (→ P559) an.
- 2 = Rampe mit Verzögerung: wie 1 "Rampe", jedoch wird bei generatorischem Betrieb die Bremsrampe verlängert, bzw. bei statischem Betrieb die Ausgangsfrequenz erhöht. Diese Funktion kann unter bestimmten Bedingungen die Überspannungsabschaltung verhindern bzw. reduziert die Verlustleistung am Bremswiderstand.

**HINWEIS:** Diese Funktion darf nicht programmiert sein, wenn ein definiertes Abbremsen gefordert ist, z.B. bei Hubwerken.

- 3 = DC-Bremsung sofort: Der FU schaltet sofort auf den vorgewählten Gleichstrom (P109) um. Dieser Gleichstrom wird für die noch anteilig verbleibende >Zeit DC-Bremse< (P110) geliefert. Je nach Verhältnis, aktuelle Ausgangsfrequenz zu max. Frequenz (P105) wird die >Zeit DC-Bremse< verkürzt. Der Motor hält in einer von der Anwendung abhängigen Zeit an. Diese ist abhängig vom Massenträgheitsmoment der Last, der Reibung und vom eingestellten DC-Strom (P109).
  - Bei dieser Art der Bremsung wird keine Energie in den FU rückgespeist, Wärmeverluste entstehen im wesentlichen im Rotor des Motors.
- **4 = Konst. Anhalteweg**, "Konstanter Anhalteweg": Die Bremsrampe setzt verzögert ein, wenn <u>nicht</u> mit der maximalen Ausgangsfrequenz (P105) gefahren wird. Dieses führt zu einem annähernd gleichen Anhalteweg aus unterschiedlichen aktuellen Frequenzen.

**HINWEIS:** Diese Funktion ist nicht als Positionierfunktion nutzbar. Diese Funktion sollte nicht mit einer Rampenverrundung (P106) kombiniert werden.

- 5 = Kombin. Bremsung, "Kombinierte Bremsung": Abhängig von der aktuellen Zwischenkreisspannung (UZW) wird eine Hochfrequenzspannung auf die Grundschwingung aufgeschaltet (nur bei linearer Kennlinie, P211 = 0 und P212 = 0). Die Bremszeit (P103) wird nach Möglichkeit eingehalten. → zusätzlicher Erwärmung im Motor!
- **6 = Quadratische Rampe**: Die Bremsrampe hat keinen linearen Verlauf, sondern ist quadratisch fallend.
- **7 = Quad. Rampe m. Verzög.,** "Quadratische Rampe mit Verzögerung": Kombination aus Funktion 2 und 6.
- **8 = Quad. kombi. Bremsung,** "Quadratisch kombinierte Bremsung": Kombination aus Funktion 5 und 6.
- **9 = Konst.Beschleu.Leist**, "Konstante Beschleunigungs-Leistung": Gilt nur im Feldschwächbereich! Der Antrieb wird mit konstanter elektrischer Leistung weiter beschleunigt bzw. gebremst. Der Verlauf der Rampen ist abhängig von der Last.
- **10 = Fahrrechner:** konstanter Weg zwischen aktueller Frequenz / Geschwindigkeit und der eingestellten minimalen Ausgangsfrequenz (P104).
- 11 = Kon.Be.Leist.m.Verz, "Konstante Beschleunigungs-Leistung mit Verzögerung": Kombination aus 2 und 9
- **12 = Kon.Be.Leist.Mode 3,** "Konstante Beschleunigungs-Leistung Mode 3": wie 11, jedoch mit zusätzlicher Brems-Chopper-Entlastung
- 13 = Ausschaltverzögerung, "Rampe mit Ausschaltverzögerung": wie 1 "Rampe", jedoch verharrt der Antrieb für die im Parameter (P110) eingestellte Zeit auf der eingestellten absoluten Minimalfrequenz (P505), bevor die Bremse einfällt. Anwendung Beispiel: Nachpositionieren bei Kransteuerung.



SK 500E - Handb	uch für Frequenzumrichter		DRIVE	SYSTEMS		
P109	Strom DC-Bremse (Strom DC-Bremse)		S	Р		
0 250 % { 100 }	Stromeinstellung für die Funktionen Gleichstrombr (P108 = 5).  Der richtige Einstellwert ist von der mechanisch	• •	,			
	abhängig. Ein hoher Einstellwert kann große Laste					
	Die Einstellung 100% entspricht einem Stromwe hinterlegt ist.	ert wie er im I	Parameter >Ner	nnstrom< P203		
	HINWEIS: Der mögliche Gleichstrom (0Hz) den den entnehmen Sie bitte der Tabelle im kliegt dieser Grenzwert bei 110%.					
	Zeit DC-Bremse an	<u> </u>				
P110	(Zeit DC-Bremse an)		S	Р		
0.00 60.00 s { 2.00 }	Ist die Zeit, die der Motor bei der im Parameter P1 (P108 = 3), mit dem im Parameter P109 gewählter	Strom beaufscl	nlagt wird.			
	Je nach Verhältnis der aktuellen Ausgangsfrequenz zur max. Frequenz (P105) wird die >Zeit DC-Bremse< verkürzt.					
	Der Zeitablauf startet mit der Wegnahme der Fraabgebrochen werden.	eigabe und kan	n durch eine er	neute Freigabe		
P111	P-Faktor Momentengr.		S	Р		
25 400 %	(P-Faktor Momentengrenze)  Wirkt direkt auf das Verhalten des Antriebes an d	er Momentengre	 enze. Die Grund	einstelluna von		
{ 100 }	100% ist für die meisten Antriebsaufgaben ausreic	hend.		_		
	Bei zu großen Werten neigt der Antrieb zum Sch Bei zu kleinen Werten wird die programmierte Mon					
P112	Momentstromgrenze (Momentstromgrenze)		S	Р		
25 400 % / 401 { 401 }	Mit diesem Parameter kann ein Grenzwert für de Dieser kann eine mechanische Überlastung des Schutz bei mechanischer Blockade (Fahren auf	Antriebs verhi	ndern. Er kann	jedoch keiner		

Schutz bei mechanischer Blockade (Fahren auf den Block) bieten. Eine Rutschkupplung als Schutzeinrichtung ist nicht ersetzbar.

Die Momentstromgrenze kann auch über einen analogen Eingang stufenlos eingestellt werden. Der maximale Sollwert (vergl. Abgleich 100%, P403/P408) entspricht dann dem Einstellwert in

Der Grenzwert 20% Momentstrom kann auch von einem kleineren analogen Sollwert (P400/405 = 2) nicht unterschritten werden. Im Servomodus mit P300 = 1 gilt jedoch:

- bis SW Version 1.9:, nicht unter 10%
- ab SW Version 2.0: keine Einschränkungen mehr (ab 0% Motormoment möglich)!

401 = AUS steht für die Abschaltung der Momentstromgrenze! Dies ist gleichzeitig die Grundeinstellung des Frequenzumrichters.

**HINWEIS:** Bei Hubwerksanwendungen ist unbedingt von einer Momentbegrenzung abzusehen!

5 Parameter

P113	Tippfrequenz (Tippfrequenz)	S	Р
	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		

-400.0 ... 400.0 Hz { 0.0 }

Funktionsänderung

ab SW 1.7

Bei Verwendung der ControlBox oder ParameterBox zur Steuerung des FU, ist die Tippfrequenz der Anfangswert nach erfolgter Freigabe.

Alternativ kann, bei Steuerung über die Steuerklemmen, die Tippfrequenz über einen der digitalen Eingänge ausgelöst werden.

Die Einstellung der Tippfrequenz kann direkt über diesen Parameter erfolgen oder, wenn der FU über die Tastatursteuerung freigegeben ist, durch Betätigen der ENTER-Taste. Die aktuelle Ausgangsfrequenz wird in diesem Fall in den Parameter P113 übernommen und steht bei einem neuen Start zur Verfügung.

## HINWEIS: ab Softwareversion V1.7 R0:

Die Aktivierung der Tippfrequenz über einen der Digitaleingänge bewirkt eine Abschaltung der Fernsteuerung bei etwaigem Busbetrieb. Außerdem werden Sollfrequenzen nicht weiter berücksichtigt. Ausnahme: analoge Sollwerte, die über die Funktionen Frequenzaddition bzw. Frequenzsubtraktion verarbeitet werden.

#### bis Softwareversion V1.6 R1:

Sollwertvorgaben über die Steuerklemmen, z.B. die Tippfrequenz, Festfrequenzen oder den Analogsollwert werden grundsätzlich vorzeichenrichtig addiert. Die eingestellte Maximalfrequenz (P105) kann dabei nicht überschritten werden, die Minimalfrequenz (P104) nicht unterschritten werden.

P114 Lüftzeit Bremse (Lüftzeit Bremse)		S	Р
--	--	---	---

0 ... 2.50 s { 0.00 }

Elektromagnetische Bremsen haben eine physikalisch bedingte verzögerte Reaktionszeit beim Lüften. Dies kann zum Anfahren des Motors gegen die noch haltende Bremse führen, wodurch der FU mit einer Überstrommeldung ausfällt.

Diese Lüftzeit kann durch den Parameter P114 berücksichtigt werden (Bremsensteuerung).

Innerhalb der einstellbaren Lüftzeit liefert der FU die eingestellte absolute Minimalfrequenz (P505) und verhindert so das Anfahren gegen die Bremse.

Siehe hierzu auch den Parameter > Einfallzeit Bremse < P107 (Einstellungsbeispiel).

#### **HINWEIS:**

Ist die Lüftzeit Bremse auf "0" eingestellt, gilt P107 als Lüft- und Einfallzeit der Bremse.

## Motordaten / Kennlinienparameter

Parameter {Werkseinstellung}	Einstellwert / Beschreibung / Hinweis		Supervisor	Parameter- satz	
P200	Motorliste (Motorliste)			Р	
0 73 { 0 }	Mit diesem Parameter kann die Werkseinstellung der Motordaten verändert werden. Werksseitig ist in den Parametern P201P209 ein 4-poliger IE-1 - DS-Normmotor mit der FU-Nennleistung eingestellt.				
	Durch Auswahl einer der möglichen Ziffern und Betätigen der ENTER-Taste werden alle Motorparameter (P201P209) auf die gewählte Normleistung abgestimmt. Als Basis für die Motordaten gilt ein 4 poliger DS-Normmotor.				

kein Motor: In dieser Einstellung arbeitet der FU ohne Stromregelung, Schlupfkompensation und Vormagnetisierungszeit, ist also für Motoranwendungen nicht zu empfehlen. Mögliche Anwendungen sind Induktionsöfen oder andere Anwendungen mit Spulen oder Transformatoren. Folgende Motordaten sind hierbei eingestellt: 50.0Hz / 1500rpm / 15.0A / 400V / 0.00kW / cos φ=0.90 / Stern / R<sub>S</sub> 0,01Ω / I<sub>LEER</sub> 6.5A



2 =	0.25kW 230V	<b>20</b> = 1.1 kW 400V	38 =	5.5 kW 400V	56 =	45.0 kW 400V
3 =	0.33PS 230V	<b>21</b> = 1.5 PS 460V	39 =	7.5 PS 460V	57 =	60.0 PS 460V
4 =	0.25kW 400V	<b>22</b> = 1.5 kW 230V	40 =	7.5 kW 230V	58 =	55.0 kW 400V
5 =	0.33PS 460V	<b>23</b> = 2.0 PS 230V	41 =	10.0 PS 230V	59 =	75.0 PS 460V
6 =	0.37kW 230V	<b>24</b> = 1.5 kW 400V	42 =	7.5 kW 400V	60 =	75.0 kW 400V
7 =	0.50PS 230V	<b>25</b> = 2.0 PS 460V	43 =	10.0 PS 460V	61 =	100.0 PS 460V
8 =	0.37kW 400V	<b>26</b> = 2.2 kW 230V	44 =	11.0 kW 400V	62 =	90.0 kW 400V
9 =	0.50PS 460V	<b>27</b> = 3.0 PS 230V	45 =	15.0 PS 460V	63 =	120.0 PS 460V
10 =	0.55kW 230V	<b>28</b> = 2.2 kW 400V	46 =	15.0 kW 400V	64 =	110.0 kW 400V
11 =	0.75PS 230V	<b>29</b> = 3.0 PS 460V	47 =	20.0 PS 460V	65 =	150.0 PS 460V
12 =	0.55kW 400V	<b>30</b> = 3.0 kW 230V	48 =	18.5 kW 400V	66 =	132.0 kW 400V
13 =	0.75PS 460V	<b>31</b> = 3.0 kW 400V	49 =	25.0 PS 460V	67 =	180.0 PS 460V
14 =	0.75kW 230V	<b>32</b> = 4.0 kW 230V	50 =	22.0 kW 400V	68 =	160.0 kW 400V
15 =	1.0 PS 230V	<b>33</b> = 5.0 PS 230V	51 =	30.0 PS 460V	69 =	220.0 PS 460V
16 =	0.75kW 400V	<b>34</b> = 4.0 kW 400V	52 =	30.0 kW 400V	70 =	200.0 kW 400V
17 =	1.0 PS 460V	<b>35</b> = 5.0 PS 460V	53 =	40.0 PS 460V	71 =	270.0 PS 460V
18 =	1.1 kW 230V	<b>36</b> = 5.5 kW 230V	54 =	37.0 kW 400V	72 =	250.0 kW 400V
19 =	1.5 PS 230V	<b>37</b> = 7.5 PS 230V	55 =	50.0 PS 460V	73 =	340.0 PS 460V

### **HINWEIS:**

Da P200 nach der Eingabebestätigung wieder = 0 ist, kann die Kontrolle des eingestellten Motors über den Parameter P205 erfolgen.

i Information	IE2 – Motoren
•	IE2 – Motoren sind nach der Auswahl eines IE1 – Motors (P200) die P209 auf die Daten des Motortypenschildes anzungssen

		1		Γ
P201	Motor Nennfrequenz (Motor Nennfrequenz)		S	Р
10.0 399.9 Hz {***}	Die Motornennfrequenz bestimmt den U/f-Knickpt am Ausgang liefert.	unkt, bei dem de	r FU die Nenns	spannung (P204)
P202	Motor Nenndrehzahl (Motor Nenndrehzahl)		S	Р
150 24000 rpm {**}	Die Motornenndrehzahl ist wichtig für die richt schlupfes und der Drehzahlanzeige (P001 = 1).	ige Berechnung	und Ausregel	lung des Motor-
P203	Motor Nennstrom (Motor Nennstrom)		S	Р
0.1 1000.0 A	Der Motornennstrom ist ein entscheidender Param	eter für die Stror	nvektorregelung	j.

<sup>\*\*\*</sup> Diese Einstellwerte sind von der Frequenzumrichter- Nennleistung oder der Auswahl in Parameter P200 abhängig.

5 Parameter

DIVIACALALEMA		<b>7.</b> a.a.	J i didilictor				
P204	Motor Nennspannung (Motor Nennspannung)		S	Р			
100 800 V {¨`}	Die >Nennspannung< passt die Netzspannung a Nennfrequenz ergibt sich die Spannung-/Frequenz		nnung an. In Verb	oindung mit de			
P205	Motor Nennleistung (Motor Nennleistung)			Р			
0.00 250.00 kW {***}	Die Motornennleistung dient zur Kontrolle des über P200 eingestellten Motors.						
P206	Motor cos phi (Motor cos φ)		s	Р			
0.50 0.90 {***}	Der Motor-cos φ ist ein entscheidender Parameter	für die Stromvel	ktorregelung.				
P207	Motorschaltung (Motorschaltung)		s	Р			
0 1 {***}	<ul><li>0 = Stern</li><li>1 = Dreieck</li><li>Die Motorschaltung ist entscheidend für die State</li></ul>	or-Widerstandsm	essuna (P220) ui	nd somit für di			
	Stromvektorregelung.						
P208	Statorwiderstand (Statorwiderstand)		S	Р			
0.00 300.00 W	Motor-Statorwiderstand ⇒ Widerstand eines <u>Strangs</u> beim DS-Motor!						
{ <sup>***</sup> }	Hat einen direkten Einfluss auf die Stromregelung des FU. Ein zu hoher Wert kann zu einem Überstrom führt, ein zu kleiner zu einem geringen Motordrehmoment.						
	Zur einfachen Messung kann der Parameter P22 zur manuellen Einstellung verwendet werden automatischen Messung.  HINWEIS:						
	Für die beste Funktion der Stromvektorregelung gemessen werden.	sollte der Stator	widerstand auton	natisch vom F			
P209	Leerlaufstrom (Leerlaufstrom)		s	Р			
0.1 1000.0 A	Dieser Wert wird immer bei Änderungen des Paran P203 automatisch aus den Motordaten errechnet.  HINWEIS: Soll der Wert direkt eingegeben werd stellt werden. Nur so kann gewährleis	den, so muss er	als letzter der Mo	otordaten einge			

stellt werden. Nur so kann gewährleistet werden, das der Wert nicht überschrieben wird.

<sup>\*\*\*</sup> Diese Einstellwerte sind von der Frequenzumrichter- Nennleistung oder der Auswahl in Parameter P200 abhängig.



abuch für Frequenzumrichter		DITIVE	SYSTEMS		
Statischer Boost (Statischer Boost)		S	Р		
Leerlaufstrom des jeweiligen Motors, ist also	<u>belastungsun</u>	<u>abhängig</u> . Bere	chnet wird der		
Dynamischer Boost (Dynamischer Boost)		S	Р		
Ein zu hoher Wert kann zum Überstrom beim F spannung zu stark angehoben. Ein zu kleiner Wert	U führen. Unte t führt zu einem	r Last wird dan zu geringen Drel	n die Ausgangs- nmoment.		
Schlupfkompensation (Schlupfkompensation)		S	Р		
Die Schlupfkompensation erhöht belastungsabhängig die Ausgangsfrequenz, um die Drehzahl eines DS-Asynchronmotors annähernd konstant zu halten.					
Die werksseitige 100% Einstellung ist bei Verwe Einstellung der Motordaten optimal.	endung von DS-	-Asynchronmoto	ren und richtiger		
Schlupfkompensation P212 = 0% gesetzt werden.	Ein negativer Ei	nfluss ist damit a	ausge-schlossen.		
Verst. ISD-Regelung (Verstärkung ISD-Regelung)		S	Р		
Je nach Art der Anwendung kann dieser Parame Betrieb zu vermeiden.	ter angepasst w	verden, um z.B.	einen instabilen		
Vorhalt Drehmoment (Vorhalt Drehmoment)		S	Р		
	Statischer Boost (Statischer Boost)  Der statische Boost beeinflusst den, das Magn Leerlaufstrom des jeweiligen Motors, ist also Leerlaufstrom über die Motordaten. Die wer Anwendungen ausreichend.  Dynamischer Boost (Dynamischer Boost)  Der dynamische Boost beeinflusst den momentbil Größe. Auch hier gilt, dass die werksseitige ausreichend ist. Ein zu hoher Wert kann zum Überstrom beim F spannung zu stark angehoben. Ein zu kleiner Wert  Schlupfkompensation (Schlupfkompensation)  Die Schlupfkompensation erhöht belastungsabh eines DS-Asynchronmotors annähernd konstant zu Die werksseitige 100% Einstellung ist bei Verwe Einstellung der Motordaten optimal. Werden mehrere Motoren (unterschiedlicher Last Schlupfkompensation P212 = 0% gesetzt werden. Dies gilt ebenfalls für Synchronmotoren, die konstr  Verst. ISD-Regelung (Verstärkung ISD-Regelung)  Mit diesem Parameter wird die Regeldynamik de beeinflusst. Hohe Einstellungen machen den Regle Je nach Art der Anwendung kann dieser Parame Betrieb zu vermeiden.  Vorhalt Drehmoment (Vorhalt Drehmoment)  Diese Funktion ermöglicht es, einen Wert für d Strom-Regler einzuprägen. Diese Funktion kann	Statischer Boost (Statischer Boost)  Der statische Boost beeinflusst den, das Magnetfeld bildender Leerlaufstrom des jeweiligen Motors, ist also belastungsun Leerlaufstrom über die Motordaten. Die werksseitige 100% Anwendungen ausreichend.  Dynamischer Boost (Dynamischer Boost)  Der dynamische Boost beeinflusst den momentbildenden Strom, Größe. Auch hier gilt, dass die werksseitige 100% Einstellt ausreichend ist.  Ein zu hoher Wert kann zum Überstrom beim FU führen. Unte spannung zu stark angehoben. Ein zu kleiner Wert führt zu einem Schlupfkompensation (Schlupfkompensation)  Die Schlupfkompensation erhöht belastungsabhängig die Ausgeines DS-Asynchronmotors annähernd konstant zu halten. Die werksseitige 100% Einstellung ist bei Verwendung von DS-Einstellung der Motordaten optimal. Werden mehrere Motoren (unterschiedlicher Last bzw. Leistung) a Schlupfkompensation P212 = 0% gesetzt werden. Ein negativer Ein Dies gilt ebenfalls für Synchronmotoren, die konstruktionsbedingt in Verstärkung ISD-Regelung (Verstärkung ISD-Regelung)  Mit diesem Parameter wird die Regeldynamik der Stromvektorm beeinflusst. Hohe Einstellungen machen den Regler schnell, gering Je nach Art der Anwendung kann dieser Parameter angepasst w Betrieb zu vermeiden.  Vorhalt Drehmoment (Vorhalt Drehmoment)  Diese Funktion ermöglicht es, einen Wert für den zu erwarten Strom-Regler einzuprägen. Diese Funktion kann bei Hubwerken	Statischer Boost (Statischer Boost)  Der statische Boost beeinflusst den, das Magnetfeld bildenden, Strom. Dieser Leerlaufstrom des jeweiligen Motors, ist also belastungsunabhängig. Bere Leerlaufstrom über die Motordaten. Die werksseitige 100% Einstellung in Anwendungen ausreichend.  Dynamischer Boost (Dynamischer Boost)  Der dynamischer Boost beeinflusst den momentbildenden Strom, ist also die belastengsünstehend ist.  Ein zu hoher Wert kann zum Überstrom beim FU führen. Unter Last wird dans spannung zu stark angehoben. Ein zu kleiner Wert führt zu einem zu geringen Drel  Schlupfkompensation (Schlupfkompensation)  Die Schlupfkompensation erhöht belastungsabhängig die Ausgangsfrequenz, ueines DS-Asynchronmotors annähernd konstant zu halten.  Die werksseitige 100% Einstellung ist bei Verwendung von DS-Asynchronmoto Einstellung der Motordaten optimal.  Werden mehrere Motoren (unterschiedlicher Last bzw. Leistung) an einem FU bet Schlupfkompensation P212 = 0% gesetzt werden. Ein negativer Einfluss ist damit z Dies gilt ebenfalls für Synchronmotoren, die konstruktionsbedingt keinen Schlupf he Schlupfkompensation P212 = 0% gesetzt werden. Ein negativer Einfluss ist damit z Dies gilt ebenfalls für Synchronmotoren, die konstruktionsbedingt keinen Schlupf he Betrieb zu vermeiden.  Verst. ISD-Regelung (Verstärkung ISD-Regelung)  Mit diesem Parameter wird die Regeldynamik der Stromvektorregelung (ISD-Rebeeinflusst. Hohe Einstellungen machen den Regler schnell, geringe Einstellungen Je nach Art der Anwendung kann dieser Parameter angepasst werden, um z. B. Betrieb zu vermeiden.  Vorhalt Drehmoment (Vorhalt Drehmoment)  Diese Funktion ermöglicht es, einen Wert für den zu erwartenden Drehmomen Strom-Regler einzuprägen. Diese Funktion kann bei Hubwerken für eine bessere		

**HINWEIS:** Bei der Drehfeldrichtung rechts, werden Motorische Drehmomente mit positiven Vorzeichen eingetragen, generatorische Drehmomente werden mit negativen Vorzeichen gekennzeichnet. Bei der Drehfeldrichtung links, ist es genau umgekehrt.

5 Parameter

#### **Boost Vorhalt** P215 S P (Boost Vorhalt) 0 ... 200 % Nur bei linearer Kennlinie (P211 = 0% und P212 = 0%) sinnvoll. {0} Für Antriebe, die ein hohes Anlaufmoment erfordern, besteht die Möglichkeit mit diesem Parameter einen Zusatzstrom in der Startphase hinzuzuschalten. Die Wirkzeit ist begrenzt und kann im Parameter >Zeit Boost Vorhalt< P216 gewählt werden. Alle möglicherweise eingestellte Strom- und Momentstromgrenzen (P112, P536, P537) sind während der Boost Vorhalt Zeit deaktiviert. Bei aktiver ISD - Regelung (P211 und / oder P212 ≠ 0%) führt eine Parametrierung des P215 ≠ 0 zur Verfäschung der Regelung. **Zeit Boost Vorhalt** P216 P S (Zeit Boost Vorhalt) 0.0 ... 10.0 s Nur bei linearer Kennlinie (P211 = 0% und P212 = 0%) sinnvoll. {0} Wirkzeit für den vergrößerten Anlaufstrom.

Schwingungsdämpfung P217 P S (Schwingungsdämpfung) 0 ... 400 % Mit der Schwingungsdämpfung können Leerlaufresonanzschwingungen gedämpft werden. Der Parameter 217 ist ein Maß für das Dämpfungsvermögen. { 10 } Bei der Schwingungsdämpfung wird aus dem Momentenstrom mittels eines Hochpasses der ab SW 1.6 Schwingungsanteil herausgefiltert. Dieser wird mit P217 verstärkt und invertiert auf die Ausgangsfrequenz aufgeschaltet. Die Grenze für den aufgeschalteten Wert ist ebenfalls proportional zu P217. Die Zeitkonstante für

P216 ≠ 0 zur Verfälschung der Regelung.

den Hochpass hängt von P213 ab. Bei hohen Werten von P213 wird die Zeitkonstante niedriger. Bei einen eingestellten Wert von 10% bei P217 werden maximal ± 0,045Hz aufgeschaltet. Bei 400% in P217 dementsprechend ± 1,8Hz. Die Funktion ist nicht aktiv im "Servo-Modus, P300".

**HINWEIS:** Bei aktiver ISD - Regelung (P211 und / oder P212 ≠ 0%) führt eine Parametrierung des

|--|

50 ... 110 % { 100 } ab SW 1.5

Dieser Einstellwert beeinflusst die maximal mögliche Ausgangsspannung des FU bezogen auf die Netzspannung. Werte <100% reduzieren die Spannung auf Werte unterhalb der Netzspannung, wenn dieses für Motoren gefordert ist. Werte >100% erhöhen die Ausgangsspannung am Motor, was zu erhöhten Oberwellen im Strom führt und was als Folge bei einigen Motoren zu Pendelungen führen kann.

Im Normalfall sollte hier 100% eingestellt sein.



P219	Auto.Magn.anpassung	S	
	(Automatische Magnetisierungsanpassung)		

25 ... 100 % / 101 { 100 } ab SW 1.6 Mit diesem Parameter kann eine automatische Anpassung der Magnetisierung an die Belastung des Motors erfolgen. Der P219 stellt dabei den Grenzwert dar, bis zu dem das Feld im Motor abgesenkt werden kann.

Standardmäßig ist ein Wert von 100% eingestellt und damit keine Absenkung möglich. Minimal können 25% eingestellt werden.

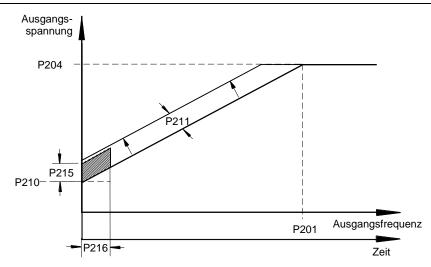
Die Absenkung des Feldes erfolgt mit einer Zeitkonstante von ca. 7,5sec. Bei Belastungserhöhung wird das Feld mit einer Zeitkonstanten von ca. 300ms wieder aufgebaut. Die Absenkung des Feldes geschieht so, das Magnetisierung- und Momentstrom ungefähr gleich groß sind, der Motor also im "Wirkungsgradoptimum" betrieben wird. Eine Anhebung des Feldes über den Nennwert hinaus ist nicht vorgesehen.

Diese Funktion ist für Anwendungen gedacht, bei denen sich das angeforderte Drehmoment nur langsam ändert (z. B. Pumpen- und Lüfteranwendungen). Sie ersetzt von der Wirkungsweise daher auch eine quadratische Kennlinie, da sie die Spannung an die Belastung adaptiert.

HINWEIS: Bei Hubwerken oder Anwendungen, wo ein schneller Drehmomentenaufbau erforderlich ist, darf sie auf keinen Fall eingesetzt werden, da es ansonsten bei Lastsprüngen zu Überstromabschaltungen bzw. zum Kippen des Motor kommt, da das fehlende Feld durch überproportionalen Momentenstrom kompensiert werden muss.

P219=101 101 automatisch, mit der Einstellung wird ein automatischer Magnetsierungsstromregler aktiviert. Die Isd-Regelung arbeitet dann unterlagertem Flußregeler, wodurch die Schlupfberechnung speziell bei höheren Belastungen verbessert wird. Die Anregelzeiten gegenüber der normalen Isd-Regelung (P219 = 100) sind deutlich schneller.

# P2xx Regelungs-/ Kennlinien-Parameter



#### **HINWEIS:**

"typische"

<u>Einstellung für die ...</u> **Stromvectorregelung** (Werkseinstellung)

P201 bis P209 = Motordaten

P210 = 100%

P211 = 100%

P212 = 100%

P213 = 100%

P214 = 0%

P215 = ohne Bedeutung

P216 = ohne Bedeutung

Lineare U/f-Kennlinie

P201 bis P209 = Motordaten

P210 = 100% (statischer Boost)

P211 = 0%

P212 = 0%

P213 = ohne Bedeutung

P214 = ohne Bedeutung

P215 = 0% (Boost Vorhalt)

P216 = 0s (Zeit dyn. Boost)

IVESYSTEMS 5 Parameter

P220	Paraidentifikation (Parameteridentifikation)			Р
------	---	--	--	---

0 ... 2

Bei Geräten bis 7,5 kW Leistung werden über diesen Parameter die Motordaten automatisch vom Gerät ermittelt. Mit den eingemessenen Motordaten wird in vielen Fällen ein besseres Antriebsverhalten ermöglicht.

Die Identifikation aller Parameter nimmt einige Zeit in Anspruch, **schalten Sie** zwischenzeitlich **nicht die Netzspannung aus.** Sollte sich nach der Identifikation ein ungünstiges Betriebsverhalten ergeben, wählen Sie einen passenden Motor im P200 aus oder stellen Sie die Parameter P201...P208 manuell ein.

#### 0 = Keine Identifikation

- 1 = Identifikation R<sub>S</sub>: nur der Statorwiderstand (Anzeige in P208) wird durch mehrfaches Messen ermittelt.
- 2 = Identifikation Motor: alle Motorparameter (P202, P203, P206, P208, P209) werden ermittelt. Diese Funktion ist nur bei Geräten bis 7,5 kW (230 V bis 4,0 kW) verwendbar.

Bachte! Motordatenidentifikation nur bei kaltem Motor (15 ... 25°C) durchführen. Die Motorerwärmung wird im Betrieb berücksichtigt.

Der FU muss sich im Zustand "Betriebsbbereit" befinden. Bei BUS-Betrieb muss der BUS fehlerfrei und in Betrieb sein.

Die Motorleistung darf maximal eine Leistungsstufe größer oder 3 Leistungsstufen kleiner sein als die Nennleistung des FU.

Für eine zuverlässige Identifikation ist eine maximale Motorkabellänge von 20m einzuhalten.

Vor Beginn der Motoridentifikation sind die Motordaten laut Typenschild oder P200 voreinzustellen. Mindestens müssen die Nennfrequenz (P201), die Nenndrehzahl (P202), die Spannung (P204), die Leistung (P205) und die Motorschaltung (P207) bekannt sein.

Es ist darauf zu achten, dass über den ganzen Messvorgang die Verbindung zum Motor nicht unterbrochen wird.

Kann die Identifikation nicht erfolgreich abgeschlossen werden, wird die Fehlermeldung E019 generiert.

Nach der Parameter-Identifikation ist P220 wieder = 0.

# Regelungsparameter

Nur verfügbar ab SK 520E und bei Verwendung eines Inkrementaldrehgebers.

Strichzahl im Parameter P301 eingetragen sein.

Parameter {Werkseinstellung}	Finstellwert / Beschreibung / Hinweis		Supervisor	Parameter- satz
P300	Servo Modus (Servo Modus)			Р
0 1 { 0 }	Dieser Parameter aktiviert die Drehzahlregelung Dies führt bis zum Stillstand des Motors zu einem s  0 = Aus  1 = An  HINWEIS:  Für eine korrekte Funktion muss ein Inkrement	sehr stabilen Dre	ehzahlverhalten.	Ü



SK 500E – Handi	ouch für Frequenzumrichter		DRIVES	SYSTEMS			
P301	<b>Drehgeber Aufl.</b> (Drehgeber Auflösung)						
0 17 { 6 }	Eingabe der Pulszahl je Umdrehung des angeschlossenen Inkrementaldrehgebers.  Entspricht die Drehrichtung des Drehgebers nicht der des FU (je nach Montage und Verdrahtung), so kann dies mit der Auswahl der entsprechenden negativen Strichzahlen 816 berücksichtigt werden.						
	<ul><li>0 = 500 Striche</li><li>1 = 512 Striche</li><li>2 = 1000 Striche</li></ul>	8 = -500 Strict 9 = -512 Strict 10 = -1000 Strict	he				
	<b>3</b> = 1024 Striche	<b>11 =</b> -1024 Stric	che				
	<b>4</b> = 2000 Striche <b>5</b> = 2048 Striche	<b>12</b> = -2000 Stric <b>13</b> = -2048 Stric	che				
	<ul><li>6 = 4096 Striche</li><li>7 = 5000 Striche</li></ul>	<b>14</b> = -4096 Stric <b>15</b> = -5000 Stric					
	<b>17 = </b> +8192 Striche	<b>16</b> = -8192 Stric	che				
	HINWEIS:						
	(P301) ist auch für die Positioniers Verwendung eines Inkrementaldrehgel der Strichzahl vorgenommen. (siehe Zu	bers zur Positionierung (P	2604=1), wird hier o				
P310	Drehzahl Regler P (Drehzahl Regler P)			Р			
0 3200 % { 100 }	P-Anteil des Drehzahlgebers (Proportio Verstärkungsfaktor, mit der die Drehza Wert von 100% bedeutet, das eine Drehohe Werte können die Ausgangsdrehz	ahldifferenz aus Soll- und ehzahldifferenz von 10% e	einen Sollwert von				
P311	Drehzahl Regler I (Drehzahl Regler I)			Р			
0 800 % / ms	I-Anteil des Drehzahlgebers (Integration	nsanteil).	1				
{ 20 }	Der Integrationsanteil des Regle Regelabweichung. Der Wert gibt an v lassen den Regler langsam werden (Na	vie groß die Sollwertände	vollständige Bes erung je ms ist. Zu				
P312	Momentenstromregler P (Momentenstromregler P)		s	Р			
0 800 % { 200 }	Stromregler für den Momentenstrom. Je größer die Stromregler-Parameter eingestellt						
	Werden bei P312 und P313 der Wausgeschaltet. In diesem Fall wird nur d			tenstromregle			
P313	Momentenstromregler I (Momentenstromregler I)		s	Р			
0 800 % / ms { 125 }	I-Anteil des Momentenstrom-Reglers. (	Siehe auch P312 >Momer	ntenstromregler P<	)			



{ 20 }

VESYSTEMS 5 Parameter

P314	Grenze Mstromregler (Grenze Momentenstromregler)		S	Р		
0 400 V { 400 }	Legt den maximalen Spannungshub vom Mome größer ist die maximale Wirkung, welche der M Werte von P314 können speziell zu Instabilitäte führen (siehe P320). Der Wert von P314 und I werden, damit Feld- und Momentenstromregler gle	omentenstromre n beim Übergar P317 sollte imn	egler ausüben k ng in den Felds ner ungefähr gl	ann. Zu große chwächbereich		
P315	Feldstromregler P (Feldstromregler P)  S P					
0 800 % { 200 }	Stromregler für den Feldstrom. Je größer die Stromregler-Parameter eingestellt werden, desto genauer wird der Stromsollwert eingehalten. Zu hohe Werte von P315 führen im Allgemeinen zu höherfrequenten Schwingungen bei niedrigen Drehzahlen. Hingegen verursachen zu große Werte von P316 meistens niederfrequentere Schwingungen im gesamten Drehzahlbereich. Werden bei P315 und P316 der Wert "Null" eingestellt, so ist der Feldstromregler ausgeschaltet. In diesem Fall wird nur der Vorhalt vom Motormodell verwendet.					
P316	Feldstromregler I (Feldstromregler I)		S	Р		
0 800 % / ms { 125 }	I-Anteil des Feldstromreglers. Siehe auch P315 >F	eldstromregler F	P<			
P317	Grenze Feldstromregl (Grenze Feldstromregler)		S	Р		
0 400 V { 400 }	Legt den maximalen Spannungshub vom Feldstro ist die maximale Wirkung, welche der Feldstromre können speziell zu Instabilitäten beim Übergang ir Der Wert von P314 und P317 sollte immer unger Momentenstromregler gleichberechtigt sind.	egler ausüben ka n den Feldschwä	ann. Zu große W ichbereich führe	Verte von P317 n (siehe P320).		
P318	Feldschwächregler P (Feldschwächregler P)		S	Р		
0 800 % { 150 }	Durch den Feldschwächregler wird der Feldsollwe reduziert. Im Grunddrehzahlbereich hat der Felds Feldschwächregler nur eingestellt werden, wenn gefahren werden sollen. Zu hohe Werte von P31 kleinen Werten und dynamischen Beschleunigung nicht ausreichend geschwächt. Der nachgelagerte mehr einprägen.	schwächregler k Drehzahlen ob 8 / P319 führer js- und oder Vei	eine Funktion, d erhalb der Moto n zu Regler-Sch rzögerungszeiter	laher muss der ornenndrehzahl wingen. Bei zu n wird das Feld		
P319	Feldschwächregler I (Feldschwächregler I)		S	Р		
0 800 % / ms		-	•	•		

BU 0500 DE-1013 89

Einfluss nur im Feldschwächbereich siehe P318 >Feldschwächregler P<



SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter				DRIVESYSTEMS	
P320	Feldschwäch Grenze (Grenze Feldschwächregler)				
0 110 % { 100 }	Die Feldschwächgrenze legt fest, ab welcher Drehzahl / Spannung der Regler das Feld schwächen beginnt. Bei einem eingestellten Wert von 100% beginnt der Regler das Feldungefähr bei der synchronen Drehzahl zu schwächen.  Werden bei P314 und oder P317 sehr viel größere Werte als die Standard-Werte eingestellt, sollte die Feldschwächgrenze entsprechend reduziert werden, damit dem Stromregler of Regelbereich tatsächlich zur Verfügung steht.				
P321	Drehzahlr. I Lüftzeit (Drehzahlregler I Lüftzeit)		s	Р	
0 4 { 0 }	Während der Lüftzeit einer Bremse (P107/P114), wird der I-Anteil des Drehzahlreglers a hoben. Dies führt zu einer besseren Lastübernahme, insbesondere bei hängender Last.  0 = P311 x 1 1 = P311 x 2 3 = P311 x 8 2 = P311 x 4 4 = P311 x 16				
P325	Funktion Drehgeber (Funktion Drehgeber)				
0 4 { 0 }	Der Drehzahlistwert, der von einem Inkrementalgeber geliefert wird, kann für verschieder Funktionen im FU verwendet werden.  0 = Drehzahlmess. Servom, "Drehzahlmessung Servomodus": Der Drehzahlistwert des Motors wird für den Servo-Modus des FU verwendet. In dieser Funktion ist die ISD-Regelung nicht abschaltbar.  1 = Frequenzistwert PID: Der Drehzahlistwert einer Anlage wird zur Drehzahlregelung verwendet. Mit dieser Funktion kann auch ein Motor mit linearer Kennlinie geregelt werden. Es ist auch möglich einen Inkrementalgeber, der nicht direkt am Motor montiert ist, für eine Drehzahlregelung auszuwerten. P413 – P416 bestimmen die Regelung.  2 = Frequenzaddition: Die ermittelte Drehzahl wird zum aktuellen Sollwert addiert.  3 = Frequenzsubtraktion: Die ermittelte Drehzahl wird vom aktuellen Sollwert subtrahiert.  4 = Maximalfrequenz: Die mögliche maximale Ausgangsfrequenz/Drehzahl wird von der Drehzahl des Drehgebers begrenzt.				
P326	<b>Drehgeber Übersetz.</b> (Drehgeber Übersetzung)				
0.01 100.00	Ist der Inkrementaldrehgeber nicht direkt auf der	Motorwelle mor	itiert, muss das	ieweils richtige	

	(Drehgeber Ubersetzung)				
0.01 100.00 { 1.00 }	Ist der Inkrementaldrehgeber nicht direkt auf der Motorwelle montiert, muss das jeweils richtige Übersetzungsverhältnis von Motordrehzahl zu Geberdrehzahl eingestellt werden.				
,	$P326 = \frac{Motordrehzahl}{Geberdrehzahl}$				
nur bei P325 = 1, 2, 3 oder 4, also nicht im Servo-Modus (Motor-Drehzahlregelung)					
P327	Schleppfehler Drehz. (Schleppfehler Drehzahlregler)				
0 3000 rpm { 0 }	Der Grenzwert für einen zulässigen maximalen Schleppfehler ist einstellbar. Wird dieser Grenzwert erreicht, schaltet der FU ab und zeigt Fehler E013.1 an.  0 = AUS				
	nur bei P325 = 0, also im Servo-Modus (Motor-Drehzahlregelung)				

IVESYSTEMS 5 Parameter

P328	Schleppfehlerverzög. (Verzögerung Schleppfehler)					
0.0 10.0 s	Im Falle der Überschreitung des in (P327) definierten zulässigen Schleppfehlers erfolgt eine zeitliche Unterdrückung der Fehlermeldung E013.1 in den hier eingestellten Grenzen					
{ 0.0 } ab SW 2.0	0.0 = AUS	i iii deli iilei eilig	gestemen Grenz	CII		

# Steuerklemmen

Parameter {Werkseinstellung} Einstellwert / Beschreibung / Hinweis			Supervisor	Parameter- satz	
P400	Fkt. Analogeingang 1 (Funktion Analogeingang 1)		Р		
0 82 { 1 }	Der analoge Eingang des Gerätes kann für verschiedene Funktionen genutzt werden. Es ist die Einstellung einer analogen oder einer digitalen Funktion möglich, wobei die Auswahl beider Funktionstypen im Parameter P400 erfolgt.  Die möglichen Funktionen sind in den anschließenden Tabellen zusammengefasst.				

# Liste der möglichen analogen Funktionen der analogen Eingänge

Wert	Funktion	Beschreibung		
00	Aus	Der analoge Eingang ist ohne Funktion. Nach der Freigabe des FU über die Steuerklemmen, liefert er die evtl. eingestellte Minimalfrequenz (P104).		
01	Sollfrequenz	Der angegebene Analogbereich (Abgleich Analogeingang) variiert die Ausgangsfrequenz zwischen der eingestellten Minimal- und Maximalfrequenz (P104/P105).		
02	Momentstromgrenze	Basierend auf der eingestellten Momentstromgrenze (P112), kann diese über einen analogen Wert verändert werden. 100% Sollwert entspricht dabei der eingestellten Momentstromgrenze P112. 20% kann nicht unterschritten werden (mit P300 = 1, nicht unter 10%)!		
03	Istfrequenz PID *	Wird benötigt, um einen Regelkreis aufzubauen. Der analoge Eingang (Istwert) wird verglichen mit dem Sollwert (z.B. Festfrequenz). Die Ausgangs-frequenz wird soweit möglich angepasst, bis sich der Istwert an den Sollwert angeglichen hat (siehe Regelgrößen P413P415).		
04	Frequenzaddition **	Der gelieferte Frequenzwert wird zum Sollwert addiert.		
05	Frequenzsubtraktion **	Der gelieferte Frequenzwert wird vom Sollwert subtrahiert.		
06	Stromgrenze	Basierend auf der eingestellten Stromgrenze (P536), kann diese über den analogen Eingang verändert werden.		
07	Maximalfrequenz	Die maximale Frequenz des FU wird variiert. 100% entspricht der Einstellung im Parameter P411. 0% entsprechen der Einstellung im Parameter P410. Die Werte für die min./max. Ausgangsfrequenz (P104/P105) können nicht unter-/ über-schritten werden		
08	IstFrequ PID begrenzt *	Wie Funktion 3 Istfrequenz PID, jedoch kann, die Ausgangsfrequenz nicht unter den programmierten Wert minimale Frequenz im Parameter P104 fallen. (keine Drehrichtungsumkehr)		
09	IstFrequ PIDüberwacht *	Wie Funktion 3 Istfrequenz PID, jedoch schaltet der FU die Ausgangsfrequenz ab, wenn die minimale Frequenz P104 erreicht wird		
10	Drehmoment Servomode	Im Servomodus ((P300) ="1") kann über diese Funktion das Motormoment eingestellt / begrenzt werden. Dabei wird der Drehzahlregler ausgeschaltet und eine Momemtenregelung aktiviert. Der Analogeingang stellt hierbei die Sollwertquelle dar. Ab Firmwareversion SW 2.0 ist diese Funktuion mit reduzierter Regelgüte auch ohne Servomode bzw. bei ((P300) ="0") nutzbar.		



Wert	Funktion	Beschreibung			
11	Vorhalt Drehmoment	Eine Funktion die es ermöglicht einen Wert für den Drehmoment-Bedarf im Vorwege in den Regler einzuprägen (Störgrößenaufschaltung). Diese Funktion kann bei Hubwerken mit separater Lasterfassung für eine bessere Lastübernahme genutzt werden.			
12	reserviert				
13	Multiplikation	Der Sollwert wird mit dem angegebenen Analogwert multipliziert. Der auf 100% abgeglichene Analogwert entspricht dabei dann einem Multiplikationsfaktor von 1.			
14	Istwert Prozessregler *	Aktiviert den Prozessregler, der analoge Eingang 1 wird mit dem Istwert-Geber (Tänzer, Druckdose, Durchflussmengenmesser,) verbunden. Der Modus (0-10V bzw. 0/4-20mA) wird in P401 eingestellt.			
15	Sollwert Prozessregler *	wie Funktion 14, jedoch wird der Sollwert (z. B. von einem Potentiometer) vorgegeben. Der Istwert muss über einen anderen Eingang vorgegeben werden.			
16	Vorhalt Prozessregler *	Addiert nach dem Prozessregler einen einstellbaren zusätzlichen Sollwert.			
46	Sollw. Drehm. Pzregl.	Sollwert Drehmoment Prozessregler			
48	Motortemperatur	Temperaturmessung Motor mit KTY-84, Details im Kap. 4.3			
53	d-korr. F Prozess	"Durchmesser-Korrektur Frequenz PID Prozessregler"			
54	d-korr. Drehmoment	"Durchmesser-Korrektur Drehmoment"			
55	d-korr. F + Drehmoment	"Durchmesser-Korrektur Frequenz PID Prozessregler und Drehmoment"			
**) Die	*) weitere Details zum Prozessregler finden Sie im Kap. <b>8.2</b> und P400.  **) Die Grenzen dieser Werte werden durch den Parameter >minimale Frequenz Nebensollwerte< P410 und den Parameter >maximale Frequenz Nebensollwerte< P411 gebildet.				

Weitere Analogfunktionen (47/49/56/57/58) sind nur relevant für POSICON.

**HINWEIS:** Eine Übersicht zu Normierungen verschiedener Sollwerte ist dem Kapitel **8.8** zu entnehmen.

# Liste der möglichen digitalen Funktionen der analogen Eingänge

Die analogen Eingänge des Frequenzumrichters können auch auf die Verarbeitung digitaler Signale parametriert werden.

Die digitalen Funktionen werden im Parameter des betreffenden Analogeinganges gemäß folgender Zuordnung eingestellt.

Wert	Funktion	Wert	Funktion
21	Freigabe rechts	42	45 POSICON → BU 0510
22	Freigabe links	46	Sollw. Drehm. Pzregl.
23	Drehrichtungsumkehr	48	Motortemperatur
24	Festfrequenz 1	50	PID sperren
25	Festfrequenz 2	51	Rechtslauf sperren
26	Festfrequenz 3	52	Linkslauf sperren
27	Festfrequenz 4	53	d-Korr. F Prozess
28	reserviert	54	d-Korr. Drehmoment
29	Frequenz halten	55	d-Korr. F + Drehm.
30	Spannung sperren	67	Motorpot. Freq. +
31	Schnellhalt	68	Motorpot. Freq
32	Störungsquittierung	69	reserviert
33	34 reserviert	70	Bit 0 Festfrequ. Array
35	Tippfrequenz	71	Bit 1 Festfrequ. Array
36	Motorpotentiometer	72	Bit 2 Festfrequ. Array
37	reserviert	73	Bit 3 Festfrequ. Array
38	Watchdog	74	Bit 4 Festfrequ. Array
39	40 reserviert	75	82 POSICON → BU 0510
41	Festfrequenz 5		



Wird einem Analogeingang eine digitale Funktion zugeordnet, ist die Analogfunktion des betreffenden Eingangs auf {0}, "Aus" zu stellen, um eine Fehlinterpretation der Signale zu vermeiden.

Eine detaillierte Beschreibung der digitalen Funktionen befindet sich im Anschluss an die Parameter P420...P425. Die Funktionen der digitalen Eingänge stimmen mit den digitalen Funktionen der analogen Eingänge überein.

Zulässige Spannung bei Nutzung der digitalen Funktionen: 7.5...30 V.

Die analogen Eingänge mit digitalen Funktionen sind nicht konform mit der EN61131-2 (dig. Eingänge Typ 1), weil die Ruheströme zu gering sind.

Parameter {Werkseinstellung} Einstellwert / Beschreibung / Hinweis			Supervisor	Parameter- satz
P401	Modus Analog-Ein. 1 (Modus Analogeingang 1)		S	
0 5	In diesem Parameter wird bestimmt, wie das Gerät auf ein Analogsignal, das den 0 % Abgleich			

{ 0 } (P402) unterschreitet, reagieren soll.

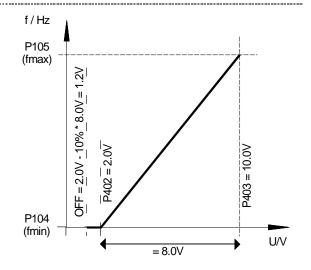
- 0 = 0 10V begrenzt: Ein analoger Sollwert, kleiner dem programmierten Abgleich 0% (P402), führt zu keiner Unterschreitung der programmierten Minimalfrequenz (P104), führt also auch zu keiner Drehrichtungsumkehr.
- 1 = 0 10V: Wenn ein Sollwert kleiner dem programmierten Abgleich 0% (P402) ansteht, führt dies ggf. zum Drehrichtungswechsel. Hierdurch lässt sich eine Drehrichtungsumkehr mit einer einfachen Spannungsquelle und einem Potentiometer realisieren.

z.B. interner Sollwert mit Drehrichtungswechsel: P402 = 5 V, P104 = 0 Hz, Potentiometer 0–10 V → Drehrichtungswechsel bei 5 V in Mittelstellung des Potentiometers.

Im Moment des Reversierens (Hysterese = ± P505), steht der Antrieb still, wenn die Minimalfrequenz (P104) kleiner der absoluten Minimalfrequenz (P505) ist. Eine Bremse die vom FU gesteuert wird, ist im Bereich der Hysterese eingefallen.

Ist die Minimalfrequenz (P104) größer als die absolute Minimalfrequenz (P505), reversiert der Antrieb beim Erreichen der Minimalfrequenz. Im Bereich der Hysterese ± P104 liefert der FU die Minimalfrequenz (P104), einevom FU gesteuerte Bremse fällt nicht ein.

2 = 0 - 10V überwacht: Wird der minimal abgeglichene Sollwert (P402) um 10% des Differenzwertes aus P403 und P402 unterschritten, schaltet der FU Ausgang ab. Sobald der Sollwert wieder größer [P402 - (10% \* (P403 - P402))] ist, liefert er wieder ein Ausgangssignal.





<u>z.B. Sollwert 4-20 mA</u>: P402: Abgleich 0 % = 1 V; P403: Abgleich 100 % = 5 V; -10 % entspricht -0.4 V; d.h. 1...5 V (4...20 mA) normaler Arbeitsbereich, 0.6...1 V = minimaler Frequenzsollwert, unterhalb 0.6 V (2.4 mA) erfolgt die Ausgangsabschaltung.

3 = -10V - 10V: Wenn ein Sollwert kleiner dem programmierten Abgleich 0% (P402) ansteht, führt dies ggf. zum Drehrichtungswechsel. Hierdurch lässt sich eine Drehrichtungsumkehr mit einer einfachen Spannungsquelle und einem Potentiometer realisieren.

z.B. interner Sollwert mit Drehrichtungswechsel: P402 = 5 V, P104 = 0 Hz, Potentiometer 0–10 V → Drehrichtungswechsel bei 5 V in Mittelstellung des Potentiometers.

Im Moment des Reversierens (Hysterese =  $\pm$  P505), steht der Antrieb still, wenn die Minimalfrequenz (P104) kleiner der absoluten Minimalfrequenz (P505) ist. Eine Bremse die vom FU gesteuert wird, ist im Bereich der Hysterese <u>nicht</u> eingefallen.

Ist die Minimalfrequenz (P104) größer als die absolute Minimalfrequenz (P505), reversiert der Antrieb beim Erreichen der Minimalfrequenz. Im Bereich der Hysterese  $\pm$  P104 liefert der FU die Minimalfrequenz (P104), eine vom FU gesteuerte Bremse fällt nicht ein.

**HINWEIS:** Bei der Funktion -10 V - 10 V handelt es sich um eine Darstellung der Funktionsweise und nicht um den Verweis auf ein physikalisches bipolares Signal (siehe Beispiel oben).

## **4 = 0 - 10V mit Fehler 1,** "0 - 10V mit Fehlerabschaltung 1":

Eine Unterschreitung des 0% Abgleichswerts in (P402) aktiviert die Fehlermeldung 12.8 "Unterschreitung Analog- In Min".

Eine Überschreitung des 100% Abgleichswerts in (P403) aktiviert die Fehlermeldung 12.9 "Überschreitung Analog- In Max".

.....

Auch wenn sich der Analogwert außerhalb der in (P402) und (P403) definierten Grenzen befindet, wird der Sollwert wird auf 0 - 100% begrenzt.

Die Überwachungsfunktion wird erst aktiv, wenn ein Freigabesignal ansteht und der Analogwert das erste mal den gültigen Bereich (≥(P402) bzw. ≤(P403)) erreicht hat (Bsp. Druckaufbau nach einschalten einer Pumpe).

5 = 0 - 10V mit Fehler 2, "0 - 10V mit Fehlerabschaltung 2":

Siehe Einstellung 4 ("0 - 10V mit Fehlerabschaltung 1"), jedoch:

Die Überwachungsfunktion wird in dieser Einstellung aktiv, wenn ein Freigabesignal ansteht und eine Zeit abgelaufen ist, in der die Fehlerüberwachung unterdrückt wird. Diese Unterdückungszeit wird im Parameter (P216) eingestellt.

P402	Abgleich 1: 0% (Abgleich Analogeinga	ng 1: 0%	·)		S	
-50.00 50.00 V { 0.00 }	Mit diesem Parameter Funktion des analogen dieser Wert dem durch	Eingang:	s 1 entsprechen so	II. In der Werkse	einstellung (Sollv	
	Typische Sollwerte und entsprechende Einstellungen:					
	0 – 10 V 2 – 10 V 0 – 20 mA 4 – 20 mA	→ → →	0.00 V 2.00 V (bei der 0.00 V (Innenw 1.00 V (Innenw		0 Ω)	

**5 Parameter** 

(Abgleich Analogeingang 1: 100%)	P403	Abgleich 1: 100% (Abgleich Analogeingang 1: 100%)		S	
----------------------------------	------	--	--	---	--

-50.00 ... 50.00 V { 10.00 }

Mit diesem Parameter wird die Spannung eingestellt, die dem maximalen Wert der gewählten Funktion des analogen Eingangs 1 entsprechen soll. In der Werkseinstellung (Sollwert) entspricht dieser Wert dem durch P105 > Maximale Frequenz < eingestellten Sollwert.

Typische Sollwerte und entsprechende Einstellungen:

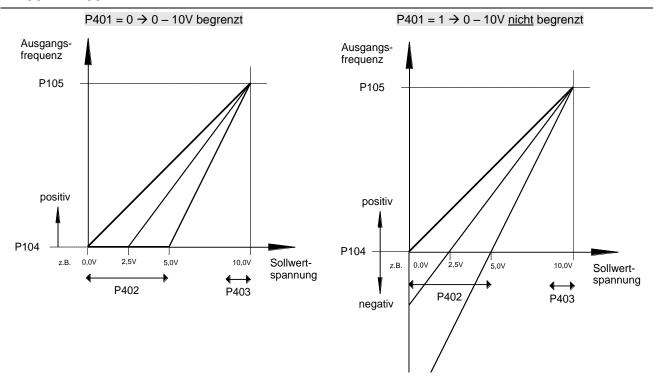
10.00 V

0 – 10 V 2 – 10 V  $\rightarrow$ 10.00 V (bei der Funktion 0-10 V überwacht)

0 - 20 mA $\rightarrow$ 5.00 V (Innenwiderstand ca. 250  $\Omega$ )

4 – 20 mA  $\rightarrow$ 5.00 V (Innenwiderstand ca. 250  $\Omega$ )

# P400 ... P403



P404	Filter AnEin. 1 (Filter Analogeingang 1)		S	
1 400 ms { 100 }	Einstellbarer digitaler Tiefpassfilter für das analoge Signal. Störspitzen werden ausgeblendet, die Reaktionszeit wird verlängert.			
P405	Fkt. Analogeingang 2 (Funktion Analogeingang 2)			Р

0 ... 82 Dieser Parameter ist identisch mit P400. {0}



SK 500E – Handbı	uch für Frequenzumrichter		DRIVES	YSTEMS
P406	Modus Analog-Ein 2 (Modus Analogeingang 2)		S	
0 5 { 0 }	0 = 0 - 10V begrenzt 1 = 0 - 10V 2 = 0 - 10V überwacht 3 = -10V - 10V 4 = 0 - 10V mit Fehler 1 5 = 0 - 10V mit Fehler 2  Dieser Parameter ist identisch mit P401. P402 är	ndern sich auf P4	107.	
P407	Abgleich 2: 0% (Abgleich Analogeingang 2: 0%)		S	
-50.00 50.00 V { 0.00 }	Dieser Parameter ist identisch mit P402.	1		
P408	Abgleich 2: 100% (Abgleich Analogeingang 2: 100%)		s	
-50.00 50.00 V { 10.00 }	Dieser Parameter ist identisch mit P403.	•		
P409	Filter AnEin. 2 (Filter Analogeingang 2)		S	
1 400 ms { 100 }	Dieser Parameter ist identisch mit P404.	'		
P410	Min.Freq.Nebensollw. (Minimalfrequenz Nebensollwerte)			P
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Ist die minimale Frequenz, die durch die Nebenso Nebensollwert sind alle Frequenzen die zusätzlic werden:  Istfrequenz PID Freque Nebensollwerte über BUS min. Frequenz über analogen Sollwert (Po	ch, für weitere F		n FU geliefe
P411	Max.Freq.Nebensollw. (Maximalfrequenz Nebensollwerte)			Р
-400.0 400.0 Hz { 50.0 }	Ist die maximale Frequenz, die durch die Nebenson Nebensollwert sind alle Frequenzen, die zusätzlich werden:  Istfrequenz PID Frequent Nebensollwerte über BUS max. Frequenz über analogen Sollwert (P	ch für weitere F		n FU geliefe otraktion
P412	Sollwert Prozessregl. (Sollwert Prozessregler)		s	Р
-10.0 10.0 V { 5.0 }	Zur festen Vorgabe eines Sollwertes für den Proze Nur mit P400 = 14 16 (Prozessregler). Weitere	-		t werden soll.



P413	P-Anteil PID-Regler (P-Anteil PID-Regler)	S	Р

0.0 ... 400.0 % { 10.0 } Dieser Parameter ist nur wirksam, wenn die Funktion Istfrequenz PID gewählt ist.

Der P-Anteil des PID-Reglers bestimmt den Frequenzsprung bei einer Regelabweichung bezogen auf die Regeldifferenz.

Z.B.: Bei einer Einstellung von P413 = 10% und einer Regelabweichung von 50% wird zum aktuellen Sollwert 5% hinzu addiert.

# P414 I-Anteil PID-Regler S P

0.0 ... 3000.0 %/s { 10.0 }

Dieser Parameter ist nur wirksam, wenn die Funktion Istfrequenz PID gewählt ist.

Der I-Anteil des PID-Reglers bestimmt bei einer Regelabweichung die Frequenzänderung in Abhängigkeit von der Zeit.

Bis SW 1.5 war der Einstellbereich 0.00 bis 300.00 ‰/ms! Dies kann beim Übertragen von Datensätzen zwischen FUs mit unterschiedlichen Softwareständen zu Inkompatibilität führen.

# P415 D-Anteil PID-Regler (D-Anteil PID-Regler) S P

0 ... 400.0 %ms { 1.0 }

Dieser Parameter ist nur wirksam, wenn die Funktion Istfrequenz PID gewählt ist.

Der D-Anteil des PID-Reglers bestimmt bei einer Regelabweichung die Frequenzänderung mal Zeit (%ms).

Ist einer der analogen Eingänge auf die **Funktion Istwert Prozessregler** gesetzt, bestimmt dieser Parameter die Reglerbegrenzung (%) nach dem PI-Regler. Weitere Detail befinden sich im Kapitel 8.2.

P416	Rampenzeit PI-Sollw. (Rampenzeit PI-Sollwert)	S	Р
	(Rampenzen Fr-Sonwert)		

0.00 ... 99.99s Dieser Parameter ist nur wirksam, wenn die Funktion Istfrequenz PID gewählt ist. { 2.00 } Rampe für den Sollwert-PI

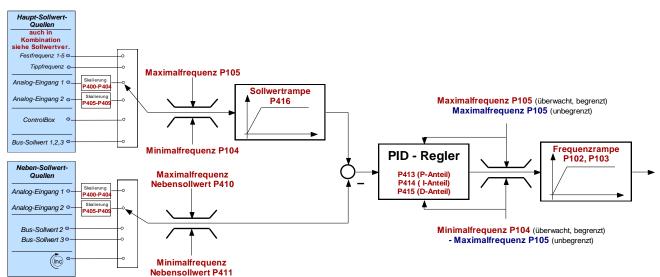


Abb.: Ablaufdiagramm PID-Regler



der Funktion Analogausgang kann hier ein Offs				
In der Funktion Analogausgang kann hier ein Offset eingestellt werden, um die Verarbeitung des analogen Signals in weiteren Geräten zu vereinfachen.				
Ist der Analogausgang mit einer digitalen Funktion programmiert, so kann in diesem Parameter die Differenz zwischen Einschaltpunkt und Ausschaltpunkt (Hysterese) eingestellt werden.				
Funkt. Analogausg. 1 Funktion Analogausgang 1)			Р	
naloge Funktionen (max. Last: 5 mA analog, 20	mA digital):			
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		•	werden (max.	
V Analogspannung entspricht immer 0 % des ge-	wählten Wertes.			
0 Volt entspricht jeweils dem Motornennwert (we em Faktor der Normierung P419 wie, z. B.:		·		
	<b>→</b>	$10Volt = \frac{Motorn}{}$	nennwert · P419 100%	
) i	t der Analogausgang mit einer digitalen Funktione Differenz zwischen Einschaltpunkt und Ausschaftunkt. Analogausg. 1  Funktion Analogausgang 1)  naloge Funktionen (max. Last: 5 mA analog, 20 m den Steuerklemmen kann eine analoge (0 mA). Verschiedene Funktionen stehen zur Verfüg V Analogspannung entspricht immer 0 % des ger D Volt entspricht jeweils dem Motornennwert (we	t der Analogausgang mit einer digitalen Funktion programmiert, e Differenz zwischen Einschaltpunkt und Ausschaltpunkt (Hystere Eunktion zwischen Einschaltpunkt und Ausschaltpunkt (Hystere Eunktion Analogausgang 1)  Inaloge Funktionen (max. Last: 5 mA analog, 20 mA digital): In den Steuerklemmen kann eine analoge (0 +10 V) Spannur mA). Verschiedene Funktionen stehen zur Verfügung, wobei grund V Analogspannung entspricht immer 0 % des gewählten Wertes. In Volt entspricht jeweils dem Motornennwert (wenn nichts ander em Faktor der Normierung P419 wie, z. B.:	t der Analogausgang mit einer digitalen Funktion programmiert, so kann in dies e Differenz zwischen Einschaltpunkt und Ausschaltpunkt (Hysterese) eingestellt vor Eunktion zwischen Einschaltpunkt und Ausschaltpunkt (Hysterese) eingestellt vor Eunktion Analogausgang 1)  Paloge Funktionen (max. Last: 5 mA analog, 20 mA digital):  In den Steuerklemmen kann eine analoge (0 +10 V) Spannung abgenommer mA). Verschiedene Funktionen stehen zur Verfügung, wobei grundsätzlich gilt:  V Analogspannung entspricht immer 0 % des gewählten Wertes.  O Volt entspricht jeweils dem Motornennwert (wenn nichts anderes vermerkt ist)	

Die möglichen Funktionen sind in den anschließenden Tabellen zusammengefasst.

# Liste der möglichen analogen Funktionen der analogen Ausgänge

Lastabhängige Drehzahlschwankungen werden nicht berücksichtigt. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben.  Strom Ist der vom Gerät gelieferte Effektivwert des Ausgangsstroms.  Zeigt das vom Gerät berechnete Motorlastmoment an. (100 % = P112)  Spannung Ist die vom Gerät gelieferte Ausgangsspannung.  Symbolie vom Gerät gelieferte Ausgangsspannung.  Ist die Gleichspannung im Gerät. Diese basiert nicht auf Motornenndaten. 10 V bei 100 % Normierung, entspricht 450 VDC (230 V Netz) bzw. 850 VDC (480 V Netz))  Wert von P542 Der analoge Ausgang kann mit dem Parameter P542 unabhängig vom aktuellen Betriebszustand des Gerätes gesetzt werden. Bei Busansteuerung kann so z.B. ein analoger Wert von der Steuerung direkt auf den analogen Ausgang des Gerätes getunnelt werden.  Scheinleistung vom Gerät berechnete aktuelle Scheinleistung des Motors  wom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung  vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment  refeld [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Pfeld im Motor  Istfrequenz ± Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wind die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  List das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben und bei generatorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V ausgegeben und bei generatorischen W	Wert	Funktion	Beschreibung
Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert. Lastabhängige Drehzahlschwankungen werden nicht berücksichtigt. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben.    33	00	keine Funktion	Kein Ausgangssignal an den Klemmen.
Lastabhängige Drehzahlschwankungen werden nicht berücksichtigt. Wird der Servo-Modus verwendett, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben.  3 Strom Ist der vom Gerät gelieferte Effektivwert des Ausgangsstroms.  4 Momentstrom Zeigt das vom Gerät berechnete Motorlastmoment an. (100 % = P112)  5 Spannung Ist die vom Gerät gelieferte Ausgangsspannung.  6 Zwischenkreisspg. Ist die Gleichspannung im Gerät. Diese basiert nicht auf Motornenndaten. 10 V bei 100 % Normierung, entspricht 450 VDC (230 V Netz) bzw. 850 VDC (480 V Netz)!  7 Wert von P542 Der analoge Ausgang kann mit dem Parameter P542 unabhängig vom aktuellen Betriebszustand des Gerätes gesetzt werden. Bei Busansteuerung kann so z.B. ein analoger Wert von der Steuerung direkt auf den analogen Ausgang des Gerätes getunnelt werden.  8 Scheinleistung vom Gerät berechnete aktuelle Scheinleistung des Motors  9 Wirkleistung vom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung  10 Drehmoment [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor  11 Feld [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor  12 Istfrequenz ± Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ± Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wöbei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  2 Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.	01	Istfrequenz	Die analoge Spannung ist proportional zur Geräte-Ausgangsfrequenz
Momentstrom   Zeigt das vom Gerät berechnete Motorlastmoment an. (100 % = P112)	02	Istdrehzahl	Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert. Lastabhängige Drehzahlschwankungen werden nicht berücksichtigt. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben.
Spannung	03	Strom	Ist der vom Gerät gelieferte Effektivwert des Ausgangsstroms.
2	04	Momentstrom	Zeigt das vom Gerät berechnete Motorlastmoment an. (100 % = P112)
Normierung, entspricht 450 VDC (230 V Netz) bzw. 850 VDC (480 V Netz)!  Der analoge Ausgang kann mit dem Parameter P542 unabhängig vom aktuellen Betriebszustand des Gerätes gesetzt werden. Bei Busansteuerung kann so z.B. ein analoger Wert von der Steuerung direkt auf den analogen Ausgang des Gerätes getunnelt werden.  Scheinleistung vom Gerät berechnete aktuelle Scheinleistung des Motors  wom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung  vom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung  vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment  11 Feld [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment  12 Istfrequenz ±  Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ±  Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ±  Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  30 Sollfreq. vor Rampe  Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD  Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)	05	Spannung	Ist die vom Gerät gelieferte Ausgangsspannung.
des Gerätes gesetzt werden. Bei Busansteuerung kann so z.B. ein analoger Wert von der Steuerung direkt auf den analogen Ausgang des Gerätes getunnelt werden.  8 Scheinleistung vom Gerät berechnete aktuelle Scheinleistung des Motors  9 Wirkleistung vom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung  10 Drehmoment [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment  11 Feld [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Peld im Motor  12 Istfrequenz ± Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ± Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ± Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 10 V ausg	06	Zwischenkreisspg.	Ist die Gleichspannung im Gerät. Diese basiert nicht auf Motornenndaten. 10 V bei 100 % Normierung, entspricht 450 VDC (230 V Netz) bzw. 850 VDC (480 V Netz)!
09Wirkleistungvom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung10Drehmoment [%]vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment11Feld [%]vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor12Istfrequenz ±Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.13Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben14Drehmoment [%] ±Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V30Sollfreq. vor RampeZeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.31Ausgang über BUS PZDDer analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)33Freq. v.Sollw.quelle,"Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	07	Wert von P542	Der analoge Ausgang kann mit dem Parameter P542 unabhängig vom aktuellen Betriebszustand des Gerätes gesetzt werden. Bei Busansteuerung kann so z.B. ein analoger Wert von der Steuerung direkt auf den analogen Ausgang des Gerätes getunnelt werden.
10Drehmoment [%]vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment11Feld [%]vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor12Istfrequenz ±Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.13Istdrehzahl ±Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben14Drehmoment [%] ±Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V30Sollfreq. vor RampeZeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.31Ausgang über BUS PZDDer analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)33Freq. v.Sollw.quelle,"Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	08	Scheinleistung	vom Gerät berechnete aktuelle Scheinleistung des Motors
11 Feld [%] vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor  12 Istfrequenz ±  Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ±  Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ±  Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  30 Sollfreq. vor Rampe  Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle,  "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	09	Wirkleistung	vom Gerät berechnete aktuelle Wirkleistung
12 Istfrequenz ± Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ± Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ± Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  30 Sollfreq. vor Rampe Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle, "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	10	Drehmoment [%]	vom Gerät berechnetes aktuelles Drehmoment
auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.  13 Istdrehzahl ± Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ± Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  30 Sollfreq. vor Rampe Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle, "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	11	Feld [%]	vom Gerät berechnetes aktuelles Feld im Motor
wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben  14 Drehmoment [%] ±  Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  2 Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD  Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle,  "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	12	Istfrequenz ±	Die analoge Spannung ist proportional der Ausgangsfrequenz des Gerätes, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V.
Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V  30 Sollfreq. vor Rampe  Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD  Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle, "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	13	Istdrehzahl ±	Ist die vom Gerät berechnete synchrone Drehzahl, basierend auf dem anstehenden Sollwert, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei Drehrichtung rechts werden Werte 5 V bis 10 V ausgegeben und bei Drehrichtung links Werte 5 V bis 0 V. Wird der Servo-Modus verwendet, wird die gemessene Drehzahl über diese Funktion ausgegeben
die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.  31 Ausgang über BUS PZD Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle, "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	14	Drehmoment [%] ±	Ist das vom Gerät berechnete aktuelle Drehmoment, wobei der Nullpunkt auf 5 V verschoben ist. Bei motorischen Momenten werden Werte von 5 V bis 10 V ausgegeben und bei generatorischen Werte von 5 V bis 0 V
übertragen (P546, P547, P548)  33 Freq. v.Sollw.quelle, "Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)	30	Sollfreq. vor Rampe	Zeigt die Frequenz an, die sich aus evtl. vorgelagerten Reglern (ISD, PID,) ergibt. Dies ist dann die Sollfrequenz für die Leistungsstufe, nachdem sie über die Hochlauf- bzw. Brems-Rampe (P102, P103) angepasst wurde.
	31	Ausgang über BUS PZD	Der analoge Ausgang wird über ein Bussystem gesteuert. Es werden direkt die Prozessdaten übertragen (P546, P547, P548)
<b>60</b> reserviert (ab SK540E → BU 0550)	33	Freq. v.Sollw.quelle,	"Frequenz von Sollwertquelle" (ab SW 1.6)
	60	reserviert	(ab SK540E → BU 0550)



HINWEIS: Eine Übersicht zu Normierungen verschiedener Sollwerte ist dem Kapitel 8.8 zu entnehmen.

### Liste der möglichen digitalen Funktionen der analogen Ausgänge

Alle Relaisfunktionen, die im Parameter P434 beschrieben sind, können auch über den analogen Ausgang übertragen werden. Ist eine Bedingung erfüllt, so stehen an den Ausgangsklemmen 10 V an. Eine Negation der Funktion kann in Parameter P419 festgelegt werden.

Wert	Funktion	Wert	Funktion
15	externe Bremse	32	FU bereit
16	Umrichter läuft	33	Frequ. v. Sollw.quelle
17	Stromgrenze	34	40 reserviert (POSICON → BU 0510)
18	Momentstromgrenze	41	43 reserviert
19	Frequenzgrenze	44	BusIO In Bit 0
20	Sollwert erreicht	45	BusIO In Bit 1
21	Störung	46	BusIO In Bit 2
22	Warnung	47	BusIO In Bit 3
23	Überstromwarnung	48	BusIO In Bit 4
24	Übertempwarn Motor	49	BusIO In Bit 5
25	Momentstromgr. aktiv	50	BusIO In Bit 6
26	Wert von P541	51	BusIO In Bit 7
27	gen. Momentstromgr.	52	Wert von Bus Sollw.  Ausgang über Bus (wenn P546, P547 oder P548 = 19), das BUS-Bit 4 steuert dann den analogen Ausgang.
28	29 reserviert	60	reserviert (PLC → BU 0550)

Parameter {Werkseinstellung}	Einstellwert / Beschreibung / Hinweis		Supervisor	Parameter- satz
P419	Norm. Analogausg. 1 (Normierung Analogausgang 1)			Р
-500 500 % { 100 }	analoge Funktionen P418 (= 0 6 und 8 14, 3 Mit diesem Parameter kann eine Anpassung de Arbeitsbereich durchgeführt werden. Der maxim	es analogen Au		

Normierungswert der entsprechenden Auswahl.

Wird also, bei einem konstanten Betriebspunkt, dieser Parameter von 100 % auf 200 % erhöht, halbiert sich die analoge Ausgangsspannung. 10 V Ausgangssignal entsprechen dann dem zweifachen Nennwert.

Bei negativen Werten kehrt sich die Logik um. Ein Istwert von 0 % wird dann mit 10 V am Ausgang ausgegeben und -100 % mit 0 V.

# digitale Funktionen P418 (= 15 ... 28, 34...52)

Bei den Funktionen Stromgrenze (= 17), Moment-Stromgrenze (= 18) und Frequenzgrenze (= 19) kann über diesen Parameter die Schaltschwelle eingestellt werden. Der 100% Wert bezieht sich dabei auf den entsprechenden Motornennwert (siehe auch P435).

Bei einem negativen Wert wird das Ausgangsfunktion negiert ausgegeben (0/1  $\rightarrow$  1/0).

P420	Digitaleingang 1 (Digitaleingang 1)			
0 74	Freigabe rechts als Werkseinstellung, Steuerklemme 21 (DIN1)			
{1}	Es können unterschiedliche Funktionen programm zu entnehmen.	niert werden. Die	ese sind der folg	genden Tabelle



P421	Digitaleingang 2 (Digitaleingang 2)			
0 74	Freigabe links als Werkseinstellung, Steuerklemi	me 22 (DIN2)		•
{2}	Es können unterschiedliche Funktionen programs zu entnehmen.	miert werden. Di	ese sind der fol	genden Tabelle
P422	Digitaleingang 3 (Digitaleingang 3)			
0 74	Parametersatzumschaltung Bit 0 als Werkseins	tellung, Steuerkl	emme 23 (DIN3)	)
{8}	Es können unterschiedliche Funktionen programmiert werden. Diese sind der folgenden Tabelle zu entnehmen.			
P423	Digitaleingang 4 (Digitaleingang 4)			
0 74	Festfrequenz 1 (P429) als Werkseinstellung, Steuerklemme 24 (DIN4)			
{ 4 }	Es können unterschiedliche Funktionen programs zu entnehmen	miert werden. Di	ese sind der fol	genden Tabelle
P424	Digitaleingang 5 (Digitaleingang 5)			
0 74	Keine Funktion als Werkseinstellung, Steuerklen	nme 25 (DIN5)		•
{ 0 }	Es können unterschiedliche Funktionen programs zu entnehmen.	miert werden. Di	ese sind der fol	genden Tabelle
P425	Digitaleingang 6 (Digitaleingang 6)	ab SK 520E		
0 74	Keine Funktion als Werkseinstellung, Steuerklen	nme 26 (DIN6)	•	
{0}	Es können unterschiedliche Funktionen programmuzu entnehmen.	miert werden. Di	ese sind der fol	genden Tabelle
	(SK 520/53xE) Funktion Digitaleingang 7 = P47	<b>7</b> , Steuerklemm	e 27 (DIN7)	

... Funktionsbeschreibungen Siehe folgende Tabelle(n).

# Liste der möglichen Funktionen der digitalen Eingänge

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal
00	keine Funktion	Eingang ist abgeschaltet.	
01	Freigabe rechts	Das Gerät liefert ein Ausgangssignal mit dem Drehfeld rechts, wenn ein positiver Sollwert ansteht. $0 \rightarrow 1$ Flanke (P428 = 0)	high
02	Freigabe links	Das Gerät liefert ein Ausgangssignal mit dem Drehfeld links, wenn ein positiver Sollwert ansteht. $0 \rightarrow 1$ Flanke (P428 = $0$ )	high
	vorzusehen (Brücke zwischen DIN Werden die Funktionen Freigabe r	alten der Netzspannung automatisch anlaufen soll (P428 = 1), ist ein dauerhafter High Pegel 1 und Ausgang Steuerspannung). echts und Freigabe links gleichzeitig angesteuert, ist das Gerät gesperrt. I, die Störungsursache liegt aber nicht mehr an, wird die Fehlermeldung durch eine 1 → 0 Flan	J
03	Drehrichtungsumkehr	Führt zur Drehfeldumkehr, in Verbindung mit der Freigabe rechts oder links.	high



# **5 Parameter**

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal	
04	Festfrequenz 1 <sup>1</sup>	Zum aktuellen Sollwert wird die Frequenz aus P429 addiert.	high	
05	Festfrequenz 2 <sup>1</sup>	Zum aktuellen Sollwert wird die Frequenz aus P430 addiert.	high	
06	Festfrequenz 3 <sup>1</sup>	Zum aktuellen Sollwert wird die Frequenz aus P431 addiert.	high	
07	Festfrequenz 4 <sup>1</sup>	Zum aktuellen Sollwert wird die Frequenz aus P432 addiert.	high	
	Sind mehrere Festfrequenzen gleich ggf. die Minimalfrequenz (P104) add	hzeitig angesteuert, werden diese vorzeichenrichtig addiert. Außerdem werden der Analogso diert.	llwert (P400)	) und
08	Parsatzumschaltung	Erstes Bit der Parametersatzumschaltung, Auswahl des aktiven Parametersatzes 14 (P100).	high	
09	Frequenz halten	Während der Hochlauf- oder Bremsphase führt ein Low Pegel zum "Halten" der aktuellen Ausgangsfrequenz. Ein High Pegel lässt die Rampe weiter laufen.	low	
10	Spannung sperren <sup>2</sup>	Ausgangsspannung wird abgeschaltet, Motor läuft frei aus.	low	
11	Schnellhalt <sup>2</sup>	Das Gerät reduziert die Frequenz mit der Schnellhaltzeit aus P426.	low	
12	Störungsquittierung <sup>2</sup>	Störungsquittierung mit einem externen Signal. Ist diese Funktion nicht programmiert, kann eine Störung auch durch Low Setzen der Freigabe (P506) quittiert werden.		
13	Kaltleitereingang <sup>2</sup>	Analoge Auswertung des anliegenden Signals. Schaltschwelle ca. 2.5 V, Abschaltverzögerung = 2 s, Warnung nach 1 s. HINWEIS: Fkt. 13 ist nur bis zum SK 535E, BG1 - 4 über DIN 5, nutzbar! Für die Geräte SK 54xE und die Baugrößen ab BG5 gibt es einen separaten Anschluss, der nicht deaktiviert werden kann. Ist am Motor kein Kaltleiter vorhanden, so sind bei diesen Geräten beide Klemmen zu brücken, um die Funktion zu deaktivieren (Auslieferungszustand).	level	
14	Fernsteuerung <sup>2, 4</sup>	Bei Steuerung über Bussystem wird bei Low Pegel auf Steuerung mit Steuerklemmen umgeschaltet.	high	
15	Tippfrequenz <sup>1</sup>	Frequenzfestwert ist über die HÖHER / TIEFER und ENTER Tasten einstellbar (P113), wenn mit der ControlBox oder ParameterBox gesteuert wird.	high	
16	Motorpotentiometer	Wie Einstellwert 09, jedoch wird unterhalb der Minimalfrequenz P104 und oberhalb der Maximalfrequenz P105 nicht gehalten.	low	
17	ParaSatzUmsch. 2	Zweites Bit der Parametersatzumschaltung, Auswahl des aktiven Parametersatzes 14 (P100).	high	
18	Watchdog <sup>2</sup>	Eingang muss zyklisch (P460) eine High Flanke sehen, andernfalls wird mit Fehler E012 abgeschaltet. Funktion startet mit der 1. high Flanke.	0 <del>→</del> 1 Flanke	
19	Sollwert 1 ein/aus Sollwert 2 ein/aus	Ein- und Ausschalten des Analogeingangs 1/2 (high= EIN). Das low Signal setzt den Analogeingang auf 0 %, was bei einer Minimalfrequenz (P104) > der absoluten Minimalfrequenz (P505) nicht zum Stillsetzen führt.	high -	
21	Festfrequenz 5 <sup>1</sup>	Zum aktuellen Sollwert wird die Frequenz aus P433 addiert.	high	
22	25	·	riigri	
		reserviert POSICON (BU 0510)		
26	29 Impulsfunktionen:	Beschreibung nachfolgend.		
30	PID sperren	Ein- oder Ausschalten der PID-Regler-/ Prozessregler-Funktion (high = EIN)	high	
31	Rechtslauf sperren <sup>2</sup>	Sperrt die >Freigabe rechts/links< über einen dig. Eingang oder Bus-	low	
32	Linkslauf sperren <sup>2</sup>	Ansteuerung. Ist nicht bezogen auf die tatsächliche Drehrichtung (z.B. nach negiertem Sollwert) des Motors.	low	
33	42 Impulsfunktionen:	Beschreibung nachfolgend (nur SK 500E 535E).		
43	44 Drehzahlmessung mit HTL-Geber	Beschreibung nachfolgend.		
44	3-Wire-Direction (Taster- Drehrichtungsumkehr)	3-Wire-Control, Diese Steuerfunktion bietet eine Alternative zur Freigabe R/L	0→1 Flanke	
45	3-W-Ctrl.Start-Right (Schließer-Taster)	(01, 02), bei der dauerhaft anstehende Pegel benötigt werden. Hier wird nur ein Steuer-Impuls zum Auslösen der Funktion benötigt. Die	0→1 Flanke	
46	3-W-Ctrl.Start-Left (Schließer-Taster)	Steuerung des Gerätes kann somit ausschließlich mit Tastern erfolgen. Ein Impuls auf die Funktion "Drehrichtungsumkehr" invertiert die aktuell anliegende Drehrichtung. Diese Funktion wird durch ein "Stopp – Signal" bzw.	0→1 Flanke	
49	3-Wire-Ctrl.Stop (Öffner-Taster)	mit Betätigen eines Tasters der Funktionen 45, 46, 49 wieder zurückgesetzt.	1→0 Flanke	
47	Motorpot.Freq.+	in Kombination mit Freigabe R/L kann die Ausgangsfrequenz stufenlos variiert werden. Um einen aktuellen Wert im P113 zu speichern, müssen beide Eingänge für 0.5 s gemeinsam auf high-Potential liegen. Dieser Wert gilt als	high	
48	Motorpot.Freq	nächster Anfangswert bei gleicher Richtungsvorwahl (Freigabe R/L), sonst Beginn bei f <sub>MIN</sub> . Werte aus anderen Sollwertquellen (Bsp. Festfrequenzen) bleiben unberücksichtigt.	high	
50	Bit 0 Festfreq.Array	Festfrequenzarray, Binär kodierte digitale Eingänge, zur Erzeugung von bis zu	high	

# SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal
51	Bit 1 Festfreq.Array	32 Festfrequenzen. (P465: -0131)	high
52	Bit 2 Festfreq.Array		high
53	Bit 3 Festfreq.Array		high
54	Bit 4 Festfreq.Array		high
55	64	reserviert POSICON (BU 0510)	
65	69	reserviert	
70	Evakuierungsfahrt ab SW 1.7	Nur bei Geräten mit externer 24V-Steuerspannung (SK 5x5E). Es besteht hierdurch die Möglichkeit des Betriebs auch mit sehr geringer Zwischenkreisspannung. Mit dieser Funktion wird das Laderelais angezogen und die Unterspannung- und Phasenfehler-Erkennung ist deaktiviert. ACHTUNG! Es besteht keine Überwachung gegen Überlast! (z.B. Hubwerk)	high
71	Motorpot.F+ u.Save <sup>3</sup> ab SW 1.6	Motorpotentiometer-Funktion Frequenz +/- mit automatischer Speicherung, Bei dieser Mot.pot.fkt. (ab SW 1.6) wird über die digitalen Eingänge ein Sollwert (Betrag) eingestellt, der gleichzeitig gespeichert wird. Mit der Reglerfreigabe R/L wird dieser dann in entsprechender Freigabe-Drehrichtung angefahren. Bei einem Richtungswechsel bleibt der Frequenzbetrag erhalten.  Gleichzeitiges Betätigen der +/- Funktionen führt zum Null-setzen dieses Frequenzsollwertes.	high
72	Motorpot.F- u.Save <sup>3</sup> ab SW 1.6	Der Frequenzsollwert kann auch in der Betriebswertanzeige (P001=30 ,Akt. Sollwert MP-S') oder im P718 angezeigt und im Betriebszustand "Einschaltbereit" voreingestellt werden.  Eine eingestellte Minimalfrequenz (P104) ist weiterhin wirksam. Weitere Sollwerte, wie z.B. analoge oder Festfrequenzen, können addiert oder subtrahiert werden.  Die Frequenzsollwertverstellung erfolgt mit den Rampen aus P102/103.	high
73²	Rechts sperr+Schnell	Wie Einstellung 31, jedoch gekoppelt an die Funktion "Schnellhalt"	low
74 <sup>2</sup>	Links sperr+Schnell	Wie Einstellung 32, jedoch gekoppelt an die Funktion "Schnellhalt"	low
77		reserviert POSICON (BU 0510)	
80		reserviert PLC (BU 0550)	
1		e auf Freigabe rechts oder links programmiert, führt das Ansteuern einer Festfrequenz oder der Ti ers. Die Drehfeldrichtung ist vom Vorzeichen des Sollwertes abhängig.	ppfrequenz zur
2	Auch wirksam bei Steuerung üb	ber BUS (z.B. RS232, RS485, CANbus, CANopen,)	
3	Bei SK 5x5E Geräten muss das werden, um die Daten dauerha	s Steuerteil des Frequenzumrichters nach der letzten Motorpotiänderung noch min. 5 Minuten lang ft abzuspeichern.	versorgt
4	Funktion nicht über BUS IO In E	Bits auswählbar	

# Funktionen Impulseingang: 2...22kHz (nur DIN2/3)

Es können die digitalen Eingänge 2 und 3 indirekt für die Auswertung analoger Signale verwendet werden. Für diese Funktionen wertet der jeweilige Eingang die anstehende Impulsfrequenz aus. Der Frequenzbereich 2kHz bis 22kHz deckt dabei den Wertebereich 0 bis 100% ab. Die Eingänge arbeiten bis zu einer maximalen Impulsfrequenz von 32kHz. Der Spannungspegel darf zwischen 15V und 24V und der Einschalt-Zyklus zwischen 50 und 80% liegen.

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal
26	Momentstromgrenze <sup>2</sup>	Einstellbare Lastgrenze, beim Erreichen wird die Ausgangsfrequenz reduziert. $\rightarrow$ P112	Impulse
27	Istfrequenz PID 23	Mögliche Istwert-Rückführung für PID-Regler	Impulse
28	Frequenzaddition 23	Addition zu anderen Frequenz-Sollwerten	Impulse
29	Frequenzsubtrakt. 23	Subtraktion von anderen Frequenz-Sollwerten	Impulse
33	Stromgrenze <sup>2</sup>	basierend auf der eingestellten Stromgrenze (P536), kann diese über den dig./analogen Eingang verändert werden.	Impulse





Wert	Funktion	Beschreibung	Signal
34	Maximalfrequenz <sup>23</sup>	im Analogbereich wird die maximale Frequenz des FU eingestellt. 100% entspricht der Einstellung im Parameter P411. 0% entsprechen der Einstellung im Parameter P410. Die Werte für die min./max. Ausgangsfrequenz (P104/P105) können nicht unter-/überschritten werden.	Impulse
35	Istfreq PID begrenzt <sup>23</sup>	Istfrequenz PID begrenzt, wird benötigt, um einen Regelkreis aufzubauen. Der dig./analoge Eingang (Istwert) wird verglichen mit dem Sollwert (z.B. anderer analoger Eingang oder Festfrequenz). Die Ausgangsfrequenz wird soweit möglich angepasst, bis sich der Istwert an den Sollwert angeglichen hat. (siehe Regelgrößen P413 – P416)  Die Ausgangsfrequenz kann nicht unter den programmierten Wert minimale Frequenz im Parameter P104 fallen. (keine Drehrichtungsumkehr!)	Impulse
36	Istfre PID überwacht 23	wie Funktion 35 > Istfreq PID begrenzt<, jedoch schaltet der FU beim Erreichen der > minimalen Frequenz< P104 die Ausgangsfrequenz ab.	Impulse
37	Drehmoment Servomode <sup>2</sup>	im Servo Modus kann über diese Funktion das Motormoment eingestellt/begrenzt werden.	Impulse
38	Vorhalt Drehmoment <sup>2</sup>	eine Funktion die es ermöglicht einen Wert für den Drehmoment- Bedarf im Vorwege in den Regler einzuprägen (Störgrößenaufschaltung). Diese Funktion kann bei Hubwerken mit separater Lasterfassung für eine bessere Lastübernahme genutzt werden. → P214	Impulse
39	Multiplikation <sup>3</sup>	Dieser Faktor multipliziert den Hauptsollwert.	Impulse
40	Istwert Prozeßregler		Impulse
41	Sollwert Prozeßrgl.	wie P400 = 14-16	Impulse
42	Vorhalt Prozeßregler		Impulse
2 Au	uch wirksam bei Steuerung über B	US (RS232, RS485, CANbus, CANopen, DeviceNet, Profibus, InterBus, AS-Inte	rface)

Auch wirksam bei Steuerung über BUS (RS232, RS485, CANbus, CANopen, DeviceNet, Profibus, InterBus, AS-Interface)

Die Grenzen dieser Werte werden durch den Parameter >maximale Frequenz Nebensollwerte< P411 gebildet.

# Funktion HTL-Geber (nur DIN2/4)

<u>Für die Auswertung eines HTL-Gebers sind die Digitaleingänge DIN2 und DIN4 mit folgenden Funktionen zu parametrieren.</u>

Wert	Funktion		Beschreibung	Signal
43	Spur A HTL- Geber	Diese Funktion ist <u>nur</u> für die digitalen Eingänge 2	Am <b>DIN 2</b> und <b>DIN 4</b> kann ein 24V HTL-Geber zur Drehzahlmessung angeschlossen werden. Die maximale Frequenz am DIN ist auf 10kHz begrenzt. Dementsprechend ist auf einen geeigneten Drehgeber (geringe Strichzahl) oder eine geeignete Montage	Impulse <10kHz
44	Spur B HTL- Geber	(DIN2) und 4 (DIN4) nutzbar!	(langsam drehend) zu achten. Die Zählrichtung kann durch Tauschen der Funktionen auf den digitalen Eingängen gewechselt werden. Weitere Einstellungen befinden sich in P461, P462, P463.	Impulse <10kHz



Parameter {Werkseinstellung}	Einstellwert / Beschreibung / Hinweis		Supervisor	Parameter- satz			
P426	Schnellhaltezeit (Schnellhaltezeit)			Р			
0 320.00 s { 0.10 }	Busansteuerung, die Tastatur oder automatisch Die Schnellhaltezeit ist die Zeit, die der line Maximalfrequenz (P105) bis auf 0Hz, entspri	Einstellung der Bremszeit für die Funktion Schnellhalt, die über einen Digitaleingang, die Busansteuerung, die Tastatur oder automatisch im Fehlerfall ausgelöst werden kann. Die Schnellhaltezeit ist die Zeit, die der linearen Frequenzreduzierung von der eingestellten Maximalfrequenz (P105) bis auf 0Hz, entspricht. Wird mit einem aktuellen Sollwert < 100% gearbeitet, verkürzt sich die Schnellhaltezeit entsprechend.					
P427	Schnellh.Störung (Schnellhalt bei Störung)		S				
0 3	<ul> <li>0 = AUS: Automatischer Schnellhalt bei St</li> <li>1 = Bei Netzausfall: Automatischer Schne</li> <li>2 = Bei Störungen: Automatischer Schnel</li> <li>3 = Störung o. Netzausf.: Automatischer Störung</li> </ul>	Aktivierung eines automatischen Schellhalt im Fehlerfall  0 = AUS: Automatischer Schnellhalt bei Störung ist deaktiviert  1 = Bei Netzausfall: Automatischer Schnellhalt bei Netzausfall  2 = Bei Störungen: Automatischer Schnellhalt bei Störungen  3 = Störung o. Netzausf.: Automatischer Schnellhalt bei Störung oder Netzausfall  Ein Schnellhalt kann durch die Fehler E2.x, E7.0, E10.x, E12.8, E12.9 und E19.0 ausgelöst werden.					
P428	Automatischer Anlauf (Automatischer Anlauf)		S	Р			
0 1 { 0 }	In Standardeinstellung (P428 = 0 → Aus (Signalwechsel von "low → high") am jeweiliger In der Einstellung An → 1 reagiert der FU auf nur möglich, wenn die Steuerung des FU über of In einigen Fällen muss der FU direkt mit dem NAn gesetzt werden. Ist das Freigabesignal per versehen, läuft der FU direkt an.  HINWEIS: (P428) nicht "An" wenn (P506) = 6, 0	n digitalen Eingan einen anstehend die digitalen Einga letz-Einschalten rmanent eingesch	ng. en High Pegel. D änge erfolgen. (si anlaufen. Dafür k haltet oder mit e	Diese Funktion is iehe P509=0/1) ann P428 = 1 <del>-</del>			
P429	Festfrequenz 1 (Festfrequenz 1)			Р			
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Die Festfrequenz wird nach Ansteuerung üb Gerätes (rechts oder links) als Sollwert verw Drehrichtungsumkehr (bezogen auf die <i>Freigab</i> Werden mehrere Festfrequenzen zeitgleich ang einzelnen Werte. Dies gilt auch für die Kombin Sollwert (wenn P400 = 1) oder der Minimalfrequ Die Frequenzgrenzen (P104 = f <sub>min</sub> , P105 = f <sub>max</sub> ) Ist keiner der digitalen Eingänge auf Freigabe (Festfrequenzsignal zur Freigabe. Eine positiv rechts, eine negative Freigabe links.	vendet. Ein nega edrehrichtung P4 gesteuert, erfolgt ation mit der Tip uenz (P104). können nicht über rechts oder links)	ativer Einstellwei 120 – P425, P470 die vorzeichenric pfrequenz (P113 er- oder untersch programmiert, fü	rt führt zu eine )). chtig Addition de ), dem analogei ritten werden. ührt das einfache			
P430	Festfrequenz 2 (Festfrequenz 2)			Р			
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Funktionsbeschreibung des Parameters, siehe P429 >Festfrequenz 1<						

104 BU 0500 DE-1013



P431	Festfrequenz 3 (Festfrequenz 3)			Р
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Funktionsbeschreibung des Parameters, siehe	P429 >Festfreq	uenz 1<	
P432	Festfrequenz 4 (Festfrequenz 4)			Р
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Funktionsbeschreibung des Parameters, siehe	P429 >Festfreq	uenz 1<	
P433	Festfrequenz 5 (Festfrequenz 5)			Р
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }	Funktionsbeschreibung des Parameters, siehe	P429 >Festfreq	uenz 1<	
P434	Relais 1 Funktion (Funktion Ausgang 1 (Relais 1 – MFR1))			Р
0 39 { 1 }	Steuerklemmen 1/2: Die Einstellungen 3 bis d.h. der Relaiskontakt schließt (Fkt. 11 öffnet) 11 schließt) beim Unterschreiten eines um 10 im P435 kann diese Verhalten invertiert werder	beim Erreichen % niedrigeren We	des Grenzwertes	und öffnet (Fkt.
	Es können unterschiedliche Funktionen progra	mmiert werden. D	iese sind der folg	enden Tabelle

# Liste der möglichen Funktionen der Relais- und digitalen Ausgänge

zu entnehmen.

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal*
00	keine Funktion	Eingang ist abgeschaltet.	low
01	externe Bremse	zur Steuerung einer mechanischen Bremse am Motor. Das Relais schaltet bei programmierter absoluter Minimalfrequenz (P505). Für typische Bremsen sollte eine Sollwertverzögerung 0.20.3 s (siehe auch P107) programmiert sein. Eine mechanische Bremse darf wechselstromseitig direkt geschaltet werden. (techn. Spezifikation des Relaiskontaktes beachten!)	high
02	Umrichter läuft	der geschlossene Relaiskontakt meldet Spannung am Umrichterausgang (U - V - W) (auch DC-Nachlauf ( $\to$ P559))	high
03	Stromgrenze	basiert auf der Einstellung des Motornennstroms in P203. Über die Normierung (P435) kann dieser Wert angepasst werden.	high
04	Momentstromgrenze	basiert auf der Einstellung der Motordaten in P203 und P206. Meldet eine entsprechend Drehmomentbelastung am Motor. Über die Normierung (P435) kann dieser Wert angepasst werden.	high
05	Frequenzgrenze	basiert auf der Einstellung der Motornennfrequenz in P201. Über die Normierung (P435) kann dieser Wert angepasst werden.	high
06	Sollwert erreicht	zeigt an, dass das Gerät den Frequenzanstieg oder die Frequenzreduzierung beendet hat. Sollfrequenz = Istfrequenz! Ab einer Differenz von 1 Hz → Sollwert nicht erreicht - Kontakt öffnet.	high
07	Störung	Gesamtstörmeldung, Störung ist aktiv oder noch nicht quittiert. → Störung - Kontakt öffnet, (Betriebsbereit - Kontakt schließt)	low
08	Warnung	Gesamtwarnung, ein Grenzwert wurde erreicht, was zu einer späteren Abschaltung des Gerätes führen kann.	low
09	Überstromwarnung	Es wurden mind. 130% Nennstrom des Geräts für 30 Sekunden geliefert.	low
10	Übertempwarn Motor	Übertemperatur Motor (Warnung): Die Motortemperatur wird über den Kaltleitereingang bzw. einen digitalen Eingang ausgewertet. → Motor ist zu warm. Die Warnung erfolgt sofort, Übertemperaturabschaltung nach 2 s.	low

# SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter

Wert	Funktion	Beschreibung	Signal*
11	Momentstromgr. aktiv	Momentstromgrenze/Stromgrenze aktiv (Warnung): Der Grenzwert in P112 oder P536 ist erreicht. Ein negativer Wert im P435 invertiert das Verhalten. Hysterese = $10~\%$	low
12	Wert von 541	Der Ausgang kann mit dem Parameter P541 unabhängig vom aktuellen Betriebszustand des Gerätes gesteuert werden.	high
13	gen. Momentstromgr.	Grenzwert in P112 im generatorischen Bereich erreicht. Hysterese = 10 %	high
14		17 reserviert	-
18	FU bereit	Das Gerät befindet sich im betriebsbereiten Zustand. Nach erfolgter Freigabe liefert er ein Ausgangssignal.	high
19		29 reserviert POSICON (BU 0510)	
30	BusIO In Bit 0	Ansteuerung durch Bus In Bit 0 (P546)	high
31	BusIO In Bit 1	Ansteuerung durch Bus In Bit 1 (P546)	high
32	BusIO In Bit 2	Ansteuerung durch Bus In Bit 2 (P546)	high
33	BusIO In Bit 3	Ansteuerung durch Bus In Bit 3 (P546)	high
34	BusIO In Bit 4	Ansteuerung durch Bus In Bit 4 (P546)	high
35	BusIO In Bit 5	Ansteuerung durch Bus In Bit 5 (P546)	high
36	BusIO In Bit 6	Ansteuerung durch Bus In Bit 6 (P546)	high
37	BusIO In Bit 7	Ansteuerung durch Bus In Bit 7 (P546)	high
38	Wert von Bus Sollw.	Wert vom Bussollwert (P546)	high
	Details in den Bus - Har	ndbüchern	
39	STO inaktiv	Das Relais / Bit fällt ab, wenn STO bzw. der sichere Halt aktiv sind.	high
40		reserviert PLC (BU 0550)	
* Bei Re	elaiskontakten (high = "Kontakt	geschlossen", low = "Kontakt geöffnet")	

Parameter {Werkseinstellung}	Einstellwert / Beschreibung / Hinweis		Supervisor	Parameter- satz
P435	Relais 1 Normierung (Normierung Ausgang 1 (Relais 1 – MFR1))			Р
-400 400 % { 100 }	Anpassung des Grenzwerts der Relaisfunktion. funktion negiert ausgegeben.  Bezug folgender Werte:  Stromgrenze (3) = x [%] · P203 > Motornennstrom Momentstromgrenze (4) = x [%] · P203 · P206 (be Frequenzgrenze (5) = x [%] · P201 > Motornennfre	< rechnetes Moto	•	d die Ausgangs-
P436	Relais 1 Hysterese (Hysterese Ausgang 1 (Relais 1 – MFR1))		S	Р
1 100 % { 10 }	Differenz zwischen Ein- und Ausschaltpunkt, verhindern.	um ein Schw	ringen des Ausç	gangssignals zu
P441	Relais 2 Funktion (Funktion Ausgang 2 (Relais 2 - MFR2))			Р
0 39 { 7 }	Steuerklemmen 3/4: Funktionen sind identisch m	nit P434!		

ESYSTEMS 5 Parameter

P442	Relais 2 Normierung (Normierung Ausgang 2 (Relais 2 - MFR2))			Р
-400 400 % { 100 }	Funktionen sind identisch mit P435!			
P443	Relais 2 Hysterese (Hysterese Ausgang 2 (Relais 2 - MFR2))		S	Р
1 100 % { 10 }	Funktionen sind identisch mit P436!			
P450	Relais 3 Funktion (Funktion Ausgang 3 (DOUT1))	ab SK 520E		P
0 39 { 0 }	Steuerklemmen 5/40: Funktionen sind ident (bei Geräten SK 5x5E Abweichungen de erweisquelle konnte nicht gefunden werde	es Signalpegels mi		
P451	Relais 3 Normierung (Normierung Ausgang 3 (DOUT1))	ab SK 520E		Р
-400 400 % { 100 }	Funktionen sind identisch mit P435!			
P452	Relais 3 Hyst. (Hysterese Ausgang 3 (DOUT1))	ab SK 520E	S	P
1 100 % { 10 }	Funktionen sind identisch mit P436!		,	
P455	Relais 4 Funktion (Funktion Ausgang 4 (DOUT2))	ab SK 520E		P
0 39 { 0 }	Steuerklemmen 7/40: Funktionen sind ident (bei Geräten SK 5x5E Abweichungen des Sig erweisquelle konnte nicht gefunden werde	gnalpegels möglich (S		
P456	Relais 4 Normierung (Normierung Ausgang 4 (DOUT2))	ab SK 520E		P
-400 400 % { 100 }	Funktionen sind identisch mit P435!			
P457	Relais 4 Hyst. (Hysterese Ausgang 4 (DOUT2))	ab SK 520E	S	Р
1 100 % { 10 }	Funktionen sind identisch mit P436!			



SK 500E – Handbu	DRIVESYSTEMS				
P460	Zeit Watchdog (Zeit Watchdog)		S		
-250.0 250.0 s { 10.0 }	<ul> <li>0.1 250.0 = Das Zeitintervall zwischen den zu erwartenden Watchdog-Signalen (programmierbare Funktion der dig. Eingänge P420 – P425). Läuft dies Zeitintervall ab, ohne dass ein Impuls registriert wird, erfolgt eine Abschaltung mit E012 Fehlermeldung.</li> <li>0.0 = Kundenfehler: Sobald eine high-low Flanke, bzw. eine low Signal an einem Digitaleingang (Funktion 18) registriert wird, schaltet der FU mit Störmeldung E012 ab.</li> </ul>				
	-250.00.1 = Rotorlaufwatchdog: In dieser Einstellung wird der Rotorlaufwatchdog aktiv. Die Zeit definiert sich über den Betrag des eingestellten Wertes. Im ausgeschalteten Zustand des Gerätes kommt keine Watchdog-Meldung. Nach jeder Freigabe muss zunächst ein Impuls kommen, bevor der Watchdog scharf geschaltet wird.				
P461	Funktion 2. Drehgeber (Funktion 2. Drehgeber)		S		
0 5 { 0 } ab Hardwarestand-CAA	Der Drehzahlistwert, der von einem HTL-Inkrementalgeber geliefert wird, kann für verschiedene Funktionen im Gerät verwendet werden. (Einstellunge sind identisch mit (P325)) Der HTL-Geber wird über die Digitaleingänge 2 und 4 angeschlossen. Die Parameter (P421) und (P423) sind entsprechend auf die Funktionen 43 "Spur A" und 44 "Spur B" zu setzen. Aufgrund der Grenzfrequnz (max. 10 kHz) dieser Digitaleingänge sind nur eingeschränkte Drehgeberauflösungen (P462) möglich. Der Montageplatz (Motorwelle oder Abtriebsseite) des Gebers wird durch die Parametrierung einer entsprechenden Übersetzung berücksichtigt (P463).				

- 0 = Drehzahlmes. Servo-Modus: Der Drehzahlistwert des Motors wird für den Servo-Modus verwendet. In dieser Funktion ist die ISD-Regelung nicht abschaltbar.
- Frequenzistwert PID: Der Drehzahlistwert einer Anlage wird zur Drehzahlregelung verwendet. Mit dieser Funktion kann auch ein Motor mit linearer Kennlinie geregelt werden. Hierbei bestimmen P413 und P414 die P- und I-Anteil der Regelung.
- **2 = Frequenzaddition:** Die ermittelte Drehzahl wird zum aktuellen Sollwert addiert.
- **3 = Frequenzsubtraktion:** Die ermittelte Drehzahl wird vom aktuellen Sollwert subtrahiert.
- **4 = Maximale Frequenz:** Die mögliche maximale Ausgangsfrequenz/Drehzahl wird von der aktuellen Drehzahl des Drehgebers begrenzt.
- **5** = reserviert: siehe BU510

P462	Strichzahl 2. Drehgeb (Strichzahl 2. Drehgeber)		S			
16 8192 { 1024 }	Eingabe der Strichzahl je Umdreht HTL - Inkrementaldrehgebers.	ung (16 -	8192) des	angeschlossenen		
,	Entspricht die Drehrichtung des Drehgebers nicht der des Motorregelgerätes (je nach Montage und Verdrahtung), so kann dies mit der Auswahl der entsprechenden negativen Strichzahlen berücksichtigt werden.					
P463	2. Drehgeber Übersetz (2. Drehgeber Übersetzung)		s			
0.01 100.0	Ist der HTL - Inkrementaldrehgeber nicht direkt auf der Motorwelle montiert, muss das jeweils					

{ 1.00 }

richtige Ubersetzungsverhältnis von Motordrehzahl zu Geberdrehzahl eingestellt werden.

 $P463 = \frac{Motordrehzahl}{Geberdrehzahl}$ 

nur bei P461 = 1, 2, 3, 4 oder 5, also nicht im Servo-Modus (Motor-Drehzahlregelung)

RIVESYSTEMS 5 Parameter

P464	Modus Festfrequenzen (Modus Festfrequenzen)		S	
0 1 { 0 } ab SW 1.7	Durch diesen Parameter wird festgelegt, in werden sollen.  0 = Addition zum HSW: Festfrequenzen uzueinander. D.h. sie werden untereinar P104 und P105 zugewiesenen Grenze  1 = Hauptsollwert: Festfrequenzen werde analogen Hauptsollwerten. Wird beispielsweise auf einen anstehet zugeschaltet, so wird der analoge Sollveine programmierte Frequenzaddition oder Bussollwert ist jedoch weiterhin gis Sollwert einer Motorpotifunktion (Funkt Werden mehrere Festfrequenzen zugle höchsten Wert (Bsp.: 20>10 oder 20>-3  Hinweis: Es wird die höchste aktive Festfrequen Digitale Eingänge die Funktionen 71 bz	und das Festfrequender bzw. zu einen addiert. In nicht addiert - verschaften analogen Swert nicht weiter boder Subtraktion ültig und möglich ionDigitaleingängeich gewählt, gew 30).	uenzarray verhaltem analogen Solloweder untereinan ollwert eine Festfoerücksichtigt. auf einen der An., ebenso die Addige: 71/72). vinnt die Frequents	en sich additiv wert in den laut der noch zu requenz alogeingänge ition zum z mit dem

P465	[-01]	Festfrequenz Feld				
	[-31]	(Festfrequenz Feld)				
-400.0 400.0 Hz { 0.0 }		Es können in den Array-Ebenen bis zu 31 ur die wiederum mit den Funktionen 5054 für werden können.		•	•	
P466		Min.Freq. Prozeßregl. (Minimalfrequenz Prozessregler)		S	Р	
0.0 400.0 Hz { 0.0 }	2	Mit Hilfe der Minimalfrequenz Prozessregler kann der Regleranteil auch bei einem Leitwert von "Null" auf einen Minimalanteil gehalten werden, um ein Ausrichten des Tänzers zu ermöglichen. Weitere Details in P400 und Kap. <b>8.2</b> .				
P470		Digitaleingang 7 (Digitaleingang 7)	ab SK 520E			
0 74		Keine Funktion als Werkseinstellung, Steuerklemme 27 (DIN7)				
{ 0 }		Es können unterschiedliche Funktionen programmiert werden. Diese sind der Tabelle z				

P420...P425 zu entnehmen.



P475	[-01]  [-10]	LIII/Aussu	haltverzög. altverzögerung Digitalfunktio	nn)		S	
-30.000 30 { alle 0.000 }			in- bzw. Ausschaltverzögeri gänge. Die Nutzung als Eins	0	0	5 5	0
		[-01] = [-02] =	Digitaleingang 1 Digitaleingang 2	[-06] = [-07] =	Digitale	ingang 6 (ab SK singang 7 (ab SK s	520E)
		[-03] = [-04] = [-05] =	Digitaleingang 3 Digitaleingang 4 Digitaleingang 5	[-08] = [-09] = [-10] =	Digitalfu	ınktion Analogein ınktion Analogein ngang 8 (ab SK 5	gang 2
		Positive \	Werte = einschaltverzögert		3	Werte = ausschal	,

P480	[-01] Funkt. BusIO In Bits (Funktion Bus I/O In Bits)	S	
	[-12] (* **********************************		

0 ... 80 { alle 0 } Die Bus I/O In Bits werden wie Digitaleingänge (P420) angesehen. Sie können auf die gleichen Funktionen eingestellt werden.

Um diese Funktion zu nutzen ist einer der Bussollwerte (P546) auf die Einstellung > Bus I/O In Bits 0-7 < einzustellen. Die gewünschte Funktion ist dann dem entsprechenden Bit zuzuweisen.

Diese I/O In Bits können <u>beim SK 54xE</u> im Zusammenhang mit IO-Erweiterungsbaugruppen auch deren Eingangssignale verarbeiten.

[-01] = Bus I/O In Bit 0 (bzw. ab SK54xE: + DI1 der zweiten IOE)

[-02] = Bus I/O In Bit 1 (bzw. ab SK54xE: + DI2 der zweiten IOE)

[-03] = Bus I/O In Bit 2 (bzw. ab SK54xE: + DI3 der zweiten IOE)

[-04] = Bus I/O In Bit 3 (bzw. ab SK54xE: + DI4 der zweiten IOE)

[-05] = Bus I/O In Bit 4 (bzw. ab SK54xE: + DI1 der ersten IOE)

[-06] = Bus I/O In Bit 5 (bzw. ab SK54xE: + DI2 der ersten IOE) [-07] = Bus I/O In Bit 6 (bzw. ab SK54xE: + DI3 der ersten IOE)

[-08] = Bus I/O In Bit 7 (bzw. ab SK54xE: + DI4 der ersten IOE)

[-09] = Merker 1

[-10] = Merker 2

[-11] = Bit 8 BUS Steuerwort

[-12] = Bit 9 BUS Steuerwort

Die möglichen Funktionen für die Bus In Bits entnehmen Sie bitte der Tabelle der Funktionen der Digitaleneingänge. Die Funktion {14} " Fernsteuerung" ist nicht möglich.

RIVESYSTEMS 5 Parameter

P481	<sup>[-01]</sup> Funkt. BuslO Out Bits	S	
	[-10] (Funktion Bus I/O Out Bits)		

0 ... 39 { alle 0 }

Die Bus I/O Out Bits werden wie Digitalausgänge (P434) angesehen. Sie können auf die gleichen Funktionen eingestellt werden.

Um diese Funktion zu nutzen ist einer der Busistwerte (P543) auf die Einstellung > Bus I/O Out Bits 0-7 < einzustellen. Die gewünschte Funktion ist dann dem entsprechenden Bit zuzuweisen.

Diese I/O Out Bits können <u>beim SK 54xE</u> im Zusammenhang mit IO-Erweiterungsbaugruppen auch deren Digitalausgänge ansteuern.

[-01] = Bus I/O Out Bit 0

[-02] = Bus I/O Out Bit 1

[-03] = Bus I/O Out Bit 2

[-04] = Bus I/O Out Bit 3

[-05] = Bus I/O Out Bit 4 (bzw. ab SK54xE: + DO1 der ersten IOE)

[-06] = Bus I/O Out Bit 5 (bzw. ab SK54xE: + DO2 der ersten IOE)

[-07] = Bus I/O Out Bit 6 / Merker 1 (bzw. ab SK54xE: + DO1 der zweiten IOE)

[-08] = Bus I/O Out Bit 7 / Merker 2 (bzw. ab SK54xE: + DO2 der zweiten IOE)

[-09] = Bit 10 BUS Statuswort

[-10] = Bit 13 BUS Statuswort

Die möglichen Funktionen für die Bus Out Bits entnehmen Sie bitte der Tabelle der Funktionen der Digitalausgänge bzw. Relais.

Weitere Details entnehmen Sie bitte dem Handbuch zum AS-Interface, BU 0090.

P482	[-01] Norm. BusIO Out Bits (Normierung Bus I/O Out Bits)	S	
	[-10]		

-400 ... 400 % { alle 100 }

Anpassung der Grenzwerte der Relaisfunktionen/ Bus Out Bits. Bei einem negativen Wert wird die Ausgangsfunktion negiert ausgegeben.

Beim Erreichen des Grenzwertes und positiven Einstellwerten schließt der Relais-Kontakt, bei negativen Einstellwerten öffnet der Relais-Kontakt.

Die Zuordnung der Arrays entspricht denen des Parameters (P481).

P483	<sup>[-01]</sup> Hyst. BusIO Out Bits	S	
	[-10] (Hysterese Bus I/O Out Bits)	3	

1 ... 100 % { alle 10 }

Differenz zwischen Einschalt- und Ausschaltzeitpunkt um ein Schwingen des Ausgangssignals zu vermeiden.

Die Zuordnung der Arrays entspricht denen des Parameters (P481).



### Zusatzparameter

Parameter {Werkseinstellu	ıng}	Einstel	lwert / Beschreibung / Hir	nweis		S	upervisor	Parameter- satz
P501	[-01]  [-20]		chtername htername)					
AZ <sub>(char)</sub> { 0 }		Freque	ingabe einer Bezeichnung ( nzumrichter bei der Bearbe rkes eindeutig identifiziert v	itung mit				
P502	[-01]  [-05]		Leitfunktion eitfunktion)				S	Р
0 57 { alle 0 }		SK 535 erfolgt	nl der Leitwerte eines Mas E: max. 3 Leitwerte, ab 3 am Slave über (P546) ((P	SK 540E: 9548)):	max. 5 Leitwe		e Zuordnu	ng dieser Leitwerte
		[-U1] 	= Leitwert 1 ab SK 540E:		Leitwert 2 Leitwert 4			Leitwert 5
			nl der möglichen Einstellwei				4.0	0.114
		-	Aus Istfrequenz		Fehlermeldung reserviert	I	19 =	Sollfrequenz Leitwert
		_	Istdrehzahl		reserviert		20 =	Sollfrequenz nach Rampe Leitwert
		4 =	Strom Momentstrom	13 =	Digital Out Bit reserviert	07	21 =	Istfrequenz ohne Schlupf Leitwert
			Zustand digitale Eingänge und Ausgänge		reserviert reserviert			Drehzahl Dregeber Istfreq.mit Schlupf
		_	reserviert reserviert		reserviert Wert Analogeii	ngang 1		(ab SW V2.0) Leitw.lstf.m.Schlupf
		8 =	Sollfrequenz		Wert Analogei			(ab SW V2.0) 57, reserviert

HINWEIS: Details bezüglich der Soll- und Istwertverarbeitung siehe Kapitel 8.9.

5 Parameter

P503	Leitfunktion Ausgabe (Leitfunktion Ausgabe)			S	
0 5 { 0 }	der Master sein Steuerwort und hingegen wird über die Paramete	Bei Master – Slave – Anwendungen wird in diesem Parameter festgelegt, auf welches Bussy der Master sein Steuerwort und die Leitwerte (P502) für den Slave ausgeben soll. Am Shingegen wird über die Parameter (P509), (P510), (P546) definiert, von welcher Quelle e Steuerwort und die Leitwerte des Masters bezieht und wie diese vom Slave zu verarbeiten si			
	0 = Aus,	keine Ausg	abe von STW und	d Leitwerten.	
	1 = USS,	Ausgabe vo	on STW und Leitw	verten auf USS.	
	2 = CAN,	Ausgabe vo 250 kBaud)		verten auf CAN (b	ois zu
	3 = CANopen,	Ausgabe vo	on STW und Leitv	verten auf CANop	en.
	4 = Systembus aktiv,	ParameterE		d Leitwerten, jedo CON alle Teilnehn chtbar.	
	5 = CANopen+Sys.bus akt.	ParameterE		verten auf CANop CON sind alle Teil nd sichtbar.	•

P504	Pulsfrequenz (Pulsfrequenz)	S	
	(i distregueriz)		

3.0 ... 16.0 kHz { 6.0 / 4.0 }

Mit diesem Parameter kann die interne Pulsfrequenz zur Steuerung des Leistungsteils verändert werden. Ein hoher Einstellwert führt zu verringerten Geräuschen am Motor, jedoch zu einer stärkeren EMV-Abstrahlung und Verminderung des möglichen Motormoments.

**HINWEIS:** Der Funkentstörgrad Grenzkurve A 1 nach EN 55011 wird bei Verwendung des Standard – Wertes (Geräteleistung ≤ 37 kW: 6.0 kHz, sonst 4.0 kHz) und unter

Berücksichtigung der Verdrahtungsrichtlinien eingehalten.

HINWEIS: Eine Erhöhung der Pulsfrequenz führt zu einer Reduzierung des möglichen

Ausgangsstroms in Abhängigkeit von der Zeit (I<sup>2</sup>t-Kennlinie). Beim Erreichen der Temperaturwarngrenze (C001) wird die Pulsfrequenz schrittweise auf den Standardwert abgesenkt. Fällt die Umrichtertemperatur wieder ausreichend weit ab,

wird die Pulsfrquenz auf den ursprünglichen Wert erhöht.

## P505 Abs. Minimalfrequenz (Absolute Minimalfrequenz) S P

0.0 ... 10.0 Hz { 2.0 } Gibt den Frequenzwert an, den der FU nicht unterschreiten kann. Wir der Sollwert kleiner als die abs. Minimalfrequenz, schaltet der FU ab bzw. wechselt auf 0.0Hz.

Bei der absoluten Minimalfrequenz wird die Bremsensteuerung (P434) und Sollwertverzögerung (P107) ausgeführt. Wird der Einstellwert "Null" gewählt, schaltet des Bremsen-Relais beim Reversieren nicht.

Bei Hubwerkssteuerungen ohne Drehzahlrückführung sollte dieser Wert mindestens auf 2Hz eingestellt werden. Ab 2Hz arbeitet die Stromregelung des FU und ein angeschlossener Motor kann ausreichend Drehmoment erzeugen.

#### **HINWEIS:**

Ausgangsfrequenzen < 4,5 Hz führen zu einer Strombegrenzung. Weitere Details befinden sich im Kapitel **8.5**"Reduzierte Ausgangsleistung".



2.10002 110	anabaon la ricqu		1	1			
P506		<b>Störungsquitt.</b> che Störungsquittierung)		S			
0 7	Neben der	manuellen Störungsquittierung kanr	n auch eine auton	natische gewählt	werden.		
{ 0 }	0 =	keine automatische Störungsqui	ittierung.				
	1 5 =	<b>Anzahl</b> der zulässigen automatischen Störungsquittierungen innerhalb eines Netz- Ein-Zyklus. Nach dem Netz-Aus- und wieder -Einschalten steht wieder die volle Anzahl zur Verfügung.					
	6 =	Immer, eine Störmeldung wird im nicht mehr ansteht.	mer automatisch	quittiert, wenn die	e Fehlerursache		
	7 =	<b>7 = Über Freigabe deakt.</b> , eine Quittierung ist nur mit der OK- / Enter-Taste oder Netz-Ausschaltung möglich. Es erfolgt keine Quittierung durch das Wegnehmen der Freigabe!					
	Störungsqu Gefährdung	Wenn (P428) auf "An" parametriert v iittierung" nicht auf die Einstellung 6 g des Gerätes / der Anlage durch die ktiven Fehler (Beispiel Erdschluss /	"immer" paramet e Möglichkeit des	riert werden, da s ständigen Wiede	onst eine		
P507	<b>PPO-Ty</b>   ( <i>PPO-Typ</i> )	p					
1 4	Nur mit der	TechnologieBox Profibus, DeviceN	et oder InterBus.				
{1}	Siehe auch betreffendes Kapitel der entsprechenden BUS-Zusatzanleitung.						
P508	Profibus (Profibus-A	s-Adresse dresse)					
1 126 { 1 }	Profibus-Adresse, nur mit der TechnologieBox Profibus Siehe auch Zusatzbeschreibung zur Profibus-Ansteuerung BU 0020						

VESYSTEMS 5 Parameter

	<u> </u>			
P509	Quelle Steuerwort (Quelle Steuerwort)			
0 10	Auswahl der Schnittstelle über die der FU angesteuert wird.			
{ 0 }	0 = Steuerklemmen oder Tastatursteuerung ** mit der ControlBox (wenn P510=0), der ParameterBox (nicht ext. p-box) oder über BUS I/O Bits.			

1 = **Nur Steuerklemmen** \*, die Steuerung des FU ist nur über die digitalen und analogen Eingänge möglich oder über BUS I/O Bits.

2 = USS Steuerwort \*, die Steuersignale (Freigabe, Drehrichtung, ...) werden über die RS485 Schnittstelle übertragen, der Sollwert über den analogen Eingang oder die Festfrequenzen.

Ab SK 540E ist diese Einstellung auch zu wählen, wenn eine Kommunikation über Modbus RTU vorgesehen ist. Der Frequenzumrichter erkennt dabei automatisch, ob es sich um ein USS-Protokoll oder um ein Modbus – Protokoll handelt.

- 3 = CAN Steuerwort \*
- 4 = Profibus Steuerwort \*
- 5 = InterBus Steuerwort \*
- 6 = CANopen Steuerwort \*
- 7 = **DeviceNet** Steuerwort \*
- 8 = Ethernet TU\*\*\* Steuerwort\*
- 9 = CAN Broadcast \*
- 10 = CANopen Broadcast \*

#### **HINWEIS:**

Details zu den jeweiligen Bussystemen entnehmen sie bitte der jeweiligen Options-Beschreibung:

- www.nord.com -

\*) Die Tastatursteuerung (ControlBox, ParameterBox) ist gesperrt, die Parametrierung ist weiterhin möglich.

\*\*) Ist die Kommunikation beim Steuern mit der Tastatur gestört (time out 0.5sec), sperrt der FU ohne Fehlermeldung.

\*\*\*) Die Einstellung **Ethernet TU** ist für alle von NORD verfügbaren Ethernet – basierenden Bussysteme (z.B.: EtherCAT: SK TU3-ECT, PROFINET: SK TU3-PNT) zu verwenden.

Hinweis:

Die Parametrierung eines Frequenzumrichters über eine angeschlossene Feldbusverbindung setzt voraus, dass der Parameter (P509) "Steuerklemmen" auf das entsprechende Bussystem eingestellt wurde.

P510	[-01] Quelle Sollwerte [-02] (Quelle Sollwerte)		S	
0 10	Auswahl der zu parametrierenden Sollwertquelle	:		
{ alle 0 }	[-01] = Quelle Hauptsollwert	[-02] =	Quelle <b>Nebenso</b>	llwert

Auswahl der Schnittstelle über die der FU seine Sollwert bekommt.

- 0 = Auto (=P509): Die Quelle des Nebensollwertes wird automatisch von der Einstellung des Parameters P509
   >Schnittstelle< abgeleitet.</li>
- **1 = Steuerklemmen**, digitale und analoge Eingänge steuern die Frequenz, auch Festfrequenzen
- 2 = USS (bzw. Modbus RTU ab SK 540E)
- 3 = CAN

- 4 = Profibus
- 5 = InterBus
- 6 = CANopen
- 7 = DeviceNet
- 8 = Ethernet TU
- 9 = CAN Broadcast
- 10 = CANopen Broadcast



P511	USS Baudrate (USS-Baudrate)			S	
0 8 { 3 }	Einstellung der Übertrag Alle Busteilnehmer müss				85 Schnittstelle
	0 =	4 800 Baud	4 =	<i>ab SK 54xE</i> 57 600 Baud	
	1 =	9 600 Baud	5 =	115 200 Bau	t
	2 =	19 200 Baud	6 =	187 750 Baud	d
	3 =	38 400 Baud	7 =	230 400 Baud	t

**HINWEIS:** Für die Kommunikation über Modbus RTU (verfügbar ab SK 540E) ist eine Übertragungsgeschwindigkeit von maximal 38400 Baud einzustellen.

P512	USS-Adresse (USS-Adresse)		
0 30 { 0 }	Einstellung der FU Bus-Adresse für USS-Komr	munikation.	

P513	Telegrammausfallzeit (Telegrammausfallzeit)		S	
-0.1 / 0.0 / 0.1 100.0 s	Überwachungsfunktion der jeweils aktiven Telegramms, muss innerhalb der eingestellten			
{ 0.0 }	FU eine Störung und schaltet mit Fehlermeldur	ng E010 >Bus Tim	ne Out< ab.	

**0.0 = Aus**: Die Überwachung ist abgeschaltet.

**1** = 20kBaud

2 = 50kBaud

**-0.1 = kein Fehler**: Auch wenn die Kommunikation zwischen BusBox und FU abbricht (z.B. 24V Fehler, Box abziehen, ...), arbeitet der FU unverändert weiter.

P514	CAN-Baudrate (CAN-Baudrate)			
0 7 { 4 }	Einstellung der Übertragungsrate (Übertragungsgeschwindigkeit) über die CANbus Schnittstell Alle Busteilnehmer müssen die gleiche Baudrateneinstellung haben. Bei Verwendung de CANopen - Technologiebox werden die Einstellungen aus diesem Parameter nur dann gültiwenn der Drehcodierschalter BAUD der Technologiebox auf PGM eingestellt wurde.			
	<b>0</b> = 10kBaud	<b>3</b> = 100kBaud	<b>6</b> = 500kBaud	

\*) ein gesicherter Betrieb ist nicht gewährleistet

**7** = 1Mbaud \*

(nur zu Testzwecken)

i Information	Datenübernahme

4 = 125kbaud

**5** = 250kBaud

Die Baudrate wird nur nach einem Power On, einer Reset Node Message oder einem Power On der 24V Busversorgung übernommen.

Esystems 5 Parameter

# P515 [-01] CAN-Adresse [-03] (CAN-Adresse)

0 ... 255 { alle 50 }

0.0 ... 50.0 Hz

{ 2.0 }

Einstellung der CANbus Basis Adresse für CAN und CANopen. Bei Verwendung der CANopen - Technologiebox werden die Einstellungen aus diesem Parameter nur dann gültig, wenn der Drehcodierschalter BAUD der Technologiebox auf PGM eingestellt wurde.

## **1** Information

#### Datenübernahme

Die Adresse wird nur nach einem Power On, einer Reset Node Message oder einem Power On der 24V Busversorgung übernommen.

Ab SW 1.6 in 3 Ebenen einstellbar:

[-01] = Slaveadresse, Empfangsadresse für CAN und CANopen (wie bisher)

[-02] = Broadcastslaveadres., Broadcast – Empfangsadresse für CANopen (Slave)

[-03] = Masteradresse, Broadcast – Sendeadresse für CANopen (Master)

P516	Ausblendfrequenz 1 (Ausblendfrequenz 1)		s	Р
0.0 400.0 Hz { 0.0 }	Um den hier eingestellten Frequenzwert herum Dieser Bereich wird mit der eingestellten Bren dauerhaft am Ausgang geliefert werden. Es s Minimalfrequenz eingestellt werden.  0 = Ausblendfrequenz inaktiv	ns- und Hochlauf	rampe durchlaufe	en, er kann nicht
P517	Ausblendbereich 1 (Ausblendbereich 1)		S	Р
0.0 50.0 Hz { 2.0 }	Ausblendbereich für die >Ausblendfrequer Ausblendfrequenz hinzu addiert und abgezoge Ausblendbereich 1: P516 - P517 P516 + P57	n.	Dieser Frequenz	zwert wird zur
P518	Ausblendfrequenz 2 (Ausblendfrequenz 2)		S	Р
0.0 400.0 Hz { 0.0 }	Um den hier eingestellten Frequenzwert herum Dieser Bereich wird mit der eingestellten Bren dauerhaft am Ausgang geliefert werden. Es s Minimalfrequenz eingestellt werden.  0 = Ausblendfrequenz inaktiv	ns- und Hochlauf	rampe durchlaufe	en, er kann nicht
P519	Ausblendbereich 2 (Ausblendbereich 2)		S	Р

BU 0500 DE-1013 117

Ausblendfrequenz hinzu addiert und abgezogen.

Ausblendbereich 2: P518 - P519 ... P518 + P519

Ausblendbereich für die >Ausblendfrequenz 2< P518. Dieser Frequenzwert wird zur



	aa.a.a.a				
P520	Fangschaltung (Fangschaltung)		S	Р	
0 4	Diese Funktion wird benötigt, um den FU auf bereits drehende Motoren aufzuschalten, z				
{ 0 }	Lüfterantrieben. Motorfrequenzen >100Hz werden nur im drehzahlgeregelten Mo Modus P300 = AN) gefangen.				
	0 = Ausgeschaltet, keine Fangschaltu	ıng.			
	1 = Beide Richtungen, der FU sucht nach einer Drehzahl in beiden Drehrichtungen.				
	2 = In Richtung Sollwert, suche nur in Richtung des anstehenden Sollwertes.				
	3 = Beide R. nach Ausfall, wie { 1 }, j	edoch nur nach Netz	ausfall und Störur	ng	

**HINWEIS:** Die Fangschaltung arbeitet, physikalisch bedingt, erst oberhalb von 1/10 der Motor-Nennfrequenz (P201), jedoch nicht unterhalb von 10Hz.

4 = Sollwertr. Nach Aus., wie { 2 }, jedoch nur nach Netzausfall und Störung

	Beispiel 1	Beispiel 2
(P201)	50Hz	200Hz
f=1/10*(P201)	f=5Hz	f=20Hz
Vergleich f vs. f <sub>min</sub> <sub>mit:</sub> f <sub>min</sub> =10Hz	5Hz < 10Hz	20Hz > 10Hz
Ergebnis f <sub>Fang</sub> =	<u>Die Fangschaltung</u> arbeitet ab f <sub>Fang</sub> =10Hz.	<u>Die Fangschaltung</u> arbeitet ab f <sub>Fang</sub> =20Hz.

P521	Fangschal. Auflösung (Fangschaltung Auflösung)		s	Р
0.02 2.50 Hz { 0.05 }	Mit diesem Parameter kann die Schrittweite b Zu große Werte gehen zu Lasten der Überstrommeldung ausfallen. Bei zu kleinen W	Genauigkeit ur	nd lassen den	FU mit einer
P522	Fangschal. Offset (Fangschaltung Offset)		S	Р
-10.0 10.0 Hz { 0.0 }	Ein Frequenzwert, der zum gefundenen Freq den motorischen Bereich zu gelangen und so Bereich vermeidet.			
P523	Werkseinstellung (Werkseinstellung)			
0 2 { 0 }	Durch die Anwahl des entsprechenden Werte gewählte Parameterbereich in die Werkseins wechselt der Wert des Parameter automatisch	stellung gesetzt.		

0 = Keine Änderung: Ändert die Parametrierung nicht.

- 1 = Werkseinstellung laden: Die gesamte Parametrierung des FU wird auf die Werkseinstellung zurückgesetzt. Alle ursprünglich parametrierten Daten gehen verloren.
- **2 = Werkseinstellung ohne Bus:** Alle Parameter des FU jedoch <u>nicht</u> die Busparameter werden auf die Werkseinstellung zurück gesetzt.



5 Parameter

 P525
 [-01] ... [-03]
 Lastüberwachung Max. (Lastüberwachung Maximalwert)
 S
 P

 1 ... 400 % / 401
 Auswahl der bis zu 3 Stützwerte:
 [-01] = Stützwert 1
 [-02] = Stützwert 2
 [-03] = Stützwert 3

Maximalwert Lastdrehmoment.

Einstellung der oberen Grenzwerte der Lastüberwachung. Es können bis zu 3 Werte festgelegt werden. Vorzeichen werden nicht berücksichtigt, sondern nur Beträge verarbeitet (motorisches / generatorisches Moment, Rechtslauf / Linkslauf). Die Array- Elemente [-01], [-02] und [-03] der Parameter (P525) ... (P527), bzw. die darin vorgenommenen Eintragungen gehören immer zusammen.

**401 = AUS** steht für die Abschaltung der Funktion, es findet keine Überwachung statt. Dies ist gleichzeitig die Grundeinstellung des FU.

{ alle 0 }		[-01] = Stützwert 1	[-02] = Stützw	vert 2	[-03] = Stützwer	rt 3
0 400 %		Auswahl der bis zu 3 Stützwe	rte:			
P526	[-01]  [-03]	Lastüberwachung M (Lastüberwachung Minimalw			S	Р

Minimalwert Lastdrehmoment.

Einstellung der unteren Grenzwerte der Lastüberwachung. Es können bis zu 3 Werte festgelegt werden. Vorzeichen werden nicht berücksichtigt, sondern nur Beträge verarbeitet (motorisches / generatorisches Moment, Rechtslauf / Linkslauf). Die Array- Elemente [-01], [-02] und [-03] der Parameter (P525) ... (P527), bzw. die darin vorgenommenen Eintragungen gehören immer zusammen.

**0 = AUS** steht für die Abschaltung der Funktion, es findet keine Überwachung statt. Dies ist gleichzeitig die Grundeinstellung des FU.

P527	[-01]  [-03]	Lastüberw. Freq. (Lastüberwachung Frequenz)			S	Р
0.0 400.0 H	lz	Auswahl der bis zu 3 Stützwer	te:			
{ alle 25.0 }		[-01] = Stützwert 1	[-02] = Stützw	ert 2	[-03] = Stützwer	rt 3

#### Frequenzstützwerte

Definition der bis zu 3 Frequenzpunkte, die den Überwachungsbereich für das Lastmonitoring beschreiben. Die Frequenzstützwerte müssen nicht der Größe nach sortiert eingetragen werden. Vorzeichen werden nicht berücksichtigt, sondern nur Beträge verarbeitet (motorisches / generatorisches Moment, Rechtslauf / Linkslauf). Die Array- Elemente [-01], [-02] und [-03] der Parameter (P525) ... (P527), bzw. die darin vorgenommenen Eintragungen gehören immer zusammen.

P528 Lastüberw. Verzög. (Lastüberwachung Verzögerung)			S	Р
0.10 220.00 a	Mit dom Darameter (DE29) wird die Verzäge	rungozoit dofinio	rt mit dar aina	Coblormolduna

0.10 ... 320.00 s { 2.00 } Mit dem Parameter (P528) wird die Verzögerungszeit definiert, mit der eine Fehlermeldung ("E12.5") bei Verletzung des definierten Monitoringbereiches ((P525) ... (P527)) unterdrückt wird. Nach Ablauf der halben Zeit wird eine Warnung ("C12.5") ausgelöst.

Je nach gewähltem Überwachungsmodus (P529) kann eine Störmeldung auch generell unterdrückt werden.



P529	Mode Lastüberwachung (Mode Lastüberwachung)		S	Р
------	--	--	---	---

0 ... 3

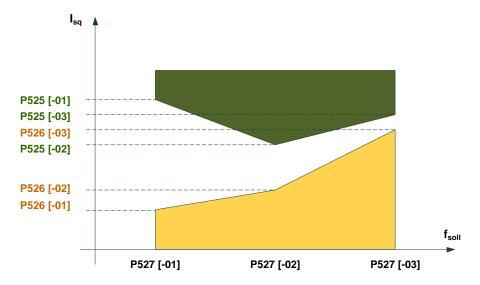
Mit dem Parameter (P529) wird die Reaktion des Frequenzumrichters auf eine Verletzung des definierten Monitoringbereiches ((P525) ... (P527)) nach Ablauf der Verzögerungszeit (P528) festgelegt.

- 0 = Störung und Warnung, Eine Verletzung des Monitoringbereiches führt nach Ablauf der in (P528) definierten Zeit zu einer Störung ("E12.5"), nach Ablauf der halben Zeit erfolgt eine Warnung ("C12.5").
- 1 = Warnung, Eine Verletzung des Monitoringbereiches führt nach Ablauf der Hälfte der in (P528) definierten Zeit zu einer Warnung ("C12.5").
- **2 = Stör.&Warn.Konstfahrt**, "Störung und Warnung in Konstantfahrt", wie Einstellung "0", jedoch ist die Überwachung während der Beschleunigungsphasen inaktiv.
- **3 = Warn. Konst.fahrt**, "*Nur Warnung in Konstantfahrt*", wie Einstellung 1, ", jedoch ist die Überwachung während der Beschleunigungsphasen inaktiv.



### P525 ... P529 Lastüberwachung

Bei der Lastüberwachung kann ein Bereich angegeben werden, innerhalb dem sich das Lastdrehmoment abhängig von der Ausgangsfrequenz bewegen darf. Es gibt jeweils drei Stützwerte für das maximal zulässige Drehmoment und drei Stützwerte für das minimal zulässige Drehmoment. Den jeweils drei Stützwerten ist dabei eine Frequenz zugeordnet. Unterhalb der ersten und oberhalb der dritten Frequenz findet keine Überwachung statt. Außerdem kann die Überwachung für Minimal- und Maximalwerte jeweils deaktiviert werden. Standardmäßig ist die Überwachung deaktiviert.



Die Zeit nachdem ein Fehler ausgelöst wird, ist per Parameter einstellbar (P528). Wird der erlaubte Bereich verlassen (Beispiel Grafik: Verletzung des gelb oder grün markierten Bereiches), so wird die Fehlermeldung **E12.5** generiert, sofern der Parameter (P529) nicht eine Fehlerauslösung unterbindet.

Eine Warnung C12.5 kommt immer nach der halben eingestellten Fehlerauslösezeit (P528). Dies gilt auch, wenn ein Modus gewählt ist, bei dem keine Störung generiert wird. Soll nur ein Maximalwert bzw. ein Minimalwert überwacht werden, so muss die jeweilig andere Grenze deaktiviert werden, bzw. deaktiviert bleiben. Als Vergleichsgröße wird der Drehmomenten-Strom verwendet und nicht das berechnete Drehmoment. Dies hat den Vorteil, dass die Überwachung im "Nichtfeldschwächbereich" ohne Servo-Modus in der Regel genauer ist. Im Feldschwächbereich kann es naturgemäß aber nicht mehr das physikalische Moment abbilden.

Alle Parameter sind parametersatzabhängig. Zwischen motorischen und generatorischen Drehmoment wird nicht unterschieden, daher wird der Betrag des Drehmomentes betrachtet. Ebenso wird nicht zwischen "Linkslauf" und "Rechtslauf" unterschieden. Die Überwachung ist also unabhängig vom Vorzeichen der Frequenz. Es gibt vier verschiedene Modi der Lastüberwachung (P529).

Die Frequenzen, Minimal- und Maximalwerte gehören innerhalb der verschiedenen Array-Elemente jeweils zusammen. Die Frequenz brauchen nicht nach klein, größer, am größten in den Elementen 0,1 und 2 sortiert werden, dies macht der Umrichter automatisch.

P533	Faktor l <sup>2</sup> t-Motor (Faktor l <sup>2</sup> t-Motor)		S	
		_		

50 ... 150 % { 100 }

Mit dem Parameter P533 kann der Motorstrom für die  $I^2$ t-Motor-Überwachung P535 gewichtet werden. Mit größeren Faktoren werden größere Ströme zugelassen.



P534	[-01] Momentenabschaltgr. [-02] (Momentenabschaltgrenze)		S	Р
------	--	--	---	---

0 ... 400 % / 401 { alle 401 }

Über diesen Parameter kann sowohl die **motorische** [-01] als auch **generatorische Abschaltgrenze** [-02] eingestellt werden.

Ist 80% des eingestellten Wertes erreicht, so wird der Warnstatus gesetzt, bei 100% erfolgt die Abschaltung mit Fehler.

Es wird der Fehler 12.1 beim Überschreiten der motorischen Abschaltgrenze und der Fehler 12.2 beim Überschreiten der generatorischen Abschaltgrenze ausgelöst.

[01] = motorische Abschaltgrenze

[02] = generatorische Abschaltgrenze

**401 = AUS**, steht für die Abschaltung dieser Funktion.

P535	l <sup>2</sup> t-Motor (f <sup>2</sup> t-Motor)
0 1 { 0 }	Es wird die Motortemperatur in Abhängigkeit vom Ausgangsstrom, der Zeit und der Ausgangsfrequenz (Kühlung) berechnet. Das Erreichen des Temperaturgrenzwertes führt zur Abschaltung und Fehlermeldung E002 (Übertemperatur Motor). Mögliche positiv oder negativ wirkende Umgebungsbedingungen können hier nicht berücksichtigt werden.
	<ul><li>0 = ausgeschaltet</li><li>1 = eingeschaltet</li></ul>
0 24	Die Funktion l <sup>2</sup> t-Motor kann jetzt differenziert eingestellt werden. Es können jetzt vier Kennlinien

{ 0 } ab SW 1.6 Die Funktion I<sup>2</sup>t-Motor kann jetzt differenziert eingestellt werden. Es können jetzt vier Kennlinien mit drei unterschiedlichen Auslösezeiten eingestellt werden. Die Auslösezeiten sind an die Klassen 5, 10 und 20 für Halbleiterschaltgeräte angelehnt. **Die Einstellung 5 entspricht der bisherigen Einstellung "Ein"**. Alle Kennlinien gehen von 0Hz bis zur halben Nennfrequenz (P201). Ab der halben Nennfrequenz ist immer der volle Nennstrom verfügbar.

	Abschaltklasse 5, 60s bei 1,5-fachem I <sub>N</sub>		•		20, chem I <sub>N</sub>
I <sub>N</sub> bei 0Hz	P535	I <sub>N</sub> bei 0Hz	P535	I <sub>N</sub> bei 0Hz	P535
100%	1	100%	9	100%	17
90%	2	90%	10	90%	18
80%	3	80%	11	80%	19
70%	4	70%	12	70%	20
60%	5	60%	13	60%	21
50%	6	50%	14	50%	22
40%	7	40%	15	40%	23
30%	8	30%	16	30%	24

P536	Stromgrenze (Stromgrenze)		S		
0.1 2.0 / 2.1 (facher FU-	Der FU-Ausgangsstrom wird auf den eingestellten Wert begrenzt. Wird dieser Grenzwert erreicht, reduziert der FU die aktuelle Ausgangsfrequenz.				
Nennstrom) Multiplikator mit dem FU-Nennstrom, ergibt den Grenzwert					
{ 1.5 } 2.1 = AUS steht für die Abschaltung dieses Grenzwertes.					

5 Parameter

P537 Pulsabschaltung (Pulsabschaltung)
--

10 ... 200 % / 201 { 150 }

Mit dieser Funktion wird bei entsprechender Belastung ein schnelles Abschalten des FU verhindert. Mit eingeschalteter Pulsabschaltung wird der Ausgangsstrom auf den eingestellten begrenzt. Diese Begrenzung wird durch kurzzeitiges Abschalten Endstufetransistoren realisiert, die aktuelle Ausgangsfrequenz bleibt dabei bestehen.

#### 10...200% = Grenzwert bezogen auf den FU-Nennstrom

201 = Funktion ist quasi abgeschaltet, der FU liefert seinen möglichen maximalen Strom. An der Stromgrenze kann die Pulsabschaltung (ab SW 2.0) jedoch trotzdem aktiv werden.

HINWEIS: Der hier eingestellte Wert kann durch einen kleineren Wert in P536 unterschritten werden.

> Bei kleinen Ausgangsfrequenzen (< 4.5Hz) oder hohen Pulsfrequenzen (> 6kHz bzw. 8kHz, P504) kann die Pulsabschaltung durch die Leistungsreduktion (vgl. Kap. 8.5) unterschritten werden.

HINWEIS: Wenn die Pulsabschaltung ausgeschaltet (P537=201) und im Parameter P504 eine hohe Pulsfrequenz gewählt ist, reduziert der Frequenzumrichter automatisch die Pulsfrequenz beim Erreichen von Leistungsgrenzen. Wird der Umrichter wieder entlastet, erhöht sich die Pulsfrequenz wieder auf den ursprünglichen Wert.

#### Netzspg. Überwachung P538 S (Netzspannungsüberwachung)

0 ... 4 {3}

Für einen sicheren Betrieb des Frequenzumrichters muss die Spannungsversorgung einer bestimmten Qualität entsprechen. Tritt eine Unterbrechung einer Phase auf oder sinkt die Versorgungsspannung unter einen bestimmten Grenzwert, gibt der Umrichter eine Störung aus.

Unter bestimmten Betriebsbedingungen kann es vorkommen, dass diese Störmeldung unterdrückt werden muss. In diesem Fall kann die Eingangsüberwachung angepasst werden.

- **0** = **Ausgeschaltet**: Keine Überwachung der Versorgungsspannung.
- 1 = Phasenfehler: nur Phasenfehler führen zur Störungsmeldung.
- 2 = **Netzspannung**: nur Unterspannungen führen zur Störungsmeldung.
- 3 = Phasenf.+Netzspg.: Phasenfehler bzw. Unterspannungen führen zur Störungsmeldung.
- 4 = DC-Speisung: Bei direkter Einspeisung mit Gleichspannung, wird die Eingangsspannung fest mit 480V angenommen. Phasenfehler- und Netzunterspannung-Überwachung sind dabei deaktiviert.

Der Betrieb mit einer unzulässigen Netzspannung kann den FU zerstören! Bei Geräten 1/3~230V oder 1~115V wirkt die Phasenfehlerüberwachung nicht!

P539	Ausgangsüberwachung (Ausgangsüberwachung)	S	Р
	(Ausgangsuberwachung)		

0 ... 3 {0}

Mit dieser Schutzfunktion wird der Ausgangsstrom an den Klemmen U-V-W überwacht und auf Plausibilität überprüft. Im Fehlerfall wird die Störmeldung E016 ausgegeben.

- **0 = Ausgeschaltet:** Es finde keine Überwachung statt.
- 1 = Nur Motorphasen: Der Ausgangsstrom wird gemessen und auf Symmetrie überprüft. Ist eine Unsymmetrie vorhanden, schaltet der FU ab und meldet die Störung E016.
- 2 = Nur Magnetisierung: Im Moment des Einschaltens des FU wird die Höhe des Magnetisierungsstroms (Feldstrom) überprüft. Ist kein ausreichender Magnetisierungsstrom vorhanden, schaltet der FU mit der Störmeldung E016 ab. Eine Motorbremse wird in dieser Phase nicht gelüftet.
- 3 = Motorphase + Magnet.: Motorphasen und Magnetiesierungsüberwachung, wie 1 und 2 kombiniert.

HINWEIS: Diese Funktion bietet sich als zusätzliche Schutzfunktion für Hubwerksanwendungen an, ist jedoch als alleiniger Personenschutz nicht zulässig.



P540	Modus Drehrichtung (Modus Drehrichtung)		S	Р
------	--	--	---	---

0 ... 7 { 0 } Aus Sicherheitsgründen kann mit diesem Parameter eine Drehrichtungsumkehr und damit die falsche Drehrichtung, verhindert werden.

Diese Funktion arbeitet nicht bei aktiver Lageregelung (ab SK 53xE, P600 ≠ 0).

- 0 = Keine Beschränkung, keine Beschränkung der Drehrichtung
- 1 = DirTaste gesperrt, die Drehrichtungstaste der ControlBox SK TU3-CTR ist gesperrt.
- 2 = Nur Rechtslauf \*, es ist nur die Drehfeldrichtung rechts möglich. Die Auswahl der "falschen" Drehrichtung führt zur Ausgabe der Minimalfrequenz P104 mit dem Drehfeld R.
- 3 = Nur Linkslauf \*, es ist nur die Drehfeldrichtung links möglich. Die Auswahl der "falschen" Drehrichtung führt zur Ausgabe der Minimalfrequenz P104 mit dem Drehfeld L.
- **4 = Nur Freigaberichtung**, Drehrichtung ist nur entsprechend dem Freigabesignal möglich, andernfalls wird 0Hz geliefert.
- **5 = Nur Rechtsl. überw.** \*, *nur Rechtslauf überwacht*, es ist nur die Drehfeldrichtung rechts möglich. Die Auswahl der "falschen" Drehrichtung führt zur Abschaltung (Reglersperre) des FU. Ggf. ist auf einen ausreichend hohen Sollwert zu achten (>f<sub>min</sub>).
- **6 = Nur Linkslauf überw.** \*, *nur Linkslauf überwacht*, es ist nur die Drehfeldrichtung links möglich. Die Auswahl der "falschen" Drehrichtung führt zur Abschaltung (Reglersperre) des FU. Ggf. ist auf einen ausreichend hohen Sollwert zu achten (>f<sub>min</sub>).
- **7 = Nur Frei.-r. überw.**, *nur Freigaberichtung überwacht*, Drehrichtung ist nur entsprechend dem Freigabesignal möglich, andernfalls wird der FU abgeschaltet.

\*) gilt für Tastatur- (SK TU3-) und Steuerklemmen-Ansteuerung, zusätzlich ist die Richtungstaste der ControlBox gesperrt.

P541	Relais setzen (Relais und digitale Ausgänge setzen)		S	
------	--	--	---	--

0000 ... 3FFF (hex) { 0000 }

Mit dieser Funktion besteht die Möglichkeit, die Relais und die digitalen Ausgänge unabhängig vom Frequenzumrichterstatus zu steuern. Hierzu muss der entsprechende Ausgang auf die Funktion ,externe Steuerung' gesetzt werden.

Diese Funktion kann manuell oder in Verbindung mit einer Busansteuerung genutzt werden.

Bit 0 =	Ausgang 1 (K1)	Bit 5 =	Ausgang 5 (DOUT3)	Bit 9 =	Bus Out Bit 1
Bit 1 =	Ausgang 2 (K2)		(ab SK 540E)	Bit 10 =	Bus Out Bit 2
Bit 2 =	Ausgang 3 (DOUT1)	Bit 6 =	reserviert	Bit 11 =	Bus Out Bit 3
Bit 3 =	Ausgang 4 (DOUT2)	Bit 7 =	reserviert	Bit 12 =	Bus Out Bit 4
Bit 4 =	Dig. AOut 1 (Analogausgang 1)	Bit 8 =	Bus Out Bit 0	Bit 13 =	Bus Out Bit 5

	Bit 13-12	Bit 11-8	Bit 7-4	Bit 3-0	
Min. Wert	00	0000	0000	0000	binär
	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>hex</b>
Max. Wert	11	1111	1111	1111	binär
	3	<b>F</b>	<b>F</b>	<b>F</b>	<b>hex</b>

BUS: Es wird der entsprechende hex Wert in den Parameter geschrieben und damit

die Relais bzw. digitalen Ausgänge gesetzt.

**ControlBox:** Bei Nutzung der ControlBox wird direkt der hexadazimale Code eingegeben. **ParameterBox:** Jeder einzelne Ausgang kann separat in Klartext aufgerufen und aktiviert

werden.

HINWEIS: Die Einstellung wird nicht im EEPROM gespeichert und geht durch

Ausschalten des Frequenzumrichters verloren!



P542		ogausg. setzen ogausgang setzen)			s	
0.0 10.0 V { 0.0 }	Betriel	eser Funktion kann der Analogaus oszustand, gesetzt werden. Hierzu on ,externe Steuerung' (P418 = 7) ges	muss der er			
	hier ei	Funktion kann manuell oder in Verbir ngestellte Wert wird nach der Bestätig  EIS: Die Einstellung wird nicht im EE Frequenzumrichters verloren!	jung am Analo	gausg	gang ausgegeben	
P543		- Istwert 1 - Istwert 1)			S	Р
0 24	In dies	em Parameter kann der Rückgabewe	rt 1 bei Busan	steue	rung gewählt werd	den.
{1}		öglichen Einstellungen sind der nachfo EIS: Weitere Details entnehmen Sie P543), der jeweiligen BUS-Bet	e bitte dem Ha	ndbud	ch zum Frequenzi	umrichter (P418,
	0 =	Aus	13 =	1	6 reserviert	
	1 =	Istfrequenz	17 =	Wer	t Analogeingang 1	l
	2 =	Istdrehzahl	18 =	Wer	t Analogeingang 2	2
	3 =	Strom	19 =	Sollf	requenz Leitwert	(P503)
	4 =	Momentstrom (100% = P112)	20 =		req.n.R.Leitw., "S h Rampe Leitwert	
	5 =	Zustand digital-IO <sup>1</sup>	21 =	Istfreq.o.Sch.Leitw., "Istfrequenz ohr Schlupf Leitwert"		
	6 =	7 reserviert	22 =	(nur	nzahl Drehgeber möglich ab SK 52 hgeberrückführun	
	8 =	Sollfrequenz	23 =		eq. mit Schlupf, "/s lupf" <sub>(ab SW V2.0)</sub>	stfrequenz mit
	9 =	Fehlernummer	24 =		w.lstf. m. Schlupf, equenz mit Schlup	
	10 = 12 =	11 reserviert BusIO Out Bits 07	53 =		7, reserviert	,
				Det	ails zu Normierun	gen: Kapitel: 8.8

P544	Bus – Istwert 2 (Bus – Istwert 2)	S	Р
0 24	Dieser Parameter ist identisch mit P543.		
( 0 )	D II		

Bedingung ist PPO 2 oder PPO 4 Typ (P507). {0}

<sup>1</sup> die Belegung der dig. Eingänge bei P543/ 544/ 545 = 5

Bit 13 = Out 2/ MFR2

Bit 12 = Out 1/ MFR1

Bit 0 = DigIn 1 Bit 1 = DigIn 2 Bit 2 = DigIn 3 Bit 3 = DigIn 4 Bit 4 = DigIn 5 Bit 5 = Digln 6 (ab SK 520E) Bit 6 = DigIn 7 (ab SK 520E) Bit 7 = Dig.funkt. AIN1 Bit 8 = Dig.funkt. AIN2 Bit 10 = Digln 1, 1.IOE (ab SK 540E) Bit 11 = DigIn 2, 1.IOE (ab SK 540E) Bit 9 = Digln 8 (ab SK 540E)

BU 0500 DE-1013 125

Bit 14 = Out 3/ DOUT1 (ab SK 520E)

Bit 15 = Out 4/ DOUT2 (ab SK 520E)

{0}



SK 500E – Ha	andbuch für F	requenzumrichter			DRIV	ESYSTEMS		
P545		- Istwert 3 Istwert 3)			S	Р		
0 24		Parameter ist identisch mit P543.						
{ 0 }	Beding	gung ist PPO 2 oder PPO 4 Typ (P507	7).					
P546		Bus – Sollwert 1 ion Bus – Sollwert 1)			S	Р		
0 55 { 1 }	In die zugeoi	sem Parameter wird bei Busansterdnet.	euerung	dem gelief	ferten Sollwert 1	eine Funktio		
	Die mö	öglichen Einstellungen sind der nachfo	olgenden	Tabelle zu	entnehmen.			
	HINW	EIS: Weitere Details entnehmen Sie P546), der jeweiligen BUS-B BU 0550.						
	0 =	Aus	16 =	Vorhalt P	rozessregler			
	1=	Sollfrequenz		BusIO In	•			
	2 =	Momentstromgrenze (P112)		Kurvenfal				
	3 =	Istfrequenz PID		Relais set	Relais setzen, "Zustand Ausgang" (P434/441/450/455=38)			
	4 =	Frequenzaddition	20 =	Analogausgang setzen (P418=31)				
	5 =	Frequenzsubtraktion		-	erviert ab SK 530			
	6 =	Stromgrenze (P536)	46 =		ehm.Pzregl., <i>"Soll</i> nentenprozessreg			
	7 =	Maximalfrequenz (P105)	47 =	reserviert	ab SK 530E → E	BU 0510		
	8 =	Istfrequenz PID begrenzt	48 =	Motortem	Motortemperatur <i>(ab SK 540E)</i> reserviert ab SK 540E → BU 0510			
	9 =	Istfrequenz PID überwacht	49 =	reserviert				
	10 =	Drehmoment Servomode (P300)	53 =	d-Korr. F	540E)			
	11 =	Vorhalt Drehmoment (P214)	54 =	d-Korr. Di	rehmoment <i>(ab</i> S	K 540E)		
	12 =	reserviert	55 =	d-Korr. F-	OE)			
	13 =	Multiplikation			ab SK 540E → E			
	14 =	Istwert Prozessregler	57 =	reserviert	ab SK 540E → E	BU 0510		
	15 =	Sollwert Prozessregler		Details zu	ս Normierungen։ Տ	Siehe Kapitel 8.		
P547		Bus – Sollwert 2 ion Bus – Sollwert 2)	$\Box$		S	Р		
	•	,				<u> </u>		
0 55 { 0 }	Dieser	Parameter ist identisch mit P546.						
P548		Bus – Sollwert 3 ion Bus – Sollwert 3)			S	Р		
0 55	Dieser	Parameter ist identisch mit P546.			1			

5 Parameter

P549	Funktion Poti-Box (Funktion Poti-Box)		s		
0 16 { 0 }	In diesem Parameter wird dem Sollwert der PotentiometerBox (SK TU3-POT) eine I zugeordnet. (Erläuterungen finden Sie in der Beschreibung zu P400.)  Ab Softwareversion 1.7 R0 werden bei Einstellung 4 oder 5 auch die ControlBox be ParameterBox in die Funktion eines Nebensollwertstellers versetzt. (Siehe Kapitel 4.4)				
	<ul> <li>0 = Aus</li> <li>1 = Sollfrequenz</li> <li>2 = Momentstromgrenze</li> <li>3 = Istfrequenz PID</li> <li>4 = Frequenzaddition</li> <li>5 = Frequenzsubtraktion</li> <li>6 = Stromgrenze</li> <li>7 = Maximalfrequenz</li> </ul>	11 = 12 = 13 = 14 = 15 =	tellers versetzt. (Siehe Kapitel 4.4)  = Istfrequenz PID begrenzt = Istfrequenz PID überwacht = Drehmoment Servomode = Vorhalt Drehmoment = reserviert = Multiplikation		

## P550 ControlBox Aufträge (ControlBox Aufträge)

0 ... 3

{0}

Innerhalb der optionalen ControlBox ist es möglich einen Datensatz (Parametersatz 1 ... 4) des angeschlossenen FU abzuspeichern. Dieser wird innerhalb der Box in einem nicht flüchtigen Speicher gesichert und ist somit zu anderen SK 5xxE mit der gleichen Datenbankversion (vergleiche P742) übertragbar.

- 0 = keine Änderung
- 1 = FU → ControlBox, Datensatz wird vom angeschlossenen FU in die ControlBox geschrieben.
- 2 = ControlBox → FU, Datensatz wird von der ControlBox in den angeschlossenen FU geschrieben.
- 3 = FU ←→ ControlBox, der Datensatz des FU wird mit dem der ControlBox getauscht. Bei dieser Variante gehen keine Daten verloren. Sie sind immer wieder austauschbar.

**HINWEIS:** Sollen Parametrierungen älterer FU in FU mit neuer Software (P707) geladen werden, muss zuvor die ControlBox vom neuen FU beschrieben (P550=1) werden. Anschließend kann der zu kopierende Datensatz vom alten FU ausgelesen und in den neuen FU geschrieben werden.

## P551 Antriebsprofil (Antriebsprofil)

0 ... 1 Mit diesem Parameter werden je nach Option die betreffenden Prozessdaten-Profile aktiviert.

{0}

System	CANopen	DeviceNet	InterBus
Technologiebaugruppe	SK TUx-CAO	SK TUx-DEV	SK TUx-IBS
Einstellung			
0 = AUS =	USS	-Protokoll (Profil "Nord	")
1 = AN =	DS402-Profil	AC-Drives-Profil	Drivecom-Profil

<b>1</b> Information	Aktivierung Prof	ile		
Dieser Partameter ist nur wirksam für aufsteckbare Technologiebaugruppen (SK TUx).				



P552	[-01] CAN Master Zyklus	S	
	[-02] (CAN Master Zykluszeit)	_	

0 ... 100 ms { alle 0 }

In diesem Parameter wird die Zykluszeit für im CAN/CANopen-Mastermodus und zum CANopen-Geber eingestellt (vgl. P503/514/515):

[-01] = CAN Masterfunktion, Zykluszeit CAN/CANopen Masterfunktionalität

[-02] = CANopenAbs.wertgeber, Zykluszeit CANopen Absolutwertdrehgeber

Je nach eingestellter Baudrate ergibt sich ein unterschiedlicher Minimalwert für die tatsächliche Zykluszeit:

Baudrate	Minimalwert t <sub>Z</sub>	Default CAN Master	Default CANopen Abs.
10kBaud	10ms	50ms	20ms
20kBaud	10ms	25ms	20ms
50kBaud	5ms	10ms	10ms
100kBaud	2ms	5ms	5ms
125kBaud	2ms	5ms	5ms
250kBaud	1ms	5ms	2ms
500kBaud	1ms	5ms	2ms
1000kBaud	1ms	5ms	2ms

Der einstellbare Wertebereich liegt zwischen 0 und 100ms. Bei der Einstellung 0 "Auto" wird der Defaultwert (siehe Tabelle) verwendet. Die Überwachungsfunktion für den CANopen-Absolutwertgeber löst nicht mehr bei 50ms sondern bei 150ms aus.

P554	Min. Einsatzpkt. Chop. (Minimaler Einsatzpunkt Chopper)	S	
	(minimale: =mean=parint empper)		

65 ... 101 % { 65 }

Mit diesem Parameter kann die Schaltschwelle des Brems-Choppers beeinflusst werden. In Werkseinstellung ist ein optimierter Wert für viele Anwendungen eingestellt. Für Anwendungen, bei denen pulsierend Energie zurückgepeist wird (Kurbeltrieb), kann dieser Parameterwert erhöht werden, um die Verlustleistung am Bremswiderstand zu minimieren.

Eine Erhöhung dieser Einstellung führt schneller zu einer Überspannungsabschaltung des Gerätes.

Die Einstellung 101% schaltet den Bremschopper ebenfalls bei der Schaltschwelle 65% ein. Darüber hinaus ist bei dieser Einstellung die Überwachung jedoch auch dann aktiv, wenn das Gerät nicht freigegeben ist. D.h wenn z.B. im Zustand "Einschaltbereit" die Zwischenkreisspannung im Gerät über die Schaltschwelle ansteigt (z.B. durch Netzfehler), wird der Bremschopper aktiviert. Im Fall eines Gerätefehlers ist der Bremschopper jedoch generell inaktiv.

VESYSTEMS 5 Parameter

P555	P-Begrenzung Chopper	S	
F333	(Leistungsbegrenzung Chopper)	3	

5 ... 100 % { 100 } Mit diesem Parameter ist eine manuelle (Spitzen-) Leistungsbegrenzung für den Brems-Widerstand programmierbar. Die Einschaltdauer (Modulationsgrad) beim Brems-Chopper kann maximal bis zur angegebenen Grenze ansteigen. Ist der Wert erreicht, so schaltet der FU unabhängig von der Höhe der Zwischenkreisspannung den Widerstand stromlos.

Die Folge wäre dann eine Überspannungsabschaltung des FU.

$$k[\%] = \frac{R * P_{\text{max } BW}}{U_{\text{max}}^{2}} * 100\%$$

Der richtige Prozentwert wird wie folgt berechnet:

R = Widerstand des Bremswiderstand

P<sub>maxBW</sub> = kurzzeitige Spitzenleistung des Bremswiderstands

 $U_{max}$  = Chopper-Schaltschwelle des FU 1~ 115/230V  $\Rightarrow$  440V=

3~ 230V~ ⇒ 500V=

3~ 400V~ ⇒ 1000V=

P556	Bremswiderstand (Bremswiderstand)		S	
1 400 Ω { 120 }	Wert des Bremswiderstandes für die Berechnu Widerstand zu schützen. Ist die maximale Dauerleistung (P557) inkl. Übe I <sup>2</sup> t-Grenze (E003.1) ausgelöst. Weitere Details	erlast (200% für 6	· ·	

P557	Leistung Bremswider. (Leistung Bremswiderstand)		S	
0.00 320.00 kW { 0.00 }	Dauerleistung (Nennleistung) des Widerstande Für einen richtig berechneten Wert muss in P5	,		•
,	0.00 = Überwachung abgeschaltet			

P558	Magnetisierungszeit (Magnetisierungszeit)		S	Р
------	---	--	---	---

0 / 1 / 2 ... 500 ms { 1 }

Die ISD-Regelung kann nur richtig arbeiten, wenn ein Magnetfeld im Motor besteht. Aus diesem Grund wird der Motor vor dem Start mit einem Gleichstrom beaufschlagt. Die Zeitdauer ist motorbaugrößenabhängig und wird in der Werkseinstellung des FU automatisch eingestellt.

Für zeitkritische Anwendungen ist die Magnetisierungszeit einstellbar bzw. zu deaktivieren.

0 = ausgeschaltet

1 = automatische Berechnung

2 ... 500 =entsprechend eingestellte Zeit in [ms]

HINWEIS: Zu kleine Einstellwerte können die Dynamik und das Anlaufdrehmoment verringern.

P559	DC-Nachlaufzeit (DC-Nachlaufzeit)	S	Р
	, , ,		

0.00 ... 30.00 s { 0.50 } Nach einem Stop-Signal und Ablauf der Bremsrampe wird der Motor kurzzeitig mit einem Gleichstrom beaufschlagt, dies soll den Antrieb vollständig stillsetzen. Je nach Massenträgheit kann die Zeit der Bestromung über diesen Parameter eingestellt werden.

Die Stromhöhe hängt von dem vorangegangenen Bremsvorgang (Stromvector-Regelung) oder von statischen Boost (lineare Kennlinie) ab.



P560	Param. Speichermode (Parameter Speichermode)	s	
0 2 { 1 }	0 = Nur im RAM, Änderungen der Parametereins geschrieben. Alle zuvor gespeicherten Einste vom Netz getrennt wird.		
	1 = RAM und EEPROM, Alle Parameteränderungen werden automatisch in das EEF geschrieben und bleiben somit auch enthalten, wenn der FU vom Netz getrennt vo		
	2 = AUS, Kein Speichern im RAM <u>und</u> EEPROM Parameteränderungen angenommen)	möglich (es werden <u>keine</u>	
	<b>HINWEIS:</b> Wenn BUS-Kommunikation benutzt wird muss darauf geachtet werden, dass die EEPROM (100.000 x) nicht überschritte	maximale Anzahl der Schreibzyklen auf das	

#### **Positionierung**

Die Parametergruppe P6xx dient der Einstellung der Positioniersteuerung POSICON und ist ab der Ausführung SK 530E enthalten.

Eine detaillierte Beschreibung dieser Parameter finden Sie im Handbuch BU 0510. (www.nord.com)

#### Informationen

Parameter		Einstellwert / Beschreibung / Hinweis	Supervisor	Parameter- satz
P700	[-01]  [-03]	Aktueller Betriebszustand (Aktueller Betriebszustand)		

0.0 ... 25.4

Anzeige von aktuellen Meldungen zum akuellen Betriebszustand des Frequenzumrichters, wie Störung, Warnung bzw. Ursache einer Einschaltsperre. Details zu den Meldungen siehe Kap. Fehler! Verweisquelle konnte nicht gefunden werden.

- [-01] = Aktuelle Störung, zeigt den aktuell aktiven (nicht quittierten) Fehler an (Kap. Fehler! erweisquelle konnte nicht gefunden werden.).
- [-02] = Aktuelle Warnung, zeigt eine aktuell anstehende Warnmeldung an (Kap. Fehler! erweisquelle konnte nicht gefunden werden.).
- [-03] = Grund Einschaltsperre, zeigt den Grund für eine aktive Einschaltsperre an (Kap. Fehler! erweisquelle konnte nicht gefunden werden.).

#### HINWEIS

SimpleBox / ControlBox: mit der SimpleBox bzw. ControlBox lassen sich lediglich Warnmeldungen und Störungen anzeigen. Die Darstellung der Meldungen erfolgt codiert. Die Beschreibung der Codes (Warn-/Fehlernummern) ist in den jeweiligen Tabellen der Kapitel Fehler! Verweisquelle konnte nicht gefunden werden. und zu finden.

ParameterBox: mit der ParameterBox werden die Meldungen im Klartext angezeigt. Außerdem lässt sich der Grund für eine mögliche Einschaltsperre anzeigen.

*Bus:* Die Darstellung der Fehlermeldungen auf Busebene erfolgt dezimal im Ganzzahlfomat. Wird der Wert durch 10 geteilt, entspricht die Darstellung der, wie in Kap. **Fehler! Verweisquelle onnte nicht gefunden werden.** aufgeführt.

Beispiel: Anzeige: 20 → Fehler Nummer: 2.0



VESYSTEMS 5 Parameter

P701	[-01] Letzte Störung (Letzte Störung 15)			
------	--	--	--	--

0.0 ... 25.4

Dieser Parameter speichert die letzten 5 Störungen. Weitere Details im Kapitel Fehler! erweisquelle konnte nicht gefunden werden..

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Fehlercode zu lesen.

P702 [-01] Freq. letzte Störung (Frequenz letzte Störung 15)		s	
--	--	---	--

-400.0 ... 400.0 Hz

Dieser Parameter speichert die Ausgangsfrequenz, die im Moment der Störung geliefert wurde. Es werden die Werte der letzten 5 Störungen gespeichert.

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Wert zu lesen.

P703	[-01] Strom letzte Störung (Strom letzte Störung 15)		S	
------	--	--	---	--

0.0 ... 999.9 A

Dieser Parameter speichert den Ausgangsstrom, der im Moment der Störung geliefert wurde. Es werden die Werte der letzten 5 Störungen gespeichert.

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Wert zu lesen.

P704	[-01] Spg. letzte Störung (Spannung letzte Störung 15)	S	
	6 3		

0 ... 600 V AC

Dieser Parameter speichert die Ausgangsspannung die im Moment der Störung geliefert wurde. Es werden die Werte der letzten 5 Störungen gespeichert.

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Wert zu lesen.

UZW letzte Störung (Zwischenkreisspannung letzte Störung 15)		S		UZW letzte Störung  (Zwischenkreisspannung letzte Störung 15)	•••
--	--	---	--	---	-----

0 ... 1000 V DC

Dieser Parameter speichert die Zwischenkreisspannung, die im Moment der Störung geliefert wurde. Es werden die Werte der letzten 5 Störungen gespeichert.

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Wert zu lesen.



P706	[-01] Psatz letzte Stör. [-05] (Parametersatz letzte Störung 15)		S	
------	--	--	---	--

0 ... 3

Dieser Parameter speichert die Parametersatzkennung, die im Moment der Störung aktiv war. Es werden die Daten der letzten 5 Störungen gespeichert.

Mit der SimpleBox / ControlBox muss der entsprechende Speicherplatz 1...5 (Array-Parameter) angewählt werden und mit der OK- / ENTER-Taste bestätigt werden, um den gespeicherten Fehlercode zu lesen.

#### P707 [-01] **Software-Version** (Software-Version/ -Revision) [-03]

0.0 ... 9999.9

Dieser Parameter zeigt die im FU enthaltene Software- und Revisions-Nummer an. Dies kann von Bedeutung sein, wenn verschiedene ... [-01] = Versionsnummer (1.7) FU gleiche Einstellungen bekommen sollen.

... [-02] = Revisionsnummer (R0)

Array 03 informiert über evtl. Sonderversion in ... [-03] = Sonderversion Hard-/Software (0.0) Hard- oder Software. Eine Null steht hier für die Standardausführung.

#### Zustand Digitaleing. P708 (Zustand Digitaleingänge)

00000000 ... 111111111 (binär) (Anzeige bei \*SK-TŬ3-PAR)

Zeigt den Zustand der digitalen Eingänge binär/hexadezimal codiert an. Diese Anzeige kann zur Überprüfung der Eingangssignale genutzt werden.

oder 0000 ... 01FF (hex)

(Anzeige bei SK-TU3-CTR \*SK-CSX-0)

Bit 1 = Digitaleingang 2 Bit 2 = Digitaleingang 3 Bit 3 = Digitaleingang 4 Bit 4 = Digitaleingang 5 Bit 5 = Digitaleingang 6 (ab SK 520E) Bit 6 = Digitaleingang 7 (ab SK 520E) **Bit 7 =** Analogeingang 1 (digitale Funktion)

Bit 0 = Digitaleingang 1

**Bit 8** = Analogeingang 2 (digitale Funktion) Bit 9 = Digitaleingang 8 (ab SK 540E) Bit 10 = Digitaleingang 1/1.IOE (ab SK 540E) Bit 11 = Digitaleingang 2/1.IOE (ab SK 540E) Bit 12 = Digitaleingang 3/1.IOE (ab SK 540E) Bit 13 = Digitaleingang 4/1.IOE (ab SK 540E) Bit 14 = Digitaleingang 1/2.IOE (ab SK 540E) Bit 15 = Digitaleingang 2/2.IOE (ab SK 540E)

	Bit 11-8	Bit 7-4	Bit 3-0	
Minimalwert	0000	0000	0000	binär
Willimatwert	0	0	0	hex
Maximalwart	0001	1111	1111	binär
Maximalwert	1	F	F	hex

ControlBox: die binären Bit's werden in einen hexadezimal Wert umgerechnet und angezeigt. ParameterBox: die Bit's werden von rechts nach links aufsteigend (binär) angezeigt.

P709	Spannung Analog-In 1		
1 7 00	(Spannung Analogeingang 1)		

-10.00 ... 10.00 V Zeigt den gemessenen analogen Eingangswert 1 an.



/ESYSTEMS 5 Parameter

P710	Spannung Analogausg. (Spannung Analogausgang)			
0.0 10.0 V	Zeigt den ausgegebenen Wert des Analogausg	angs 1 an.		
P711	Zustand Relais (Zustand Digitale Ausgänge)			
000000000 11111111 (binär) (Anzeige bei *SK-TU3-PAR) oder 0000 01FF (hex) (Anzeige bei *SK-TU3-CTR *SK-CSX-0)	Zeigt den aktuellen Zustand der Melderelais an  Bit 0 = Relais 1  Bit 1 = Relais 2  Bit 2 = Digitalausgang 1 (ab SK 520E)  Bit 3 = Digitalausgang 2 (ab SK 520E)  Bit 4 = Analogausgang 1 (digitale Funktion)	<b>Bit 5</b> = Digi <b>Bit 6</b> = Digi <b>Bit 7</b> = Digi <b>Bit 8</b> = Digi	talausgang 3 <i>(ab</i> talausgang 1/1.IC talausgang 2/1.IC talausgang 1/2.IC talausgang 2/2.IC	DE (ab SK 540E) DE (ab SK 540E) DE (ab SK 540E)
P712	Spannung Analog-In 2 (Spannung Analogeingang 2)			
-10.00 10.00 V	Zeigt den gemessenen analogen Eingangswert	2 an.		
P714	Betriebsdauer (Betriebsdauer)			
0.40				
0.10 h	Dieser Parameter zeigt die Zeitdauer an, betriebsbereit war.	für die am FU	Netzspannung	anstand und er
P715		für die am FU	Netzspannung	anstand und er
	betriebsbereit war.  Freigabedauer			
P715	Freigabedauer (Freigabedauer)  Dieser Parameter zeigt die Zeitdauer an, für di			
<b>P715</b> 0.00 h	Freigabedauer (Freigabedauer)  Dieser Parameter zeigt die Zeitdauer an, für digeliefert hat.  Aktuelle Frequenz			

-9999 ... 9999 rpm Zeigt die aktuelle, vom FU errechnete Motordrehzahl an.



	7don fai i requenzammenter			
P718 [-01  [-03	' (Aktualla Sallfraguanz)			
-400.0 400.0 Hz	Zeigt die vom Sollwert vorgegebene Frequenz an. (siehe auch Kap. 8.1, Sollwertverarbeitung")  [-01] = aktuelle Sollfrequenz von der Sollwertquelle  [-02] = aktuelle Sollfrequenz nach der Verarbeitung in der FU-Zustandsmaschine  [-03] = aktuelle Sollfrequenz nach der Frequenzrampe			
P719	Aktueller Strom (Aktueller Strom)			
0.0 999.9 A	Zeigt den aktuellen Ausgangsstrom an.			
P720	Akt. Momentstrom (Aktueller Momentstrom)			
-999.9 999.9 A	Zeigt den aktuellen berechneten momentbildenden Ausgangsstrom (Wirkstrom) an. Basis für di Berechnung sind die Motordaten P201P209.  → negative Werte = generatorisch, → positive Werte = motorisch			an. Basis für die
P721	Aktueller Feldstrom (Aktueller Feldstrom)			
-999.9 999.9 A	Zeigt den aktuellen berechneten Feldstrom ( Motordaten P201P209.	Blindstrom) an. B	asis für die Bere	chnung sind die
P722	Aktuelle Spannung (Aktuelle Spannung)			
0 500 V	Zeigt die aktuelle am FU-Ausgang gelieferte W	Zeigt die aktuelle am FU-Ausgang gelieferte Wechselspannung an.		
P723	Spannung -d (Aktuelle Spannungskomponente dU)		S	
-500 500 V	Zeigt die aktuelle Feldspannungskomponente	an.		
P724	Spannung -q (Aktuelle Spannungskomponente Uq)		s	
-500 500 V	Zeigt die aktuelle Momentspannungskomponente an.			
P725	Aktueller Cos phi (Aktueller cosj)			
0.00 1.00	Zeigt den aktuellen berechneten cos φ des Antriebs an.			

ESYSTEMS 5 Parameter

P726	Scheinleistung (Scheinleistung)			
0.00 300.00 kVA	Zeigt aktuelle berechnete Scheinleistung an. P201P209.	Basis für die E	Berechnung sind	die Motordater
P727	Mechanische Leistung (Mechanische Leistung)			
-300.00 300.00 kW	Zeigt aktuelle berechnete Wirkleistung am Motordaten P201P209.	Motor an. Basi	s für die Bered	chnung sind die
P728	Eingangsspannung (Netzspannung)			
0 1000 V	Zeigt die aktuelle am FU anliegende Netzspanr	nung an.		
P729	Drehmoment (Drehmoment)			
-400 400 %	Zeigt das aktuelle berechnete Drehmoment a P201P209.	n. Basis für die	Berechnung sind	d die Motordater
P730	Feld (Feld)			
0 100 %	Zeigt das vom FU berechnete aktuelle Feld im Motor an. Basis für die Berechnung sind di Motordaten P201P209.			echnung sind die
P731	Parametersatz (Aktueller Parametersatz)			
0 3	Zeigt den aktuellen Betriebs-Parametersatz an.		I	1
	<ul><li>0 = Parametersatz 1</li><li>1 = Parametersatz 2</li></ul>		arametersatz 3 arametersatz 4	
P732	Strom Phase U (Strom Phase U)		S	
0.0 999.9 A	Zeigt den aktuellen Strom der Phase U.an.	·		· <u> </u>

0.0 ... 999.9 A Zeigt den aktuellen Strom der Phase U an.

**HINWEIS:** Dieser Wert kann, aufgrund des Messverfahrens auch bei symmetrischen Ausgangsströmen, von dem Wert in P719 abweichen.



SIT SOUL - Hariub	uch für Frequenzummenter		DKI	VESTSTEIVIS
P733	Strom Phase V (Strom Phase V)		S	
0.0 999.9 A	Zeigt den aktuellen Strom der Phase V an.  HINWEIS:  Dieser Wert kann, aufgrund des Messverfahrens auch bei symmetrischen Ausgangsströmen, von dem Wert in P719 abweichen.			
P734	Strom Phase W (Strom Phase W)			
0.0 999.9 A	Zeigt den aktuellen Strom der Phase W an.  HINWEIS:  Dieser Wert kann, aufgrund des Messverfahrens auch bei symmetrischen Ausgangsströmen, von dem Wert in P719 abweichen.			
P735	Drehzahl Drehgeber (Drehzahl Drehgeber)	ab SK 520E	s	
-9999 9999 rpm	Zeigt die aktuelle vom Inkrementaldrehgeber gelieferte Drehzahl an. P301 muss hierführ richt eingestellt sein.			
P736	<b>Zwischenkreisspg.</b> (Zwischenkreisspannung)			
0 1000 V DC	Zeigt die aktuelle Zwischenkreisspannung an.			
P737	Auslastung Bremswid. (Aktuelle Auslastung Bremswiderstand)			
0 1000 %	Dieser Parameter informiert über den aktuellen Aussteuergrad des Brems-Choppers bzw. die aktuelle Auslastung des Bremswiderstand im generatorischen Betrieb.  Wenn die Parameter P556 und P557 korrekt eingestellt sind, wird die Auslastung bezogen au P557, die Widerstandsleistung angezeigt.  Ist nur P556 korrekt eingestellt (P557=0), wird der Aussteuergrad des Brems-Choppers angezeigt 100 bedeutet dabei, dass der Brems-Widerstand voll angesteuert wird. 0 bedeutet hingegen, dass der Brems-Chopper momentan nicht aktiv ist.  Sind P556 = 0 und P557 = 0 eingestellt, informiert dieser Parameter ebenfalls über der Aussteuergrad des Brems-Choppers im FU.			
P738	Auslastung Motor (Aktuelle Auslastung Motor)			
0 1000 %	Zeigt die aktuelle Motor-Auslastung an. Basis wird der aktuell aufgenommene Strom zum Mo			
P739	Temp. Kühlkörper (Aktuelle Temperatur Kühlkörper)			
0 150 °C	Zeigt die aktuelle Temperatur des Ge Übertemperaturabschaltung (E001) herangezo	eräte-Kühlkörpers ogen.	an. Dieser	Wert wird zur

**5 Parameter** 

P740	[-01]  [-13]	Prozeßdaten Bus In (Prozessdaten Bus In)			S	
0000 FFFF (hex)		Dieser Parameter informiert	[-01] = Steuerwo	rt	Steuerwort, Que	elle aus P509.
		über das aktuelle Steuerwort und die Sollwerte, die über die Bussysteme übertragen	[-02] = Sollwert 2 [-03] = Sollwert 2 [-04] = Sollwert 3	2	Sollwertdaten v Hauptsollwert (F	
		werden.  Für Anzeigewerte muss im P509 ein BUS-System	[-05] = Bus I/O I	n Bits (P480)	Der angezeigte Bus In Bit Quell "oder"- Verknüp	en mit einer
		ausgewählt sein.	[-06] = Paramet [-07] = Paramet [-08] = Paramet [-09] = Paramet [-10] = Paramet	erdaten In 2 erdaten In 3 erdaten In 4	Daten bei Parar übertragung: Au (AK), Paramete Index (IND), Pa (PWE1/2)	ıftragskennung rnummer (PNU
			[-11] = Sollwert [-12] = Sollwert [-13] = Sollwert	2	Sollwertdaten v funktions-Wert ( wenn P509=9/1 (P510 [-02])	Broadcast),
P741	[-01]	Prozeßdaten Bus Ou	ut		S	
	[-13]	(Prozessdaten Bus Out)			3	
0000 FFF	F (hex)	Dieser Parameter informiert	[-01]= Statuswor	t	Statuswort, Q	uelle aus P509
		über das aktuelle Statuswort und die Istwerte, die über die Bussysteme übertragen werden.	[-02] = Istwert 1 [-03] = Istwert 2 [-04] = Istwert 3	(P544)		
		·	[-05] = Bus I/O C	Out Bit (P481)		e Wert stellt all Quellen mit eine ipfung dar.
			[-06] = Paramete [-07] = Paramete [-08] = Paramete [-09] = Paramete [-10] = Paramete	erdaten Out 2 erdaten Out 3 erdaten Out 4	Daten bei Parameterübe	ertragung.
			[-11] = lstwert 1 [-12] = lstwert 2 [-13] = lstwert 3	Leitfunktion	Istwert der Le P502 / P503.	tfunktion
P742		Datenbankversion (Datenbankversion)			S	
0 9999		Anzeige der internen Datenb	ankversion des FL	J.		
P743		Umrichtertyp (Umrichtertyp)				
0.00 250.	.00	Anzeige der Umrichterleistung in kW, z.B. "1.50" ⇒ FU mit 1.5 kW Nennleistung.				
			J, " o	,		



Ausbaustufe P744 (Ausbaustufe) 0000 ... FFFF (hex) In diesem Parameter werden die im FU integrierten Ausführungen angezeigt. Die Anzeige erfolgt im hexadezimalen Code (SimpleBox, ControlBox, Bussystem). Bei Einsatz der ParameterBox erfolgt die Anzeige in Klartext. SK 500E ... 515E = 0000SK 530E ... 535E = 0201SK 540E ... 545E **SK 520E** = 0101= 0301**Baugruppen Version** P745 (Baugruppen Version) -3276.8 ... 3276.8 Ausführungsstand (Software-Version) der TechnologieBox (SK TU3-xxx), jedoch nur wenn ein eigener Prozessor vorhanden ist, also nicht für die SK TU3-CTR. Bei technischen Rückfragen sollten Sie diese bereithalten. Baugruppen Zustand S P746 (Baugruppen Zustand) 0000 ... FFFF (hex) Zeigt den aktuellen Zustand (Bereitschaft, Fehler, Kommunikation) der TechnologieBox (SK TU3xxx) an, jedoch nur wenn ein eigener Prozessor vorhanden ist, also nicht für die SK TU3-CTR. Details zu den Codes entnehmen Sie bitte dem jeweiligen Handbuch der BUS-Baugruppe. Je nach Baugruppen werden unterschiedliche Inhalte angezeigt. P747 Umrichterspg. bereich (Umrichterspannungsbereich) Gibt den Netzspannungsbereich an, für den dieses Gerät spezifiziert ist. 0 ... 2 **1 =** 200...240V **0** = 100...120V 2 = 380...480V **P748 CANopen Zustand** ab SK 520E S (Status CANopen) [-03] 0000 ... FFFF (hex) [-01] = CANbus/CANopen Status [-02] = reserviert [-03] = reserviert Bit 0 = 24V Bus-Versorgungsspannung Bit 1 = CANbus im Zustand "Bus Warning" Bit 2 = CANbus im Zustand "Bus Off" Bit 3 ... 5 = frei Bit 6 = Protokoll der CAN Baugruppe ist 0 = CAN oder 1 = CANopenBit 7 = frei Bit 8 = "Bootsup Message" gesendet Bit 9 = CANopen NMT State Bit 10 = CANopen NMT State Bit 11 = frei Bit 12 ... 14 = reserviert Bit 15 = frei CANopen NMT State Bit 10 Bit 9 Stopped = 0 0 Pre-Operational = 0 1 Operational = 0



P750		Stat. Überstrom (Statistik Überstrom)	s
0 9999		Anzahl der Überstrommeldungen während der	Betriebsdauer P714.
P751		Stat. Überspannung (Statistik Überspannung)	s
0 9999	Anzahl der Überspannungsmeldungen während der Betriebsdauer P714.		
P752		Stat. Netzfehler (Statistik Netzfehler)	s
0 9999		Anzahl der Netzfehler während der Betriebsda	uer P714.
P753		Stat. Übertemperatur (Statistik Übertemperatur)	s
0 9999		Anzahl der Übertemperatur Störungen während	d der Betriebsdauer P714.
P754		Stat. Paramverlust (Statistik Parameterverlust)	s
0 9999		Anzahl der Parameterverluste während der Ber	triebsdauer P714.
P755		Stat. Systemfehler (Statistik Systemfehler)	s
0 9999		Anzahl der Systemfehler während der Betriebs	dauer P714.
P756		Stat. Time Out (Statistik Time Out)	s
0 9999		Anzahl der Time Out Fehler während der Betrie	ebsdauer P714.
P757		Stat. Kundenfehler (Statistik Kundenfehler)	s
0 9999		Anzahl der Fehler Kunden-Watchdog während	der Betriebsdauer P714.
P799	[-01]	Bstd. letzte Stör.	
	[-05]	(Betriebsstunden letzte Störung 15)	
0.1 h		Dieser Parameter zeigt den Betriebsstunden: letzten Störung. Array 0105 entspicht der letz	zählerstand (P714) an, im Moment der jeweilig ten Störung 15.



### 6. Meldungen zum Betriebszustand

Das Motorregelgerät und Technologiebaugruppen generieren bei Abweichungen vom normalen Betriebszustand eine entsprechende Meldung. Dabei wird zwischen Warn- und Störmeldungen unterschieden. Befindet sich das Gerät in "Einschaltsperre", kann auch hierfür die Ursache angezeigt werden.

Die für das Motorregelgerät generierten Meldungen werden im entsprechenden Array des Parameters (P700) angezeigt. Die Anzeige der Meldungen für Technologieboxen ist in den jeweiligen Zusatzanleitungen beschrieben.

#### **Einschaltsperre Frequenzumrichter**

Befindet sich das Gerät im Zustand "nicht bereit" bzw. "Einschaltsperre", erfolgt die Anzeige der Ursache im dritten Array-Element des Parameters (P700).

Die Anzeige ist nur mit der NORD CON - Software bzw. der ParameterBox möglich.

#### Warnmeldungen

Warnmeldungen werden generiert, sobald eine definierte Grenze erreicht wird, die jedoch noch nicht zu einer Abschaltung des Gerätes führt. Diese Meldungen lassen sich über das Array-Element [-02] im Parameter (P700) so lange anzeigen, bis entweder die Ursache für die Warnung nicht mehr ansteht, oder das Gerät mit einer Fehlermeldung in Störung gegangen ist.

#### Störmeldungen

Störungen führen zur Abschaltung des Gerätes, um ein Gerätedefekt zu verhindern.

Folgende Möglichkeiten bestehen, um eine Störmeldung zurückzusetzen (zu quittieren):

- durch Netz Aus- und wieder Ein-Schalten,
- durch einen entsprechend programmierten Digitaleingang (P420 = Funktion 12),
- durch das Ausschalten der "Freigabe" am Gerät (wenn <u>kein</u> Digitaleingang zum Quittieren programmiert ist),
- durch eine Busquittierung oder
- durch P506, die automatische Störungsquittierung.

#### 6.1 Darstellung der Meldungen

#### LED - Anzeigen

Der Gerätestatus wird über integrierte und im Auslieferzustand von außen sichtbare Status LEDs signalisiert. Je nach Gerätetyp handelt es sich dabei um eine zweifarbige LED (DS = DeviceState) oder um zwei einfarbige LEDs (DS DeviceState und DE = DeviceError).

#### **Bedeutung:**

**Grün** signalisiert die Bereitschaft und das Anstehen der Netzspannung. Im Betrieb wird durch einen schneller werdenden Blinkcode der Grad der Überlast am Geräte-Ausgang angezeigt.

Rot signalisiert einen anstehenden Fehler, indem die LED mit der Häufigkeit blinkt, die dem Nummerncode des Fehlers entspricht. Über diesen Blinkcode werden die Fehlergruppen (z.B.: E003 = 3xBlinken) angezeigt.



#### SimpleBox / ControlBox - Anzeige

Die **SimpleBox** oder **ControlBox** zeigt eine Störung mit ihrer Nummer und einem vorangestellten "E" an. Zusätzlich lässt sich die aktuelle Störung im Array-Element [-01] des Parameters (P700) anzeigen. Die letzten Störmeldungen werden im Parameter P701 abgespeichert. Weitere Informationen zum Geräte-Status im Moment der Störung sind den Parametern P702 bis P706 / P799 zu entnehmen.

Ist die Störungsursache nicht mehr vorhanden, blinkt die Störungsanzeige in der SimpleBox / ControlBox und der Fehler kann mit der Enter-Taste quittiert werden.

Warnmeldungen hingegen werden durch ein führendes "C" dargestellt ("Cxxx") und lassen sich nicht quittieren. Sie verschwinden selbstständig, wenn die Ursache dafür nicht mehr besteht oder das Gerät in den Zustand "Störung" übergegangen ist. Beim Auftreten einer Warnung während des Parametrierens wird das Erscheinen der Meldung unterdrückt.

Im Array-Element [-02] des Parameters (P700) kann die aktuelle Warnmeldung zu jeder Zeit im Detail angezeigt werden.

Der Grund für eine bestehende Einschaltsperre lässt sich durch die SimpleBox bzw. ControlBox nicht darstellen.

#### ParameterBox - Anzeige

In der ParameterBox erfolgt die Anzeige der Meldungen in Klartext.

#### 6.2 Meldungen

#### Störmeldungen

Anzeige in der Simple- / ControlBox		Störung	Ursache		
Gruppe	Detail in P700 [-01] / P701	Text in der ParameterBox	Abhilfe		
E001	1.0	Übertemp. Umrichter "Übertemperatur Umrichter" (Umrichter Kühlkörper)	Temperaturüberwachung des Umrichters  Messergebnisse liegen außerhalb des zulässigen Temperaturbereiches, d.h. der Fehler wird ausgelöst bei Unterschreiten der zulässigen unteren Temperaturgrenze bzw. beim Überschreiten der zulässigen oberen		
	1.1	Übertemp. FU intern "Übertemperatur FU intern" (Umrichter Innenraum)	<ul> <li>Temperaturgrenze.</li> <li>Je nach Ursache: Umgebungstemperatur absenken bzw. erhöhen</li> <li>Gerätelüfter / Schrankbelüftung prüfen</li> <li>Gerät auf Verschmutzung prüfen</li> </ul>		
E002	2.0	Übertemp. Motor PTC "Übertemperatur Motor PTC" Bis SK 535E, bis BG4: Nur wenn Digitaleingang 5 auf Funktion "13" parametriert ist.	Motortemperaturfühler (Kaltleiter) hat ausgelöst  Motorbelastung reduzieren  Motordrehzahl erhöhen  Motor-Fremdlüfter einsetzen		
	2.1	Übertemp. Motor I²t "Übertemperatur Motor I²t"  Nur wenn I²t-Motor (P535) programmiert ist.	l²t-Motor hat angesprochen (errechnete Übertemperatur Motor)  Motorbelastung reduzieren  Motordrehzahl erhöhen		
E003	3.0	Überstrom I <sup>2</sup> t Grenze	Wechselrichter: I²t-Grenze hat angesprochen, z.B. > 1,5 x I <sub>n</sub> für 60s (beachte auch P504)  • Andauernde Überlastung am FU-Ausgang		



SK 500	JE – Hanul	ducii iui Frequenzumnchiei	DRIVESTSTEIVIS
	3.1	Überstrom Chopper I <sup>2</sup> t	Brems-Chopper: I <sup>2</sup> t-Grenze hat angesprochen, 1,5 facher Werte für 60s erreicht (beachte auch P554, wenn vorhanden, sowie P555, P556, P557)
			Überlast am Bremswiderstand vermeiden
	3.2	Überstrom IGBT	Derating (Leistungsreduktion)
		Überwachung 125%	125% Überstrom für 50ms
			Brems-Chopper-Strom zu hoch
			<ul> <li>bei Lüfterantrieben: Fangschaltung einschalten (P520)</li> </ul>
	3.3	Überstrom IGBT	Derating (Leistungsreduktion)
		Überwachung 150%	150% Überstrom
			Brems-Chopper-Strom zu hoch
E004	4.0	Überstrom Modul	Fehlersignal vom Modul (kurzzeitig)
			<ul> <li>Kurz- oder Erdschluss am FU-Ausgang</li> </ul>
			<ul> <li>Motorkabel ist zu lang</li> </ul>
			<ul> <li>Externe Ausgangsdrossel einsetzen</li> </ul>
			<ul> <li>Bremswiderstand defekt oder zu niederohmig</li> </ul>
			Das Auftreten des Fehlers kann zu einer erheblichen Verkürzung der Lebensdauer bis hin zur Zerstörung des Gerätes führen.
	4.1	Überstrom Strommess.	P537 (Pulsabschaltung) wurde innerhalb 50 ms 3x erreicht
		"Überstrom Strommessung"	(nur möglich, wenn P112 und P536 ausgeschaltet sind)
			FU ist überlastet
			Antrieb schwergängig, unterdimensioniert,
			<ul> <li>Rampen (P102/P103) zu steil → Rampenzeit erhöhen</li> </ul>
			Motordaten überprüfen (P201 P209)
E005	5.0	Überspannung UZW	Zwischenkreisspannung ist zu hoch
		_	Bremszeit (P103) verlängern
			<ul> <li>Evtl. Ausschaltmodus (P108) mit Verzögerung (nicht bei Hubwerk) einstellen</li> </ul>
			<ul> <li>Schnellhaltzeit verlängern (P426)</li> </ul>
			Geräte mit Bremschopper:
			<ul> <li>Rückspeisende Energie über einen Bremswiderstand abbauen</li> </ul>
			<ul> <li>angeschlossenen Bremswiderstand auf Funktion prüfen (Kabelbruch)</li> </ul>
			<ul> <li>Widerstandswert des angeschlossenen Bremswiderstandes zu hoch</li> </ul>
	5.1	Überspannung Netz	Netzspannung ist zu hoch
			Siehe technische Daten
E006	6.0	Aufladefehler	Zwischenkreisspannung ist zu niedrig
			<ul> <li>Netzspannung zur niedrig</li> </ul>
			Siehe Technische Daten
	6.1	Unterspannung Netz	Netzspannung zur niedrig
			Siehe technische Daten
E007	7.0	Phasenfehler Netz	Netzanschlusseitiger Fehler
			eine Netzphase nicht angeschlossen
			Netz ist unsymmetrisch
	OFF		Gerät schaltet regulär ab (Netzsabschaltung)
	<u> </u>		OSTAT SOFICITOR TO (14012500500110110119)



## 6 Meldungen zum Betriebszustand

E008	8.0	Parameterverlust	Fehler in El	EPROM-Daten
		(EEPROM - Maximalwert überschritten)	•	Softwareversion des gespeicherten Datensatzes passt nicht zur Softwareversion des FU.
			HINWEIS	<u>Fehlerhafte Parameter</u> werden automatisch neu geladen (Werkseinstellung).
			•	EMV- Störungen (siehe auch E020)
	8.1	Umrichtertyp falsch	•	EEPROM defekt
	8.2	Kopierfehler extern	•	ControlBox auf richtigen Sitz prüfen
		(ControlBox)	•	ControlBox EEPROM defekt (P550 = 1)
	8.3	EEPROM KSE Fehler	Ausbaustuf	e des Frequenzumrichters wird nicht richtig
		(Kundenschnittstelle falsch erkannt (KSE Ausstattung))	erkannt.	Netzspannung aus- und wieder einschalten.
	8.4	EEPROM interner Fehler		Netzspannung aus- und wieder einschalten.
	0.4	(Datenbankversion falsch)		
	8.7	EEPR Kopie ungleich		
			0	Sakker / O'make Day Sakk
E009		Anzeige in ParameterBox entfällt		Fehler / SimpleBox Fehler ist gestört, die ControlBox / SimpleBox wird nich
			angesproch	•
			•	ControlBox auf richtigen Sitz prüfen
			•	SimpleBox auf richtige Verkabelung prüfen
			•	Netzspannung aus- und wieder einschalten
E010	10.0 Bus Time-Out		Telegramm	ausfallzeit / Bus off 24V int. CANbus
			•	Datenübertragung ist fehlerhaft. P513 prüfen
			•	Externe Busverbindung prüfen.
			•	Programmablauf des Bus-Protokolls überprüfen.
			•	Bus-Master überprüfen.
			•	24V Versorgung des internen CAN/CANopen Bus überprüfen.
			•	Nodeguarding Fehler (interner CANopen)
			•	Bus Off Fehler (interner CANbus)
	10.2	<b>Bus Time-Out Option</b>	Telegramm	ausfallzeit Busbaugruppe
			•	Telegrammübertragung ist fehlerhaft.
			•	Externe Verbindung prüfen.
			•	Programmablauf des Bus Protokolls überprüfen.
			•	Bus-Master überprüfen.
	10.4	Initfehler Option	Initialisierur	ngsfehler Busbaugruppe
		_	•	Stromversorgung der Busbaugruppe prüfen.
			•	P746 prüfen
			•	Busbaugruppe ist nicht richtig gesteckt
	10.1	Systemfehler Option	Systemfehl	er Busbaugruppe
	10.3		•	Weitere Details finden Sie in der jeweiligen Bus-Zusatzanleitung.
	10.5			240 Zusatzamottung.
	10.6			
	10.7			



3N 300	E - Hariub	uch für Frequenzumrichter	DKIVESTSTEMS
	10.8	Fehler Option	Verbindungsfehler/Störung der externen     Baugruppe     Kurzzeitige Unterbrechung (< 1 s) der 24 V     Versorgung des internen CAN/CANopen -     Bus
E011	11.0	Kundenschnittstelle	Fehler Analog – Digital – Umsetzer  Interne Kundenschnittstelle (interner Datenbus) fehlerhaft oder durch Funkstrahlung (EMV) gestört.  Anschluss der Steuerklemmen auf Kurzschluss überprüfen.  EMV-Störungen durch getrennte Verlegung der Steuer- und Leistungskabel minimieren.  Geräte und Schirme sehr gut erden.
E012	12.0	Watchdog extern	Die Funktion Watchdog ist auf einem Digitaleingang gewähl und der Impuls auf dem zugehörigen Digitaleingang blieb länger aus als die im Parameter P460 >Zeit Watchdog< eingegebene Zeit.  • Anschlüsse prüfen • Einstellung P460 prüfen
	12.1	Motor Grenze "Motorische Abschaltgrenze"	Die motorische Abschaltgrenze (P534 [-01]) hat ausgelöst.  • Motor weniger stark belasten  • Höheren Wert im (P534 [-01]) einstellen
	12.2	Generator Grenze "Generatorische Abschaltgrenze"	Die generatorischen Abschaltgrenze (P534 [-02]) hat ausgelöst.  • Motor weniger stark belasten  • Höheren Wert im (P534 [-02]) einstellen
	12.5	Lastgrenze	Abschaltung wegen Über- oder Unterschreitung der zulässigen Lastdrehmomente ((P525) (P529)) für die in (P528) eingestellten Zeit.  Belastung anpassen Grenzwerte verändern ((P525) (P527)) Verzögerungszeit erhöhen (P528) Überwachungsmodus verändern (P529)
	12.8	Analog-In.Minimum	Abschaltung wegen Unterschreitung des 0% Abgleichwertes (P402) bei Einstellung (P401) "0-10V mit Fehlerabschaltung 1" bzw. "2"
	12.9	Analog-In.Maximum	Abschaltung wegen Überschreitung des 100% Abgleichwertes (P403) bei Einstellung (P401) "0-10V mit Fehlerabschaltung 1" bzw. "2"
E013	13.0	Drehgeberfehler	Fehlende Signale vom Drehgeber  • 5V Sense prüfen, wenn vorhanden  • Versorgungsspannung des Gebers prüfen
	13.1	Schleppfehler Drehz. "Schleppfehler Drehzahl"	Schleppfehlergrenze wurde erreicht • Einstellwert in P327 erhöhen



# 6 Meldungen zum Betriebszustand

	13.2	Ausschaltüberwachung	Die Schleppfehler- ausschaltüberwachung hat
			<ul> <li>angesprochen, der Motor konnte dem Sollwert nicht folgen.</li> <li>Motordaten P201-P209 prüfen! (wichtig für</li> </ul>
			den Stromregler)
			<ul><li>Motorschaltung prüfen</li><li>im Servo-Modus Gebereinstellungen P300</li></ul>
			und Folgende kontrollieren
			<ul> <li>Einstellwert für die Momentgrenze in P112 erhöhen</li> </ul>
			<ul> <li>Einstellwert für die Stromgrenze in P536 erhöhen</li> </ul>
			Bremszeit P103 prüfen und ggf. verlängern
	13.5	reserviert	Fehlermeldung für POSICON → siehe Zusatzanleitung
	13.6	reserviert	Fehlermeldung für POSICON → siehe Zusatzanleitung
E014		reserviert	Fehlermeldung für POSICON → siehe Zusatzanleitung
E015		reserviert	
E016	16.0	Phasenfehler Motor	Eine Motorphase ist nicht angeschlossen.
			P539 prüfen
			Motoranschluss überprüfen
	16.1	Magn.strom Überwach.	Benötigter Magnetisierungsstrom wurde im Einschaltmoment nicht erreicht.
		"Magnetisierungsstrom Überwachung"	P539 prüfen
		o.co.macmamy	Motoranschluss überprüfen
E018	18.0	reserviert	Fehlermeldung für "sichere Pulssperre" → siehe Zusatzanleitung
E019	19.0	Parameteridentifika. "Parameteridentifikation"	Automatische Identifikation des angeschlossenen Motor ist fehlgeschlagen
	19.1	Stern Dreieck falsch	Motoranschluss überprüfen
		"Stern-/ Dreieck-Schaltung Motor falsch"	<ul> <li>Voreingestellte Motordaten überprüfen (P201P209)</li> </ul>
E020	20.0	reserviert	
E021	20.1	Watchdog	
	20.2	Stack Overflow	
	20.3	Stack Underflow	
	20.4	Undefined Opcode	
	20.5	Protected Instruct.	
		"Protected Instruction"	Systemfehler Fehler in der Programmausführung, ausgelös
	20.6	Illegal Word Access	durch EMV-Störungen.
	20.7	Illegal Inst. Access	<ul> <li>Verdrahtungsrichtlinien beachten</li> <li>Zusätzliches externes Netzfilter einsetzen</li> </ul>
		"Illegal Instruction Access"	<ul> <li>Zusatzliches externes Netzfliter einsetzen</li> <li>Gerät sehr gut erden</li> </ul>
	20.8	Prog.speicher Fehler "Programmspeicher Fehler" (EEPROM -Fehler)	Corat don't gut ordon
	20.9	Memory Protection Error	
	21.0	NMI Fehler	
		(wird von Hardware nicht	
		verwendet)	



	21.2	ADU Fehler "Overrun"	
21.3 PMI Fehler "Access Error		PMI Fehler "Access Error"	
	21.4	Userstack Overflow	
E022		reserviert	Fehlermeldung für PLC → siehe Zusatzanleitung
E023		reserviert	Fehlermeldung für PLC → siehe Zusatzanleitung

# Warnmeldungen

warminetangen							
Anzeige in der Simple- / ControlBox		Warnung	Ursache				
Gruppe	Detail in P700 [-02]	Text in der ParameterBox	Abhilfe				
C001	1.0	Übertemp. Umrichter "Übertemperatur Umrichter" (Umrichter Kühlkörper)	Temperaturüberwachung des Umrichters Warnung, zulässige Temperaturgrenze erreicht.  • Umgebungstemperatur absenken  • Gerätelüfter / Schrankbelüftung prüfen  • Gerät auf Verschmutzung prüfen				
C002	2.0	Übertemp. Motor PTC "Übertemperatur Motor PTC"	Warnung vom Motortemperaturfühler (Auslösegrenze erreicht)  • Motorbelastung reduzieren  • Motordrehzahl erhöhen  • Motor-Fremdlüfter einsetzen				
	2.1	Übertemp. Motor I²t "Übertemperatur Motor I²t"  Nur wenn I²t-Motor (P535) programmiert ist.	Warnung: I2t-Überwachung Motor (Erreichen des 1,3 fachen Nennstromes für die in (P535) angegebene Zeitperiode)  • Motorbelastung reduzieren  • Motordrehzahl erhöhen				
C003	3.0	Überstrom I <sup>2</sup> t Grenze	Warnung: Wechselrichter: I <sup>2</sup> t-Grenze hat angesprochen, z.B. > 1,3 x I <sub>n</sub> für 60s (beachte auch P504)  • Andauernde Überlastung am FU-Ausgang				
	3.1	Überstrom Chopper I <sup>2</sup> t	Warnung: I <sup>2</sup> t-Grenze für den Brems-Chopper hat angesprochen, 1,3 facher Werte für 60s erreicht (beachte auch P554, wenn vorhanden, sowie P555, P556, P557)  • Überlast am Bremswiderstand vermeiden				
	3.5	Momentstromgrenze	Warnung: Momentstromgrenze erreicht  • (P112) prüfen				
	3.6	Stromgrenze	Warnung: Stromgrenze erreicht • (P536) prüfen				
C004	4.1	Überstrom Strommess. "Überstrom Strommessung"	Warnung: Pulsabschaltung ist aktiv  Der Grenzwert zur Aktivierung der Pulsabschaltung (P537) ist erreicht (nur möglich, wenn P112 und P536 ausgeschaltet sind)  • FU ist überlastet  • Antrieb schwergängig, unterdimensioniert,  • Rampen (P102/P103) zu steil → Rampenzeit erhöhen  • Motordaten überprüfen (P201 P209)  • Schlupfkompensation ausschalten (P212)				



# 6 Meldungen zum Betriebszustand

C008	8.0	Parameterverlust	Warnung: Eine der zyklisch gespeicherten Meldung wie Betriebsstunden oder Freigabedauer konnte nicht erfolgreich gespeichert werden.  Die Warnung verschwindet, sobald ein Speichern wieder erfolgreich vollzogen werden konnte.			
C012	12.1	Motor Grenze "Motorische Abschaltgrenze"	Warnung: 80 % der motorischen Abschaltgrenze (P534 [-01]) wurden überschritten.  Motor weniger stark belasten Höheren Wert im (P534 [-01]) einstellen			
	12.2	Generator Grenze "Generatorische Abschaltgrenze"	Warnung: 80 % der generatorischen Abschaltgrenze (P534 [-02]) wurden erreicht.  • Motor weniger stark belasten  • Höheren Wert im (P534 [-02]) einstellen			
	12.5	Lastgrenze	Warnung wegen Über- oder Unterschreitung der zulässigen Lastdrehmomente ((P525) (P529)) für die Hälfte der in (P528) eingestellten Zeit.  Belastung anpassen Grenzwerte verändern ((P525) (P527)) Verzögerungszeit erhöhen (P528)			



# Meldungen Einschaltsperre

Anzeige	in der ControlBox	Grund	Ursache
Gruppe	Detail in P700 [-03]	Text in der ParameterBox	Abhilfe
1000	0.1	Spannung sperren von IO	Mit Funktion "Spannung sperren" parametriert Eingang (P420 / P480) steht auf low  Eingang "high setzen"  Signalleitung prüfen (Kabelbruch)
	0.2	Schnellhalt von IO	Mit Funktion "Schnellhalt" parametriert Eingang (P420 / P480) steht auf low  Eingang "high setzen"  Signalleitung prüfen (Kabelbruch)
	0.3	Spannung sperren vom Bus	Busbetrieb (P509): Steuerwort Bit 1 ist "low"
	0.4	Schnellhalt vom Bus	Busbetrieb (P509): Steuerwort Bit 2 ist "low"
	0.5	Freigabe beim Start	Freigabesignal (Steuerwort, Dig IO oder Bus IO) lag schon während der Initialisierungsphase (nach Netz "EIN", bzw. Steuerspannung "EIN") an.  • Freigabesignal erst nach Abschluss der Initialisierung erteilen (d.h. wenn Gerät bereit)  • Aktivierung "Automatischer Anlauf" (P428)
1006	6.0	Aufladefehler	Laderelais nicht angezogen, weil
I011	11.0	Analog Stop	Ist ein Analogeingang des Frequenzumrichters / einer angeschlossenen IO-Erweiterung auf Drahtbrucherkennung (2-10V - Signal oder 4-20mA - Signal) konfiguriert, so wechselt der Frequenzumrichter in den Status "nicht Einschaltbereit", wenn das Analogsignal den Wert 1V bzw. 2mA unterschreitet,.  Dies geschieht auch dann, wenn der betreffende Analogeingang auf die Funktion "0" ("keine Funktion") parametriert ist.  • Anschluss prüfen
1014	14.4	reserviert	Infomeldung für POSICON → siehe Zusatzanleitung
1018	18.0	reserviert	Infomeldung für Funktion "Sicherer Halt" → siehe Zusatzanleitung



# 7. Technische Daten

# 7.1 Allgemeine Daten SK 500E

Funktion	Spezifikation			
Ausgangsfrequenz	0.0 400.0Hz			
Pulsfrequenz	3.0 16.0kHz, Standardeinstellung Leistungsreduktion > 8kHz bei 230			
typ. Überlastbarkeit	150% für 60s, 200% für 3.5s			
Wirkungsgrad Frequenzumrichter	ca. 95%, je nach Baugröße			
Isolationswiderstand	> 5MΩ			
Umgebungstemperatur	0°C +40°C (S1-100% ED), 0°C	C +50°C	(S3-70% ED 1	0min)
Lager- und Transporttemperatur	-20°C +60/70°C			
Langzeitlagerung	Siehe Kapitel 9.1			
Schutzart	IP20			
Max. Aufstellhöhe über NN	- bis 1000m: keine Leistungsre - 10004000m: 1%/ 100m Leistun * bis 2000m: Überspannungskate * bis 4000m: Überspgkat. 2, Ne	ngsreduktio egorie 3		sschutz erforderlich
Umweltbedingungen	Transport (IEC 60721-3-2): Betrieb (IEC 60721-3-3):	Schwingur Schwingur		Klima: 3K3;
Wartezeit zwischen 2 x "Netz Ein"	60 sec für alle Geräte, im normalen	Betriebszy	/klus	
Schutzmaßnahmen gegen	Übertemperatur des Frequenzumrid Über- und Unterspannung	chters	Kurzschluss, Überlast	Erdschluss
Regelung und Steuerung	Sensorlose Stromvektorregelung (I	SD), lineare	e U/f-Kennlinie	
Motortemperatur-Überwachung	I <sup>2</sup> t-Motor (UL zugelassen), PTC / B	imetall-Sch	alter (nicht UL	zugelassen)
Schnittstellen (integriert)	RS 485 (USS) RS 232 (single slave)			er SK 50xE) ßer SK 50xE) (ab SK 540E)
Galvanische Trennung	Steuerklemmen (digitale und analo	ge Eingäng	je)	
Anschlussklemmen	Details und Anzugsmomente der S 2.10.5.	chraubklem	nmen: siehe Ka	p. 2.10.4 und
Ext. Versorgungsspannung Steuerteil SK 5x5E	BG 1-4: 1830V DC, mind. 800m/ BG 5-7: 2430V DC, mind. 1000m BG 8-9: 2430V DC, mind. 3000m	nΑ		
Sollwerteingabe analog / PID-Eingang	2x (ab BG5: -10V) 010V, 0/42	20mA, skali	ierbar, digital 7	.530V
Sollwertauflösung analog	10-bit bezogen auf Messbereich			
Sollwertkonstanz	analog < 1% digital < 0.02%			
Digitaleingang	$5x (2.5V) 7.530V, R_i = (2.2k\Omega) 6.$ zus. ab SK 520E: $2x 7.530V, R_i =$			ms
Steuerausgänge	2x Relais 28V DC / 230V AC, 2A (, zus. bei SK 520E/530E/540E: zus. bei SK 535E/545E:	2x DOUT	15V, 20mA bzv	ch VI), 20mA, bzw.
Analanavanan	(Ausgang 3/4 - DOUT1/2)			
Analogausgang	0 10V skalierbar			



# 7.2 Elektrische Daten

Die nachfolgenden Tabellen beinhalten u. A. die nach <u>UL relevanten Daten</u>.

Details zu den UL- / cUL Zulassungsbedingungen sind dem Kapitel 1.5.2 zu entnehmen. Die Verwendung schnellerer Netzsicherungen als angegeben ist zulässig.

## 7.2.1 Elektrische Daten 115V

Ger	ätetyp (BG 1):	SK 5xxE	-250-112-O	-370-112-0	-550-112-O	-750-112-O	-111-112-0
Motornennleistung 230			0.25 kW	0.37 kW	0.55 kW	0.75 kW	1.10 kW**
(4 p	oliger Normmotor)	240V	<sup>1</sup> / <sub>3</sub> hp	½ hp	¾ hp	1 hp	1 ½ hp**
	Netzspannung	1~ 115V		<b>1 AC</b> 110	. 120V, ± 10%, 47	63Hz	
	Fig. 20 a section 2	1~ rms	8.9 A	11.0 A	13.1 A	20.1 A	23.5 A
	Eingangsstrom	1∼ FLA	8.9 A	10.8 A	13.1 A	20.1 A	23.5 A
Input	Empfohlene	1 AC träge	10 A	15 A	15 A	20 A	25 A
du	Netzsicherung*	СВ	10 A	15 A	25 A	20 A	25 A
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 300V	10 A	20 A	20 A	25 A	25 A
		Bussmann	FRS-R-10	FRS-R-15	FRS-R-20	FRS-R-25	FRS-R-25
	3	СВ	10 A	15 A	20 A	25 A	25 A
±	Ausgangsspannung	3~ 230V	3 AC 0 – 2 fache Netzspannung				
Output	A	rms	1.7 A	2.2 A	3.0 A	4.0 A	5.3 A
0	Ausgangsstrom	FLA	1.7 A	2.1 A	3.0 A	4.0 A	5.3 A
min	. Bremswiderstand	Zubehör	240 Ω	190 Ω	140 Ω	100 Ω	75 Ω
Lüft	Lüftungsart		freie Konvektion		Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C		
Gev	vicht	ca. [kg]			1.4		

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type

<sup>\*\*</sup> S3 / 80 % 10 Min.



## 7.2.2 Elektrische Daten 230V

Gerätetyp (BG 1): SK 5xxE			-250-323-A	-370-323-A	-550-323-A	-750-323-A	
Mot	Motornennleistung 230V		0.25 kW	0.37 kW	0.55 kW	0.75 kW	
(4 p	oliger Normmotor)	240V	<sup>1</sup> / <sub>3</sub> hp	½ hp	¾ hp	1 hp	
	Netzspannung	1~/3~ 230V		1/3 AC 200 240V	, ± 10%, 47 63Hz		
	Eingengestrom	1~/3~ rms	3.7 A / 2.4 A	4.8 A / 3.1 A	6.5 A / 4.2 A	8.7 A / 5.6 A	
	Eingangsstrom	1~/3~ FLA	3.7 A / 2.4 A	4.8 A / 3.1 A	6.4 A / 4.1 A	8.6 A / 5.5 A	
Input	Empfohlene	<b>1~/3~</b> 1 AC träge	6 A / 6 A	6 A / 6 A	10 A / 10 A	15 A / 10 A	
lı	Netzsicherung*	СВ	5 A / 5 A	5 A / 5 A	10 A / 10 A	10 A / 10 A	
		Fuse, 300V	6 A / 6 A	6 A / 6 A	10 A / 10 A	25 A / 10 A	
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Bussmann	FRS-R-6	FRS-R-6	FRS-R-10	FRS-R-15 /-10	
	J	СВ	5 A / 5 A	5 A / 5 A	10 A / 10 A	10 A / 10 A	
=	Ausgangsspannun	g <b>3~ 230V</b>	3 AC 0 – Netzspannung				
Output	A	rms	1.7 A	2.2 A	3.0 A	4.0 A	
0	Ausgangsstrom	FLA	1.7 A	2.2 A	2.9 A	3.9 A	
min	min. Bremswiderstand Zubehör		240 Ω	190 Ω	140 Ω	100 Ω	
Lüft	ungsart		freie Konvektion				
Gev	vicht	ca. [kg]	1.4				

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type

Ger	ätetyp (BG 2 / 3):	SK 5xxE	-111-323-A	-151-323-A	-221-323-A	-301-323-A	-401-323-A
Mot	Motornennleistung 230V		1.1 kW	1.5 kW	2.2 kW	3.0 kW	4.0 kW
(4 p	oliger Normmotor)	240V	1½ hp	2 hp	3 hp	4 hp	5 hp
	Netzspannung	1~/3~ 230V	200 2	<b>1 / 3 AC</b> 240V, ± 10%, 47	63Hz		<b>AC</b> 10%, 47 63Hz
	Fig. a.	1~/3~ rms	12.0 A / 7.7 A	15.2 A / 9.8 A	19.6 A/ 13.3 A	- / 17.5 A	- / 22.4 A
	Eingangsstrom	1~/3~ FLA	11.9 A / 7.6 A	15.0 A / 9.7 A	19.4 A/ 13.1 A	- / 17.2 A	- / 22.0 A
Input	Empfohlene	<b>1~/3~</b> 1 AC träge	15 A / 10 A	20 A / 10 A	25 A / 20 A	- / 20 A	- / 25 A
=	Netzsicherung*	СВ	- / 10 A	- / 10 A	-/-	- / 20 A	- / 25 A
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 300V	30 A / 10 A	30 A / 10 A	30 A / 30 A	-/30 A	-/30 A
		Bussmann	FRS-R-15 /-10	FRS-R-20 /-10	FRS-R-25 /-20	- / FRS-R-20	- / FRS-R-25
		СВ	- / 10 A	- / 10 A	-/-	- / 25 A	- / 25 A
±	Ausgangsspannur	ng <b>3~ 230V</b>		3 /	AC 0 – Netzspan	nung	
Output	A	rms	5.5 A	7.0 A	9.5 A	12.5 A	16.0 A
0	Ausgangsstrom	FLA	5.4 A	6.9 A	9.3 A**	12.3 A	15.7 A
min	min. Bremswiderstand Zubehör		75 Ω	62 Ω	46 Ω	35 Ω	26 Ω
Lüft	ungsart		Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C				
Gev	vicht	ca. [kg]	1.8 2.7			.7	

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type

 $<sup>^{\</sup>star\star}$  bei einphasiger Netzeinspeisung des SK 5xxE-221-323-A: FLA Output = 8.8 A

# SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter

Ger	ätetyp (BG 5 / 6 / 7):	SK 5xxE	-551-323-A	-751-323-A	-112-323-A	-152-323-A	-182-323-A
Mot	Motornennleistung 230V		5.5 kW	7.5 kW	11.0 kW	15.0 kW	18.5 kW
(4 p	oliger Normmotor)	240V	7½ hp	10 hp	15 hp	20 hp	25 hp
	Netzspannung	3~ 230V		<b>3 AC</b> 200	240V, ± 10%	, 47 63Hz	
	Fig. 20 a section of	rms	30.8 A	39.2 A	64.4 A	84.0 A	102 A
	Eingangsstrom	FLA	30.8 A	39.2 A	58.8 A	75.6 A	95.2 A
Input	Empfohlene	1 AC träge	30 A	40 A	60 A	100 A	100 A
ln	Netzsicherung*	СВ	35 A	50 A	60 A	100 A	100 A
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 300V	30 A	40 A	60 A	100 A	100 A
		Bussmann	FRS-R-30	FRS-R-40	FRS-R-60	FRS-R-100	FRS-R-100
	- Total of the state of the sta	СВ	60 A	60 A	60 A	100 A	100 A
±	Ausgangsspannung	3~ 230V		3 /	AC 0 – Netzspan	nung	
Output	Augustus	rms	22.0 A	28.0 A	46.0 A	60.0 A	73.0 A
0	Ausgangsstrom	FLA	22.0 A	28.0 A	42.0 A	54.0 A	68.0 A
min	min. Bremswiderstand Zubehör		19 Ω	14 Ω	10 Ω	7 Ω	6 Ω
Lüft	ungsart	Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C					
Gev	vicht	ca. [kg]	3	3	10.3	1	5

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type



## 7.2.3 Elektrische Daten 400V

Ger	ätetyp (BG 1 / 2):	SK 5xxE	-550-340-A	-750-340-A	-111-340-A	-151-340-A	-221-340-A
Mot	ornennleistung	0.55 kW	0.75 kW	1.1 kW	1.5 kW	2.2 kW	
(4 p	oliger Normmotor)	480V	3⁄4 hp	1 hp	1½ hp	2 hp	3 hp
	Netzspannung	3~ 400V		3 AC 380	480V, -20% / +10	0%, 47 63 Hz	
	Eingengestrom	rms	2.4 A	3.2 A	4.3 A	5.6 A	7.7 A
	Eingangsstrom	FLA	2.2 A	3.0 A	4.0 A	5.2 A	7.1 A
Input	Empfohlene	1 AC träge	5 A	5 A	10 A	10 A	10 A
ln	Netzsicherung*	СВ	5 A	5 A	10 A	10 A	10 A
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 600V	6 A	6 A	10 A	10 A	10 A
		Bussmann	FRS-R-5	FRS-R-5	FRS-R-10	FRS-R-10	FRS-R-10
		СВ	5 A	5 A	10 A	10 A	10 A
=	Ausgangsspannung	3~ 400V		3 /	AC 0 – Netzspan	nung	
Output	A	rms	1.7 A	2.3 A	3.1 A	4.0 A	5.5 A
0	Ausgangsstrom	FLA	1.5 A	2.1 A	2.8 A	3.6 A	4.9 A
min	. Bremswiderstand	Zubehör	390 Ω	300 Ω	220 Ω	180 Ω	130 Ω
Lüft	Lüftungsart		freie Konvektion		freie Konvektion	temperatu Schaltso	kühlung, ırgesteuert chwellen: OFF=47°C
Gev	vicht	ca. [kg]	1	.4		1.8	

 $<sup>^{\</sup>star} \text{ siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B.~R, J, \dots), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type} \\$ 

Ger	ätetyp (BG 3 / 4):	SK 5xxE	-301-340-A	-401-340-A	-551-340-A	-751-340-A	
Motornennleistung 400V			3.0 kW	4.0 kW	5.5 kW	7.5 kW	
(4 p	oliger Normmotor)	480V	4 hp	5 hp	7½ hp	10 hp	
	Netzspannung	3~ 400V	3	<b>AC 3</b> 80 480V, -209	% / +10%, 47 63 Hz	Z	
	Cin management	rms	10.5 A	13.3 A	17.5 A	22.4 A	
	Eingangsstrom	FLA	9.7 A	12.3 A	16.0 A	20.4 A	
Input	Empfohlene	1 AC träge	15 A	15 A	20 A	25 A	
lnp	Netzsicherung*	СВ	15 A	15 A	20 A	25 A	
		Fuse, 600V	25 A	30 A	30 A	30 A	
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Bussmann	FRS-R-15	FRS-R-15	FRS-R-20	FRS-R-25	
		СВ	25 A	25 A	25 A	25 A	
ıt	Ausgangsspannung	3~ 400V		3 AC 0 – Net	zspannung		
Output		rms	7.5 A	9.5 A	12.5 A	16.0 A	
0	Ausgangsstrom	FLA	6.7 A	8.5 A	11.0 A	14.0 A	
min	. Bremswiderstand	Zubehör	91 Ω	74 Ω	60 Ω	44 Ω	
Lüft	ungsart		Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C				
Gev	vicht	ca. [kg]	2.7 3.1			1	

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type



Ger	ätetyp (BG 5 / 6):	SK 5xxE	-112-340-A	-152-340-A	-182-340-A	-222-340-A	
Motornennleistung 400V		400V	11.0 kW	15.0 kW	18.5 kW	22.0 kW	
(4 p	oliger Normmotor)	480V	15 hp	20 hp	25 hp	30 hp	
	Netzspannung	3~ 400V	3	AC 380 480V, -20°	% / +10%, 47 63 Hz	<u> </u>	
	Fig	rms	33.6 A	43.4 A	53.2 A	64.4 A	
	Eingangsstrom	FLA	29.4 A	37.8 A	47.6 A	56.0 A	
Ħ	Empfohlene Netzsicherung*	1 AC träge	40 A	50 A	60 A	60 A	
Input		СВ	40 A	50 A	60 A	60 A	
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 600V	60 A	60 A	60 A	60 A	
		Bussmann	FRS-R-40	FRS-R-50	FRS-R-60	FRS-R-60	
		СВ	60 A	60 A	60 A	60 A	
<b>.</b>	Ausgangsspannung	3~ 400V		3 AC 0 – Ne	etzspannung		
Output		rms	24.0 A	31.0 A	38.0 A	46.0 A	
0	Ausgangsstrom	FLA	21.0 A	27.0 A	34.0 A	40.0 A	
min	min. Bremswiderstand Zubehör		29 Ω	23 Ω	18 Ω	15 Ω	
Lüftungsart			Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C				
Gev	vicht	ca. [kg]	8	3	10.3		

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type

Gerätetyp (BG 7 / 8): SK 5xxE		-302-340-A	-372-340-A	-452-340-A	-552-340-A				
Motornennleistung 400V		30.0 kW	37.0 kW	45.0 kW	55.0 kW				
(4 p	oliger Normmotor)	480V	40 hp	50 hp	60 hp	75 hp			
	Netzspannung	3~ 400V	3	<b>3 AC 3</b> 80 480V, -20% / +10%, 47 63 Hz					
	Eingangastrom	rms	84.0 A	105.0 A	126.0 A	154 A			
	Eingangsstrom	FLA	72.8 A	91.0 A	107.8 A	134.4 A			
Input	Empfohlene	1 AC träge	100 A	100 A	125 A	160 A			
ď	Netzsicherung*	СВ	100 A	100 A	-	-			
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 600V	100 A	100 A	125 A	150 A			
		Bussmann	FRS-R-100	FRS-R-100	FRS-R-125	FRS-R-150			
		СВ	100 A	100 A	-	-			
ıt	Ausgangsspannung	3~ 400V		3 AC 0 – Net	zspannung				
Output		rms	60.0 A	75.0 A	90.0 A	110.0 A			
0	Ausgangsstrom	FLA	52.0 A	65.0 A	77.0 A	96.0 A			
min.	. Bremswiderstand	Zubehör	9 Ω	9 Ω	8 Ω	8 Ω			
Lüftungsart		Gebläsekühlung, temperaturgesteuert Schaltschwellen: ON= 57°C OFF=47°C							
Drel	hzahlregelung Gebläse				zwischen 47°C	und ca. 70°C			
Gev	vicht	ca. [kg]	10	6	20				

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type



# 7 Technische Daten

Gerätetyp (BG 9 / ): SK 5xxE		-752-340-A	-902-340-A			
Mot	Motornennleistung 400V		75.0 kW	90.0 kW		
(4 p	oliger Normmotor)	480V	100 hp	125 hp		
	Netzspannung	3~ 400V	3	AC 380 480V, -20°	% / +10%, 47 63 H	Z
	Fingen geetrem	rms	210 A	252 A		
	Eingangsstrom	FLA	173.6 A	218.4 A		
Input	Empfehlung	1 AC träge	200 A	250 A		
gu	Netzsicherung*	СВ	-	-		
	UL - zulässige Netzsicherungen*	Fuse, 600V	200 A	225 A		
		Bussmann	FRS-R-200	FRS-R-225		
		СВ	-	-		
Ŧ	Ausgangsspannung	3~ 400V		3 AC 0 – Ne	tzspannung	
Output	A	rms	150.0 A	180.0 A		
0	Ausgangsstrom	FLA	124.0 A	156.0 A		
min	. Bremswiderstand	Zubehör	6 Ω	6 Ω		
Lüft	Lüftungsart		Gebläsekühlung, temperatu ON= 57°C			vellen:
Dre	Drehzahlregelung Gebläse		zwischen 47°C und ca. 70°C			
Gev	Gewicht ca. [kg]		25			

<sup>\*</sup> siehe auch Kapitel 1.5.2: Sicherungen: High-Interrupting Capacity, Current Limiting Classes (z.B. R, J, ...), Leistungsschalter (CB): Inverse Time Trip Type



## 7.3 Rahmen-Bedingungen ColdPlate-Technik

Der Standard-Frequenzumrichter wird anstelle des Kühlkörpers mit einer flachen, glatten Montagefläche geliefert. Dies bedeutet, dass der FU über die Montagefläche gekühlt werden muss, dafür aber eine geringere Einbautiefe besitzt.

Bei allen Geräten entfällt der Lüfter.

Bei der Wahl eines geeigneten Kühlsystems (z.B. flüssigkeitsgekühlte Montageplatte) müssen der thermische Widerstand  $R_{\text{th}}$  und die abzuführende Wärmeleistung  $P_{\text{V}}\text{-}\text{Modul}$  des Frequenzumrichters beachtet werden. Angaben zu der richtigen Auswahl der Montageplatte kann, z.B. ein Anbieter für entsprechend vorgesehene Schaltschrank-Systeme geben.

Die Montageplatte ist korrekt gewählt, wenn deren  $R_{\text{th}}$ -Werte kleiner als die unten aufgeführten Werte sind.



#### **HINWEIS:**

Bevor das Gerätes auf der Montagefläche montiert wird, ist die ggf. vorhandene Schutzfolie zu entfernen. Es ist geeignete Wärmeleit-Paste zu verwenden.

1~ 115V-Geräte	P <sub>v</sub> -Modul [W]	Max. R <sub>th</sub> [K/W]	
SK 5xxE-250-112-O-CP	8.51	3.29	
SK 5xxE-370-112-O-CP	11.29	2.48	
SK 5xxE-550-112-O-CP	15.98	1.75	
SK 5xxE-750-112-O-CP	22.27	1.26	

1/3~ 230V-Geräte	P <sub>v</sub> -Modul [W]	Max. R <sub>th</sub> [K/W]				
SK 5xxE-250-323-A-CP	10.48	2.67				
SK 5xxE-370-323-A-CP	14.11	1.98				
SK 5xxE-550-323-A-CP	20.38	1.37				
SK 5xxE-750-323-A-CP	29.09	0.96				
SK 5xxE-111-323-A-CP	44.04	0.48				
SK 5xxE-151-323-A-CP	55.08	0.38				
SK 5xxE-221-323-A-CP *	67.96	0.31				
SK 5xxE-301-323-A-CP	83.37	0.25				
SK 5xxE-401-323-A-CP	113.88	0.18				
*) HINWEIS: Das Gerät SK 500E-221-323-A-CP ist im Gegensatz zum Standard-Gerät im S1-Betrieb nur in Baugröße 3 lieferbar.						

Tabelle 28: Technische Daten ColdPlate 115V / 230V -Geräte



3~ 400V-Geräte	P <sub>v</sub> -Modul [W]	Max. R <sub>th</sub> [K/W]
SK 5xxE-550-340-A-CP	11.88	2.36
SK 5xxE-750-340-A-CP	16.57	1.69
SK 5xxE-111-340-A-CP	23.22	1.21
SK 5xxE-151-340-A-CP	31.24	0.90
SK 5xxE-221-340-A-CP	45.91	0.46
SK 5xxE-301-340-A-CP	64.60	0.33
SK 5xxE-401-340-A-CP	86.61	0.24
SK 5xxE-551-340-A-CP	101.73	0.21
SK 5xxE-751-340-A-CP	134.95	0.16

Tabelle 29: Technische Daten ColdPlate 400V -Geräte

Folgende Punkte müssen eingehalten werden, um den R<sub>th</sub> zu gewährleisten:

- $\bullet \quad \text{Die maximale K\"uhlk\"orpertemperatur } (T_{kk}) \text{ von } 80^{\circ}\text{C} \text{ und die maximale Schaltschrank-Innentemperatur } (T_{amb}) \text{ von } 40^{\circ}\text{C} \text{ d\"urfen nicht \"uberschritten werden.}$
- Die ColdPlate und die Montageplatte müssen plan aufeinander liegen (max. Luftspalt 0.05mm).
- Die Kontaktfläche der Montageplatte muss mindestens so groß sein wie die Fläche der ColdPlate.
- Zwischen ColdPlate und Montageplatte muss eine geeignete Wärmeleitpaste aufgetragen werden.
  - Die Wärmeleitpaste ist <u>nicht</u> im Lieferumfang enthalten! Ggf. vorhandene Schutzfolie zuerst entfernen.
- Alle Schraubverbindungen sind festzuziehen.
- Bei der Projektierung eines Kühlsystems ist die abzuführende Wärmeleistung des ColdPlate-Gerätes
  - P<sub>v</sub>-Modul zu beachten. Für die Auslegung des Schaltschrankes ist die Eigenerwärmung des Gerätes von ca. 5% der Nennleistung zu berücksichtigen.

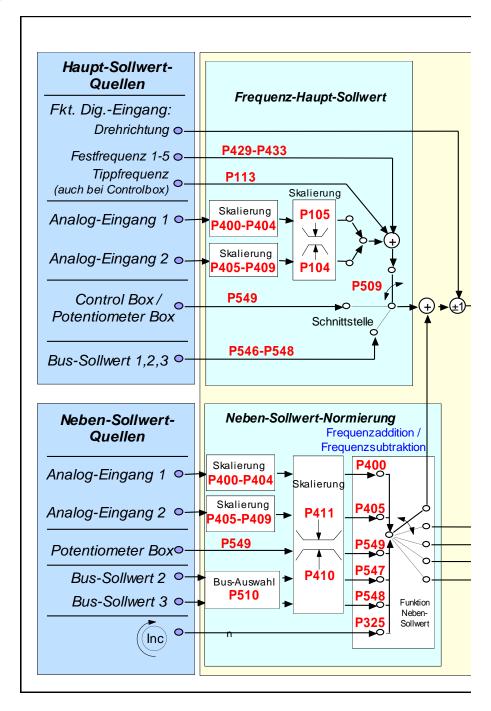
Bei weiteren Fragen wenden Sie sich bitte an Getriebebau NORD.



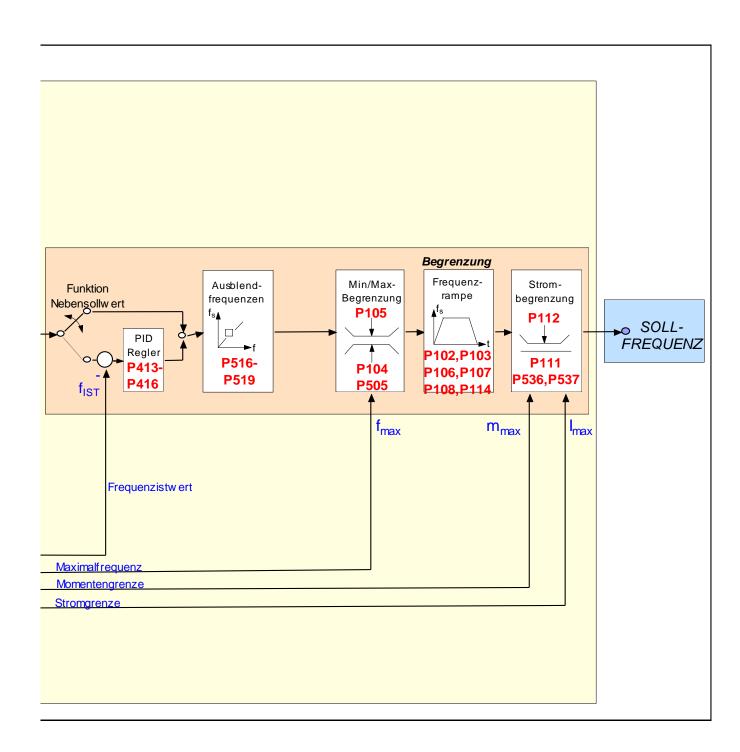
# 8. Zusatzinformationen

### 8.1 Sollwertverarbeitung

Darstellung der Sollwertverarbeitung für SK 500E...SK 535E - Geräte. Für SK 540E Geräte ist diese sinngemäß anzuwenden.





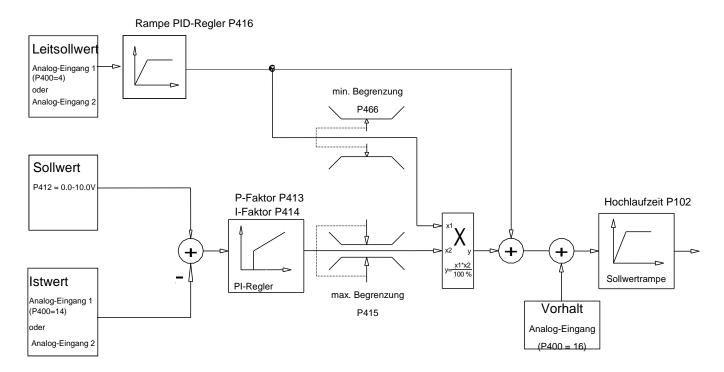


**Abbildung 14: Sollwertverarbeitung** 



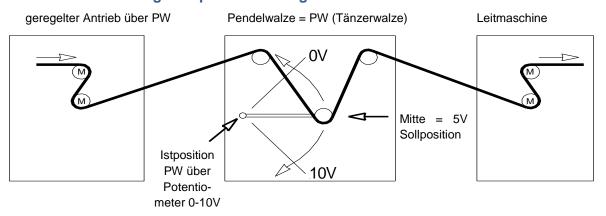
# 8.2 Prozessregler

Der Prozessregler ist ein PI-Regler, bei dem es möglich ist den Regler-Ausgang zu begrenzen. Zusätzlich wird der Ausgang prozentual auf einen Leitsollwert normiert. Dadurch besteht die Möglichkeit einen vorhandenen nachgeschalteten Antrieb mit dem Leitsollwert zu steuern und mit dem PI-Regler nachzuregeln.

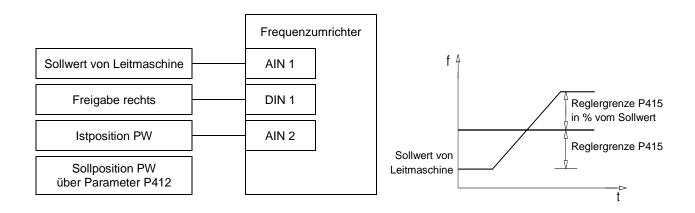


**Abbildung 15: Ablaufdiagramm Prozessregler** 

## 8.2.1 Anwendungsbeispiel Prozessreglers







### 8.2.2 Parametereinstellungen Prozessregler

Beispiel: SK 500E, Sollfrequenz: 50 Hz, Regelgrenzen: +/- 25%

P105 (Maximalfrequenz) [Hz]

$$\geq$$
 Sollfrq.[Hz]+ $\left(\frac{\text{Sollfrq.}[\text{Hz}] \times \text{P415}[\%]}{100\%}\right)$ 

Beispiel: 
$$\geq 50Hz + \frac{50Hz \times 25\%}{100\%} =$$
**62,5Hz**

P400 (Fkt. Analogeingang): "4" (Frequenzaddition)

P411 (Sollfrequenz) [Hz] Sollfrequenz bei 10V am Analogeingang 1

Beispiel: 50 Hz

P412 (Sollwert Prozessregler): Mittelstellung PW / Werkseinstellung 5V (ggf. anpassen)

P413 (P-Regler) [%]: Werkseinstellung **10**% (ggf. anpassen)

P414 (I-Regler) [%/ms]: empfohlen **100**%/s

P415 (Begrenzung +/-) [%] Reglerbegrenzung (siehe oben)

Hinweis:

Bei der Funktion Prozessregler wird der Parameter P415 als Reglerbegrenzung nach dem PI-Regler verwendet. Dieser

Parameter hat also eine Doppelfunktion.

Beispiel: 25% vom Sollwert

P416 (Rampe vor Regler) [s]: Werkseinstellung **2s** (ggf. auf Regelverhalten abgleichen)

P420 (Fkt. Digitaleingang1): "1" Freigabe rechts

P405 (Fkt. Analogeingang2): "14" Istwert PID Prozessregler



### 8.3 Elektromagnetische Verträglichkeit (kurz: EMV)

Alle elektrischen Einrichtungen, die eine in sich abgeschlossene, eigene Funktion haben und die als für den Endanwender bestimmte Einzelgeräte auf den Markt gebracht werden, müssen ab Juli 2007 der Richtlinie 2004/108/EG genügen (vormals Direktive EEC/89/336). Es gibt für den Hersteller drei verschiedene Wege, Übereinstimmung mit dieser Direktive aufzuzeigen:

#### 1. EG-Konformitätserklärung

Hierbei handelt es sich um eine Erklärung des Herstellers, dass die Anforderungen der für die elektrische Umgebung des Geräts gültigen europäischen Normen erfüllt sind. Nur solche Normen, die in dem offiziellen Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaft veröffentlicht worden sind, dürfen in der Herstellererklärung zitiert werden.

#### 2. Technische Dokumentation

Es kann eine Technische Dokumentation erstellt werden, die das EMV-Verhalten des Gerätes beschreibt. Diese Akte muss durch ein von der zuständigen europäischen Regierungsstelle ernannte 'Zuständige Stelle' zugelassen werden. Hierdurch ist es möglich, Normen zu verwenden, die sich noch in der Vorbereitung befinden.

3. EG-Typenprüfzertifikat (Diese Methode gilt nur für Funksendegeräte.)

NORD Frequenzumrichter haben nur dann eine eigene Funktion, wenn sie mit anderen Geräten (z.B. mit einem Motor) verbunden sind. Die Grundeinheiten können also nicht das CE-Zeichen tragen, das die Übereinstimmung mit der EMV-Direktive bestätigen würde. Im Folgenden werden deshalb genauere Einzelheiten über das EMV-Verhalten dieser Erzeugnisse angegeben, wobei vorausgesetzt ist, dass diese entsprechend den in dieser Dokumentation aufgeführten Richtlinien und Hinweisen installiert wurden.

#### Klasse A, Gruppe 2: Allgemein, für industrielle Umgebung

Übereinstimmend mit der EMV-Norm für Leistungsantriebe EN 61800-3, zur Verwendung in **Zweitumgebung (industriell)** und wenn **nicht allgemein erhältlich**.

#### Klasse A, Gruppe 1 (⇒C2): Entstört, für industrielle Umgebung

Bei dieser Betriebsklasse kann der Hersteller selbst bescheinigen, dass seine Geräte bezüglich ihres EMV-Verhaltens in Leistungsantrieben den Anforderungen der EMV-Direktive für industrielle Umgebung genügen. Die Grenzwerte entsprechen den Grundnormen EN 61000-6-2 und EN 61000-6-4 für Störfestigkeit und Störaussendung in industrieller Umgebung.

# Klasse B, Gruppe 1 (⇒C1): Entstört, für Wohngebiete, gewerbliche und Leichtindustrieumgebung

Bei dieser Betriebsklasse kann der Hersteller selbst bescheinigen, dass seine Geräte bezüglich ihres EMV-Verhaltens in Leistungsantrieben den Anforderungen der EMV-Direktive für Wohn-, Gewerbe- und Leichtindustrieumgebung genügen. Die Grenzwerte entsprechen den Grundnormen EN 61000-6-2 und EN 61000-6-4 für Störfestigkeit und Störaussendung.

#### **ACHTUNG**

#### **EMV-Störungen**

NORD Frequenzumrichter sind **ausschließlich für gewerbliche Anwendungen** vorgesehen. Sie unterliegen deshalb nicht den Anforderungen der Norm EN 61000-3-2 zur Aussendung von Oberwellen.

Dieses Gerät verursachen hochfrequente Störungen, die in **Wohnumgebung** zusätzliche Entstörmaßnahmen erforderlich machen können. (Details im Kap. **8.4**)

#### 8.4 EMV Grenzwertklassen

Beachten Sie bitte, dass diese Grenzwertklassen nur erreicht werden, wenn die Standard-Pulsfrequenz (6 kHz / ab BG8: 4 kHz) verwendet wird und die Länge der abgeschirmten Motorkabel nicht die zulässigen Grenzen überschreitet.

Darüber hinaus ist eine EMV-gerechte Verdrahtung unerlässlich. Die Abschirmung des Motorkabels ist beidseitig (Frequenzumrichter-Schirmwinkel und metallischer Motorklemmkasten) aufzulegen.

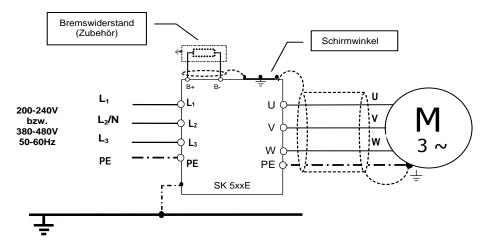


Gerätetyp max. Motorkabel, abgeschirmt	Jumperposition / DIP: "EMC-Filter"	Leitungsgebundene Emission 150kHz – 30MHz		
max. Motorkaber, abgeschillin	<b>vgl. Kap.</b> 2.10.2	Klasse A 1 (C2)	Klasse B 1 (C1)	
SK 5xxE-250-323-A SK 5xxE-401-323-A	3 – 2	20 m	5 m	
SK 3XXE-230-323-A SK 3XXE-401-323-A	3 – 3	5 m	-	
SK 5x5E-551-323-A SK 5x5E-182-323-A	4 – 2	20 m	-	
SK 5xxE-550-340-A SK 5xxE-751-340-A	3 – 2	20 m	5 m	
SK 5XXE-550-540-A SK 5XXE-751-540-A	3 – 3	5 m	-	
SK 5x5E-112-340-A SK 5x5E-372-340-A	4 – 2	20 m	-	
SK 5x5E-452-340-A SK 5x5E-902-340-A	DIP: ON	20 m	-	

Übersicht der Normen, die laut Produktnorm EN 61800-3 für drehzahlveränderbare elektrische Antriebe, als Prüf- und Mess-Verfahren Anwendung finden:						
Störaussendung						
Leitungsgebundene Emission (Störspannung)	EN 55011	A 1 bzw. C2 B 1 bzw. C1				
Abgestrahlte Emission (Störfeldstärke)	EN 55011	A 1 bzw. C2				
Störfestigkeit EN 61000-6-1, E	N 61000-6-2					
ESD, Entladung statischer Elektrizität	EN 61000-4-2	6kV (CD), 8kV (AD)				
EMF, hochfrequente elektromagnetische Felder	EN 61000-4-3	10V/m; 80 - 1000MHz				
Burst auf Steuerleitungen	EN 61000-4-4	1kV				
Burst auf Netz- und Motorleitungen	EN 61000-4-4	2kV				
Surge (Phase-Phase / -Erde)	EN 61000-4-5	1kV / 2kV				
Leitungsgeführte Störgröße durch hochfrequente Felder	EN 61000-4-6	10V, 0.15 - 80MHz				
Spannungsschwankungen und - Einbrüche	EN 61000-2-1	+10%, -15%; 90%				
Spannungsunsymmetrien und Frequenzänderungen	EN 61000-2-4	3%; 2%				

Tabelle 30: Übersicht Normen gemäß Produktnorm EN 61800-3

## Verdrahtungsempfehlungen





## 8.5 Reduzierte Ausgangsleistung

Die Frequenzumrichter sind für bestimmte Überlastsituationen ausgelegt. Der 1.5 fache Überstrom kann z.B. für 60sec genutzt werden. Für ca. 3.5 sec ist der 2 fache Überstrom möglich. Eine Reduzierungen der Überlastfähigkeit, bzw. deren Zeitdauer ist für folgende Umstände zu berücksichtigen:

- Ausgangsfrequenzen < 4,5 Hz und Gleichspannungen (stehender Zeiger)</li>
- Pulsfrequenzen größer der Nennpulsfrequenz (P504)
- Erhöhte Netzspannungen > 400V
- Erhöhte Kühlkörpertemperatur

Anhand der nachfolgenden Kennlinien kann die jeweilige Strom-/ Leistungsbegrenzung abgelesen werden.

#### 8.5.1 Erhöhte Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz

Diese Abbildung zeigt wie der Ausgangsstrom, in Abhängigkeit der Pulsfrequenz für 230V und 400V Geräten, reduziert werden müsste, um zu hohe Wärmeverluste im Frequenzumrichter zu vermeiden.

Bei 400V Geräten setzt die Reduzierung ab einer Pulsfrequenz von 6kHz ein. Bei 230V Geräten ab einer Pulsfrequenz von 8kHz.

Der Frequenzumrichter ist auch bei erhöhter Pulsfrequenz in der Lage seinen maximalen Spitzenstrom zu liefern, dass dann aber nur für eine verkürzte Zeit. Im Diagramm dargestellt ist die mögliche Strombelastbarkeit bei Dauerbetrieb.

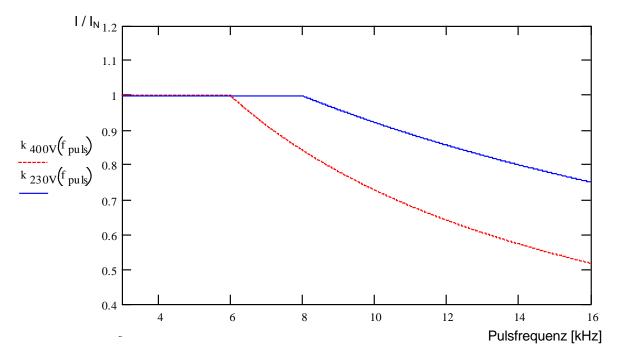


Abbildung 16: Wärmeverluste aufgrund der Pulsfrequenz

#### 8.5.2 Reduzierter Überstrom aufgrund der Zeit

In Abhängigkeit der Zeitdauer einer Überlast, verändert sich die mögliche Überlastfähigkeit. In diesen Tabellen sind einige Werte herausgestellt. Wird einer dieser Grenzwerte erreicht, muss der Frequenzumrichter ausreichend Zeit (bei geringer Auslastung oder ohne Last) haben sich wieder zu regenerieren.



Wird in kurzen Zeitabständen immer wieder im Überlastbereich gearbeitet, reduzieren sich die angegebenen Grenzwerte in den Tabellen.

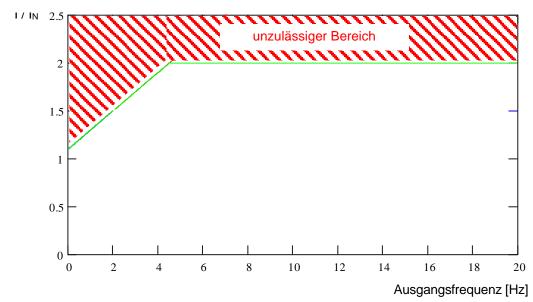
230V Geräte: Reduzierte Überlastfähigkeit (ca.) aufgrund der Pulsfrequenz (P504) und Zeit							
Dulafra su ana [ld la]	Zeit [s]						
Pulsfrequenz [kHz]	> 600	60	30	20	10	3.5	
38	110%	150%	170%	180%	180%	200%	
10	103%	140%	155%	165%	165%	180%	
12	96%	130%	145%	155%	155%	160%	
14	90%	120%	135%	145%	145%	150%	
16	82%	110%	125%	135%	135%	140%	

400V Geräte: Reduzierte Überlastfähigkeit (ca.) aufgrund der Pulsfrequenz (P504) und Zeit								
Pulsfrequenz [kHz]	Zeit [s]							
	> 600	60	30	20	10	3.5		
36	110%	150%	170%	180%	180%	200%		
8	100%	135%	150%	160%	160%	165%		
10	90%	120%	135%	145%	145%	150%		
12	78%	105%	120%	125%	125%	130%		
14	67%	92%	104%	110%	110%	115%		
16	57%	77%	87%	92%	92%	100%		

Tabelle 31: Überstrom in Abhängigkeit von der Zeit

#### 8.5.3 Reduzierter Überstrom aufgrund der Ausgangsfrequenz

Zum Schutz des Leistungsteils bei kleinen Ausgangsfrequenzen (< 4.5Hz) ist eine Überwachung vorhanden, mit der die Temperatur der IGBTs (*integrated gate bipolar transistor*), durch hohen Strom, ermittelt wird. Damit kein Strom oberhalb der im Diagramm eingezeichneten Grenze angenommen werden kann, wird eine Pulsabschaltung (P537) mit variabler Grenze eingeführt. Im Stillstand bei 6kHz Pulsfrequenz kann daher kein Strom oberhalb vom 1.1 fachen Nennstrom angenommen werden.





Die sich für die verschiedenen Pulsfrequenzen ergebenen oberen Grenzwerte für die Pulsabschaltung sind den nachfolgenden Tabellen zu entnehmen. Der im Parameter P537 einstellbare Wert (0.1...1.9), wird in jedem Fall auf den in den Tabellen angegebene Wert je nach Pulsfrequenz begrenzt. Werte unterhalb der Grenze können beliebig eingestellt werden.

230V Geräte: Reduzierte Überlastfähigkeit (ca.) aufgrund der Pulsfrequenz (P504) und Ausgangsfrequenz							
Dulafra ausara III Ial	Ausgangsfr	equenz [Hz]					
Pulsfrequenz [kHz]	4.5	3.0	2.0	1.5	1.0	0.5	0
38	200%	170%	150%	140%	130%	120%	110%
10	180%	153%	135%	126%	117%	108%	100%
12	160%	136%	120%	112%	104%	96%	95%
14	150%	127%	112%	105%	97%	90%	90%
16	140%	119%	105%	98%	91%	84%	85%

400V Geräte: Reduzierte Überlastfähigkeit (ca.) aufgrund der Pulsfrequenz (P504) und Ausgangsfrequenz								
Pulsfrequenz [kHz]	Ausgangsfr	equenz [Hz]						
	4.5	3.0	2.0	1.5	1.0	0.5	0	
36	200%	170%	150%	140%	130%	120%	110%	
8	165%	140%	123%	115%	107%	99%	90%	
10	150%	127%	112%	105%	97%	90%	82%	
12	130%	110%	97%	91%	84%	78%	71%	
14	115%	97%	86%	80%	74%	69%	63%	
16	100%	85%	75%	70%	65%	60%	55%	

Tabelle 32: Überstrom in Abhängigkeit von Puls- und Ausgangsfrequenz



#### 8.5.4 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung

Die Geräte sind thermisch bezüglich der Ausgangsnennströme ausgelegt. Bei kleineren Netzspannungen können dementsprechend keine größeren Ströme entnommen werden, um die abgegebene Leistung konstant zu halten. Bei Netzspannungen oberhalb von 400V erfolgt eine Reduktion der zulässigen Ausgangsdauerströme umgekehrt proportional zur Netzspannung, um die erhöhten Schaltverluste zu kompensieren.

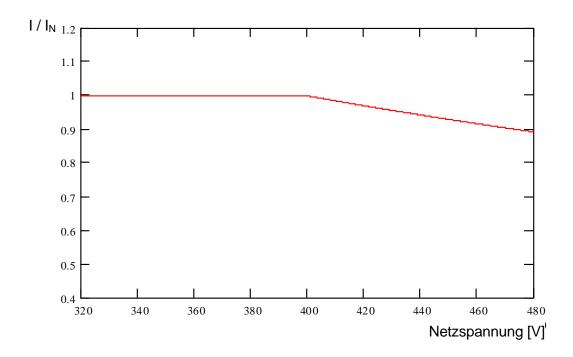


Abbildung 17: Ausgangsstrom aufgrund der Netzspannung

#### 8.5.5 Reduzierter Ausgangsstrom aufgrund der Kühlkörpertemperatur

Die Kühlkörpertemperatur wird mit in die Ausgangsstromreduzierung eingerechnet, so dass bei niedrigen Kühlkörpertemperaturen speziell für höhere Taktfrequenzen eine höhere Belastbarkeit zugelassen werden kann. Bei hohen Kühlkörpertemperaturen wird die Reduzierung entsprechend vergrößert. Die Umgebungstemperatur und die Lüftungsbedingungen für das Gerät können so optimaler ausgenutzt werden.

#### 8.6 Betrieb am FI-Schutzschalter

Die Frequenzumrichter SK 500E sind für den Betrieb an einem 30mA allstromsensitiven FI-Schutzschalter ausgelegt. Werden mehrere Frequenzumrichter an einem FI-Schutzschalter betrieben, müssen die Ableitströme gegen PE reduziert werden. Weitere Details entnehmen Sie bitte dem Kapitel **2.10.2**.



## 8.7 Energieeffizienz

NORD Frequenzumrichter zeichnen sich durch einen niedrigen Eigenbedarf an Energie und damit einen hohen Wirkungsgrad aus. Darüber hinaus bietet der Frequenzumrichter für bestimmte Anwendungen (insbesondere Anwendungen im Teillastbetrieb) mit Hilfe der "Automatischen Magnetisierungsanpassung" (Parameter (P219)) eine Möglichkeit, die Energieeffizienz des gesamten Antriebes zu verbessern.

Je nach erforderlichem Drehmoment wird der Magnetisierungsstrom durch den Frequenzumrichter resp. das Motormoment soweit verringert, wie es für den momentanen Antriebsbedarf erforderlich ist. Die damit einher gehende z. T. erhebliche Senkung des Strombedarfes trägt so, wie auch die Optimierung des  $\cos \phi$  auf den Nennwert des Motors auch im Teillastbetrieb zu energetisch und netztechnisch optimalen Verhältnissen bei.

Eine von der Werkseinstellung abweichende Parametrierung (Werkseinstellung = 100%) ist hierbei aber nur für Anwendungen zulässig, die keine schnell veränderlichen Drehmomentbedarfe haben. (Details siehe Parameter (P219).)

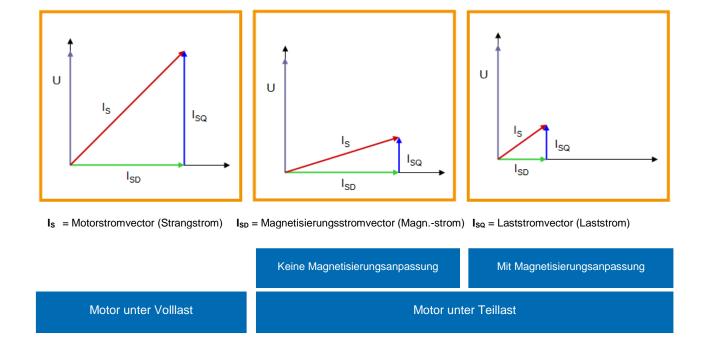


Abbildung 18: Energieeffizienz aufgrund automatischer Magnetisierungsanpassung



Für Hubwerksanwendungen oder Anwendungen mit häufigen, sowie starken Lastwechseln ist die Funktion ungeeignet und der Parameter (P219) zwingend in Werkseinstellung (100%) zu belassen. Bei Nichtbeachtung besteht die Gefahr, dass der Motor beim Auftreten einer plötzlichen Lastspitze kippt.



# 8.8 Normierung Soll- / Istwerte

Folgende Tabelle beinhaltet Angaben zur Normierung von typischen Soll- und Istwerten. Diese Angaben beziehen sich auf die Parameter (P400), (P418), (P543), (P546), (P740) bzw. (P741).

Bezeichnung	Anal	ogsignal	Bussignal						
Sollwerte {Funktion}	Werte- bereich	Normierung	Werte- bereich	max. Wert	Тур	100% =	-100% =	Normierung	Begren zung absolut
Sollfrequenz {01}	0-10V (10V=100%)	P104 P105 (min - max)	±100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P105	P105
Frequenzaddition {04}	0-10V (10V=100%)	P410 P411 (min - max)	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P411	P105
Frequenzsubtrakt. {05}	0-10V (10V=100%)	P410 P411 (min - max)	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P411	P105
Maximalfrequenz {07}	0-10V (10V=100%)	P411	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P411	P105
Istwert Prozeßregler {14}	0-10V (10V=100%)	P105* U <sub>AIN</sub> (V)/10V	±100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P105	P105
Sollwert Prozeßregl. {15}	0-10V (10V=100%)	P105* U <sub>AIN</sub> (V)/10V	±100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f <sub>soll</sub> [Hz]/P105	P105
Momentstrom- grenze {2}	0-10V (10V=100%)	P112* U <sub>AIN</sub> (V)/10V	0-100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	/	4000 <sub>hex</sub> * I[A]/P112	P112
Stromgrenze {6}	0-10V (10V=100%)	P536* U <sub>AIN</sub> (V)/10V	0-100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	/	4000 <sub>hex</sub> * I[A]/P536	P536
Istwerte {Funktion}									
Istfrequenz {01}	0-10V (10V=100%)	P201* U <sub>AOut</sub> (V)/10V	±100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f[Hz]/P201	
Istdrehzahl {02}	0-10V (10V=100%)	P202* U <sub>AOut</sub> (V)/10V	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * n[rpm]/P202	
Strom {03}	0-10V (10V=100%)	P203* U <sub>AOut</sub> (V)/10V	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f[Hz]/P105	
Momentstrom {04}	0-10V (10V=100%)	P112* 100/ √((P203)²- (P209)²)* U <sub>AOut</sub> (V)/10V	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * I <sub>q</sub> [A]/(P112)*100/ √((P203)²-(P209)²)	
Leitwert Sollfrequenz {19} {24}	0-10V (10V=100%)	P105* U <sub>AOut</sub> (V)/10V	±100%	16384	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * f[Hz]/P105	
Drehzahl vom Drehgeber {22}	/	/	±200%	32767	INT	4000 <sub>hex</sub> 16384 <sub>dez</sub>	C000 <sub>hex</sub> .16385 <sub>dez</sub>	4000 <sub>hex</sub> * n[rpm]/ P201*60/Polpaarzahl bzw. 4000 <sub>hex</sub> *n[rpm]/ P202	

**Tabelle 33: Normierung Soll- und Istwerte (Auswahl)** 



# 8.9 Definition Soll- und Istwert- Verarbeitung (Frequenzen)

Die in den Parametern (P502) und (P543) verwendeten Frequenzen werden gemäß nachfolgender Tabelle auf unterschiedliche Weise verarbeitet.



			Ausgab	e nach	ohne	mit	
Fkt	Name	Bedeutung	ı	II	III	Rechts /Links	Schlupf
8	Sollfrequenz	Sollfrequenz von Sollwertquelle	Х				
1	Istfrequenz	Sollfrequenz vor Motormodell		Х			
23	Istfreq mit Schlupf	Istfrequenz am Motor			Х		Х
19	Sollfreq Leitwert	Sollfrequenz von Sollwertquelle Leitwert (befreit um Freigaberichtung)	х			Х	
20	Sollfreq n R Leitwert	Sollfrequenz vor Motormodell Leitwert (befreit um Freigaberichtung)		Х		Х	
24	Leitw Istfreq m Sch	Istfrequenz am Motor Leitwert (befreit um Freigaberichtung)			х	х	Х
21	Istfreq o Sch Leitwert	Istfrequenz ohne Schlupf Leitwert			Х		

Tabelle 34: Soll- und Istwertverarbeitung im Frequenzumrichter



# 9. Wartungs- und Service-Hinweise

#### 9.1 Wartungshinweise

Die Frequenzumrichter sind bei ordnungsgemäßem Betrieb <u>wartungsfrei</u>. Bitte beachten Sie auch die "allgemeinen Daten" im Kap. **7.1**.

#### Staubhaltige Umgebungsbedingungen

Wird der Frequenzumrichter in staubhaltiger Luft betrieben, sind die Kühlflächen regelmäßig mit Druckluft zu reinigen. Bei evtl. eingesetzten Lufteintrittsfiltern im Schaltschrank sind auch diese regelmäßig zu reinigen oder auszutauschen.

#### Langzeitlagerung

Der Frequenzumrichter muss in regelmäßigen Abständen für mindestens 60 Minuten an das Versorgungsnetz angeschlossen werden.

Geschieht dies nicht, besteht die Gefahr einer Zerstörung des Frequenzumrichters.

Für den Fall, dass ein Gerät länger als ein Jahr gelagert wurde, ist es vor dem regulären Netzanschluss nach folgendem Schema mit Hilfe eines Stelltrafos wieder in Betrieb zu nehmen:

### Lagerungszeit von 1 Jahr ... 3 Jahren

30 min mit 25% Netzspannung,

30 min mit 50% Netzspannung,

30 min mit 75% Netzspannung,

30 min mit 100% Netzspannung

#### Lagerungszeit von >3 Jahren bzw. wenn die Lagerungszeit nicht bekannt ist:

120 min mit 25% Netzspannung,

120 min mit 50% Netzspannung,

120 min mit 75% Netzspannung,

120 min mit 100% Netzspannung

Während des Regenerationsvorganges ist das Gerät nicht zu belasten.

Nach dem Regenerationsvorgang gilt die vorangegangen beschriebene Regelung erneut (1 x jährlich, mindestens 60 Min. ans Netz).

## **ACHTUNG**

#### 24 V - Steuerspannung

Bei Geräten des Typs SK 5x5E ist bis zur Baugröße "BG 4" die 24 V – Steuerspannungsversorgung mit anzuschließen.

#### 9.2 Reparaturhinweise

Bei Anfragen an unseren technischen Support, halten Sie bitte den genauen Gerätetyp (Typenschild/Display) ggf. mit Zubehör oder Optionen, die eingesetzte Softwareversion (P707) und die Seriennummer (Typenschild) bereit.



#### 9.2.1 Reparatur

Im Reparaturfall ist das Gerät an folgende Anschrift einzusenden:

#### NORD Electronic DRIVESYSTEMS GmbH

Tjüchkampstraße 37 26605 Aurich

Bei evtl. Rückfragen zur Reparatur wenden Sie sich bitte an:

#### Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

Telefon: 04532 / 289-2515 Telefax: 04532 / 289-2555

Wird ein Frequenzumrichter zur Reparatur eingeschickt, kann keine Gewähr für eventuelle Anbauteile, wie z.B. Netzkabel, Potentiometer, externe Anzeigen etc. übernommen werden!

Bitte entfernen Sie alle nicht originalen Teile vom Frequenzumrichter.

# A

#### Information

## Grund für Rück- / Einsendung

Es sollte nach Möglichkeit der Grund der Einsendung des Bauteil/Gerätes vermerkt werden. Ggf. ist mindestens ein Ansprechpartner für Rückfragen anzugeben.

Dies ist wichtig, um die Reparaturzeit so kurz und effizient wie möglich zu halten.

Auf Anforderung bekommen Sie auch einen passenden Rückwarenschein von Getriebebau NORD.

Wenn nicht anders vereinbart, wird das Gerät nach erfolgter Überprüfung / Reparatur in Werkseinstellungen zurückgesetzt.

# **ACHTUNG**

#### Mögliche Folgeschäden

Um Auszuschließen, dass die Ursache für einen Gerätedefekt in einer Optionsbaugruppe liegt, sollten im Fehlerfall auch die angeschlossenen Optionsbaugruppen eingeschickt werden.

#### 9.2.2 Internet Informationen

Zusätzlich finden Sie auf unserer Internet-Seite das umfassende Handbuch in deutscher und englischer Sprache: <a href="https://www.nord.com">www.nord.com</a>



# 9 Wartungs- und Service-Hinweise

## 9.3 Abkürzungen

AIN Analog Eingang I/O In-/ Out (Eingang / Ausgang)

AOUT Analog Ausgang ISD Feldstrom (Stromvector-

Regelung)

BW Bremswiderstand LED Leuchtdiode

**DI (DIN)** Digital Eingang **PMSM** Permanent Magnet Synchron

Motor

(permanent erregter Synchronmotor)

**DO (DOUT)** Digital Ausgang S Supervisor- Parameter, P003

E/AEin- / AusgangSHsicherer Halt" FunktionEEPROMNicht flüchtiger SpeicherSWSoftware-Version, P707

**EMK** Elektromotorische Kraft TI Technische Info / Datenblatt

(Datenblatt für NORD Zubehör)

**EMV** Elektromagnetische

Verträglichkeit

(Induktionsspg.)

FI-(Schalter) Fehlerstromschutzschalter

**FU** Frequenzumrichter



# Stichwortverzeichnis

2	Ausblendbereich 2 (P519)	117
2. Drehgeber Übersetz (P463)1	108 Ausblendfrequenz 1 (P516)	117
3	Ausblendfrequenz 2 (P518)	117
3-Wire-Control1	Ausgangsdrossel	36
	Ausgangsüberwachung (P539)	123
<b>A</b>	Auslastung Bremswid. (P737)	136
Abgleich 1 0% (P402)	Austasturig Motor (F738)	136
Abgleich 1 100% (P403)	Ausileierzustariu	69
Abgleich 2 0% (P407)	Ausschalthouts (P106)	79
Abgleich 2 100% (P408)	Auswani Anzeige (P001)	74
Abmessung23,	Auto.Magn.anpassung (P219)	86
Abs. Minimalfrequenz (P505)1		
Adapterkabel RJ12	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Aktuell	Automatischer Anlauf	
Betriebszustand (P700)1		
Cos phi (P725)1		
Drehzahl (P717)1	133	400
Feldstrom (P721)1	Bstd. letzte Stör. (P799)	
Frequenz (P716)1	Basisparameter	
Momentstrom (P720)1	Baugruppen Version (P745)	
Sollfrequenz (P718)1	Baugruppen Zustand (P746)	
Spannung (P722)1	Belüftung 134	
Störung (P700)1	Betriebsanzeige (P000)	74
Strom (P719)1	Betriebsanzeigen	73
Warnung (P700)1	Betriebsdauer130	
Analogausg. setzen (P542)1	Retriehedauer (P714)	133
Analogeingänge91,	Betriebszustand	140
Analogfunktionen91,	Boost Vorhalt (P215)	85
Anhalteweg	Brems-Chopper2	.9, 128
Anschlussmodul	Bremsensteuerung	78, 81
	Bremswiderstand 2	.9, 150
Anschrift	Bremswiderstand (P556)	129
Antriebsprofil (P551)1	Bremszeit (P103)	76
Anzeige und Bedienung	Bus –	
Array- Parameter	Istwert 1 (P543)	125
Aufladefehler1	Istwert 2 (P544)	125
Aufstellhöhe1	149 Istwert 3 (P545)	
Ausbaustufe (P744)1	138 Sollwert 1 (P546)	
Ausblendbereich 1 (P517)1	117	•



# Stichwortverzeichnis

Sollwert 2 (P547)	126	DS-Normmotor	81
Sollwert 3 (P548)	126	Durchsteck-Technik	25
С		dynamisch Bremsen	29
CAN Master Zyklus (P552)	128	Dynamischer Boost (P211)	84
CAN-Adresse (P515)		E	
CAN-Anschlussmodul	60	EG-Konformitätserklärung	162
CAN-Baudrate (P514)	116	Eigenschaften	11
CANopen Zustand (P748)	138	Ein/Ausschaltverzög. (P475)	110
CE-Zeichen	162	Einbau	22
ColdPlate	19, 24, 156	Einfallzeit Bremse (P107)	78
ControlBox Aufträge (P550)	127	Eingangsspannung (P728)	135
CSA	16	Eingangsüberwachung	123
C-Tick-konform	19	Einschaltzyklen	149
cUL	16	Elektrische Daten	150
D		elektrischer Schlag	14
D-Anteil PID-Regler (P415)	97	EMV	15
Datenbankversion (P742)		EMV- Kit	28
DC-Bremse		EMV-Norm	162
DC-Nachlaufzeit (P559)		EMV-Richtlinie	16
Digitaleingang 1 (P420)		EN 50178	15
Digitaleingang 2 (P421)		EN 61000 / EN 61800-3	163
Digitaleingang 3 (P422)		Energieeffizienz	168
Digitaleingang 4 (P423)		Erdung	15
Digitaleingang 5 (P424)		F	
Digitaleingang 6 (P425)		Fahrrechner	79
Digitaleingang 7 (P470)		Faktor I <sup>2</sup> t-Motor (P533)	121
Digitalfunktionen		Fangschal. Auflösung (P521)	
Display-Faktor (P002)	75	Fangschal. Offset (P522)	
Drehgeber	59	Fangschaltung (P520)	118
Drehgeber Aufl. (P301)	88	Fehlermeldungen	140
Drehgeber Übersetz. (P326)	90	Feld (P730)	135
Drehgeberanschluss		Feldschwäch Grenze (P320)	90
Drehmoment (P729)	135	Feldschwächregler I (P319)	89
Drehrichtung	124	Feldschwächregler P (P318)	89
Drehzahl	136	Feldstromregler I (P316)	89
Drehzahl Drehgeber (P735)	136	Feldstromregler P (P315)	89
Drehzahl Regler I (P311)		Fernsteuerung	
Drehzahl Regler P (P310)	88	Festfrequenz 1 (P429)	104
Drehzahlr. I Lüftzeit (P321)	90	Festfrequenz 2 (P430)	104



# SK 500E – Handbuch für Frequenzumrichter

Festfrequenz 3 (P431)105	Informationen	130
Festfrequenz 4 (P432)105	Inkrementalgeber	60
Festfrequenz 5 (P433)105	Installationshinweise	13
Festfrequenz Feld (P465)109	Internet	172
Filter AnEin 1 (P404)95	ISD-Regelung	86
Filter AnEin. 2 (P409)96	Istwerte	169
FI-Schutzschalter15, 167	Istwertverarbeitung Frequenzen	170
Fkt. Analogeingang 1 (P400)91	IT-Netz	16
Fkt. Analogeingang 2 (P405)95	К	
Formatieren (Kondensator)171	Kabelkanal	22
Freigabedauer (P715)133	Kennlinieneinstellung	
Frequ. letzte Störung (P702)131	KTY84	•
Funkt. Analogausg.1 (P418)98	Kurzanleitung	
Funkt. BusIO In Bits (P480)110	L	
Funkt. BusIO Out Bits (P481)111		4.40
Funktion 2. Drehgeber (P461)108	Lagerung	
Funktion Drehgeber (P325)90	Langzeitlagerung	
Funktion Poti-Box (P549)127	Lastmonitoring	
G	Lastsacken	
Gefahrenkennzeichnung14	LastüberwachungLastüberwachung	121
Gewicht23	Frequenz (P527)	110
Gleichspannungskopplung44	Max. (P525)	
Gleichstrombremsung79	Min. (P526)	
Grenze	,	
Feldstromregler (P317)89	Verzög. (P528) LEDs	
M stromregler (P314)89	Leerlaufstrom (P209)	
Grund Einschaltsperre (P700)130	Leistung Bremswider. (P557)	
Grundparameter69	Leistungsbegrenzung	
н	Leitfunktion	
Hochlaufzeit (P102)76	Leitfunktion Ausgabe (P503)	
HTL-Geber103, 108	Letzte Störung (P701)	
Hubwerk mit Bremse78	Lineare U/f-Kennlinie	
Hyst. BusIO Out Bits (P483)111	Lüftzeit Bremse (P114)	
I	M	
12. 0		00
l <sup>2</sup> t-Grenze141, 146	Magnetisierung	
I <sup>2</sup> t-Motor (P535)	Magnetisierungszeit (P558)	
I-Anteil PID-Regler (P414)97	Master-Slave(D411)	
IEC 61800-3	Max.Freq.Nebensollw. (P411)	
Inbetriebnahme68	Maximale Frequenz (P105)	11



# Stichwortverzeichnis

Mechanische Leistung (P727)	135	Norm. BusIO Out Bits (P482)	111
Meldungen	140	Normierung Soll- / Istwerte	169
Menügruppe	72	0	
Min. Einsatzpkt. Chop. (P554)	128	Offset Analogausg.1 (P417)	98
Min.Freq. Prozeßregl. (P466)	109	Ρ	
Min.Freq.Nebensollw. (P410)	96	Psatz letzte Stör. (P706)	122
Minimale Frequenz (P104)	77	P-Anteil PID-Regler (P413)	
Minimalkonfiguration	69	Paraidentifikation (P220)	
Modbus RTU	11, 115	, ,	
Mode Lastüberwachung (P529)	120	Param. Speichermode (P560)	
Modulationsgrad (P218)	85	ParamSatz kopieren (P101) Parameteridentifikation	
Modus Analog-Ein. 1 (P401)	93		
Modus Analog-Ein. 2 (P406)	96	Parametersatz (P100)	
Modus Drehrichtung (P540)	124	Parametersatz (P731)	
Modus Festfrequenzen (P464)	109	Parameterverlust	
Momentenabschaltgr. (P534)	122	Parametrierung (PESS)	
Momentenstromregler I (P313)	88	P-Begrenzung Chopper (P555)	
Momentenstromregler P (P312)	88	P-Faktor Momentengr. (P111)	
Momentstromgrenze (P112)	80	PI- Prozessregler	
Motor		POSICON	
cos phi (P206)	83	PotentiometerBox	
Nenndrehzahl (P202)	82	PPO-Typ (P507)	
Nennfrequenz (P201)	82	Profibus-Adresse (P508)	
Nennleistung (P205)	83	Prozeßdaten Bus In (P740)	
Nennspannung (P204)	83	Prozeßdaten Bus Out (P741)	
Nennstrom (P203)	82	Prozessregler	
Schaltung (P207)	83	Pulsabschaltung	
Motor Temperatur	70	Pulsabschaltung (P537)	
Motordaten	68, 81	Pulsfrequenz (P504)	113
Motorkabel	36	Q	
Motorkabellänge	38	Quelle Sollwerte (P510)	115
Motorliste (P200)	81	Quelle Steuerwort (P509)	115
N		R	
Netzdrossel	34	Rampenverrundungen (P106)	77
Netzimpedanz		Rampenzeit PI-Sollwert (P416)	97
Netzspannungsüberwachung		reduzierte Ausgangsleistung	164
Netzspg. Überwachung (P538)		Relais 1	
Niederspannungsrichtlinie		Funktion (P434)	105
Norm. Analogausg.1 (P419)		Hysterese (P436)	106
		Normierung (P435)	106



Relais 2	Sollwertverarbeitung Frequenzen	170
Funktion (P441)106	Spannung Analogausg. (P710)	133
Hysterese (P443)107	Spannung Analog-In 1 (P709)	132
Normierung (P442)107	Spannung Analog-In 2 (P712)	133
Relais 3	Spannung -d (P723)	134
Funktion (P450)107	Spannung -q (P724)	134
Hyst. (P452)107	Spg. letzte Störung (P704)	131
Normierung (P451)107	Standardausführung	13
Relais 4	Statischer Boost (P210)	84
Funktion (P455)107	Statistik	
Hyst. (P457)107	Kundenfehler (P757)	139
Normierung (P456)107	Netzfehler (P752)	139
Relais setzen (P541)124	Paramverlust (P754)	139
Reparatur171	Systemfehler (P755)	139
RJ12 / RJ4557	Time Out (P756)	139
RoHS-konform19	Überspannung (P751)	139
Rückfragen172	Überstrom (P750)	139
S	Übertemperatur (P753)	139
Scheinleistung (P726)135	Statorwiderstand (P208)	83
Schleppfehler Drehz. (P327)90	Steueranschluss	49
Schleppfehlerverzög. (P328)91	Steuerklemmen	91
Schlupfkompensation (P212)84	Störaussendung / -festigkeit	163
Schnellh. Störung (P427)104	Störungen	140
Schnellhaltezeit (P426)104	Strichzahl	59
Schwingungsdämpfung (P217)85	Strichzahl 2. Drehgeb (P462)	108
Service171	Strom	
Servo Modus (P300)87	Phase U (P732)	135
Sicherheitshinweise	Phase V (P733)	136
Sicherheitsregeln14	Phase W (P734)	136
SimpleBox65	Strom DC-Bremse (P109)	80
SK BR2- / SK BR430	Strom letzte Störung (P703)	131
SK CI134	Stromgrenze (P536)	122
SK CO136	Stromvectorregelung	86
SK EMC 228	Supervisor-Code (P003)	75
Software-Version (P707)132	Systemfehler	145
Sollwert Prozessregl. (P412)96	Т	
Sollwerte169	Technische Daten	149
Sollwertkarte ±10V61	Technologiebox	
Sollwertverarbeitung158	Telegrammausfallzeit (P513)	



# Stichwortverzeichnis

Temp. Kühlkörper (P739)136	Verdrahtungsrichtlinien41
Temperatur, Motor70	Verlustwärme22
Temperaturschalter29	Verst. ISD-Regelung (P213) 84
Tippfrequenz (P113)81	Vorhalt Drehmoment (P214)84
TN-Netz16	W
TTL-Geber53, 60	WAGO - Anschlussmodul 60
TT-Netz16	Wärmeverluste22
Typenschild68	Warnmeldungen146
Typschlüssel19	Warnungen 140, 146
U	Wartung 171
Überspannung142	Watchdog108
Überspannungsabschaltung29	Werkseinstellung (P523)118
Überstrom141, 146	Werkseinstellung laden118
Übertemperatur141	Wert Leitfunktion (P502)112
UL/cUL- Zulassung16, 150	Wirkungsgrad22
Umrichtername (P501)112	Z
Umrichterspg. Bereich (P747)138	Zeit Boost Vorhalt (P216)85
Umrichtertyp (P743)137	Zeit DC-Bremse an (P110) 80
USS-Adresse (P512)116	Zeit Watchdog (P460)108
USS-Baudrate (P511)116	Zubehör13
UZW letzte Störung (P705)131	Zusatzparameter112
V	Zustand Digitaleing. (P708) 132
VDE 016015	<b>Zustand Relais (P711)</b> 133
Vector-Regelung86	Zwischenkreisspg. (P736) 136
Verbrennungsgefahr15	



# **Headquarters:**

# Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

Rudolf-Diesel-Straße 1 22941 Bargteheide, Germany Fon +49 (0) 4532 / 289-0 Fax +49 (0) 4532 / 289-2253 info@nord.com, www.nord.com



